



T-068

اساساً آماجھ دن

۱۴۱۲ سنہ ہجریہ سپی شعبی و ۱۳۹۰ سنہ مالیہ سپی کانون ثانیہ
تاریخیہ قبول اولونان پیادہ تعلیمنامہ ہایونہ نظراً اودوی ہایون
پیادہ ملارملری ایله مکتب حریہ شاهانہ پیادہ شاکردانہ اصول
تعلیمدہ خادم اولقی اورده مرتب



نصرہ

[۱]

اوچنچی طبع

تعارف طارت جلیله سمک ۵۵۵ مورولی و ۴ جمادی الآخر ۱۳۹۶
تاریخی و حصنامہ سیله طبع و نشر ایداشدر.

استانبول

تاجانہ اسلام و عسکری - ابراهیم علی

۶۲ - اسکی ضابطہ جادہ سپی - ۶۲

۱۳۹۸



مکتب حربیہ شاہانہ «تدقیق مؤلفات قومیسونی»

اعلامی صورتیدر :

مکتب حربیہ شاہانہ تعلیم معلمین ویاوران حفر
شهریاریدن یوز باشی فتوتلو ناجی بک طرفندن ترتیب
ایدیلان (تبصره) نام اثر حقیقہ پیاده ضابطانک تعلیمنا.
مہمی آکلاملرینہ خدمت ایدر غایت نافع بر اثر اولدیغندن
طبع ونشرندہ و آرزو ایدن شاگردانک اللرنده برلغمنسندہ
بر محذور اولمدینی معروضدر اولبایدہ فرمان حضرت
من له الامر کدرہ. فی ۱۶ ایلول سنہ ۳۱۴

مکتب حربیہ شاہانہ «مجلس معارف عسکرہ»

قرارنامہ سی صورتیدر :

تدقیق مؤلفات قومیسوننک اعلامندہ بیان اولندینی
وجہلہ یوز باشی ناجی بک پیاده تعلیمنامہ سنک اساسنہ
موافق اولہرق ترتیب ایتمش اولدینی تبصرہ نام اثرشایان۔
استفادہ بر اثر اولوب آرزو ایدن شاگردانک اللرنده
بولغمنسندہ بر محذور اولدیغندن استدعاسندہ بیان اولندینی
وجہلہ اصولی دائرہ سنجہ رخصت رسمیه سنی بالاخذ خارجدہ
طبع ایشدیردیککی حالده شاگردانندن آرزو ایدنلرک
آلملرینہ مساعدہ اولندیغنک صاحب استدعاہ تبلیغی
تذکر قلندی. فی ۱۹ ایلول سنہ ۳۱۴



شرع وقانونه امروزه پندره اطاعتدر غرضه؛
حضرت قرآنك اسرار بیانی بوبله در .
یادشاهیجه بجز هانده ، صداقت کوشتر :
عسکرك شکرانه ناموس و شانی بوبله در .



بسم الله الرحمن الرحيم

مقدمه

بو رسالې ترتيبه مقصد نه اولدوغنی ایضاً
لزوم کورم . هر هانکی شعبه فنره اولورسه
اولسونه ، ای کونو بر چوقه رساله لری یازیللمسه
ولونموی ، هیچ برشی اولماقده البته ایبر .
ایشته بولاندا برده ، یلک قیمتی برشی اولدوغنی
دعا ایتمه دیکم ، بو کتابی چیقار بورم ؛ مقصوده
و کنری کنه نه البته خدمت ایبر .
بوراده بیانله افتخار ابره چکم برشی وار ایسه ،
اورده بنم چیقاردیقم بو رسالده ، هیئت مجموعه سی
اعتبارله ، میل بر فکر مخصوصه ک مندمچ بولونمسیبر ، که

اولی ده دقتی بر قاء، يك چابوق فرو ابره بلیز .
 اساساً رسالہ ملك ترجمہ اولدوغنی اعتراف
 ایتلك ایتہ مذوم؛ چونکہ بنیم بو اعترافیم تعقیب
 ایتسه اولدوغنی مقصدك معصونه بر آن نزل
 ویره بلیز . لکیم مطبوعاتك ، حتی مشروع بهمه
 قباحتلری ییلد بغیر حق نشریر بولنده کی، مشکلیسند-
 لکندره قورقدیم؛ متوللاکله محکوم اولدوده یکیندیم!
 رسالہ مره بزم اردومزده قابل اجرا اولما-
 جی هیچ برشی بوقدر، فکرندیم، شو قدر که،
 الیه مارین وار ایتہ، بعضه نقطه لوده يك جزئی
 واهمینسز بر اختلاف لازمدر؛ چونکہ ترتیبی یکی
 یا کتبی تفصیله نظر آدر . بواختلافك درجہ سی ایلد
 زده لوده لازم اولدوغنی ده، تعلیماتیه بر آ-
 مالیشمه اولده هر کیمه آکلور .

تعییدنه بورایه عموده ایتدیگیم مخصوصه هر
 پیاده موزملك ایتہ یارایه مقدر . برده ایتہ دم که،
 اسکی تغییرك قوقسه مباحثی عه اولونانه، بویک

مهرام کو چوگ نقره‌ای، با خاصه کو چوگ رنبرک،
هر زمانه خاطرده بولوندرملری لازم اولدوغنی،
به ده اضطرار اجتهاد اوله بوم. طویچی آشلی بختی،
آدچی پیرلی قسمی کذا. بوندر، دایمده
چوهرلر اولماقد برابر، بورایه مناسبه بر صورتده
ترتیب ایدیلشمدر، دیی بولونماز، ظمه ایدرم.
رضا یاشا مرحومک بر بوبوک اتنده مافوز
اولده صوک صوفیه لر، یکیرده بکیبه شهر
اولونموی ایچونه بورایه آلیندی. بونکله، به
بوبوک بر خدمت ایدورم؛ چونکه امینم که، بو
رساله می اوقویه چقلرک بر بوبوک قسمی مرحوم
مشارالیهلک «زمانه ده اصول حرب» فی و بناء علیه
کتابک - کو چوگ رنبرکی ضابطلرک عادتا تعلیمده قو-
مانده لری درجه منده بر اضیتله نفسه قلب ایتلری
آرزو اولونموی - بومباختی اوقوماشلردور.
حضرت هی اکرم موفق ایدرسه، بورساله می

بو جهمده، بو ترتيبده - فقط فیه عسکریڭك باشقه
شهبه لرینه عا - ایکی رساله دهآ تعقیب ایدیه.
هیکر؛ اوزك ایچونه بولا [۱] نومره سنی و بر دم.
ایچنی لسانلرینه آشنا بولغانلرمز ایچونه
نالیفه مقتدر اولسور یید، به رحمدی - کتوانه
عرفانه وطنه - نالیفده دهآ بوبوك بر خدمت
عمر ایدیه رم؛ لکله وادی انتخابده هر قلم هدی
بیلمك شرطدر.

ارباب مطالعه ده بوراده رجا ایدیه هیکم ایکی
شی واره بری، امدو خطالریڭك عفو؛ بری ده
کرك صراحت افاده ده، کرکه متن واملوب
هجه کوروله هک قصور و نقصانلرک اخطایده.
نشریات مکملده سندیه ایتدیلمک بوبوك استفاده لر
سببیه معنأ مدبونه شکرانی اولدو غم، اصل صاحب
اساس اثر، روسیا پیاده بوزباشی «مدنه نسل» ک
نامنی بوراده حرمت و تکریمده یاد ایدیه رم.

«اسرارى هب آشناده آردم»

«مادرى اكر، مباح مدم»

نشانه طاشى مناسقرى مرموم خلیل یاشازاده

فی ۱۵ آموزنه ۳۱۴ فخرى یاردم حضرت شهربارى

پیاده یوز باشى

ناجى





— تربیه منفردہ —

تربیه منفردہ، یا خود تعبیر دیگر لہ، مفردات تعلیمی عسکرک تعلیم و تربیہ سنک اساسی و عسکرکون بکلہ نیلن انضباط و اقیادک مبنی علیہدر .

مفردات تعلیمندہ مادون کندینہ کرک یا لکز ایکس و کرک قطعہ داخلندہ ایکس لازم اولان خصوصاتی اوکر نہ جکی کبی، مافوق یعنی معلمہ کرک اصول تعلیم و تربیہ جہ، کرکسہ تعلیمنامہ نک .

مواد اساسیہ سنجہ بر جہتدن کندیسچون بر جوق استفادہ لر ایدر . اگر مفردات تعلیمندہ ہر ایک طرفدہ کندیلرینہ عائد اولان و طائی لایقی درجہ سندہ جدیت و حسن نیتلہ ایفا ایدرسہ، نتیجہدہ حس . مہ فقت محقق اولور .

لکن مفردات تعلیمی ایچون اک بویوک شرطه معلم
 معلمک اصول تربیه منفرده بی تمامیه بیلمسی
 وحقی تعلیمنامه نیک بویکا دائر بعض مهم یرلرینی
 حرفیاً از بر بیلمسی خصوصیدر، که بعض دفعه لر
 ترتیب و تقسیم حرکاتده کی نقصان سببیه وظیفه یه
 طاری اوله جق حال یکر نکیسک عسکرک افکار
 ونشئه سنه سوء تأثیر ایتسنی کندی تدبیریه و تجدید
 و تبدیل مقال و حرکاتله منعه قادر اولسون .

متعلم ایچون آنجق دقت زیاده و غیرت فوق- معلم
 العاده ایله بر حسن موفقیت واستفاده ممکندر .
 معلم ایچون بر ایکی اظهاره ده احتیاج واردر :
 معلمک اک اول بیلمسی لازم کان شیر ، معلم
 بالذات بالجمله وضعیتلرک اجرایی ، اسلحه استعمالی ،
 یوروپوش حرکتلری وامثالی حرکتلرایله دوغرو
 بر قومانده و یرمک و وقوعه کله جک خطالری حال
 و مقصده موافق صورتده سرعتله تصحیحه اقتدار
 خصوصلرندن عبارتدر .

تعلیمنامه .

مفردات تعلیمنی ایی اوکره نك ایچون تعلیمنا-
مه بی فوق العاده دقتله او قومق و- دها ایی کوزه
چاریمق ایچون - بعض مهم و هر وقت مراجعت
ایدیله جك یرلرینك آلتی قاسمله چیزمك لازمدر.
تعلیمنامه نك برنهی قسمی کمال دقتله او قونهرق،
جان آله جق یرلری بویله جه اشارت ایدیلیر و هر
کوجوک شبهه نك حلیمون در حال اورایه مراجعت
اولنورسه، معلملکده رتبه عرفان مقصوده وصول
شبهه سزدر .

معلم، نفرک - سلاحلی، سلاحسز، راحت
طورورکن، سلاح اوموزه وضعیتنده... والی-
هر حالی فرق وانتقاد وخطالرینی ایجابیه کوره
تبدیل و تصحیح ایده بیلملیدر .

خطا تصحیحی .

تصحیح اینك فکریله مادونه هیچ بروقت الیه
دورورنما میبرر. چونکه خفیف دوقومغه آلیشه آلیشه،
صوکنده ایشك کندی کندینه بو بودوله جکی
برطرف؛ بودرلو تصحیحده، نفرک کندی ارادت

و غیرتی استعمال ایدیلش اولمایه جغندن، او آن ایچون دفع خطا ممکن اولسه بیله، هر زمان ایچون اولماش اولور. خطالری، سویله یه رک - یعنی یالکر لساناً - تصحیح ایدوب، نقصانی دوزه لیمکی نفرک کندی ارادت وزحمتته براقلی؛ بو تصحیحی متعاقب باقلی، نقصانی دوزه لندی، دوزه لته دیمی؛ دوزه لته دیسه، یکیدن سویله یوب تصحیح ایتلی. اوموزلرده، تفنکک وضعیتده... والح ایدیلن خطالrk اکثری آیقلرک یا کلیش وضعیتده طورمه سندن نشئت ایتدیکندن، تصحیحیه اک اول آیقندن باشلاملی و متعاقباً باشه قدر دیکر خطالری ده تصحیح ایتدکن صکره . آنجق، تفنکک وضعیتده فلان باقلیدر.

فقط معلمک نظری خطایی در حال فرق ایتکه او یله بر صورتده آلیشمیش بولونملی، معلم بو خطالری او قدر جابوق ادراک و تصحیح ایده بیلملیدر، که تصحیح ایتله، حتی فوق العاده کوشکک کوسترن بر نفرک بیله در حال نظر دقت و انتباهنی آچسین و کندی دوغرو لته چالیشدیرسین. اگر معلمده

بودرجه بر اقتدار یوق ایسه، اوزون و صوئوق
 تصحیحاتیله برچوق و قتلر تلف ایده رک، صیره
 داخلنده بولنوبده هنوز صیره سی کله ین دیگر
 افرادی ماضراول وضعیتنده بهوده بکله تیر، یورار؛
 بو حال ایسه عسکرل تعلیمه اولان هوسنی، نشئه سنی
 قیرار .

(صیره مسافه لری و سرعت خطوه ایچون: تعلیمنامه،
 قسم ۱ — ۹۰، ۷، ۴) .

مفردات تعلیمنده، انداخته مدار اوله حق
 حرکات و معلوماته خصوصی بردقت و اهمیت عطف
 ایتمک لازم کبیر، که بونلرده بالحاصه نشان وضعیتی،
 نشانگاه و امنیت تیکی شیلردن عبارتدر. امنیت تیکی ایجابی کبی بیاغه
 صوله چویرمک، نشانگاهی چابوق و دوغرو تنظیم
 لیتمک او قدر ایی او کره تیلملیدر، که هر نه حالده هر نه
 زمانده اولورسه، بو ایکی شیئی نفرلرک مطلقاً
 دوغرو یاپه جقلری هیچ شبهه کورتورمه ملیدر .
 تعلیمنامه دن (قسم ۱) ۶۸ دن ۹۵ . قدر

عیسکړک حربده آوجی و نشانجی اوله رق صورت
 تربیه و تعلیمی مفید اولان ماده لری ، هر معلم
 تمامیه بیلمسی لازمدر. آوجی هر نه قدر سربست
 و حدود معینه داخلنده کندی کیفیه حرکت
 ایده جکسه ده ، بو حرکتنده ده تعلیم نتیجه سی
 اولان بر مقیدیتک دأما موجود قالمسنه دقت
 اولونمیدر ؛ چونکه نفره نه بی که ایی تعلیم ایتمش
 و طبیعت ایتدیرمش ایسه ک ، حرب زماننده آجق
 یالکز اوندن استفاده ایده بیه جکز - بودستوردر!
 موجود اولان سپر و موانعدن حسن استفاده
 و سلاحی حسن استعمال ایتمک طریق لری نفره
 - طبیعت انسانیه سی ایجابی ایتمش کبی اوله جق بر
 صورتده - ایی اوکره تلی . لکن بو کبی تعلیم لری
 نفری انتخاب و اجرای حرکتده کندی رأینه
 مستقل براقوب ، اجراءن سوکره تنقید و خطا لری
 ایجه آکلاتوب تصحیح ایتملی .

هر تعلیم انساننده مطلقا بر تعلیم نامه برابر
 بولوندورولمیدر . بالخاصه یکی ضابطان هر شهده

هر وقت در حال اورایه مراجعت ایتمیلیدرلر ، که خطالی امر ویرمه سینلر .

مفردات تعلیمی قومانده ویرمکی اوکره نئک
ایچونده فوق العاده بر واسطه در . تعلیمنامه ده
قومانده لر ایچون بویه دینیلیور :

قومانده . ماده — ۷ . قومانده لرک ، بریسی اخبار و دیگرى اجرا قومانده سی اولق اوزره ، ایکی نوعی واردره . اخبار قومانده لری ، حرکات برسیافته و سرعتله اجراسنه سهولت ویرمکه مخصوص اولدقلرندن ، اوزادیلهرق تلفظ اولنور . حرکات اجراسنه دلالت ابدن اجرا قومانده لری ایسه . قیسه وکسکین اولهرق ایراد اولنور . متن تعلیمنامه ده (—) اشارتی قومانده لرک بیتنیده ترک اولانه جق فاصله یه دلالت ایدر . ویریلن هر قننی بر قومانده نئک مدلولی اولان حرکات تمامیه و صحتله اجرا واکال ایدیلدیکجه ، دیگر بر قومانده ویریه املیدر کسکین اولمایهرق ویریلن قومانده حرکات کوشکلکه اجراسنه سبب اولور . بناء علیه قومانده لر هر حال وموقعده وکانه . خدماتده عینی طرزده وغایت کسکین اولهرق ویریلیدر . ماده — ۸ یا لکر تعلیمنامه ده موجود اولان قومانده لر ایله بورو اشاراتک استعمالی لازمدر . حصول مقصده قومانده کفایت ایتدیکی تقدیرده ، قومانده برینه امر ویریلیر .

قومانده .

قومانده، مافوقك ايسته ديكي حركاتي قطعات
 عسكريه نك امكان درجه سنده آز بر زمان ظرفنده
 اجرا ايده بيلمليچون، شفاهاً ويريلن قيصة ومعين
 برامردر، كه متعدد افراد طرفندن در حال تلقى
 ومفادى اكثر يا متحداً اجرا اولونور . بناءً عليه
 قومانده ديمك، عموميت نقطه نظرندن معين حركات
 ايچون، قبول و تخصيص ايديش مهيى امر ديمك
 اولور . قومانده لر، بوجه بالا، اخبار و اجرا
 قومانده لرى ناميله ايكي قسمه آرياپر .

ايى بر قومانده ايچون، برنجى درجده، سس، آهنگ،
 ايى بر سس ايستر. كور بر سسله البته فنا وقيصيق
 بر سس دن دها ايى قومانده ايديلير .

قومانده نك تغنى ايله هيچ مناسبتى يوقدر .
 لكن ايى سسله ويريله جك كوزل بر قومانده نك ،
 - بالخاصه اوزاديله رق ويريله جك بر اخبار قو -
 مانده سنك - سامعه به بعضاً بر آهنگ واداي

مخصوصەلە عادتا تەڭنى كېي خوش كەلسى ، پاك شايدان
دەقتەر !

ھېجار .

قوماندىدە بەزى ھېجار . عادتا يوتولمىسى ،
ياخود موجود حروف صوتىيەك حەقىي وىرمىيەك
بىر قاچ ھېجاي تەلفۇزە دەفئە بىرلەشدىرمەك ، جاۋز
كورولەجك شىلدردن دىكلىدەر . يەنى قوماندەلەر
تەلىمنامەدە نەسل يازىلىش ايسە ، تەلفۇزەدە اولەجە
حەقلىرى وىرىلەك افادە اولونمىلىدەر .

قوماندىدە ايدەركەن ، وقت وزمانىلە نفس آلمىش
اولمىغە دقت ايدىلمىلىدەر . چونكى تەلىمە ئاند اخبار
قوماندىلەرنىڭ اقسامى آردەسندە كىفە كورە نفس
آلوب فاصلە بىراققى قوماندەيىدە بوزار ، عسكەك
دەڭنىدە تشوئىش ايدەر ؛ بىئە ئەلە حەركەتكە انتظام
واىحاد اجراسنە مانع اولور . بالخاصە اوزون اخبار
قوماندىلەرنەدە بوخصوصەدە چوق دقت ايتەك لازمدر .

قوماندىدە وىرەك سكونتى عادتا قىتئە يەدە كچر .
اكر قوماندە اوزون ايسە ، بالطبع اوزونچە زمان
اىستەر . ايشتە بوزمانە بلااستىمال صرف ايدىلمىلىدەر .
ندەلر .

قوماندہ ویرمکدہ عجبی اولان کیسہلر ، دفعہٴ
وبلا مأمول ظہور ایدن بعض ہدفلرہ آتش
ایتدیرمک ایچون، حتی مضبوط وقطعیاً معین
قوماندہلری بیلہ ویرمکدہ نہ قدر مشکلات چکرلر!
مثلاً ، دفعہٴ کورولہن ہجومہ قالقمش برسواری
قطعہ سنہ آتش ایتدیرمک ایچون ویریلہ جک :

صاغردہ صیرنک کربسندہ کلہ سواری
اوزرینہ دوت صیرہ ابدہ آنسہ ایچرہ صاغہ تبیل
استقامت - مارسمہ ! مارسمہ !

قوماندہ سی نہ قدر اوزون، بعضاً نہ قدر قضالی
بر قوماندہ در! ہم تعلیم یرندہ الندہ بیاض مندیللہ
کویا سواری ہجومنی ایدن بر آتلی نہ قدرده
جابوق کلیر یتیشیر! ایشته بویلہ بر حالده ینہ
قوماندہ بی کمال سکونتلہ ویرملی؛ تئیکی، قاعدہ بی
بوزماملی . چونکہ تعلیم یرندہ اک اول دقت
ابدیلہ جک شی، یاپیلہ جق حرکاتک کمال انتظامیدر،
بو ایسہ آنجق سکونتلہ قوماندہ ویرمکلہ اولہ بیلیر.

قوماندہ لردہ صداسز حرفلر حقیقلہ تلفظ حرفلرہ.

اولونمئيدر. حتى حرفلرك حقندن دها كسكين بيله
تلفظ اولونمسي شايان توصيه در .

اخبار قومانده لريني غايت صراحتله و مطلقا
آكلاشيلمه بولميه و بيله تلفظ ايتمهك چوق دقت ايتملي؛
چونكه نفرى، يابه جنى حر كته اخبار قومانده سى
حاضر لايه جقدر .

بعض مؤثرات و خصوصانه دقت . اكر تعليمنامه جه موقع ايچون خصوصى بر قيد
يوق ايسه، قومانده ويرهن آدم قطعه سنك مركزى
ايلريسنده بولونور. شد تلجه بر روزكار وار ايسه،
روزكاره انكى جناح طرفندن اسيورسه، او طرفدن
قومانده ايتملي. خصوصيله آوجى خطرلنده بوكا دها
زياده دقت ايتمك لازمدر دها اينى آكلاشيلمق ايچون،
يوزى دائما قطعه يه دوندوره رك قومانده ويرملى .
بعض قومانده لر واردر، كه كورسسه و يرلد يكي
وقت، ايشيد يليشده بر كې كلير، اونك ايچون
ياكليشلغه سبيت ويرير . مثلا صاغ و صول كله لرى
اولان قومانده لر ! بناء عليه بار بيم صاغ - مارسه !
بار بيم صول - مارسه ! صاغه مزا يه، صوله مزا يه،

آسه ایچوره (دوداقلر قاپانوب) — طور!

بو درلو قومانده ویرمکه آلیشان آدم برشی
دها قازانیر: قطعه‌یه، بالخاصه طورورکن، تعلیم
ایتدیریلدیکی وقت، بعض نفرلر اکثریا قومانده
ایده‌نک آغزینه باقار ودها اجرا قومانده‌سی آغزدن
چیقمادن حرکتی اجرا ایدوب اتحادی بوزار؛
لکن قومانده ویرن هر اخباردن صوکره فاصله
ایچون دوداقلرینی قاپارسه، آغزینه باقاندرد آلد-
نه‌ماز؛ بناءً علیه بوجه مشروح خطایه میدان
قالماز. اوندن ماعدا، قومانده فاصله‌لری انسانده
مافوقک آغزینک متعاضاً آچیق طورمسی ده ایی
بر شی دکلدر.

نفیذ مقصد.

اجرا قومانده لر نه آهنگ دکل، شرت بولونمق
لازمدر. قومانده ویرمکه ماهر بر آغزدن طوب
باطلارکی چیقان بر طور! قومانده‌سی ایله، عمرنده
برنجی دفعه اوله‌رق قومانده‌یه چیقمش براونباشینک
طور! قومانده‌سنه دقت اولونورسه، بو شدتدن
مرام نه اولدینی آکلاشیلیر.

اجرا قوماندہ سی ، عادتاً جریان الکتریکی اجرا قوماندہ سی
تأثيری ویرمک لازم اولدوغندن ، غیرتلاقدن
صاعقه کبی حیقملیدر .

قوماندہ لری آفده اوکره نمک، ازبرله مک کافی
دکلدر ؛ ای قوماندہ ویرمکی اوکره نمک ایچون،
انسان هر فرصتدن استفاده ایتملی . - دکیز کنار-
لرنده، طاغلرده و سائر سسک عکسی ایده بیله جکی
یرلرده انسان یالکیز ایکن دائماً منتظم ودوزکون
قوماندہ ویرمکی تعلیم ایتملیدر .

قوماندہ ویره ویره، نهایت، سسده جاتلاقاق ادمان،
اولسه بیله محو اولور .

بو میانده خاطر نشان اولسون، که قوماندہ
ویره رک ویاخود شرقی سویله یه رک سسک بر سیاق
انتظام اوزره تربیه سی، برنوع ادمان اولدوغندن،
غیرتلاغک و دیگر اعضای آلیه صوتیه نک صحت
وقوتنه ده خدمت ایدر .

لکن سسی هر وقت وشدتلی روزکارلر ایله
امثالی حالات مشکله ده، ایشیه میره جکیم دیه دفعه
سی حسن استعمال.

وزیاده جه زور لاقده موافق مصلحت دکلدر ؛
 چونکه برباد اولور. سس انسانه بر موهبه الهیه
 اولدوغندن ، کوزلکی و گورلکی نسبتده قیمتی
 تقدیر اولونمق و بوجوهر ازی ، محلنده صرفله ،
 لایق اولدوغی درجهده ، اسراف و اتلافدن
 حفظ و صیانت ایدیلک لازمدر . - ترلی ایکن
 صوئوق صو ایچمک و چوق توتون ایچمکده سسی
 مرور زمانله خراب ایدر .

ق باغرمق . قومانده ویرمکده فوق العاده باغرمقده شرط
 دکلدر . قومانده ، حرکتی اجرا ایده جک افرادک
 هربری اخبار و اجرایی ، یا کلیشلغه میدان قالمایه .
 جق درجهده صراحت و کفایتله ، ایشیده بیله جک
 قدر یوکسک بر سسله و فقط مؤکد بر قطعیتله
 ویریلمیلدر .

الته بر لوايه قومانده ویریلیرکن ، ۱۶ کشیک
 بر صیره ویریلن قوماندهده کی سسدن باشقه
 برسه ، بر گورله مکه احتیاج وارددر . اگر بو ۱۶
 کشیک صیره قومانده ویریلیرکن لزومندن فضله

باغریلیرسه ، بالطبع کولونج اوله جفی بر طرف ،
بر یرده تعلیم ایدن دیگر صیره لر ، قطعه لرده تجیز
ایدیش اولور .

بونکله برابر ، قوماندا مبتدی لری کوچوک
قطعه لرده تعلیم ایتدیریرکن ، امکان مساعد
اولدوغی حالده ، دائما قطعه دن اوزاقده طوروب ،
باغره بیلدیکی قدر یوکسک سسله قومانده ویرملی
وکندینی آلیشدیرملی .

قومانده بعض کره خفیف سسله ده ، حق قومانده لساننده
کیزی لاقیردی سویلر کبی بر سسله ده ویریلیمک
لازم کلیر ؛ لکن ینه شدت و قطعیت مخصوصه سی
غائب اولمق جائز اولماز . بویله قومانده ویرمکه
اورمان محاربه لرنده ، کیچه باصقینلرنده ، یعنی
عمومیتله ، عسکر مزک یاقینده بولوندوغی دشمنک
ایشیدوب بیلیمه سی لازم کلن یرلرده احتیاج
واردر . یوکسک وگور سسله قومانده ویرمک
نصلکه تعلیمه محتاج ایسه ، بو درلو قومانده ده
اوله تعلیمه و ملکه مخصوصه یه محتاحدر .

آوجی خطلرینه قومانده ویرمکدهده بر
 خصوصیت وارددر. مثلاً. بر مدافعه موضعهده
 بولونان بر آوجی خطنه هدف و نشانگاه قومانده
 ایدیلیرکن، اوقدر چوق باغریلیرسه، بونی دشمنده
 ایشیدیر و نشانگاهنی بلامشکلات تنظیم ایدر.
 دیمک، که کندی ایشمز قیدنده ایکن، دشمنکده
 ایشنی تسهیل ایتش اولورز، که بوده بالطبع مقصد
 ولزومک خلافیدر. حتی تعلیمنامهده (قسم ۱ —
 ۱۴۷) آوجی خطنده قوماندهلرک یالکز اوزاقده
 بولونان مانعه باشیلر طرفندن تکرار اولونمسنک
 قاعده اتخادی، بو دقیقهیه مبنیده اولسه کرکدر.

آوجی خطنه قومانده..
 ایدلم: طاق ضابطی اک اول استقامت هرینی
 ویرر و هرینی تخصیص ایدر:

ایلمبره قیرمزی اینینک صاغ طرفنده!
 اوزاقده بولونان مانعه باشیلر، یوزلرینی بر آز
 اونک (ضابطک) طرفنه چویرهش اولدقلری حالده،
 ایلمبره قیرمیزی اینینک صاغ طرفنده!

دیه قومانده یی تکرار ایدر لر ؛ طاقم ضابطی ده او-
 زاقده کی مانغه باشیلرک بوتکرارینی ایشیدنجه یه قدر،
 یعنی کنديسنگ سوزی هر طرفجه آکلاشیلدینغی
 آکلاینجه یه قدر، بکله. ایشیدنجه ، اوزاتما یه رق:
 یاتانه آرجهیلر!

دیه هدفی تخصیص ایدر؛ اوزاق مانغه باشیلر
 یاتانه آرجهیلر!

دیه تکرار ایدر لر. بونی متعاقب غایت کوچوک
 بر فاصله براقیلیر ومتعاقباً نشانگاه ویریلیر، طاقم
 ضابطی نشانگاه ۱۷۰۰ ! ،

مانغه باشیلر کذا، نشانگاه ۱۷۰۰ دیر لر.
 طاقم ضابطی بونی ده دیکله یوب ایشیتدکن صوکره،
 آتشک جنسینی قومانده ایدر:
 آرمی آسم!

مانغه باشیلر بونی ده تکرار ایدر وبویله جه آتسه
 باشلانیر .

آسمه کس! قومانده سی یاخود دودوک سسی دودوک.
 اوزرینه ، درحال تفنگلر کری آلیگیر و هر کس

کوزی دشمنده اولدوغی حالده ، طاقم ضابطنه
وقف سمع ایدر ، آوجی خطنده بر سکونت
قطعیه حاصل اولور .

دودوک ده بر نوع قومانه اولدوغیچون ،
بوراده شونی ده ذکر ایتهدن کچمه یه لم : دودوک
بک چوق قوللانیلیرسه ، برابر تعلیم یاخود محاربه
ایدن دیگر آوجی خطلری ده سوء ذهابه اوغرا-
دیله رق تعجیز ایدیلیر ؛ بناءً علیه دودوکی غایت آزه ،
یعنی نادرًا استعمال ایتلی . برده ، طاققه بولوکله
آوجی خطرلنده فشنک یاقش اولان هر کیسه یه
معلوم اوله جنی اوزره ، برطاقه ایشیتدیرمک
و آتش کسیدیرمک ایچون طاقم ضابطنک و مانقه
باشیلرک یدی ، سکر ثابیه متقادیاً هب بردن کمال-
قوتله دودوک چالمری لازم کلیر ، چونکه باشقه
درلو ایشیتدیر مهنک و آتش کسیدیرمهنک احتمالی
اولماز . بناءً علیه اوزون و خیزلی دودوک چالقد
قومانده کبی تعلیم ایستر .

تعلیمینر هیچ بر شی لزومی کبی یاپیله ماز ؛

ہونی عسکر اولان ہر شیدہ دستور اتحاد ایتلیدر.
ضابط قوماندہ سنی تصحیح ایتدجک، منتظم قوماندہ
ویردجک، عسکری کوزل و منتظم تعلیم ایدر؛ چونکہ
حرکاتک منتظم و دوغرو اولہرق اجرایی، بریویوک
درجہ یہ قدرده، منتظم و دوغرو قوماندہ یہ وابستہ در.

قوماندہ ویربرکہ انسانک کنیری شخصدرہ وقت،
ایتمسی لازم کلام بعضہ نقطہ لر.

ہو مسئلہده انسانک کنیدی وضع و طوری ده
وقت مخصوصہ یہ شایاندر. ادمان تعلیمندہ فصل کہ
یا لکز قوماندہ نک امر ایتدیکی اعضا حرکت
ایدوب اعضای سائرہ نک غیر اختیاری حرکتی
جائز دکل ایسہ، قوماندہ ویربرکنده بعض اعضانک،
سس و مقصدلہ ہم آہنک ایمش کبی، غیر اختیاری
حرکت ایتمسی جائز دکلدر.
قوماندہ ویربرکن باشی گری بہ آنمور یاخود
کوزاری قیامور یاخود المری بر شیشہ اورور

برنده رامت حالنده نفرک بری، مثلاً، هنوز
 مندیله یاخود امثالی برشيله مشغول ایکن، اوکا
 ایشنی بیتیرمه استیجال ایتسنی امر ایتهدن و اوده
 ایشنی بیتیرمه دن، حاضر اول! قومانده سنی ویرمه ملی،
 چونکه بالطبع در حال ینه برنده رامت! دیمک لازم
 کله جک .

برده تعلیم فشنکیله نشان فلان یاپیلدیغنی
 متعاقب، همان دیگر حرکتلری یاپدیرماملی؛ چونکه
 افراده فشنکلینی ردن طوپلایوب قومی طوپراغنی
 تمیزله مک و کوچوک ضابطانک بوفشنکلی معاینه ایتسنه
 وقت بر اقیلادن، باشقه حرکتلر یاپدیریلیرسه،
 هم فشنکک ضایع اولمق احتمالی واردر، همده
 بر دفعه دهان نشان یاپدیریلیرسه، فشنکک هنوز
 تمیزله نمه مش، قومی طوپراقلی بولونه جفندن، تفنکده
 ماقانیزمه وفشنکک یاتاغی خراب اولور. اگر آلت
 بولنده اولمازسه، اک بویوک اوسته بیله بر ایش
 کورده مز .

۲ - په همدې خبرې سکونته بڼه مکه . طولدوروش .

سلاح طولدوروشده، قطعه نك تكميل افراډى
طولدورمغه بر آنده باشلار، لکن طولدوروش
بر آنده یتیمز . -- اشته بوراده تکمیل نفر لړک
طولدورمسنی سکونته بڼه ملی: اکر نفرک بری ،
تفککنده (یاخود فشکنده) کی بر او یغولسزلق
سیبله، طولدوره میورسه ، راحت طورمسنی امر
ایتمی؛ آهجو هرکسک حاضر اولدوغنی کوردکدن
صوکره سدرع طار - راه ! قومانده سنی ویرملی .

یایلم آتشارده قطعه په قومانده ایله یاردیم ایتک
خصوصی پک مهمدر: قومانده لړ آره سنده مسافه په
و وضعیته نظراً زیاده فاصله (تع ص ۷۹ س ۱)
براقلی ! بویوک بر سکونته قومانده ویرملی ؛
چونکه هدفده مطلوب بر نقطه په نشان آلق
او قدر عجله اوله ماز . قومانده ویره نلر ، بونی
دها بی آکلامق ایچون ، آره لقمده کنډیلری
بالذات قومانده آلتنه کیره دک یایلم آتشی تجربه
ایتمی ومشکلاتی هر وقت تازه دن تازه آکلاملی .

کری آلتی.

کری — آل! قومانده سنده ایسه، قطعه یه قومانده
یاردیمی بالخاصه مهم و لازمدر. چونکه نشانه —
آل! قومانده سندن صوکره نفر ایکی ضد قومانده
بکله یه بیلیر، یا آنسه! یا خود کری — آل!

دیمک که کری آلدیر یله حق ایکن، آتش ایدنلک
تهلکه سی ده بک ملحوظدر، که بو اولورسه، بویوک
بر انضباط سزلق چیقار. اونک ایچون کری — آل!
قومانده سنده بر اعتنای مخصوصه احتیاج واردر؛
«کری» لفظی، «ک» حرفی خفیف باشلا یه رق
و «ری» یه بر آز اماله ویره رک، هیچ کیمسه ده آتش
ایچون شبهه او یاندر مایه حق صورتده، آغیر آغیر
تلفظ ایتک.

.ونوشله.

بکله یه رک عسکره یاردیم ایتک دونوشلرده ده
لازمدر. هر دونوشی متعاقب وجودک حرکتی،
اعصاب و اعضائی متحرکه نک دفعه کر یلمسیله،
تعطیل اولونور؛ بو کرینلک کیدوبده وجودک
تکرار بر دیگر حرکتیه حاضر اولسی ایچون ایسه،
الته بر ایکی ثانیسه یه احتیاج واردر. بناء علیه

دونوش قومانده لری ، مناسب فاصله بر اقیلمادن ،
بر برینی متعاقب همان ویریه جک اولورسه ، وجود
لرده بو حاضریق هنوز حاصل اولسامش بولونه
جغندن ، دونوش حرکتلری منتظم وهپ بردن
اجرا ایدیلمک ممکن اولماز .

هر بر قومانده دن اول قطعه ده نظام وانتظام
حصواتی مطلقاً بکله ملی و بو اولمادن قومانده ویر-
مه ملی . بر قطعه فرضاً خطوه موزونه ایله یورویوره
لکن آیاق تمامیه دوزکون دکل ، سس بر چیقیمیوره
شیمیدی اوقطعه یه بردونوش قومانده سی ویریه جک
اولورسه ، حرکتک منتظم یاییلمسی ممکن دکادر ،
چونکه هر نفر طبیعی کندی آياغنه کوره دونه جکی
ایچون ، حرکتده طبیعی برابرک اولماز . بوراده
تا یورویوش انتظامه کیرنجیه قدر بکله ملی ، صوکره
دونوش قومانده سنی ویر ملی .

حذایه ایدیشلرده (یورورکن) کذلک قطعه تا
انتظامه کیرنجیه قدر بکله ملی ، صوکره بر باشقه
حرکت قومانده ایتلی .

صچرامه ايله ايلريله مك. فوق العاده دقته ك چوق محتاج اولان قومانده، بويله زياته بكمه مكه ، فوق العاده سكوتنه ، صچرامه ايله ايلريله مك ايجون ويريله جيك قو- مانده در. بوقومانده نك هر كسه مشكلات ويرديكي، بوقومانده ده اكثريتله يك بويوك عجميلك ايديلديكي هر وقت كوروليور . لكن جزئي بر دقت بونك اوكني آله بيلير :

برنجي طاقم! صمير! — بوايكي قومانده بربريني متعاقب وچابوق ويريلير . لكن بوندن صوكره اوزون بر فاصله بر اقلي، كه آوچيلر امنيت تيكني چويرسينلر، نشانكاهلري اينديرسينلر وصچرامق ايجون حاضر لانسينلر، بوايشلر ايجون بالطبع وقت ايستر؛ ضابطده دقت ايتسين لازم ! [*] صوكره ضابط زمانفه بائيلر عسكرك اوكنه كحرار . ايسته بوندن صوكره ،

[*] بو ايشلر اتناسنده ضابط ايلريده زره به قدر صچرايله جفني ، شويله بر تخمين ايدوب ، قطعه سنده سويلرسه، ابي اولور .

آياغه قالو! مارسه! مارسه!

قومانده لری فاصله براقيلمايه دق سرعتله ویريلیر .

۳ — قومانه وېره ده ، زمانه د مطای حساب زمان و مکان .

ابتنك لازمير . معاینه لږده بعض مسئله لر ویريلیر ، که

معین بر زمان ظرفنده و محدود یرده بعض حرکتلر

پاډیرمق ایجاب ایدر . بو بر هنډر ، که تحصیل

اولونمادن اجرایی مرتبه امکاندن بر تر در !

بر قطعه نك حذایه یورو مکده و حذایه کلکده

صیغه بيله جکی مسافه لره کوز آلیشین ، لازم .

کذا اراضی اوزرنده اوافق تفك مانع لره دقت ایستر؛

مثلا ، کنیش یر وار ایکن ، بر شوسه خندغی

کنارنده ، بواسطه اب مسئله سنی حساب ایتمکسزین ،

قطعه یه بر صوله منابه مارسه! قومانه سی ویريلیر .

ده ، عسکر ده او خنجی خطوه ده خندغه چاتارسه ،

قومانده ویره ن ضابطه ایچون بونه قدر بر مهارتسز .

لکه دلالت ایدر! نه قدر عیب! بو حالد عسکری

خندقدن قورتارمق ایچون ، ده بر حرکت بیتهدن ،

بر آز آچیفه چکه که ، ایکنجی بر امر ویا قومانه

ویرمکه مجبوریت حاصل اولور. دیمککه، عسکرک، ویردیکمز بر قومانده ایله دیکر بروضعیتده، درحال انتظامه کیرمسنه کندیمز مانع اولمش اولورز. بویله بویله قطعه ده انتظامسزلغه آلیشدیریلمش اولور. بناءً علیه نقطه ونکته آتیه بی دخی دائما خاطرده بولوندورمق، قومانده ویره جک هر کیمسه ایچون، وجوب مخصوص تحتنده در :

ویریلمش اولان بر قومانده تمسایله اجرا واکال ایدیلمه دن و، بو اجرا ایله برابر، قطعه ده انتظام تام حاصل اولادن، دیکر بر حرکت ایچون قومانده ویرمک بالخاصه تعلیمخانه لرده جائز دکلدرد.

مفردات تعلیمه نظارنده خاطرده بولونده بی
نېسره نقطه لر

البسه و تعلیم ۱ — البسه یه و تجهیزاته و (خصوصیله تفنکار
فنشکاری. ایله تعلیم فنشکارینه) باقق (فنشکار غایت تمیز
اوللی؛ اکر یلمش بوکرویش اولمالی).

۲ - نظارت ایدیه جك قطعه یی او صورتده
ترتیب ایتلی، که بالجه نفراتی کورمك ممكن اولسون.
قطعه یی ترتیب ایتك.
برنده حرکتلر یاییله جقسه، قطعه نك صیره لرینی ده
او صورتده ترتیب ایتلی، که نظارت ایدهن، تکمیل
نفراتی کوره بیلمله برابر، عموم ترتیب و هیئت
ینه بر نظام عسکری تحتده بولونسون: مثلاً،
صیره لر یکدیگرینه موازی یاخود بر حذاده، صاغ
صول جناحلر مهمما ممکن هب بر استقامتده...
والخ طورسون. یوروپوش حرکتلری یاییله جقسه،
صیره لرك هر برینه مخصوص بر کوسترملی، که
بر لرینه قاریشما سینلر.

۳ - هوا و حرارتی نظراعتنایه آلق؛ البسه نك یاغموور چامور.
نظافت و حسن محافظه سینه ممکن اولدوغی قدر
دقت ایتك.

مثلاً، نفر یاخود قطعه، یوزی کونشه کله جك
وجه ایله طور دورولما ملی؛ یاغموورلی هواالرده،
چامور ایچنده دیز چوکدورمك، یره یاتیرمق کبی
حرکتلری یابدیرما ملی؛ یاغموور آلتنده تعلیم ایدک،

آغز قاباغی تفشكك اوزرنده اولمی؛ طولدوروشلر،
یعنی ماقانیزمه بی آچوب قاباق یابدیر یلماملی.

۴ — بر تعلیمده یاییله جق حرکتلری موجود
وقته کوره مناسب صورتده تقسیم و او وجه ایله
یاییلمسنی امر ایتملی. امر اولونان شیرلکده تماماً
یاییلمسنه نظارت ایتمکله برابر، بالخاصه تبریل هرلره
و بو تبریلره مناسبت دقت ایتملی، که عسکر هر حرکتی
بییقینیسز و هوسله یاییسین؛ بناء علیه بر مدت
یرنده حرکتلر یاییلدینی حالده، متعاقباً یورو یوش
حرکتلری و... الخ. بویله دیکشدره دیکشدره
یابدیرملی. اک صولکده تعلیمه اکثریتله کوچوک
بر رسم کچیدله ختام ویریلملی.

۵ افراده یاییله جک
معامله به نظارت. بوبیان اولونان اساسلره نظراً خدمت
ترتیب و تعلیمه بدء اولوندقدن صوکره، وظیفه
نظارتیه منحصر قالیر، که بوده تکمیل یاییلان شیرلک
تعلیمنامه احکامنه موافق صورتده اولسنک تفتیشی ایله،
معلم کورمیرک ضابطانک افراده صورت معامله
دقتدن و امثالی خصوصاً تدن عبارتدر. مناسبتیسز

بر حالک ظهور و صدوری آننده همان مداخله
 و منع ایتک نظارتچینک وظيفه سیدر. نظارت ایدن
 ضابط، عسکری، حق و قاعده یه مخالف صورتده
 معامله لردن، حفظ و حمایه ایتکه مأمور و مجبوردر.
 بونک پک الاستیقیتلی طریقلری واردر؛ مثلاً:
 بر چاوش، صیره سنک اوره خطوه اوکنده
 طوروب تعلیم ایتدیر یورکن، برسیدن دولایه،
 بر حدت سویله نه رک نفرک برینک اوزرینه یورور.
 ضابط بونی کورور کورمز، اعمرمی اوسه! دیه
 چاغرملی. احمد چاوشده بالطبع سکوت ایله،
 طوروب ضابطه منتظر اولغه مجبوردر؛ متعاقباً
 ضابط جییدن بر شی، مثلاً، تعلیم فشنکلی عجب
 عسکرک یاندره می؟ دیه صورملی. ایش بویله جه
 همان بیتمش و بو طرز حکیمانه ایله، بعض دفعه،
 قضالر ظهوری بیه منع ایدیلش اولور. مؤخرأ
 چاوشده یالکز جه چاغروب، مناسبتسزلکنی
 وسوء معامله سنک نتایج مضره سنی کندیسنه آکلاتوب
 حکیمانه مؤاخذه ایتلی.

تربیه منفرد... یوقاریده دینیلدی، که تربیه منفرد، یعنی مفردات
 تعلیمی، عسکرده بکشدیلر انضباط و انقیادک
 اساسی و مبنی علیه پرورد... بونی این تفسیر ایتلی! بویله
 اولان، آنجق جدی و اساسلی یاپیله جق مفردات
 تعلیمدر. ایشی جدی طوتمایوبده تعلیمی چوجوق
 اویونجاغنه چویره ملی. بناء عایه بالجمله حرکاتده
 صوكددرجه برشدت و کسکینلک و تعلیمنامه احکامنه
 قطعياً رعایت طلب اولونماید؛ لکن عسکریده
 حددن زیاده یورمامغه دقت ایتلی، چونکه بوده،
 مقصده خدمت ایده جک یرده، بالعکس، عسکرک
 سختی اخلاص ایله، مطلوب وجهله ترقیلرینی تأخیره
 سببیت ویریر.



طاقم

طاقمك، كرك منفرد اولدوغى حالده وركسه ملازم، باش چا.
بولوك داخلىده و بولوكدن بويوك ديكر قطعسات
داخلىده اولدوغى حالده، تعليم و سوقى ملازملرك
وباش چاوشلرايله قدهلى چاوشلرك باشليجه وظيفه سيدر؛
اونلر، آنجق طاقم آمرلكنده مستقلاً خدمت
كورورلر؛ و طاقملرينك ايني و يافسا تعليم ايتمسندن
و حرب يرنده مطلوب وجه ايله سوق و استخدا مندن
اونلر مسئول اولورلر. بومسئله ده، اونلرك طاقه
يالكر ايني و كسكين تعليم ايتديرملري دكل؛ موضوع
بحث اولان، طاقى، تعبيه نك ايجاب ايتديكى اساسلره
نظراً دوغرو بر صورتده، تربيه ايتمك و سوق ايتمك
خصوصلريدور.

بو مقاله دن مقصد تعلیمانه قواعدینک شرح و تفسیری دکدر؛ بوراده بالکز، طاقم تعلیمک اساسلی و عملی بر صورتده اجرا سچون و صورت اجرانک قولایلقله اوکره نیلمسچون، بعض نقطه لر کوستریله جکدر.

قیلیج . - هر قیلیج طاش-یانه، تعلیمانه مرکز قیلیج .
۵۹ : ۶۷ ماده لرینی دقتله او قومق توصیه اولونور .

قیلیجه یاییله جق حرکتلری بالخاصه اوطده آینه نک قارشیننده تعلیم ایتلی، که خطایه میدان قالماسین . هر رسم کچیده، هر تعلیمده، بو خصوصک نه قدر اهمیتسنز صاییلدینی نظر تأسفه چارپور . دیمک، که کیسه بونی تعلیمدن صایوبده، ایی اوکره نکه چایشیور ! حال بوکه قیلیج حرکتلرینی کسکین و منتظم یایمقده او قدر قولای بر شی دکدر .

کرك طورورکن ، كرك یورورکن قیلیج حرکتلرینی وبالخاصه سلاملا مینی هر وقت تعلیم

ایتمی؛ چونکہ یورورکن قلیجہ سلاماق اک کوچ
حرکتلردن بریدر [*].

[*] قلیجی چکیک ایکن، برضا بط بر مافوقک
حضوریتہ — کرک چاغریلش اولسون، کرکہ بر نی
افادہ ایتمک ایچون اولسون — کیتدیکی وقت، مافوقک
اوج درت خطوه قارشیسندہ ویاخود صولہ اکرۍ آچیسندہ
طوروب قلیجیہ سلام وبربر .

دقت اولونہ جق شی، یورورکن قلیجی، باش یارمق
قبضہک ایچ طرفندن وئهادت یارمنی ایله اورتہ یارمق
طیش طرفندن قاورامش اولدیفی حالده طوتمق وطورمادن
اول سلامہ باشلاماقدردر .

رسم تمظیم ایچون اینی بر سلاماق، ضابطلکجه
غیرت مسلک شانندن عد اولونمق لازمدر : مافوقہ
بش آلتی خطوه یاناشیلدیفی وقت، جندیانہ بر نظر وادا
ایله، سلامک برنجی حرکتی — کسکین — اجرا
ایتمی وایکجی حرکتی مافوقک همان همان تام حذاسندہ
ویا آز اول بیتیرملی (یورورکن) .

قلجی تکرار وضعیت اولیہ سنے نہ زمان قالدیرمق
لازم کله جکئی بیلک ایچون بن شوبله توصیہ ایدرم:
رسم تمظیملردہ و رسم یکیدلردہ حسن تربیۃ ذاتیہ
وحسن نزاکت عسکریہ نہ زمان قانع اولورسہ، او وقت
قلجی اسکی وضعیتنہ آلی .

تیب و تقسیم. — ترتیب و تقسیم. — تعلیمه باشلامازدن اول،

هر دفعه ده، طاقی تعلیمنامه نك ۹۹ و ۱۰۰ نجی

ماده نری و وجبجه ترتیب و تقسیم ایتك لازم کلبه:

طاقم ضابطی طاقه صاغدن صایدیرر،

وصایاییرکن، صابی ایلد برابر کیردوب، ایکنجی

صیره نك اش طوتمسنه و دیزیلرده استقامته — یعنی

هر دیزیده، ایکنجی صیره نفرینك برنجی صیره.

ده کینك تام آرقه سنده طور مسنه — دقت ایدر؛

یاخود ایسترسه کندیسی کیتمزده، بو ایشه برکوچوک

ضابط مأمور ایدر. صوکره، اگر دیزیلرک عددی

۱۵ دن زیاده ایسه، یعنی ۱۶ ودها جوق ایسه،

طاقی ابتدا نصفله، بمره مانغلهله تقسیم ایدر؛

اگر یالکمز ۱۵ ویا دهها آزدیزی وار ایسه،

نصفلهله تقسیم ایتیه رکه، دزغورده دوزغورده مانغه

تقسیمی یاپار.

مانغلهلر اک هر ۶ دیزی، اک آز ۴ دیزی

اوله بیلیر. جدول آتی بو تقسیی دهایی

کوستیر:

جدول

دیدی	مانده لره در شوی دینبلر	مانده
عدد	عدد	عدد
۱۰	$۵+۵$	۲
۱۱	$۵+۶$	۲
۱۲	$۶+۶$ یا خود $۴+۴+۴$ یا خود ۳	۳
۱۳	$۴+۴+۵$	۳
۱۴	$۴+۵+۵$	۳
۱۵	$۵+۵+۵$	۳

برنجی نصف	ایکونجی نصف
۱۶	$۴+۴$
۱۷	$۴+۵$
۱۸	$۴+۵$
۱۹	$۵+۵$
۲۰	$۵+۵$
۲۱	$۵+۵$
۲۲	$۵+۶$

برنجی نصف	ایکجی نصف
۶+۶ ۲۳	۵+۶ ۴
۶+۶+۴+۴+۴+۴ ۲۴	۶+۶+۴+۴+۴+۴+۴+۴ ۴
	یاخود ۶
۴+۴+۵ ۲۵	۶ ۴+۴+۴
۴+۴+۵ ۲۶	۶ ۴+۴+۵
۴+۵+۵ ۲۷	۶ ۴+۴+۵
۴+۵+۵ ۲۸	۶ ۴+۵+۵
۵+۵+۵ ۲۹	۶ ۴+۵+۵
۵+۵+۵ ۳۰	۶ ۵+۵+۵
۵+۵+۶ ۳۱	۶ ۵+۵+۵
۵+۵+۶+۴+۴ ۳۲	۵+۵+۶+۴+۴ ۴
	یاخود ۸
	۴+۴+ ۴+۴+ ۶+۴+۴+۸

مع مافیہ بو جدول از برلہ نمک ایچون ترتیب
 اولونمادی ؛ ذاتاً از برلہ نمسنده حاجت یوقدر ،
 چونکہ تقسیم هر وقت کندی کندنی کوستیر .
 یالکز برشی خاطرده بولونسون : اولجہده
 دینلیدیکی کبی ، طاقی اوللا نصفلره ، صوکره
 مانغلره آیرملی . برده عدد موجود تک ایسه ،

برنجی نصفی ایکنجیدن بردیزی زیاده یاملی .
 تقسیی ذهنأ اجرا ایتدکن صکره ، طاقم مانفله آیرمی
 ضابطی صاغدن باشلایه رق و دیزیلری صایه رق ،
 ۱، ۲، ۳، ۴، ۵ برنجی مانفه ! و بشجی دیزی به
 اشارت ایدرک، صول باسه ! دیلی ؛ بونک اوزرینه
 او دیزی کنربلمکنده صول یارم صول و آلتنجی
 دیزی ده ، ینه بلاخبار، کندیلکدن صاغ یارم
 صاغ ایدوب او یله طورملی . — صوکره ضابط بو
 آلتنجی دیزیدن باشلایه رق ، ۱، ۲، ۳، ۴، ۵
 ایکنجی مانفه ! و بشجی (اونجی) دیزی به اشارت ایدرک،
 صول باسه ! دیلی ؛ بو دیزی ده کنربلمکنده صول
 یارم صول آلتنده کی (اون برنجی) دیزی صاغ یارم
 صاغ ایدوب طورملی و الخ. طاقم ضابطی بویله جه
 صایه رق و مانفله لک نومره لرینی سویله یه رک، صول
 جناحه قدر کیدوب تقسیی یتیرملی ، صول و صاغ
 جناح دیزیلری (مانفله لک) ، ایش یتجه یه قدر،
 بولونقلری کپی یوز یوزه قالیرلر . صوکره ضابط
 جبهه نك ایلریسنه کجملی و، صول باسه دیزیلری

صاغه یاربیم صاغ، صاغ باسه دبیزلری صول
 یاربیم - صول! قومانده سنی ویرملی. شیدی
 هم تقسیم سسمنز صداسنز بیتیر یلمش، همده هرکس
 مانغه سنک نومره سنی ایشیدوب اوکره نمش اولدی؛
 اوندن ماعدا، بر مانغه نك جناح لر نه کی نفرلر،
 یانلر نه کی دیگر مانغه لرك جناح نفرلرینی کوزلریله
 کورمش اولدیله.

یاخود قومانده یاخود بوتکلفلره حاجت قالمادن طاقک اوکنده
 ایله تقسیم. طوروب قومانده ویره رکده بو تقسیم اجرا اولونه.
 بیایر:

مثال: قومانده، صاغره صای!

- فرض ایده لم ۱۳ دیزی!

قومانده، برنجی مانغه ۵ دیزی، دیگر مانغلر
 ۴ در دیزی صاغره صای!

- یاخود فرض ایده لم ۲۷ دیزی.

قومانده، ۱۴نجی دیزی برنجی نصف صول باسه!
 بونک اوزرینه بو ۱۴نجی دیزی کندی کندینه
 سلاح اوموزه ایدوب تکرار راحت طورور؛ یاخود

بر قولنی یوقاری به قالدیروب ایندیریر ، حاصلی
کندینی کوستره جک برشی یایار؛

قومانده ، برنجی نصفه مانغه لر ۵ شردیزی ،
ایکجهی نصفه برنجی مانغه ۵ ، دیگر
مانغه لر ۴ در دیزی صاغده صای ! [۰]

قومانده : مانغه لر ده صول باسه دیزیلری صوله
یاریم صول ، صاغ باسه دیزیلری
صاغده یاریم - صاغ !

اوزاقدن برکوز کز دیردکن صوکره ،

قومانده : مانغه لر ده صول باسه دیزیلری صاغده
یاریم صاغ ، صاغ باسه دیزیلری
صوله یاریم - صول !

ایشته طاقم تقسیم اولوندی ، بیتدی .

هر نفره مانغه داخلنده کی وهر مانغه به نصف هر نفره یرنجی
داخلنده کی یرنجی بلله تمک ایچون مانغه لر ۴ بردفعه صاغده بلله تمک .

[۰] برنجی نصف ۱۴ دیزی اولدوغندن ، اوچنجی
مانغه سی طبیعتیه آجق ۴ دیزی اوله بیله جک .

بر دفعه صوله، یعنی ایکی جهت بر تبدیل استقامت یابدیر۔
 مق و یا خود، عمومہ ایکشمرله بر صاغہ یاربم صاغ
 ایتدیردکن صوکره (یا خود صوله یاربم صول)،
 مانغلر، نصفلر و متعاقباً تکمیل طاقی صوله
 هنایه (یا خود صاغہ هنایه) ایتک لازمدر۔ مثال:
 حاضر اول! مانغلرله صاغہ تبریل استقامت
 — مارسه! — طور! — منتظم اولق ایچون،
 بو طور! قومانده سنی بشنبی یا خود آلتجی خطوه یه
 یتشدیر ملی.

مانغلرله صوله تبریل استقامت — مارسه!
 — ینه صف حرب تشکل ایدنجه، یعنی بشنبی
 یا خود آلتجی خطوه ده،
 طور! برنزه رامت!
 و یا خود (دیگر مثال):

حاضر اول! ایکشمر صاغہ یاربم — صاغ!
 مانغلرله صوله هنایه — مارسه!
 نصفلر صوله هنایه — مارسه!

صولۇمىزدا: — ماسسا! ماسسا! بىر نەرسە راجەت!
 عىنى حرىكتلىرى، طاقە صولۇن كىرى ايتىدىرەك دە
 ياپدىرمق اولە بىلىر.

صف حربك تقسيم و ترتیبى بويلەجە يىتىدكەن
 صيره ضابطانى وساترە .
 صوكرە، نوبت صيره ضابطانە وساترە يەكلير :

۱ — صماغ و صولۇ جىناح قولاغوزلىرى . قولاغوزلىرى .

۳۲ — مانغە باشلىر (مانغەلرك عددى، زياده مانغە باشلىر .
 اولوب دە كوچوك ضابطان مانغە باشلىقلرىنە كفايت
 ايتىزە، كوچوك ضابطىسىز قالان مانغەلرك ايجىند
 برر مستعد نفر مانغە باشى تعيين اولونور . لىكن بو
 نفر صيره دن، يعنى يرندن جىقماز؛ يالكر آوجىلقده
 جىقار و صيره ضابطانى كىي — يعنى كوچوك ضابطان
 كىي — حرىكت ايدر)

جناح قولاغوزلىرىنە مانغە و يريلە بىلىر .

۴ — ابى كورەمە مستعجم نفرلرە، طاقم
 ضابطىك كىندى رفاقتىرەم، خممە و كوزجى اولدور
 ابكى اوج نفر [تعلیمنامه قسم ۱ — ۱۵۰ — اوجىجى
 تخم و یا
 كوزجى .

سطر باشی]» (بوفرفلری اورته دن و یاخود
بر جناحدن انتخاب ایتک شرط دکلدی؛ نفرلرینک
حالی، درجه اقتداری بالطبع طاقم ضابطجه
معلوم اولق لازم کله جکندن، مناسبلرینی انتخاب
ایدر، لکن اونلرکده یرینی دیکشدرتمز، بالکر،
طاقم آوه یاییلدینی وقت بوفرفلر ضابطک یانسه
کیدرلر وایلریله مکده، صچرامه لرده، اک چوق
بر ایکی خطوه، کریسنده بولونورلر.)

کشاف . — منافع مانع لرنده یانه کشافی و یاخود
همایه کشافی و الخ اولدور و درمال الیه
بولونجه ایکی کشاف (برر آمرله ایکی اوچر
مستعد نفر.)

افرادک نظر بوده اولدقدن صوکره، افرادک درجه دقتلرینی
دقتی جلب و آکلامق و کیده کیده هر کسی مجبور آدقته آبشیریم
تجربه ایتک . ایچون، شویله برایکی تجربه یاملی:

صولرنه اوج دیزی! مدح — ارموزه!
(بودیزیلرک خصوصی دقتنه، صولدن حذا و برابر.
لک تعلیمنده احتیاج وارد.)

یا خود ،

فهرمه مانغه ! صولره کری — درمه !
(بوصورتله ده هرکسک مانغه سنی بلله یوب بلله مه دیکی
تجربه ایدیلیر .)

شیدی ده صیره تک مہفت صایدیرمغه کلیر: تک چیفت .

[۰]

تک مہفت صای ! — هر نفر صایارکن کسکین
ماضر اول طوروب و باشنی صوله چویره رک ،
سربست و خیزلجه — فقط یاغره ایتیه رک —
تک یاخود چیفت، هر نه ایسه، دیدکدن صوکره ینه
یرنده راحت ایدر . تک چیفت صایمقده بر آز

[*] صاغدن صایمش اولان برنظمیه ، کیم تک کیم
چیفت اوکره تک ایچون ، آریجه بر تک مہفت صایدیر.
مغه اساساً لزوم یوقدر ؛ لکن حقیقتده مکرراً یله
صایدیرمغه هر وقت احتیاج واردر .

تک مہفت فصل صایلق لازم کله جکی ایچون بیان
ایتدیگمز قاعدهیه صاغدن صایارکن ده رعایت ، افکار
عسکریه مقتضیاتدن عد اولونور .

عجله ایدیه جک؛ یعنی جابوق صایله حق - لکن
تلاش درجه سنده دکل!

صایی یتجه، هرکسک تکلکنی چیقلکنی
دها ای ذهته یرله شیرمک ایچونده شویله برشی
یاپلی:

ماضراول! صاغه یاریم - صاغ! صول
یاریم - صول! صول یاریم - صول! صاغه
یاریم - صاغ! یاخود،

جیفت دیزیر! صولده کری - دوه!
نک دیزیر! صولده کری - دوه! بوز
ایلی - دوه! یاخود، سماع جات،
تکرار! یززه رامت!، والحاصل مقصده
خدمت ایدیه جک برشی.

طاقک تقسیمده بو ایشلری کورمک ائناسنده طاقم ضابطنک
بالتات ضابط. کندی حال وطوری غایت جدی وشدت ائکیز،
مع مافیه غایتده ماهرانه وتیز اولیق لازمدر. -
تریب وتقسیم بیتدکن صوکره، تعلیمه باشلانیر
ویاخود یاقینده برمافوق بولنیورسه، طاقم ضابطی،

طاقى نقصانلىرى قىسورسىز بىر صورتىدە تىنچلىق ايدوب،
 ھازىر اول رىضە، تىنچە اوکا باقىرىدۇ كىدوب بىر
 وجە آتى معلومات وىرر: مثلاً، (كىندى يوزباشىسى
 فرض ايدەلم) طاقم تىقىم اولونىرى! ۲۷ وىزى، بىر
 نك! - بورادە نصف ومانغە تىقىنى سىويلەمكە
 حاجت يوقدر؛ چونكە ۱۵ دىزىدن زىادە اولان
 ط قىلرك نصفلىرى آيرىلەجنى و، دىزىلەر معلوم اولونجە،
 مانغە لركدە معلوم اولەجنى طىبىيدىر .

طاقك تىنچىندە، بىرىجى صىرە نىرلىرىنك، تام
 وضعيتىدە، دىرسك دىرسكە تىماسلە طورىملىرىنە
 (تەق قىسم ۱ - ۹۹) و اىكنجى صىرە نىرلىرىنك
 مسافە لازىمە ايلە (۶۴ سانتىمترە = بىر قول اوزونلىقى)،
 بىرىجى صىرە نك تام كرىسىندە بولونملىرىنە دقت
 ايتىلى . مخصوصىلە، اىكنجى صىرە بىرىجى صىرە يە
 موازى اولمىق لازم اولدوغىدىن (۹۹) ، اك اول
 اىكنجى صىرە نك صاغ وصول جناح نىرلىرىنك، تام
 مسافەدە و دىزى باشلىرىنك تام كرىسىندە، بىرىجى

صیره به موازی بر وضعیتده طورملری یاخود
طوردورولملری لازمدر.

طاقم ضابطك طاقم ضابطی قوشمایه رق، فقط جانی و سربست
پورویه رك، كندی طورمسی، بولونمسی لازم كلن یره
كیدر [*]؛ پورویوش حركتلرنده ایسه، اوده جبهه طر-
فنده و باطاقك او كنده بورور... بورورور لفظنه دقت
ایتملی؛ چونكه طاقم هانگی پورویوشله پورویورسه،
ضابطی ده اریوروریمورور پورویه جك. دیمك: كه طاقنه
بورورك - مارسم! قومانده سنی و یرمش اولان بر
ضابطك كندی ده تعلیمانه ده ماده ۴ ده کی یورو-
یوشله پورویه جك! آتش ایتدیره ن طاقم ضابطی ده
- فشنگسز ایدیلین تعلیملرده مستثنای - آتشی
زدن لك ای اداره، و تأثیرینی نردن لك ای ترصد.
ایده بیلیرسه، اوراده بولنور.

طاقم ضابطی، طاقنه تعلیم ایتدیریركن، حرکاتی
خصوصات سائر. وقت وقت تبدیل ایتملی؛ یعنی بر مدت یرنده حر-
كات یاپدیردقدن صوكره پورویوش حركتلرنسه
والح... كجملی؛ طاقنی تعلیمجه ای بر انضباطه
[*] اساساً طاقك ۱۰ خطوه مرکزی ایلیرسندمه.

آلشدر مق ایچون ده ، بهر اھمال نصیبمانده
اوغراشوب، نقصان و کوشك یاپیلان حرکتلری
بهر اھمال تکرار ایتدیرمیلدر .

طاقه حرکتلر نه قدر کوزل یاپدیریلیرسه
واو کره دیلیرسه ، اوده او نسبتده کوزل یاپار،
او کره نیر .

لکن هرشیدن اول، نفرلر او کره نملی وامنیت
حاصل ایتلمیلدر، که کرک اسلحه استعمالنده، کرک
یورویوشده وسائر حرکتلرده شدت وانتظامدن
عاری بر حرکتک حالیه قبولی احتمالی یوقدر و تا
حرکت قاعدهیه ومطلوبه موافق بر صورتده
یاسیلنجهیه قدر، متعادیاً تکرار اولونه جقدر .

بوده نظردقته آلتیلیدر، که عسکر ، مافوقک
ایشدن نه رادهیه قدر آکلادیغنی وایتدیکی تصحیلرک
نهدرجهیه قدر مصیب اولدوغنی یک چابوق ادراک
ایدز وایستر، که ایتدیکی کوزل برتعلیم ، یاپدینی
ای بر حرکت فرق اولونسون وتقدير ایدیلسین ،

خطا نہ کیجئے۔
برفربضہ۔

نصیرہ، قیامتی اولیایاندرہ اعتراضہ یک
مہرہ یکبندی۔ بونکتہ، جان آلہ حق بر نقطہ در !
چونکہ خطالی بر شی یابان بر نفر، آن واحدہ وہان
فرق اولونہ مایہ حق بر حرکتلہ، کندی خطاسنی
بر دیگرینہ سرایت ایتدیرہ بیلہ جکندن ویاخود
عادتا تحمیل ایدہ بیلہ جکندن، بو حقسنز اعتراض
خصوصی، یک قولای ویک چوق وقوعہ کلہ بیلیر۔
ایضاح ایچون بر مثال آلہ لم :

فرضا، دردرلہ صاغہ یان یورویش یایوروز۔
باریم صول — طور! قوماندہ سی ویردک۔ یورویش
انسانندہ مثلاً بشنجی صیرہ نک صول باشندہ کی حذا
نفری (بشنجی نک) دقتسنز لیکندن تام مسافہ بی
محافظہ ایتہ مش؛ لکن طور! قومانداسندہ، بر فضلہ
وآنی حرکتلہ دیر سکیر آره سندہ آره لق قالمایہ حق
صورتدہ، تمام رینہ کلش، — خطاسی یوق۔ کندی
صیرہ سندہ کی چیفت نومرولی نفر (بشنجی چیفت) دہ
اوکا یاناشہ جنجیچون، بالطبع خطاسنز طورہ حق۔
لکن آلتجی صیرہ نک حذا نفری (صیرہ نک صول باش

نفری = آلتنجی تڪ (بیچارہ سی او کندنہ کی آرقہ ۔
 داشنك خطاسندن و صوکرہ کی بوقور نازلغندن
 غافل بولونیور ۔ «لور» قوماندہ سندنہ ، اولدوغی
 یرده طوروب همان صولہ دونمش ؛ ایشته شیدی
 بشنجی تڪك خطاسندن بو زوالی التنجی تڪ
 صاغندنہ کی نفرلہ دیرسك تماندہ ، بولونہ مازہ
 خطانك درجہ سندنہ کورہ ینلرنده بر آرقہ قالیر
 و خطا کنندیسنہ یوکلہ نیر ۔ اگر ضابطہ خطادن
 دولایی ، بشنجی تڪ یرینہ ، بو آلتنجی تکی تصحیح
 و تکدیر ایدرسہ ، سویلہ دیکمز مناسبتسزلک واقع
 اولمش دیمکدر ۔ — بناء علیہ طاقم ضابطی ، یا
 کوزلرینی درت آچوب هر خطایی کورمی ، اویلہ حقلی
 تصحیح و تکدیر ایتلی ؛ باخود بونی یا پامایہ جقسہ ،
 یا کلش تصحیح و سیبسنر مؤاخذہ دنسہ — هیچ تصحیح
 ایتہ مسی اولادر۔ برده طاقم ضابطی تصحیح لرینی اویلہ
 ماہرانہ و ، خصوصیتیلہ برابر ، اویلہ عمومی صورتہ
 ایتلیدر ، کہ اگر بر خطا ایدیلہ جک اولورسہ ، مطلقا

کوروله جکی قورقوسنی طاقک هر بر نفری مقادیراً
قلبنده طاشیسین و بوندن امین اولسون .

تفتیش و معاینه . — تفتیش و معاینه — معاینه لرده و یا خود مافوقک
لرده .

بری طاقک تعلیمی ، تفتیش قلیقلی ، کورمک ایسته دیکی
وقت لرده ، طاقم ضابطی خطا تصحیحیدن و طاقنه فضلا
لا قیردی سویله مکدن قطعاً صرف نظر ایتلی ؛ یا لکتر ،
مافوقک و یردیکی خصوصی امرلر واریسه ، اونلره
نظراً ، طاقنه ایجاب ایدن قومانده لری و یروب
تعلیم حرکتلرینی یاپدیرمیلدر . یورووش حرکتلرینی
طاقم مافوقک اطرافنده و اراً مادر و دلاشیرده
یاپدیرمغه دقت لازمدر ، که مافوق کورمک ایچون ،
طاقم آرقه سندن قوشمغه مجبور اولماسین .

بو بحثک نهایته ، بویله خصوصی و عمومی
معاینه لر ایچون ، طاقم ضابطانک ایشنه یاریه حق ،
برقاج کوچوک مسئله ترتیب و علاوه اولونمشدر ، که
الده بر تعلیمانه بولوندوغی حالده بومسئله لر ایجه
ملاحظه و مناقشه اولونورسه ، طاقم تعلیمک اساسی ،
اصولی ، غایه سی پک قولای آکلاشیلیر و طاقم

ایچون ترتیب و طلب ایدیله بیله جک هر نوع مسائلک سرعتله اصول اجرایی حقننده بر فکر مخصوص ایدینلیر. تعلیمنامه ده طاقم ایچون موجود همان بالجمله قومانده لر بومسئله لرده کچه جکدر.

دائماً کندی تعلیم ایتدیردیکی طاقه دکل، ده یابانچی برقطه یابانچی بر طاقه قومانده ایتکه مأمور اولان بر ضابط بویله معاینه لرده قضاء شاشیر و بده برنجی ایکجی صیره لری یاخود صاغ و صول جناسلری اونو تمامق ایچون، برنجی صیره نک طرفینده کرک قولاغوزلغه و کرک صاغ و صول جناح نفر لکلرینه، دائماً طاینه جق و کوزه چاربه جق کوچوک ضابطاندن و نفر لردن تعیین ایتلی: مثلاً، صاغ جناح قولاغوزلغه اوزون بویلی قره بیقلی بر چاوش، صاغ جناح نفر لکنه ینه او یله بر نفر؛ صول جناح قولاغوزلغه قیصه بویلی صاری بیقلی ر اونباشی و نفر لکنه اک قیصه و کوسه بر نفر و ایکجی نصفنک صاغ باشنه، یعنی طاقنک اورته سنه، بویجه اورایه متناسب شیشمان ر نفر تعیین ایتلده.

اخطار .

مسئله لره کله دن بر ایکی شی دها سوبله یه لم:
 طاقه بعضاً خطاء یا خود هر نه دنسه
 بر نظام آلدیریلیر، که هم تعلیمنامه ده یوق؛ هم ده
 تعلیمنامه نك کوستردیکی اساسلره قابل توفیق دکل .
 مثلاً، صاغه نصف تشکیل ایتمش ایکن تکرار صرف
 حرب تشکیل اولونمش؛ لکن ایکنجی نصف برنجی
 نصفک صولنه دکل، ده صاغه آلینش. شیمدی
 بوصف حربی قبول ایدرسه ک، طاقک صاغ صول
 جناح قولاغوزلرینی اصل یرلرندن اوینا تمق لازم
 کله جک؛ واقعا بوده قضالی برایش دکل، لکن او
 وقت طاقم زده ثابت هیچ برشی قالماز . بناء علیه
 بو نظام شایان اعتبار تلقی اولونه ماز . - بونی مثال
 اوله رق ذکر ایتدک؛ طاقده بویه برقاچ شیئک
 دها وقوع بولسی ممکندر . - ایشته بویه شیلرده
 دائماً صاغ وصول جناح نفرلرینه باقلی ونظام اصلیده
 صاغ وصول جناح لر زده بولنه جق ایدی، اونی دوشونملی
 و بو نظام اصلی نی آلدیرملی .

مجبوراً بویه برشی یاسامش ایسه، او وقت

ایلك فرستده، دیدیکمزکی، ینه تعلیمنامه نك ترتیب اصلیسفی
اجرایه سعی ایتلی؛ برده بویله بر مناسبتسزلك وقوعنده،
بونى تصحیح ایتمه دن اول باشقه تعلیم حرکتلرینه کچمه ملی.
(مع مافیہ تعلیمنامه قسم ۱ - ۱۵۵ ۴ ده مراجعت ۱)

اسلحه استعمالی ایله دونوشلر یایدیریلیرکن بر اسلحه استعمال -
ترتیب رعایت ایتک لازمدر؛ یالکز معاینه لرده دکل، لنده و دونوشلر -
هر تعلیمده . ترتیبده هر حرکت بر دفعه کوستریلیرسه
مطلوبه موافق دیمکدر .

مثلا: سلام طور مق، راحت طور مق؛ سلاح
او موزه ایتک، طول دوروش، یایلم و آوجی آتشلری،
طول دوروش وضعیتندن سلاح او موزه ایتک و راحت
طور مق .

. دونوشلرایچون: - بر نره ورنوسه! اخبارندن
صوکره - یاریم صول، صولدن کری، یاریم صاغ،
یوز ایلری .

برده درددرله یاریم صاغ (یاریم صول) یورور
کن، اک اوکده کی دردک صاغ (صول) طرفنده
دائما بر صیره ضابطی بولوندور ملی .



مسئله لر

مسئله . - برنده تکمیل تعلیمی ، پیلریلکیز کبی
کو-فریکیز!

صورت اجرا : ابتدا طاقم غایت کوزل ،
اما غایت کوزل، مذهب کتیریلوب، باق! قومانده -
سی ویریلیر واسلحه استعمالدن باشلانیر :

طاقم اسلحه استعمالی ویااا .
شیق نظامده
آتش .
سوم - طور !
رامت - طور !
سوم -- اورمزه !

بورادن طولدوروش و آتش یاپدیریلیر . (اگر
بالاصقه ده تعلیم فشنگی وار، ده ینه فشنگ قویمايه -
رق، یالکر طولدوروش کوسترمک ایسته نیرسه ،
فشنگیز! دیه اولجه اخبارایتملی . فشنگه یاسیله جقسه،

بالطبع ہو اخبارہ حاجت یوقدر ؛ یالکز صاع
 فشنگلکمرہ ! یاخود صول فشنگلکمرہ ! دیہ ، اللردہ
 اتحاد اولق ایچون ، هانکی فشنگلکدن طولدورو۔
 لهجنی سویله علی وعسکرده امر اولونان فشنگلکی
 آجلی .) صوکرہ ،

بولوک صاع طول — درر !

بولوک آ — نش ! صاع طار — راسہ !

قارشیمرہ کلن سواری اوزرینہ ! ثابت نشانہ !

مابوق آتشی ! وبر ایکی ال آتشدن صوکرہ ،
 آتشی کسی ! قوماندہ سی ویریایر ، یاخود دروک
 چالینیر . (بونک اوزرینہ نفرلر ، طبیعی آراتق
 هیچ بر حرکت یاپہ مایہ جغندن ، تفنگکاری طولو
 بولوندور مق وصوکرہ یہ حاضر اولق ایچون ، دیگر
 قوماندہ لره یکمزدن اول ، شویله ده بر اخبارده
 بولونعلی : طرلر درر رش بیسین !) صوکرہ ،

صاع قا — یا ! — بو قوماندہ یی ویریر

ویرمز ، طاقم ضابطی — اکر کریده ایدیسہ —
 طاقمک اوکنه کیدر واورادن قوماندہ یہ دوام ایدر :

سەلەج — ادموزە ! سولەنە كرى — دوسە !
 دېز اوسقندە بولوك آ — تى ! سەلەج طار — رانە !
 قارەبىدە ! كويك صاغ طرفقندە طورانە قوللار دوزرىدە !
 نشانظام ۹۰۰ ر ۱۰۰۰ !

نشانە — آل ! آتى ! طولور !

۹۰۰ ۱۱۰۰ اولەجى ! [*]

نشانە — آل ! آتى ! طولور !

نشانظام ۱۰۵۰ اولەجى آتى !

برايكى الدن سوكرە ، آتى كى !
 — (طولوروشى يىنىيە)

سەلەج قا — يا ! آباغە — قالى !

بوز ايلرى — دوسە ! يىزىدە رامەت !

[*] بو قوماندەنى پەقەت چوق وىرملى و ھەر وقت دە
 آكلاشيلوب آكلاشيلادىغىنە ابى باقى ! مەلۇمدەر، كە بوندن
 مقصد، نشانكاهلر كرى ۹۰۰، رى ۱۱۰۰ اولەجى
 دكل، ۹۰۰ مترە نشانكاهى اولان برىجى صيرە ،
 نشانكاهى ۱۱۰۰ ياپەجى دىمكدر. اوحالەدە بو قوماندەدن
 سوكرە، او ك صيرە نك نشانكاهى كرى صيرە نك نشانكا.
 ھندن بو يوك اوليور. نقر بو شىلرى ياكىش آكلايوب
 ذھنى بوزولاسىن !

(مدوح بوسائت! تع ص ٩٦ ماده ٤٢) —

فشیخطرطریهوسین! صوکره برنده دونوشله صیره

کلیر : (١٠٩)

ماضراول! مدوح — ارموزه! برنده دونوشله! برنده دونوشله.

ایکبشر! — صول باریم — صول! صولده کری — ایکبشرله.

دوره! صاغ باریم — صاغ! بوز ابهری — دوره!

— صولده باریم — صول!

صولده کری — دوره! صاغ باریم — صاغ! دردوله.

بوز ابهری — دوره!

دردوله دونوشده یان یورویش نظامی تشکیل

ایدیلدیکندن کرله جناح قولاغوزلری و کرکسه صیره

ضابطلری دونوشله برابر سر یعلر لرینه ده کجملیدرلر.

بونی متعاقب هنرا و برابرلک یاپدیریلیر :

قولاغوز هنرا! هذا و برابرلک

بو قومانده یی ویردکدن صوکره، قولاغوزلرک

دوغرو چیقوب چیقما دقلرینه کیدوب باقلی و آیاقلری

ایله اوموزلرینی تصحیح ایتدکدن صوکره، ایکسینی

حذایه کتیر ملی . بوراده برشی وار :
 بویایی قولاغوزی حذایه کتیر رکن، (کوکسلرندن
 بکن) حذا خطنك استقامت اوزره اخراجی اوزرنده
 بر نقطه بوملی؛ یاخود بونك عکسی: قولاغوزلری، یان
 طرفده، اوزاچه بر نقطه به نظر آ حذایه کتیر ملی . بونده
 ایکی فائده وار : ۱ — قولاغوزلری بر حذاده
 تنظیمده بویوک خط-ایدیله مز ؛ ۲ — صوکره
 افرادك حذاسنی تنظیمده قولایلق اولور. مع هذا اصل
 آیاق بورونلرینی بر خط اوزرینه کتیرمه چالیشملی.
 صاغده برابر — کل ۱ — شیدی قولاً.
 غوزلر، تعلیمنامه نك ۱۰۵ نجی ماده سنده ۱۵۳ نجی
 تحیفه ده کندیلر یچون بیان اولونان وظائفی ایفایه
 باشلارلر .

معاینه لرده افرادك یابدقلری حذایه زینهار طاقم
 ضابطی بالذات قاریشماملی؛ کندیمی جبهه نك او کنده
 قالمیدر .

باو !

دیذیلره نظر آ. صولده اوج دیزی اوج آرم ایبری — مارمه !

بواوچ دیزی یی تامیله کوزل تنظیم ایتک پک
 کوجدر! ابتدا آیاقلره و دیرسه ک تمانسه، یعنی جبهه یه
 و آرالغه؛ صوکره، ایکنجی صیره نفرلرینک برنجی
 صیره نفرلرینک تام کریسنده طوروب طورما-
 دقلرینه، یعنی استقامته، باقلی؛ اک صوکره حذایه
 کتیرملی. (اک دوغرو، اک کوزل حذا آیاق بورو-
 نلرینک حذا سیدر. واقعا تعلیمنامه حذایی اساساً
 کوکس خطندن ایستیور؛ لکن بزینه -دهاچوق-
 آیاق بورونلرندن یاپه لم. تعلیمنامه نظرنده مسئل
 اولماز! صوکره، وجودک اوک طرفه درجه میانی
 بر آاز تصحیح ایتلی.)

بوراده اک کوچ ایکنجی صیره یی برنجی صیره یه
 تام موازی کتیرمکدر. اگر تعلیمخانه پک بویوک ایسه،
 یاخود تعلیم ایدیلن یردن پک اوزاقده بعض شیر
 کورمک ممکن ایسه، هرایکی صیره یی ده، غایت اوزاقده
 (مثلاً برایکی یوزمتره) کس دیر یله جک بر نقطه معینه
 (یعنی نقطه) اوزرینه تنظیم ایتلی. بویله تنظیمده واقعا

صیره لر بربرینه تام موازی طورهماز؛ لکن نقطه
تلاقلری غایت اوزاقده بولوندوغندن، موازی
اولمادقلری فرق اولونماز؛ یعنی خطا پک کوچوک
اولور. تنظیمدن سوکره طاقم ضابطی ینه جبهه نك
اوکنه کیدر :

صوله برابر — کل! باو!

کری — مارش! بو آرهلق کری یورویشی [*] ده کوسترملی
(تعلیمنامه — ۱۱) :

کری — مارسه! طور!

شیعیدی برده ایکنجی صیره اوکده ایکن حذا
یابدیرملی :

صوله کری — دره!

کیف ما اتفق سکز، طقوز، اوده، اوده برنجی دیزیلر سه
برقاج دیزی او. آدیم ایلمی — مارسه! (تعلیمنامه — ۱۰۴)
زوبنه وصولدن دیزینک برینک اوکنده (آرقه سنده) صیره ضابطی ده
کری حذا برا. برک.

وار ایسه، اوده برابر چیقار. بو دیزیلر تنظیم
اولوندقدن سوکره،

[*] بوده بر نوع حذا و برابرک عد اولونه بیلیر.

صاغره صولره برابر کل — باق!

بوز ایلری — دره!

رامت — طور!

بوقومانده بی ده ویرمکی متعاقب، تعلیمی سیر
ایدن مافوقه کیدوب: امر عالیکنزی ابرایتم؛
بیتری افتمرم! دیتی.

§

۲ — طاقمکزه شونی بایبرک!

مثله .

۲

— صاغره دردره یانه بوردوسه؛ صولره
مذابه؛ عینی مهینه ایکی دفعه درنوسه؛ طاقمی به اسکمی
برپه کنیردب طوردرک!

صورت اجرا: ماضر اول!

صاغره بایرم — صاغ! رموج — ارموز!

بولوک — مارسه!

یکرمی یکرمی بش خطوه یوروتدکن صوکره
آیاقلرتام دوزکون وهرطرفده انتظام موجودایسه،
صوله مذابه — مارسه! مارشی!

حذایه یورو مک. بورا جقدہ عمومی بر ملاحظہ بیان ایدہ لم :

بویله حذایه یورو مک حرکتلرینی طورورکن ،

عمومیته، مارسمه ایله ؛ یوروورکن، دائما مارسمه !

مارسمه ! ایله یابدیرملی .

بو اثناده باش طرف غایت دورکون وکسکین

آیاقله یورو ملی ؛ حذایه قوشانلرده اوکا کوره درحال

آیاق اویدورملی .

ایکیشر یاربم صاغ — مارشی ! [*]

یاربم صاغ — مارشی ! [*]

اخبار قوماندہ لرنده کی صاغ لفظی صاغ آیاق

[*] مقصد یالکز دونوشی کو سترمک اولدوغیچون ،

بوراده ایکیشرله یابدیردق . دردله ده اوله بیلیردی ؛

لکن ایکجی دفه کی دونوشده نفرک بری دفه ، باکه

برینی بوله مازدی . معاینده ایسه کوچوک بر خطا بیله

اولماقی ملتزمدر .

[**] ایکیشرله یان یورو یوش یابارکن مسافهلری حالیه

حافظه ایتک قابل دکل کییدر . اونک ایچون، بوقوماندہ بی

یت چابوق یتیشدیرملی، که ایکیشرله یوروورکن مسافهلر-

شیمدی آره لقلر - آچیلش اولماسین .

اوزرنده تلفظ ایتلی و مارشی! ی ده - اصولاً
در حال اوبر آدرمده - ینه صاغ آیاغه یتیشدیرملی -
هر حالده - چوق کجیرمه ملی .

ایکیشر یاربم صاغ دیزده صوله - مارشی!
طاقم اسکی یرینه کلدیکی کبی، یاربم صاغ - طور!
راحت - طور [*]

[*] تعلیمنامه نرک ۴۳ نحی و ۴۵ نحی ماده لرینی بر
انتظام دائمی به موافق بر طرز و صورتده تفسیر و قبول
ایتلی یز: ۴۳ نحی ماده نرک ۹۹ نحی صحیفه، باشنده کی سطر -
لری، تعلیمخانه لرده و منظم تعلیم لرده، هر وقت آرزو
اولونان اطراد کی کامل دکدر، اونک ایچون بو ماده نرک
یا نکر ۹۸ نحی صحیفه نهایتنده کی برنجی شقی هر حاله
مخصوص اوله رق قبول ایتلی، ۹۹ نحی صحیفه باشنده کی
صورتی آنجق حرب زما لرینه راقلی یز .
۴۵ نحی ماده دن ۱۰۲ نحی صحیفه ده کی بشنجی سطر -
ده حسن تفسیر اولونملی: او - طردن بر قطعه نرک
بولوک - طور! قومانده سیله طوروب، مطلقا کندلی
کندینه راحت طور! وضیقه کجه جکی آکلامایلم:
قطعه طورور، قطعه قوماندانی راحت - طور!
قومانده سنی ویرر، اوصورتله سلاحر او موزدن آشاغی به
آلینیر .

بوراده کی یاربم صاغ — طور! ده اخبارایله
اجرا قومانده لری آره سنده بر آز زیاده جه فاصله
بر اقلی؛ چونکه یاربم صاغ دینده صرله حرکتک
منتظماً اجرایی قولای اولمادینی کبی، طاقم اسکی
یرینه کلنجیه قدر، دیزی مسافه لرینک ده آز جوق
نظامندن چیقمش اوله جفی بدیهیدر. ایشته
بالخاصه، آچیلش اولان بعض دیزیلره تکرار
تام یاناشمه میدان بر اقل ایچون، بودیدیکم فاصله
لازمدر — قومانده یاردیمی.

§

۳ — طاقم شونری یاربمک! :

مسئله .

۳

— جههم بور دبوئی؛ دیند او سنده - واری
همومنه، نقابله؛ نکرار بور دبوئی؛ یاربم صاغ؛
صاغ اوسته نکرار صف مرب.

صورت اجرا: حاضر اول! سلاح — اوموزه!

بولوک — مارش!

طاقمک اوکنده ضابطده برابر، سربازانه وکسکین

بورور.

فارسیدہ کلن - واری بہ دینا - ویتندہ آتشی
ایچوہ - طور!
کنندیسیدہ بو آندہ - یورو یہ رک - بر جناحہ
کیدر؛ اورادن،

ثابت نشانہ! مابری آتشی!
بر آتز سوکرہ آتشی کسی!
ہوج قا - یا! - ہوج - اوموزہ!
بولوک - مارشی!
یاریم ماغ - مارشی!
صاغ اوتقہ دیندہ طاہور ادرہچی - مارشی!
(قولاغوزہ) طور! [*] (تعلیمنامہ - ۱۳۲) راحت
- طور! [*]

بو مسئلہ نك تا بیتیمنے قدر، ضابط اوکده
[*] تعلیمنامہ نك ۱۳۳ مادہ سندنده فرك - کند
کنندینہ راحت طورہ جقنہ دائر بر ایضاح یوقدر و طور.
مامسی دما موافقدر؛ هر یرینہ کلن طورور، سلاحی
اوموزندہ بکیر، آنحق قطعہ قوماندانک راحت - طور!
قوماندہ سیلہ، عموم بردن راحت طورور.

قاله جق . آتش ایتدیریرکنده قالسه - تعلیم
فشنگیله - ضرری یوق .

§

۴ — طاقه شرنلری یامیرک ! :

— جبهه استقامتندره حوایره یانه بو -
روبووش ؛ ایکبشر وینه دردر اولی ؛ صاغه نبریل
استقامت ؛ یاربیم صاغ ؛ بر نبریل استقامت ؛ قیصه بر
جبهه بو-روبووشندره صوکره طور دردرک !

صورت اجرا :

ماضی اول ؛ — موج — اومرزه ؛
یاربیم صول ونبیلده صاغه مانوره آدیم —
مارشی ! [*]

آیای اویدرور ! [*]

[*] واقعا معاینه لرده مانوره آدیمیله حرکت ایتک هیچ
جائز صایلماز ؛ لکن صف حرب نظامنده طور مقده
اولان بر قطعه بی ، جبهه سی استقامتندره یان یوروپوشه
کچیرمک ایچون ، حرکت دایما بویله مانوره آدیمیله باشلا .
یوب متعاقباً آیای اویدرور قومانده سنی ویرمک مناسبدر .

ایکبشر اولدی — مارشی!

دردر اولدی — مارشی!

دیزله صاغ — مارسه! ایلمی — مارسه!

درت کشیلک بر صیره ۹۰ درجه لک تبدیل

استقامتی درت خطوه ده یتیره بیلیر؛ اونک ایچون

ایلمی قومانده سنی پک چابوق یتیشدیرملی!

یاریم صاغ — مارسه!

صاغ تبریل استقامت — مارسه!

تبدیل استقامت ایچون طاقم، دیزلرینک عددی جبهه ایله تبدیل
استقامت .

چونکه عینی زمانده هم بر دونوش، هم ده بر تبدیل
استقامت یاتیق و درحال کسکین و منتظم آياقله یورومک
پک کوج، بناء علیه هر دفعه ایچون خصوصی و بوبوک
بر دفته منوطدر، هر دفعه ده انتظامسزاق کورولوبده
حرکت اوچ درت کره تکرار ایديله حکمه و یاخود مفتش
قارشینده ولو بر لحظه لک انتظامسزاق کوستریله حکمه؛
• انوره آدیمله باشلا یوبده متعاقباً آياق اوپرور!
قومانده سنی ویرمک دها مناسبدر . تعلیماته موادینی
بلامشکلات خارجه تطبیقده حظه شرعیه احراسی هر وقت
هر پرده مرهیدر .

قدر خطوه آندقدن سوكره (ديك كه ۹۰ درجه. لك برتبدیل استقامت حرکتی، طاقده کی دیزيلك عددی قدر خطوه آتیلدینی حالدہ اكمال اولونور ویاخود اولونمق لازم كلیر. تبدیل استقامت انناسنده ایکنجی صردنك، یوروین جناحده کی قولاغوزه باقسنه حاجت یوقدر. — ۹۰ درجه لك برتبدیل استقامت تام تبدیل استقامت عد اولونه بیلیر)،

ایلمی — مارسم!

بوراده كرك ایلمی وكرك مارسم! قوماندہ لری
هپ صول آياق اوزرنده ویریللی.
اون بش یکر می خطوه ده بویله یوروتدكن
سوكره،

بولوك — طور! راحت طور!

§

۵ — طاقه شونلری یاببرك! :

مستله .

— بوز کری واکری بوروبوسه؛ مېهر
استقامتده صاغرنه یانه بوروبوسه؛ تبدیل استقامت

طاقم جهته من هذا به كثير ملك؛ بوز ايلرى وطور وپ
سودج ياتمى .

صورت اجرا :

ماضر اول ! سودج — اوموزه !

صولره كرى — دره ! بولوك — مارسه !

صاغه اكرى — مارسه !

ايلرى — مارسه !

صولره كرى — مارشى ! ياريم صول دېنبه صول

— مارشى ! [*]

دېنبه صولره — مارشى ايلرى — مارسه !

[*] صف حرب نظامنده بوز كرى يوروركن يان

يورويوشه كچمك ايجاب ايدرسه ، ابتدا صولره كرى

— مارسه ! قومانده سنى وروب (يعنى تكرار بوز ايلرى

آلهرق) ، اوندن صوكره يان طرفه دوندورمك هر زمان

ايچون شايان توصيه در ؛ چونكه ايكنجى صيره اوكد

اولدوغى حالده صاغه ياخود صوله يان يورويوش قومانده .

سى ويريليرسه ، تك چيفتدرده خطا وقوعه كله جكي اكثريا

محقق كبيدر . اكر ديديكمز كبي ياپديريليرسه ، مطلوبك

منتظماً اجراستنده خطا وقوعه كلمسى احتمالى پك آردر .

صورت منابه — مارش! مارش!

روز بیدری — طور! رامت — طور!

سلاح جات!

سلاح جات! بو سلاح جات! ده دقت ایستر! اگر اخبار

ایله اجرایی آیریرساق، سلاح اخبارندن صوکره

نفر ایکی شی بکله به بیلیر: یا اوموزه!، یا خود

جات! بناء علیه خطایه محل و بالخاصه جریان انتظامه

خلل ویرمه مک ایچون اخبار قومانده سنک تلفظنده

برفرق یاملی. یا خود، سلاح اوموزه ایتمک ایچون

قومانده بی هرقت سلاح 'او' موزه! صورتنده

ویروبده، سلاح چاتمق ایچون سلاح — جات!

دیملی؛ یعنی سلاح کله سنی بالکنز بوقومانده ره آبری تلفظ

ایتملی! و یا خود قومانده ویرمزدن اول سلاح منابه جات!

کبی برخصوصی اخبارده بولونملی، که شایان ترجمه؛

و یا خودده بوراده کی اخبار و اجرایی آیریرماملی.

بورورکن یان واکری یورویوش ایله کری

یورویوش قومانده لری ایچون تعلیمنامه نك ۳۰ نجی صحیفه سنه مراجعت اولونسون .

§

بوکی مسئله لر ویریلدیکی وقت، طاقم ضابطی حرکاتی قومانده ایدرکن، مافوقک ویردیکی صیره بی اونوتمش اولسه بیله ، تلاش ایتمه ملی ؛ هر حالده اوصیره یه تماس ایدمک مناسب برشی یاپدیرملی، که نفقاتی بیهوده یه یورمش اولماسین. چونکه مفتش ایستر، طاقم ضابطی ده قومانده ایدر، لکن حرکتی اجرا ایچون طبان چوروده مک ینه نفرلردر . اونلری دوشونملی !

§

بو مسئله لر؛ یا کاغد اوزرنده هر نظامک شکلی چیزیلرک حل اولونملی ویاخود کبریتله ، یاخود رنگلی اوراق طاشلرله، یاییلملی ؛ بررنگ برنجی صیره، بررنگ ایکنجی صیره اعتبار ایدیلملی. بویله

چالیشلیرسه، هیچ اولمازسه، دوغرو قومانده
ویرمک اوکره نیلش اولور.

§

داغنیق نظام. داغنیق نظام ایچونده تعلیمنامه ده برنجی قسملک
۱۳۷:۱۵۴ وایکجی قسملک ۲۶:۲۸ می ماده لرینی غایت
دقتله مطالعه ایتلی. کوروله جکدر که طاقدن بکله نیلن
شیلر اویله پک فوق العاده شیلر دکلدر وانسان
هر خصوصده بر آزی دوشونورسه و تعیمیه جه
بر آز فکر محاکمه تحصیل ایدیلرله، لازم کان
قومانده لر دخی ایجابی کبی ویریایرسه، طاقی هر وقت
حسن سوق و تحریک ممکندر.

ایلری ویان طرفلره ویاخود طورولان
بریرده بر آوجی خطنک صورت تشکیلی ایله آوجی
خطرینک صورت حرکتلری تعلیمنامه ده پک کوزل
تعریف اولونمشدر: کوچ اولان، طاقه بر موضع
انتخابی ایلر، برده مطلوبه موافق صورتده اداره
آتشی خصوصلریدر.

یالکز ایکی نقطه نظر بزه کوزل بر موضع موضع اتخابی.
بولدوره بیله جک. برنجی درجده، اخذ اولونه جق
موضعک اوکنده کوزل آتش ایدیه بیله جک
بر آچیقاق؛ ایکنجی درجده، کندیمزه سبرک
ایده جک بر مانع، یعنی عارضه زمین.

ای بر سپردن اول ای بر بر آراملی؛ چونکه
بزم ای آتش ایتمه من قابل اولمایه جق درجده
اوکی قابلی بر مانعک، بر سبرک نه فائده سی اولور؟
طاقم ضابطنک بویه بر موضعه، طاقنک هر
نفری ایچون آیری آیری مناسب بر آرامغه، بولغه
هیچ بر وقت قادر اولمق احتمالی یوقدر؛ بو ایشی
کوره جک، آحق مانغه باشیلردر. کندی مانغه.
لرنده کی نفرلره، ای آتش ایتمه مساعد آچیق بر
وسپر...والح. بولمق وظیفه سی اولرله عاندر.

آتش ایتدیر مکده طاقم ضابطی درت نقطه بی آتشک اداره سی.
دوشونملی: ۱: استقامت هرف، ۲: هرفک قهصبی،
۳: نژانده، ۴: آتشک منسی! — بودرت نقطه نک
صیره سی مطلقا از برله ملی!

بونده اك كوچ اولان نقطه، هدف استقامتلك
درحال آكلاشيله بيله جك صورتده، توضيحيدير .
بونك ايجونده حضري تعليملرده عسكركه شوني
ياپديرملي: هدفك استقامتي قومانده ايديلير ايديلز،
هرنفر تفنكي مطلقا اوطرفه چويرسين. بوواسطه
ايله انسان دائما كورور و آكلار، كه عسكر
تعريفني آكلامشي در .

آتش مطلوبه موافق صورتده اداره اولونيور،
دينيله بيلير، نه وقت كه طاقمن هرنفر عيني استقامته،
عيني هدف اوزرينه آتش ايدرسه.

آوجي خطنده ضابط ايجوندهما
ضابط ايجوندهما
معني اخطارات.
طاقم ضابطنك آوجي خطنده كي يابه جني شيلري
اخطار ايجون، تعليمنامه مزك ايكنجي قسمندن ۵۳نجي
ماده بي بوراده تا كيد ايدلم :

۵۳ . طاقم ضابطي، كندی طاقني طرفندن ايديلان
آتشك تاثيراتي كوره جك صورتده، كنديسنه بر موقع
انتخاب ايدوب (بعض حالانده، روزكارك كلديكي جناح
كريسندمه موقعي انتخاب ايتسي مناسبدر) ، تخصيص
اولنان محله طاقني يرلشدير برو، آلديني تعليمانه كوره،

ویا خود کندی طرفندن ، اوزرینه آتش ایدیلرجهك هدفلری تعیین ایدر و دشمنك حرکات و ترتیباتنه دقت و آتش خطنده موجود اولان سائر طاققلرله مهمما ممکن مشترکاً ایش کورمکه سعی و غیرت ایلر. طاقم ضابطی، آوی خطنده بولدیفی جهتله ، طبیعت اراضیدهکی فوائددن استفاده ایدرک ، مهولته ضبط ایدلسی قابل اولان نقطهینی بمضاً مذکور آوی خطندن اك اپی کوردجکدن، بویله برحالده، مسؤولتی درعهده ایدرک استفاده به قالشتمق خصوصنده نه درجه به قدر مأذون اولدیفی ، تمامیه ملاحظه ایتلیدر. [بو مأذونیت حقنده صحیفه ۲۸۸ زه مراجعت.]

مانغه باشیلر ایچونده ۵۴ نجی مادهینی عیناً مانغه باشیلرله
نقل و تائید ایدیورز :

۵۴ . مانغه باشیلر ، طاقم ضابطنه معاونت ایدرک ، مانغه لرینی کوستریلان محالره براشدیرمک و نفرات طرفندن سلاحلرینك حسن صورتله استعمال ایدلمسینه و نساكاهلرک تعیین اولنان کرتهلره کوره تنظیم اولنمسینه و نفراک اراانه اولنان هدفلره صحتله نشان آللرینه و ججهانهك اداره ایلر قوللانمسینه [و دشمنك خزینهلرینك (خزینهلرلی تفنك ایچون) دائماً طولو بولندیرلمسه] نظارت ایتك خصوصاتندن مسئولدر .

ہورایہ طاقم آوجیانی ایچون بر مسئلہ دھا
علاوہ ایڈیورز:

۶ — بر بولوک بر اورمانک شمال کنارینی
طرحہ۔ دھاشمالدہ بر سواری کشف قوی کلرب خبر
دربور، کہ بولوک رہہ تخمیناً ۱۰۰۰ مترہ ایہرہ
۲۰:۱۵ قدر دشمن پیادہ سی (کشف قوی، مستقل
بولوک کشف Jagdkommando) بر ہالبلو
ایچہ کبرلہ نمہ، سواری کشف قوٹزی ایہری
یکیرمیور۔ بولوک ہوزباشیسی ایکنہی طاقم امر
ایہریورکہ، کبدوب دشمن کشف قوٹنی اورادہ
دفع ایٹسین و ہالبلفی بر ہارسہ ہوسہ سیدہ تاہین
ایٹسین!

ایکنہی طاقم ضابطنک مسئلہ بی صورت حل:

— ایکنہی طاقم!

آوجی خطنہہ استقامت فارسیہ کی ہالبلو، آدہ—میوہ!
طاقم ضابطی، یانندہ ایکی اوج مستعد نفرلہ برابر
(تعلیمنامہ قسم ۱ — مادہ ۱۵۰ — سطر ہائی ۳)

سکز اون خطوه اوکده ومانغه باشیلر مانغه لرینک
 ۵:۴ خطوه مرکزی ایلریسینده اولدقلری حالد
 طاقم، چالیلغه ۷۰۰ متره قالینجه یه قدر یورودی
 بوراده شدتلی آتیشه طوتولدی، فرض ایدلم ؛
 بالطبع طوره جق، لکن طاقم ضابطی بورادن
 فرضا ۳۰ متره دها ایلریده، دها مناسب برموضع
 کوردی :

مارسه! مارش! موضعه کلینجه

بره بات! قارشیره مهالیمره!

یانانه آرمیلره! نشانده ۷۰۰!

آرچی آتشی! (بونی متعاقب، ایجاب ایدرسه،

یواسه آنسه!)

لکن بومسافه دن آتیشک تأثیری نسبه آز

اولدوغندن، طاقم ضابطی ایلریله مکّه قرار ویرر،

قومانده :

آنسه کسی! (یاخود، وودوک)

ایکجی طاقم! صیر! — آباغ. قالی! مارسه! مارسه!
[۰]

نهایت بر ۸۰ متره قدر ایلریله دکن صوکره،
فقط دیز اوستنده آتش ایتکه مساعد، مناسب بر
موضع کورولدی:

دیز چوک!

نشانده ۶۰۰! آتش درام!

بو سیاق اوزره طاقم بر ۳۰۰ : ۴۰۰ متره
قدر صچرامه ایله ایلریلر و بو مسافه دن چابوق
آتش ایدرهک، هجومی حاضرلار. شیمدی فرضا
طاقم ضابطی کوردی که دشمنک آتشی ضعیفلامه

[*] صچرا به حق اولان طاقم، بولوک . . . الخ،
ایستریالکز اولسون، ایسترباشقه قطعه لرله برابر بولونسون،
صیر! قوماندنمده اول مطلقا نومره سی ذکر
اولونمده (تعلیمنامه ۱ - ۱۴۴). بورادکی ایکجی طاقم
یا انکز اولدینی حالده، ضابطک بنه ایکجی طاقم! دیه
نومره سی ذکر ایدوب او یله صیر! قوماندن سی ویرمسنک
وجهی بودر.

باشلايور، بونك اوزرينه هجومه قرار ويرير.
قومانده ياخود بوري :

سونكو طاق!

دشمن ايسه بو ائنده رجعت ايتدي. ضابط
درحال :

ايدي! ومثلاً ۱۰۰ : ۱۵۰ متره يه كليجه؛

مارسه! مارسه!

طاقم جاليله يورور و ايچندن كچرك ، دشمن «كنار» كله سنه
جهتته كي كناريني طوتار، تعقيب آتشي ايدر :
دقت!

كري يكييلن يارده لره!

كويچوك لره! يابوق آتسه!

بر آز كچوب ده دشمن اوزاقلاشدق دن صوكره،
نشانه ۴۵۰! (۳۵۰ ، ۴۵۰)؛ چونكه بو

كرته لر چارچابوق آلتير) آتسه دوام!

ديركن، صوله اكري تخميناً ۴۰۰ متره مسـاـ. سوارى هجومى،
فهدن، برطاقم سوارى هجومه قالمش كورولدي .

قومانده :

آتمه کسی! (— یاخود وودوک!)

استقامت صولہ اگری تارلا دمه میقامه سواری!

(— کورموک لوم! — ثابت نشانظام!) مدوح طار—

رامه! نشانه— آل! اتس! طرلمور! [تعص ۱۸۹]

مهابوق آتمه!

سواری فرضا یوز کری ایدوب بر تپه نك

آرقه سنه چکیلدی؛ پیاده ده سواری هجومی آشناسنده

کوزدن غائب اولدی قومانده:

آتمه کسی!

بونك اوزرینه دشمنك آرقه سنندن ایکی

کشاف کوندریلیر و بر چاوش ۶ کشی ایله، پوسته

اوله رق، جالینگی تأمین ایچون براقیلیر؛ طاقمده کری،

بولوکنه کیدوب، ضابط نتیجه یی یوز باشیسنه

بیلدیریر.

هر کس کند یسجه بر فکر ایدینک و کندی هجوم و مدافعه
 قطعه سنی اوکا کوره سوق و اداره ایتک ایچونده،
 تعلیمنامه نك ایکنجی قسندن تعرض و مدافعه
 بختلرینی کوزلجه کوزدن کچیره کی توصیه ایدرز
 (۷۷ - ۸۵) .





بولوك

(بو مېشه بوز باشی وېرلوك قومانرانی تعبیرلی)
(مترادماً قوللا نیلمشدر)

طاقم ضابطك . بولوك تعلیمنده طاقم ضابطك وظیفه سی،
طاقك انتظامنه، حذا سنه . . . والځ باقی، بولوك
قولنده مسافه یی تام آلق و یورو یوشلرده بالذات
غایتله دوغرو و بر استقامتده یورو که دقت
ایتمک . . . کبی خصوصاً تدن عبارتدر. بو احوالک
کافه سنده طاقم ضابطی، هیئت عمومیه نك تعلیمنده
آهنکی بوز مامق ایچون، تصحیحات و اخطاراتی
غایت یواش سسله، یاخود ده ها ایسی اشارتله،
ایتملیدر. — چونکه بر مادونك، کندیندن ده ها
بویوك رتبه لی بر مافوقك حضورنده، اویله چاغره

طاقم ضابطك
وظیفه سی .

طاقم ضابطك
خطا تصحیحی .

باغره تصحیحات اجراسیله، شخصی بنره وارم!
 کبی، لزومندن فضله بر صورتده میدان آتیورمسی،
 هم عسکرلکده بسلامه مکه مجبور اولدوغمز حس
 مخصوص تربیه به مخالفدر؛ همده، مافوق حضورنده
 مادونک رعایته موظف بولوندوغی شعائرادیرورانه به
 منافیدر. تصحیحات و اخطاراتک بویه عادتا کیزی
 کیزی احراسی وجوب مخصوص تحتنده اولقله
 برابر، طاقنده کی هر بر نفرک آری آری صورت
 حال و حرکتندن طاق صابطی بالتام مسؤولدر. —
 ای تعایم کورمش بر عسکرک اوصاف مطلوبه سندن
 اولق اوزره، قطعه ده موجود کوچوک آمرلر،
 کندیلرینه مودوع قطعه جقلرله افهام واستفهام
 خصوصالرنده او قدر آیشمش قایناشمش
 بولونمیلر، درکه اونلرک حق بر اشارتی، قطعه لرنده کی
 افرادک حس سوق و تحریکنه کفایت ایده بیلسین!
 بولوکده طاق صابطی، بالنفس کوزل تعلیمه،
 عادتا تفرد ایتمی و بو خصوصده نفرات ایچون

برحسن مثال اولی . بنده راحت ! قوماندہ سی
ویریلر ویریلز، آرہ صیرہ نقراندہ آرہ لئی، حذایی،
استقامتی تصحیح ایتمک ایچون، جانلی جانلی خطوہ لرلہ کیدہ۔
رک، طاقی باشند آشاغہ برکوزدن کچیرملی۔ — ضابط
بوایش ایچون یرندن چیقار جیقماز، درحال پرینہ
صاغ جناح قولاغوزی کلوب، او عودت ایدبجہ یہ
قدر طورہ لی . بوخصوصہ صاغ جناح قولاغوزی
بالذات مقید اولہ جق؛ یعنی طاقم ضابطی بونی امر
ایتمہ یہ جک، قولاغوزک بو۔ کندی خدمتیدر۔ —

بولوکده طاقم بولوک تعلیمده طاقم ضابطنک بالذات برقوماندہ
ضابطنکده قو. ویرمکہ مجبور اولدوغی حاللر پک محدوددر؛ برآز
مانده ویرمکہ مجبور اولدوغی آشاغی ده بو حاللر ذکر اولونور. — لکن بورادہ کی
حاللر . قوماندہ ایدیش بالخاصہ دقت ایستر! چونکہ بولوک
تعلیمده عسکر یالکز یوز باشینک قوماندہ سیلہ حرکت
ایتدیکندن، بالطبع نظر دقت اوکا معطوفدر. ایشته
طاقم ضابطی ویرہ جکی قوماندہ بی اویله برشدت
وخصوصیتله ویرملیدر، کہ، کندی طاقنک اوآنه

قدر يالکز يوز باشی به معطوف اولان، نظر دقتی
کندینه جلب ایتسین !

تعلیمنامه بختلرینی متناً تکرار ایتمه مک ایچون،
يالکز، بولوك تعلیمنده طاقم ضابطلرینك ده بر
قومانده ویرمهک مجبور بولونقلری برت مادهی
بورایه اشارت ایدیورز :

- | | | | | |
|---|---|------------|--------|----------|
| ۱ | : | تعلیمنامه، | قسم ۱، | ماده ۱۶۶ |
| ۲ | : | » | » | » ۱۷۰ |
| ۳ | : | » | » | » ۱۹۰ |
| ۴ | : | » | » | » ۱۹۱ |

بو ۱۹۰ نجی مادهی بر مثالله ایضاح ایده لم : صاعدن طاقله
فرضا، بر بولوك صف حرب نظامنده آنسه
ایچونه — طوراً حرکتی اجرا ایتدی، طور دی .
یوز باشی، بر بطریقه اوزرینه طاقله یایلم آتشی ایتدیرمک
ایستیور : — صاغه ایلمی، نیده بئیلکک آیمقنده
بطریقه اوزرینه ! نشانه ۱۰۰۰ و ۱۱۰۰ : صاغ
هنامنده طاقم صیره سیده یایلم آتشی ! امرینی
ویردی .

بونك اوزرينه طاقم ضابطلری طاقلرينك ۴ : ۵
 خطوه كريسنه كيدرلر و برنجی طاقم ضابطی در حال
 برنجی طاقم ! نشانه - آل ! آتسه طولمور ! قومانده -
 سنی ویریر . بو طولمور قومانده سنی متعاقبده
 ایکنجی طاقم ضابطی كذلك ایکنجی طاقم ! نشانه
 - آل ! آتسه ! طولمور ! قومانده سنی ویریر .
 اوچنجی طاقم ضابطی ده طاقنه عینی قومانده بی
 ویروب آتش ایتدیردیکنی متعاقب ، تکرار صاغ
 جناحدن برنجی طاقم یایلم آتسه باشلار و . . .
 الخ .

اگر یوز باشی، نشانکاهی تبدیل ایتمک ایچون
 امر ویریرسه ، بوامرهانکی طاقم اوزرینه تصادف
 ایتدیه او طاقم ضابطی ، طاقم اخباری ایله نشانه -
 آل ! قومانده سی آره سنده یکی نشانکاهی ده
 قومانده ایدر . مثلاً ، ایکنجی طاقم آتشی بیتیردی ،
 طولمور ! قومانده سی ویریلدی ؛ شیمدی اوچنجی
 طاقم آتش ایده جک ؛ بو ائشاده ایسه بولوك قو -
 ماندانی نشانم ۱۰۵۰ ! دیدی ، یعنی نشانکاهی

تبدیل ایتدی؛ بونک اوزرینه اوچنجی طاقم ضابطی
شویله قومانده ایدر:

اوچنجی طاقم! نشانم ۱۰۵۰! نشانه — آل!
آشمه! طولور!

دیگر طاقمدرده نشانگاهی بالطبع درحال
تصحیح ایدرلر!

اگر بولوك قوماندانی آشمه کسی! قومانده.
سنی ویریرسه، ویاخود تکمیل بولوكه کنیدی
قومانده سیله بردن یایلیم آتش ایتدیرمک ایچون،
بونومه بولوك! دیه بر اخبارده بولونورسه،
طاقم ضابطلری کنیدی کارندن بتکرار یرلرینه
(طاقملرینک باشنه) کیدرلر.

§ هر طاقم ضابطی بولوك تعلیمی حرکاتی بولوك تعلیمی و
ملازم .
غایت اینی بیلملیدر؛ حتی او درجه ده که، بر سبيله
یوزباشی موجود بولونماسه، هر نه زمان هر نه کبی
بر حالده اولورسه اولسون، اونک غیابنی حس
ایتدیرمه ملی و بولوكی مقصده و مطلوبه موافق
صورتده سوق و تعلیم ایده بیلملیدر.

داغنیق نظام ایچونده آتی الذکر نقطه لره
خصوصی اهمیت ویریلملی:

داغنیق نظام. آوه چیقیلدینی وقت، ملازم طاقنک پک چوق
یر طو تاماسنه (پک کنیش یاییلما مسنه) دقت ایتملی؛
چونکه ترتیب سفری اوزره بولونانه بر بولوک،
مهره سی ۱۰۰ متره ده پک زیاده نهمیر ابره میر.
مهره (قسم ۲ - ۲۵). آوه یاییلش بر طاقم،
ایرلیله مکده ایکن، طور مق ایچون امر آلازسه
طاقم ضابطی کندی فکرجه و تعیه ایجاباتی نظر.
دقته آلهرق-یعنی، آجق دشمن آتشی کنیدیسی
مجبور ایدرسه - طور ملیدر. تعلیم لره بو حدود
نخمیناً بر ۸۰۰ متره اعتبار ایدیله بیلیر؛ لکن بو
خصوصده اراضینک حالی ده پک زیاده نظر دقته
آلیغق لزومی طبعیدر.

آوجی خطی تقویه ایتک. بر طاقم، آوه یاییلش دیگر بر طاقی، تمید
صورتیه تقویه ایدرسه، طاقم ضابطلری تخمیناً
۷ خطوه آره لفاک مرما امکه متادیا محافظه مسنه
دقت ایتملی. بو آره لقدن مقصد، هر طاقی دیگر لرندن

آیری بولونډوروب، قوماندې واداره آتشی (اساساً ضابطک کنديسنه) تسهيل ايتکدر. — بر طاقم بر آوجی خطنی آره لقلره کیره رک تقويه اينديکي وقت ده در حال يکي قطعات تأسيس ايتلی [*] يعنی بو تون آوجی خطنی يکي طاقلمره ومانغه لره آيرملي.

بونک اک قولای يولی شويله در: احمد! تفنگکمی آوجی خطنی يکي قالبر! مسين! تفنگکمی قالبر! — احمد ده مسينه قدر بنم طاقم! (برنجی طاقم!) احمد ايله حسين بالطيع تفنگکرینی قالديرمق لازمدر. طاقلمر آيريلدقدن صوکره، هر طاقم داخونده، اورايه دوشن صيره ضابطلری ده، صاغدن اعتبارآ، کنديلرينه عینی وجه ايله برر مانغه آيريرلر. طاقلمرک مانغه لره تقسيمی ده

[*] تعليمنامه، قسم ۱-۱۹۹ — اوجنجی سطر باشی: بو اصولده طاقلمری بربرينه قاريشدېرمامق قابل اولما. ديفندن، بويله بر حاله نظرآ آوجی خطنده يکي قطعات تشکيلي، يعنی آوجی خطنی يکيدن قطمه لره تقسيم خصوصی بولوکده تعليم اولونمق لازمدر. طاقم قوماندانلری ايله مانغه باشلر آوجی خطنه مساوات اوزره تقسيم اولونورلر (کندي کنديلرينه).

صاغدن اعتباراً اولمليدر. يكي تقسيم اولونان
طاقلر، صوكره ايلري حركت ايدركن، كندی
بينلرنده لازم كلن آره لغی آلفه چالیشملي.

دها كوزل بر بو تقسیم ایچون شویله ده بر قاعده اخاذ اولو-
اصول.

نه بیلیلر؛ لکن بولولکرده ایجه تعلیمی شرطدر:
بر طاقم دیگر طاقی آره لقلرینه کیره رک تقویه
ایندیکی وقت، صیره ضابطلری کندیلکلرندن
آوجی خطنه مساواة تقسیم اولونه جقلر؛ ایشته
بو زمانده هر صیره ضابطی کندیریموره تخمین بر
مانعه کسیره رک نفرلرینه امر ایتمی. صوكره
کندیسنه هانکی ضابط دها یاقین ایسه، مانعه سیله
او ضابطك اداره منه تابع اولمی. یعنی دیمك
ایستیوروز، که ضابطلر کندیریلرینه طاقم آیره جقلرینه،
مانعه باشیر کندی مانعه لرله اك باقی ضابطك عت ادا-
ر منه کیره رک، طبیعتیه اولر طاقم تشکیل ایتمی درلر.
بو اصول البت ده امر جتدر، فقط ایجه تعلیم ایستر.

قدمه ابلا صیجرا. طاقك بری ایلری حرکت ایدرسه (صیجرا
سه)، یاننده کی دیگر طاقم شدتلی آتش ایدرک
مق.

ایرلیلهینه یاردیم ایدر؛ فقط، مثلاً آوجی خظنک
صاغ جناحنده برنجی طاقم ایرلیله مکده ایکن، اونک
صولنده کی ایکنجی طاقمک صاغ باش نفرلری بو
شدتلی آتسه اکثریتله اشتراک ایدمه یه جکدر،
چونکه ایرلیله یین برنجی طاقمک صول باشنی اورملری
ممکن و ملحوظدر. بناءً علیه ایکنجی طاقمک
صاغ باشندن بر قاج نفر بو ائساده کندیلکلرندن
آتش کسملی و یاخود آتشلرینی صوله اگری
توجیه ایتلی؛ تعلیلرده بوندن اوراده کی مانعه باشی
مستول ایدیللی.

قدمه ایله ایرلیله مکده؛ اکثریاریعتی مستحب، بر خصوصیت.
بر قاعدۀ خصوصیه وار: (اراضی مساعد ایسه)
صوکره دن ایرلیله یین قطعه، اولجه ایرلیله یوب ده شمدی
آتش ایتمکده بولونان قطعه نک آرتق حذا سنده طور ماملی
دها ایرلی کچمکه جالیشملی. بونک فائده سی ایکیدر:
هم آوجی خظمزک بر قسمی باری فضله ایرلیله مش،
همده عمومده قوه مغنویه بسله نمش اولور.

جناحلری دیگر قطعه لره مستند اولما یه رق محاربه کشاف.

محاربه ایدن طاقم ضابطی قایلی اراضیره محاربه
 کشافلری (قسم ۲-۲۸) چیقارملی . - بوکشافلرک
 نه قدر اوزاق کیده جکلرینی تعیین ایتک ممکن دکلدره؛
 لکن هر حالده ممکن ایهه بونلر اوقدر اوزاق کیتعملیلر.
 در، که آوجی خطنک - کشافک کندی طرفنده کی -
 جناحنک ای کوره بیلدیکی محیط محدوددن
 ومنظره دن بائمه بر محیطه ومنظره به مالک اولسونلر.
 - محاربه کشافلری بوتون بوتونه آوجی خطنک
 حرکاته تابع اوله جق دکلدرر . اونلردن مقصد
 جناحلری تأمین ایتک اولدوغندن ، کندیلری ،
 بومقصدی ووظیفه یی نظر دقته آلهرق، اک مناسب
 بوله جقلری نرصد موقعلرینی طوتملیدرلر . بر
 محاربه کشافی اگر آوجی خطنه برتهلکه کی بیلدیرمک
 ایسترسه ، غایت چابوق آتش ایدر (اخبار آتشی)
 و آتشنک ایشدیلکه مک احتمالنه بناء، ایچلرندن بری
 یاخود ایکسی در حال قوشه رق طاقه کلیر، معلومات
 ویریر (مع مافیه محاربه کشافلرینک آتش ایتدکلرینی
 ویاخود برتهلکه کی مین اشارت ویردکلرینی طاقم

ضابطہ پلرینسک یا نندہ بولونہ جق مخن و کوز جیلر
مطلقاً کور ملیدر). سائر زمانہ ندرہ، آوجی خضنک
هدف دقتی بلا لزوم تحویل و تبدیل ایتہ مک ایچون
قطعیاً آتشی ایتمز. طاقلہ اولان ارتباطی ده هیچ بر
وقت غائب اولماملی (کور مک!)، چونکہ او وقت
مقصد حاصل اولماز.

طاقلک آتشنک اداره سی طاقم ضابطنک النده۔ آتشنک اداره سی.
در واحوالہ مناسب امر لری، یوز باشیدن، طاقم
ضابطی و قتیله آلیر. اگر امر کلزسه، ویریلزسه، ملازم
کندی فکر نجه حرکت ایدر و تقویہ به کلن قطعانہ،
آتش آلتہ آلتش اولان هدفی و کندی نشانکافی
سویلر.

اگر یوز باشی آتش ایچون طاقلہ هدفی تقسیم هدفک تقسمی.
ایتزسه، بو تقسیم ایشی بالذات ملازم لره قالیر؛
بو حالده ملازم کندی طاقلہ شویله قوماندہ ایدر:
مثلاً،

ایکجه طاقم، قبر مری آم، بولی یا نندہ، طاقم
مورندہ کی آورده آتشی ایدر مک! هدفی فصلک

طاقلر تقسیم ایدیورسه، مانغه لر یعنی مانغه باشیلرده
تقسیم اتملی و تخمیناً شویله بر امر ویا قومانده
ویرملیلر : ارمیجی مانغه، طاشلرک سورلنده کی
آرمیلرک اوردنه برده کی مانغه نه آتشی ابرده مک !
ملازم ایچون طاقم سوقنده اک مشکل جهت،
طاقنی استناد اوله رق سوق ایتمکدر . بو خصوص
ایچونده شو نقطه لره دقت لازمدر :

۱ : طاقک --- یعنی استنادک --- موقعی :
استنادک موقعی .
عمومیتله حال محاربه یه تابعدر .

یالکز باشنه محاربه ایدن بولوکده ، عمومیتله،
استنادی آوجی خطنک وسطی کریسنده بولوندورمق
توصیه اولونه ماز؛ چونکه استناد بوراده، آوجیلرک
اوزرندن آشان مرملره برهرف طبیعی تشکیل
ایدر . دیمک، که استنادی جناحلردن بری کریسنده
بولوندورمق لازم کله جک ! هانکی جناحک کریسی
ایجاب ایده جکنی ده آنجق احوال کوستیر (امین
اولمایان جناح ویاخود هجوم نقطه سی قارشیسنده کی
جناح !)

۲: استناد طور دوغی وقت یادیز چوکه جک، استناد طور ور.

یا خود یره یته جق ؛ بویله لکله دشمن آتشنک کن .
 کندینه تأثیر ایتسندن صاقینه جق . (دیمک، که استناد-
 لرکده دشمن آتشنک تأثیرندن کلیاً مصون قالمسی
 مطلق دکلدر !)

۳: استنادک آوجی خطندن مسافه سنی تعلینامه مز آوجی خطندن

یالکتر تعلیمخانه لر ایچون ، ۱۵۰ خطوه اوله رق
 تعیین ایدیور ؛ بو عددی یالکتر بر فکر کبی اعتبار
 ایتلی ! دوز، آجیق اراضیده مسافه طبیعی دهابویوک ؛
 کسک و قابالی اراضیده دهاکوچوک اوله جق .
 بولوک محاربه سی بحثنده ، تعلینامه ، ایکنجی قسمک

۹۱نجی ماده سنده دیور، که: یاناشیق نظامده بولونان
 قطعاتک آوجی خطندن مسافه لر احوال محاربه ایله
 اراضیه تابع ایهده، آتش خطنه وقت وزمانیه معاونت
 ایدیه یله جک کبی اولمیدر [*] . — ایکنجی قسمک

[*] غایت دوز و بوتون بوتونه آجیق اراضیده
 استنادک مسافه سیچون تصویری بردستور سوبکله نیلیر :

آوجی خطی دشمنده نه قدر اوزاق ایه ، استنادده

۷۳، ۷۴ نجی ماده لرینه خاصه باقیلین .

استناد بورور .
کن .
تأثیری خارچنده بولوندیجه، مانوره آدمیمه بورور،
آتشک تأثیری داخنده قوشار (جیناستیق آدیمی
مناسبدر) - هجومه تشویق باشقه ! -

آوجی خطی صچرادینی وقت ، استناد دخی
جیناستیق آدیمله اونی تعقیب ایدر (مطلقا دکل!)؛
فقط کندی اوکنده بولونان طاقله (آوجی) دکل،
دیگر طاقم ایلرله دیکی وقت ، ایلرله ملی . چونکه
کندی اوکنده کی طاقله عینی زمانده ایلرلرسه ،
آوچیلرک اوزرینه کلن آتشی کندی اوزرینه ده
یوکلر نیر .

آرجی مطنیره هممه ارقدر اوزاق اولمیر !
بو حالد استنادمز ، بلکه دشمن آتشدن کلیآده مصون
قاله بیلیر . صوکره، آوجی خطی ایلرله دجه، استنادده آوجی
خطنه اونسبتده یاقین کللی ؛ اوصورتله که، هیچ آوه جیقمایه حق
بر استناد قطمه سی ، آوجی خطیله - مشترک ایلرله می
حالنده - آنجی دشمنک آز اوکنده برله شسین !

استناد هجوم ایچون ایلری آئینیرسه ، دشمن
آتشنک شدت تأثیری داخنه کیرر کیرمز ، آیاق
اویدورور، (تع ۱-۲۰۳) آوجی خطنه یاقین کلدیکی کبی،
هجوم ایچون سلاح ایندیروب، هجوم یورویوشنه کچر
(دقیقه ده ۱۲۰ خطوه ۱)

استنادی سوق ایدن ضابط (ویا کوچوک استنادک ضابطی
ضابط) اوکده بولونان آوجیلر ایله کندی بولوک
قوماندانی و بولوکنک جناح لرینی متتادیا کوزده
بولوندورملی . بولوکنک جناح لرینه دقت ایتکی
طاقنک قولاغوزلرینه ده امر ایده بیایر . - استناد
ویا احتیاط اوله رق بر اقیلمش بر طاقم ، بر مانعک
کریپنده بولونیورسه ، مثلاً ، بر اورمان ایچنده
یاخود بر تپه جکک آرقه سنده کیزله نمش ایسه ،
لزومی آنندن اول کندی وجودینی دشمنه
بیلدیرمش اولماق ایچون ، قوماندلرده چوق
باغریلماملی و باشقه صورتلرده احتیاط اولونملی ؛
چونکه بویله یاییلمازسه ، دشمن هیچ بیلمدیکی
و مأمول ایتهدیکی حالده ، لزوم زماننده دفعه بر قوه

استادیه ظهورله شدت و دهشت ویرمک کبی بر
فرصت و نعمت حربیه فوت ایدلمش اولور .

جمع اولوق . جمع اولوق خصوصی ایچون ، تعلینامه نك شو
ماده لری اخطار اولونور : قسم ۱-۲۰۴ ، ۲۰۵ ،
قسم ۲-۴۲ ، ۴۳ ، ۴۴ .

اگر آوه یاییلمش بر طاقم ، آرتق کندی
آتشنه احتیاج اولمادیغنی و آتشنك ده تأثیری اولما-
دیغنی حس ایدرسه (ودشمن آتشنندن ده اویله مهجه
بر تأثیر کورمیورسه) ، بولوك قوماندانك امرینی
بکله مکسزین ، کندی کندی (یعنی ضابطك امریله)
جمع اولویورمیدر (تعلینامه قسم ۲-۴۲ و ۸۶) .

موقع حربده وجدیت صره سنده وظائف ملازملر !

موکوله ومنتظره سی ایفا ایده بیله جك بر بولوك ،
آنحق بالجمله اجزای صغیره سی و اجزای صغیره سی
آمرلری حسن تعلیم و تربیه کورمش بر بولوك
اوله بیلیر ؛ بوکا بناء هر طاقم قوماندانی ده ، کندی سینه
رتب ایدن مشکل ، فقط کوزل وظیفه نك ، حسن

ایفاسیچون ، معرفت لازمه اکتسابه الدن کان
همت و غیرتی صرفده اهل ایتمه ملیدر [*].

استطراد .

سواری هجومه قارشى سونكو نه وقت سواری هجومه
طایفه جق؟ بونی تعلینامه ، عادتا بالالتزام ، سکوته قارشى سونكو.
کچور؛ حال بوکه بزجه بوده دوشونوله جک نقطه -
لودن در. اصل محرر اثری، تبرئه ایدرك بوخصوصه
کندی دوشوندوکی سویله یم :

فکر قاصرانهجه ، تعلینامه ، هجومه قالمش

[*] یاقینده نشر اولونان [غریبه و تعجیبه تطبیقاتی]

نام اُرده شویله دینلیور: اولومه میرانه اوقورجه
به فراماری ایلد ایلدی به آیدررقه عسکره حماست
و بمودنده مثال شوق ارئه سی ، هر کسره اول
ادکره کی مظلومه بولنامه کویچک رتبه لی آمرارک ،
باذاصه طاقم ضابطه رینک وظیفه سیرر . (کتابخانه
اسلام و عسکری) .

برسواری قارشیدسندہ سونکو طاقق ایچون آتشمز
ولوکه آز بر زمان کجیر یلمسنی تجویز ایتمور؛ ویاخود
سونکو طاققینجه به قدر اولان زمان ظرفنده پیاده نك
غایت یاقیننه کله مه به جك بر مهاجم سواری به قارش،
سونکو طاقق زحمتدن ایسه، ایکی اوج ال فضلہ
آتش ایتمکی تمامیلہ ضامن موفقیت کورپور.

بونکله برابر سونکو طاققسی ده اکثریا احتیاطه
موافق و قوه مغنویه نك تقویه سی ایچون بلکه ده
لازم عد ایدیلہ بیلیر. بناءً علیہ برسواری هجومی
ملحوظ و محتمل اولدوغی زمانده استناد و احتیاطلر-
مركز اساساً سونکو طاققش اولدقلری حالده
طورملری مناسب اولور.

بویله بر احتمال ایسه علی العاده بقته واقع اوله ماز،
چونکه دشمن سواریسی ده یردن یتیز!

قلعه نظامی. قلعه نظامی نه وقت تشکیل اولونور؟ تعلیمانه

قسم ۲-۴۸:

مسکرك جهانیهی قالمق ویا وقوع بولمش اولان
بر محاربه ده تلفات کلیه به دوچار اولمقدن طولایی نبات

ومقاومتدن كسلك وياخود كلیتلی دشمن سواریسنك
تحت تهدیدنده اوله رق دوز اراضیده رجته مجبور
اولق مثلاً حالات خصوصیه به منحصر اولق اوزره ،
سواری به قارشى، قلعہ نظامی تشکیل اولونور . «
حالات ساثره يك كافه سنده، پیاده عسکرینك، حرکتی
تعطیل ایتمك ویاخود شدتلی آتش اجراسنه مساعد
اولمایان نظاملری آلمه - مجبور اولسی، سواری صنفجه
موقعیادن معدود اوله جفی خاطر دن چیقاراملیدر .

§ صف مرتب نظامنده صیره ضابطلری
ایکنجی صیره نك ایکی مظهره کریسنده بولونورلر؛
بولوکه بشنجی بر ملازمده وار ایسه ، اوده صیره
ضابطلری حداسنده جبهه يك وسطی کریسنده
طورور .

بولوك قولنده صیره ضابطانك ایکنجی صیره دن
بعدی صیره مسافه سی فدردر (بر قول بوی ، ۶۴
سانتیمتره) . فضله ضابط اوچنجی طاقك کریسنده
ینه صیره ضابطلری حداسنده طورور . یوزکریده
صیره ضابطلری آرقه یه آلیندیی وقت ، بو فضله
ضابط - بولوکک کریسنه دکل - بولوندوغی طاقك آرقه یه ۱
(یعنی اوچنجی طاقك) کریسنه کیدر .

چکمز لر چونکه دور بین قوللانه جقلر در. آنجق هجوم
ایچون نفر آه سونکو طاق دیر یل دینی وقت، ضابطانک ده
قیلیچ چکه جکلری زمان ککش اولور. اشارت ویرمک
ایچون باشقه!

شهر دن بکمه. § بر قطعه شهر داخلنده منتظم آدیمله یورو.
یه جک؛ فقط کندی آمرینک مثلاً راحت! امریله
مانوره آدیمی کبی آیق آتیلملیدر (اما آیق بوزو.
لهجه دکل!) - رسم تعظیم ایچون صاغه (صوله)
— باق! قومانده سنک اخبار قسمی ایشیدیلیر
ایشیدیلز، کسکین آدیم آتیلیر. رسم تعظیم
یتوبده باق! یاخود راحت! امری ویریلدیکی
کبی،ینه اسکیزی کبی یورونور.
(قسم ۱—۱۲ و ۴۳)





معاینه پروغرامی

معاینه‌ده بولوکنه کوزل تعلیم ایتدیرمک ایسته‌ین بر بولوک قوماندانی ، اولدن بولوکنه هپ معین بر پروغرام اوزرینه تعلیم ایتدیرمک لازم کادیکی کبی ، معاینه‌ده‌ده او پروغرامه رعایت ایتمک لازمدر.

بویله بر پروغرام ترتینده دقت ایدیله‌جک نکته ، امکان درجه‌سنده متنوع هرکنم کوستر- مکدن عبارتدر، که بولوک‌ده بو حرکتلری هر دفعه غایت کوزل ومکمل یا عمق اقتضا ایدر.

بودیدیکمز صورتده بر پروغرام، مثال اولوق اوزره، بوراده بیان ایدیلور:

طاقلر ، صیرملر آچیلش اولدوغی حالده ترتیب و وضیعت.

نومرو ترتیبیله، یان یانه وینلرنده ایکی خطوه قدر
آره لقله طورورلر؛ ایکنجی صیره تخمیناً ۸ خطوه
برنجی صیره نك کریسنده بولونور.

صاغ جناحده برنجی صیره نك ۴ خطوه اوکنده
بوریزن و ترامپتیلر بونلرک ۴ خطوه اوکنده
کوچوک ضابطان، بونلرکده ۴ خطوه اوکنده
بولوک ضابطانی برر صیره اوزره طورورلر. بولوک
بالطبع بوی ترتیبیله غایت کوزل بر حذا [*]

[*] بوقاریده طاقم مسئله لری قسمنده بالمناسبه سویله نمش
ایدی، که اک دوزرو، اک کوزل بر حذا، آباق بورونلرینه
نظراً اولان حذا در اشته اصل معاینه لرده حذابی بویله
یایمق لازمدر. بودرلو حذا تنظیمی بر آز کوجسه ده،
ینه شایان توصیه در:

غایت منتظم بر حذا یایمق .
ضابط اولاً صاغ باش نفرینی ایسته دیی کبی طور-
دورور، صوکره صیره نك صاغ باشنك اون اون بش
خطوه یانه آجیغنه کیدر، اورادن باقرق، صاغ باش نفرینك
آباق بورونلری تسویه سنه نظراً، ایکنجی، اوچنجی ...
والخ. هر نفرک آری آری آباق بورونلرینی حذابه کتیربر.
کندیسی صاغ باشدن بویله تنظیمه مشغول ایکن،
نفرلری تام جبهه ده طور دورمقی ایچون برچاوش مأمور

اوزره طوره جنی کبی ، بوریزن و ترامپتلرده بوی
صیره سیله بولونورلر ؛ لکن کوچوک ضابطلر ایله
بولوک ضابطانی قدم صیره سی اوزره طور مق و کرک

ایتملی . بو چاوش ، ضابط هانکی نفرک حذا سی دوزه لتیور .
سه ، او نفرک اوکنده طورور وجهه سنی تصحیح ایدر .
هم کندیسنه ، هم ضابطه قولایلق اولق ایچون ، چاوش
هانکی نفرک اوکنه کایرسه ، تفنکنک (یعنی چاوش کندی
تفنکنک) دیجیکنی نفرک آباق بورونلری تسویه سنک بر
قاریش اوکنده یره قویملی . بونک فائده سی نه اولدوغنی ،
تجربه ایدن آکلار .

بو حذا تنظیمنده ، اوزافده آلینه جق بر نقطه یه
نظراً ایش کورمک ممکندر ؛ لکن بویه نقطه آلامق بکا
دها قولای کلیور . اما صول باش یاریم خطوه ایلری
ویا کری چیتمق لازم کله جگمش ، یاخود هر ایکی صیره
تیمماً بر برینه موازی طور مایه جگمش ؛ بونک ضرری
یوق . صیره لک صاغ باشده مسافه سی ۸ خطوه ایکن ،
صول باشده وارسین ، ۷ خطوه اولسون ! اوج طاقک
تشکیل استدیکی ایکی اوزون صیره ده بو قدر جق بر شی
فرق اولونماز . حضری بر بولوکک بر صیره سی (۶۰)
کشی بو صورتله تنظیم ایتک ایچون ، ملکه سی اولان بر
کوزه کوره ۴ : ۵ دقیقه کایدیر ؛ لکن ملکه سزک
حالنده ده ۸ : ۹ دقیقه دن زیاده زمان صرف ایتک ، ضا.
بطه بر آر عیب اولور !

نفرلر وكر كسه بوريزن و ترامپتلا ايله كوچوك ضابطان و بولوك ضابطلار هپ استقامتمده بولونمق لازم كلير .

معاینه نی اجرا ایده جك مافوق هنوز بر آزاو-
 زاقده ایکن (بو ائاده طبعی قیلچلرده چکیلش
 بولونه جق)، بولوك قوماندانی ماهر اول ! و بولوكه
 یاقین کلدیکی وقت، مهوم — طور ! صاغه (صوره)
 — باو ! قومانده لرینی ویریر و کندیسینی اون ،
 اون بش خطوه ایلریدن استقبال ایدوب، بولونکنک
 نومره سنی ، اصل موجودینی و نقصانه اولانه
 افرادک عموینی سویلر و یاخود اولدن حاضرلا-
 دینی بر موجود ژورنالی ویریر. متعاقباً ضابطلار
 صیره ضابطلارینه ! امرینی ویریر. بونک اوزرینه
 ضابطلارله صیره ضابطانی یرلرینه (متبغلم آدیله)
 کیدرلر [— اک قدملی ملازم برنجی صیره نك
 ۸-۱۰ خطوه وسطی ایلریسنه ، ایکنجی قدملی
 ملازم ایکنجی صیره نك ۶ : ۷ خطوه وسطی
 ایلریسنه ، اوچنجی ملازم برنجی صیره نك ۲ : ۳

خطوه صول باشی آچیغنه (فصله ملازم دها وار
ایسه، اوده اونک یانته)؛ کوچوک ضابطان کندی
طاقملرنده هر صیره نك (یعنی ایکنجی صیره لركده)
صاغ وصول باشلرینه کیدر لر . بو حالد هه طاقمك
یان یانه بولونان صیره لری آره سنده ایکی کوچوک
ضابط بولونور (فصله دها کوچوک ضابط قالیرسه،
اونلرده ایکنجی صیره نك کریسنده صف حرب
نظامنده کی یرلرینه) بورزن و ترامپتلرده ایکنجی
صیره نك ۷ خطوه وسطی کریسنه کیدر لر] .
(مع مافیه بو یرلر مطلقا بویه اوللی اصرارنده دکلز .)
مفتش بولوكك جهه سی بویجه کیدرسه ،
بولوك قوماندانی ده ، قیلجی چکیلش اولدوغی
حالد ، اونك رایکی خطوه آچیغنده ، برابر کیدر .
نفرلر سربست سربست مفتشه باقارلر ؛ لکن
باقارکن صورت اکشیتملری جائز دکلدر ؛ بالعکس
خوش بر صورت کوسترمه چالیشلیدر لر . بو
باقیش ، هر نفرک آلتنده کی اویمنی نفره قدردر ،
یعنی هرکس مافوقی کمر بندره اوج نفر کیمیه قدر ،

باشنی میره رك نظرله تعقيب اير؛ مافوق اوچنجی
نفری چکر کچمز، نفر کنری کنربنه باشنی ایلری
دوندورور و دوعرو باقار. — مفتش راحت طور
وضعیتدن باشقه، دهها وضعیتلر کورمك آرزو
ایدرسه، ایجاب ایدن قوماندلری هرایکی صیره یه،
اوکلرنده کی ملازملر ویربر. —

بو ترتیده البسه، وضعیتلر و... سائر کور-
رولدکن صوکره، یا ایکنجی صیره برنجی صیره
اوستنه، یاخود برنجی صیره ایکنجی صیره اوستنه
یا ناشدیریلیر (یوز باشینک قوماندہ سی: قول بناسه
— مارشی! یاخود، برنجی صیره صولده کری —
دورہ! بولوک — مارسه! یوز ایلری —
طور! بو طور! آلتنجی خطووده صاغه آياغه کللی)
و ضابطلرله صیره ضابطانی اصل یرلرینه کیدرلر
(تعلیمنامه شکل ۲۶).

بوندن صوکره بروجہ آتی حرکتلر کوستریلیر:

یرنده حرکتلر. هذا و برابرلك — قولاغوزلر چیقاریلہ رق

و بر قاچ دیزی چیقار یله رق، ایکی درلو. — قسم ۱
۱۰۵ — ۱۰۶؛

دورنوشلر — ۱۰۹؛

اسلمه استعمالی — طول دروش، آنسه
(آیاقدنه و دیز اوستنده.) — بو مناسبتله ۸۰۰
متره دن بویوک مسافه یه انداخت، یعنی ایکی نشانگاه
— ۱۰۸، ۱۱۲، ۱۲۰؛

جهیزه بور دوشوشی ۱۲۲ و ۱۶۰، اکری بور دوشوشه یوردوشده جر.
۱۲۴، بوزکری بور دوشوش ۱۲۳ و ۱۶۰، آنسه ایچونه. کتله.
طورمو ۱۱۶، ۱۹۰، طاقمک بینه قیرمو ۱۶۶،
دردرله یانه بور دوشوشه، بور اونه تبریل —
استقامت، ایکیش و تکرار دردر اولمو، صف —
حرب شکلی ۱۲۹ الی ۱۳۶ (دیزله طابور اولق
۱۳۳)،

بولوک قوی شکلی ۱۵۹، ۱۷۷

بولوک قولنده ایلری بور دوشوش ۱۲۲
(مناسبتله، بورورکن سلاح طولدرمو !)،
بوزکری بور دوشوشه ۱۲۳، یانه واکری بور دوشوشلر

۱۷۸ و ۱۲۴ ، بوروبوسه استقامتی دکتبربرمك
؛ ۱۶۵

قولنده صف حرب تشکيلي و تبديل استقامتله
۱۷۲ الی ۱۷۶ و ۱۶۵ ، ۱۸۰ ؛

قولده مذایه کلامك ۱۸۱ — [بو حرکتده
اساس ، باشده کی طاقمك صاغ (صول) جناح نفریدر ؛
صاغ ویا صول جناح قولاغوزلری دکل (۱۸۱) .
۱۳۲ نجی ماده ده کی حرکت ایچونده قولاغوز
یرینه برنجی نفری اساس اتخاذایتسهك ده ائی
اولور] ؛ نصفه قول تشکيلي ۱۸۲ ، ۱۸۳ ؛

بولوك قولنده آنسه ۱۹۱ ، ۱۹۲ ، قله
تشکيلي ۱۸۴ الی ۱۸۸ ؛ آنسه ۱۹۳ ؛

سونکولده هجوم (صف حرب نظامنده
وبولوك قولنده) ۱۹۴ .

بو حرکتلر اکمال ایدیلدکن صوکره ، مفتشك
(مافوقك) ویره جکی بر کوجوك مسئلهیه نظرآ
برده محاربه کوستریلیر . محاربه نك ختامنده ، بولوكی

* مناسب بر محله جمع ايتلى (صف حرب و يا خود
بولوك قولى) و مفتشه برده رسم كچيد كوسترملی .
(بولوكك رسم كچيدى ايجور تاليمينامه نك اوچنجى قىسمه
مراجعت بيورلسون .)





طابور

تعلیم کورمش درت بولو کدن در حال بر طابور
تشکیل اولونه بیلیر؛ چونکه بر طابور، محل و مقصده
نظراً یا بر برینک یاننده و یا خود کریسنده طوران،
بولوک قولى نظامنده درت بولو کدن مرکبدر.

طابورده نفرک
یکی اوکره نهجی
شیلر.

بولوکلرده نفراتک طابور تعلیمی ایچون بیللری
لازم کان فضله شی، یالکر حذا و آرهلق مسئله سیدر؛
حذا و آرهلق ایسه، طورورکن دأما صاغرمه -
بورورکن، چیفت و کنیش قول نظاملرنده،
سباق و باقمومه طرفندن، درین قول نظامنده
ینه صاغرمه. سنجاق و یا فلامهده، هر نظامده
طابورک او جنجی بولونان بولوکنک صاغ باشنددر

[*]: یعنی چیفت وکنیش قول نظاملرنده، اوکده کی
 طاقلرک تشکیل ایتدیکی برنجی قدمه نك وسطنده ؛
 درین قولده ، اوچنجی بولونان بولوکک اوکده کی
 طاقنك صاغ باشنده - طابورك ینه وسطنده
 ديمك . -

ديمك اولبور، که ملازم ایچونده طابور تعلیمده ملازم .
 یکی برشی یوقدر ؛ بولوکک داخلنده طاقنی نصل
 سوق ایده جکدیسه، طابورده ده اویله. حذاو آرهلق
 ایچون سویله نیلن خصوصاتی طبیعی اوده بیله جک. -
 طابورده ملازم ایچون تعلیمنامه نك ۲۱۶ و ۲۱۷ نجی
 ماده لرینی اوکره نك لازمدر ومهمدر .

* کنیش قولده مطلوب اولان دیزی استقامتی، استقامت .
 بولوک قولنده کی دیزی استقامتی دیمکدر .

چیفت قولده طاقم ضابطلری ، صول جناح

[*] چیفت قول نظامنده بووکار اساساً اوکدن

۲	۱
۴	۲

آرقه به طوغرو صاییلیر :

قولاغوزلریله برلکده ، طابورك چرچیوه سی [*]
مقامنده اوله جققر؛ بناءً علیه یالکز اونلرک براستقا-
متده بولونسی مطلوبدر . — درین قولده ایسه ،
یالکز طاقم ضابطلرنده استقامت آرانیر . — آکلا-
شیلیدور، که کرك طاقم ضابطلری و کرکسه قولاغوزلق
ایده جککر ، چابوجاق استقامته کیرمکی واستقامتی
متمادیاً محافظه ایتمکی ای اوکره نمش اولیق لازم
کلیر [**]

[*] سولده کی بولونلرک طاقم ضابطلری اساسدر .
[**] درین قولده، حذا صاغدن اولدوغندن، یورو رکن،
اوکده بولونان طاقک ضابطنه، بک دقتله دوهرو یورو-
مک توصیه اولونور. یوروپوش استقامتمده غایت اوزاقده
بر نقطه بی هدف اتخاذ ایتملی، یوروپوشک دوامی مدتیجه،
کوزی اورادن آیرماملی؛ نهایته قدر او نقطه اوزرینه
یوروملی . نقطه نام استقامتمده دکلده برآز منحرف
بیله آلینش اولسه، دکیشدیرمه ملی و بوسبیله ایلک بش
اون خطوه ده طابورك حذا و آره لغرینه بلکه عارض
اوله حق انتظامسزلی اصلا قید ایتمه ملی؛ چونکه اوکده کی
طاقم ضابطی هدف حرکتی تبدیل ایتمزه، بوایلک بش اون
خطوه دن سوکره، طابورمطلق ینه انتظامه کیرر. [نعم ص
۱۶۷س ۱۰۱] بو توصیه، چیفت وکنیش قول نظاملرنده کی

یرنده راحتده برطاقم ضابطی، طاقنی کیدوب
 انتظامه صوqqق ایچون، یرندن چیقدینی آنده،
 او طاقك صاغ جناح قولاغوزی درحال اونك یرینه
 کلوب استقامته کیرملیدر .

قول نظاملرنده بر طرفه یانه بوروبوش قوللره یان یو .
 کیکلیدیکی وقت، هذا بنه سباه ویا قومو طرفنده
 قالیر ومختلف طاقلرک یان یانه تصادف ایدن درتلی
 (یعنی صیره لر)، بر درجه یه قدر بر قومه هالنده،
 مهما امکان بر حذاده یورورلر .

طابورک محاربه سی، بولوکلرک منفرداً محاربه . محاربه .
 لرینک بر آده یه کلسی دیمکدر؛ لکن بولوکلر، حر-
 کتلرینی، هیئت عمومی نك ویکی دیگرک آهنگنه توفیقه
 مجبوردرلر . دیمک اولیور، که طابور محاربه سنده
 ملازم، طاقنی عینیلر بولوک محاربه سنده کی اساس
 و صورت اوزره سوق ایده جک؛ بوراده فضله

یوروبوشلرده سنجاقداره طانددر، مع مایه سنجاقه یانین
 بولونان ملازمده دقت ایدرسه، انتظام دهاکوزل تأمین
 ایدیش اولور .

وظیفه‌سی، یالکز طاہور داخندہ کی آہنک اتحادہ
دقت ایتمکدن عبارت! مثلاً استنادده بولونان برطاقم
دیگر بولوکک استناد طاقنک حال وحرکتی ده
بر درجه یه قدر نظر دقتده بولوندره حق .

طاہورده ضابط . هر ضابط، طاہور داخندہ بر بولوکی سوق
وادارہ یه مقتدر بولونمیدر . بناءً علیہ هر ضابط،
طاہورده قول نظامرینک یکدیگرینه تبدیل و طاہورک
محاربه ایچون آچیلسی هانکی قومانده وامررله
ونصل اجرا اولونه جغی و طاہور محاربه سنده نه کی
اساسلره دقت لازم اولدوغنی مطلقاً اوکره نوب
بیلیمیدر .

بر چوق دفعه لر طاہور تعلیمی یاپیلیرسه و بو
تعلیملرده انسان کوردوکنه ، ایشیتدیکنه دقت
ایدوب اسبابنه تحصیل وقوفه سعی ایدرسه ، بوسویله
دیکنز مقصد کنندی کندینه حاصل اولور . یالکز،
بز توصیه ایدہ لم، که ضابط زده ده بر قرینکه [۱]

[*] قرینک: Kritik, Critique (مباحثه، مناقشه،

تنقید، انتقاد، مؤاخذہ، اعتراض) ، بر مسئله نک حل

تصادف ایدرسه . کیدوب کندیسید ده دیکله ملی
 و خصوصیه ، بر طابور محاربه سی عملیاتی متعاقب
 اجرا اولونه حق قریتیکه - ممکن اولورسه -
 هر وقت کیتلی ؛ چونکه کړک تعبیه جه و کرکسه
 تعلیمجه ایدیلن خطالری اوکره نوب فرق ایتک
 اک بویوک بر درس آلق دیمکدر، که بو اعتبارله ،
 آنجق بر قریتیک مکمل بر درس عسکری صایله
 بیلیر.



واجراسنی متعاقب، اجرا آتک دوغروسی تقدیر ویا کلیشی
 اخطار ایچون ، صورت حل واجرانک انتقادیدر ، که
 هر عملیاتی حتی هر ایشی متعاقب اجراسی، عادتاً شرط
 درجه سنده، لازمدر .



آلای ولوا

آلای ولوا تعلیمده طاقم ضابطنه عائد وظائف،
بوندن اولکی بخدمه بیان اولونان شیردن عبارت
اولدوغندن، بوراده تکراردن صرف نظر ایدیلدی.
لکن بعض اخطارات علاوه ایدوروز :
ضابط یالکز طاقم ضابطی اولوب قالمایه جغندن،
استقبالده کی ترفیعنی و بو ترفیع سببیه کندیسنه
استقبالاً عائد اوله جق وظائف مهمه بی دائماً دوشو-
نه رک ، یالکز کمندی رتبه سیله متناسب تعلیلرده
دکل ، بالجمله تعلیلرده و عملیاتلرده برشی کورمک،
برشی اوکره نمک - حتی بویوک بویوک ایشلری
اوکره نمک - افکارینی طاشیل و نظریات حربیه نک
بویوک قسملرینه ده هر وقت صرف ذهن ایتلیدر.

(خصوصىيە آلاى ولوا تەلىملىرى اجرا اولونەجنى وقتلردە، تەلىمە باشلامازدن بر آز اول، تەلىننامەنك آلاى ولوا تەلىم و محاربەلرینە عائد اولان مباحثنى دقتلە وملاحظە ایلە اوقوملىدر.)

آلاىك اجتماع نظاملىرى بر ياخود ايكى خط اوزرە اولەجنى وقاعدە طابورلر ك چيفت قولدە بولونەجنى ؛ ايكى خط اوزرە ترتيبدە، ايكىنجى خطدەكى طابورلر ك برنجى خط طابورلرينك تماماً كرىسندە طورەجنى - ولوا، جناحلى نظام وخطلى نظام ناملىرلە ايكى نظامدە اجتماع ايدوب، جناحلى اجتماع نظامندە آلاىلر يان يانە وەر آلاىك طابورلىرى يكدىكرى كرىسندە بولونەجنى ؛ خطلى اجتماع نظامندە آلاىلر على العادە نومرە صيرەسىلە برديكرى آرقەسندە طوروب، ھرايكى خطدەكى طابورلر ك عددى مساوى ايسە، ايكىنجى خط طابورلىرى برنجى خط طابورلرينك تماماً كرىسندە، و مساوى دكل ايسە، ايكىنجى خط طابورلىرى برنجى خط طابورلرينك

آره لقلرینک وسطی کریسنده بولونه جغنی، هانکی
 ضابط اولورسه اولسون، بيلمزسه عیب اولور!
 بویله بویوک تعلیلرده پک صیق صیق و پک
 چوق یرنده راحت ایدیله جکندن و، خصوصیه،
 طابور و بولوک قوماندانلری دها مهم خصوصاته
 دقت ایتمه مجبور اولدقلرندن، هر طاقم ضابطی
 کندى طاقنك، كرك یرنده راحتده و كركسه حاضر
 اول قومانده سندن صوكره، نظام وانتظاچه اولان
 وظائفی بالتام ایفا ایتسنه دقت ایتلیدر.





محاربه

(تعلیمنامه — ایکنجی قسم)

قطعه آمری اولمغه چالیشان و یا خود اولمش بولونان
هر عسکر تعلیمنامه مزك بو قسمنی، اهمیت و دقت
مخصوصه ایله، چالیشوب او قومق فرضدر.

بو قسم، كرك كوچوك آمرلر ایچون و كركسه
— اك عظیم و جسیم محاربه لری ایده جك —
بویوك قوماندانلر ایچون، مطلقا ییلك لازم اولان
هر نوع معلوماتی جامعدر.

بو قسمده پیاده تعییه سنك بالجمله دقایقی،
بالجمله اساسلری حقیقه خارق العاده بر فكر تمیزله،
قاعده صورتنده مندمجدر [*].

[*] بو افاده واقعا متنی یازان آلمان ضابطنك اصل
آلمانجه تعلیمنامه ایچون شایگان کوردیکی بر مدیحه در؛
لکن بزم تعلیمنامه من ایچون ده بو مدیحه بی عیناً بیدریغ
ایتمه چك بك آز ضابطمن بولونورا

پروسیا — آوستریا، فرانسه — آلمانیا،
عثمانی — روس محاربه‌لری کبی عصرمژک، قیام
قیامتدن نشان ویرن، صوک اوچ واقعه خانمانسو-
زندن استنتاج اولونان دقایق حربیه ایله، متوفی
مولتکه کبی بر داهی حرب بیدانینک خلاصه
مقررات فکر اصابتداری بو قسمده صورت الفاظه
کیرمشدر.

ایکنجی قسمی او قوملی؛ هر فرصتده، هر زمانده
ینه تکرار ایتلی. او فصل الخطاب اکمل هر وقت
اک معنی، اک ساده برعین استفاده در.

طاقم ضابطی ایچون لازم اولان شیء کندی
تعمیه جه اولان افکارینی توسیعه و طاقتی اسالی
بر صورتده سوق ایده بیلیمکه مدار وخادم اوله جق
ماده‌لری اوکره نمکدر. بو بایده یالکر مبتدیلره
بر معاونت ایتیش اولمق ایچون، بو قسمک ماده‌لری
ایکی نوعه آیریوروز: خصوصی (ف)، عمومی (ع).
— خصوصیلری کتابه اشارت ایدوب، خصوصی
بر فکرله و کندیسه مال اندرک او قومق لازمدر:

ف: ١٢ الى ٢١ ، ٢٥ الى ٢٩ ، ٣٠ الى ٣٦
 (بك مهم!) ٤٠ ، ٤٢ الى ٤٩ ، ٥٣ الى ٥٩ ، ٧٤ ،
 ٨٦ الى ٩٣ .

ع : ١ الى ١١ (٤ ، ٥ ، ٧ قسماً مهمدر) ،
 ٢٢ الى ٣٤ ، ٣٧ الى ٣٩ ، ٤١ ، ٥٠ الى ٥٢ ،
 ٦٠ الى ٨٥ (اكثرى قسماً مهمدر) ، ٩٤ الى
 ١٠٠ ... و الخ





صنوف مختلفه تبعهٔ مرکبه سی حقنده معلومات مجمله

فکر مهمی. ۱: حربده مطلوب عسکری فی واردوسی

محوایله، خصمک تضییقیدر. بوتضیق ایچون، دشمنز
کندی طوپراغنده آراسق، بره رب نفرضی
(تعرض سوق الحیشی) اجرا ایتش اولورز؛ کندی
حدود مزده بکله رسک، بره رب تفاعلی (مدافعه
سوق الحیشی) اجرا ایتش اولورز.

سوق الحیسه، اصول ادارهٔ حرب؛ - نعییه،
اصول ادارهٔ محاربه (محاربه = تلاقی فتنین)
دیمکدر.

محاربه یرنده (موقع مصادمه ده) هجوم ایچون
ایلیله رسک، نعییه به بره رب اولور؛ - دشمنی

کلسین بکله رسهك تعبير هم بر مرافعه اولور.
 لکن بر مدافعه هیچ بروقت دفع بلاقیلندن
 بر مدافعه قالمق جائز دکدر (مرافعه مطلقه)؛ بلکه
 مدافعه ده ده، هجوم ایچون ایلریله مکده درکار اولان
 منافع عظیمه دن استفاده کامله شرطدر (لهجوم
 رافعی یا خود مقابل نصره).

۲: زمانمز اردولرینک اساسی تشکیل ایدن، صنوف مختلفه.
 پیاده در. چونکه تجهیز و تسلیحنک اک اوجوز، تعلیم
 و تربیه سنک اک سریع اولسی بر طرف؛ هم آتشی
 سلاح ایله، هم ده اسلحه قاطعه ایله مجهز و کرک
 کوندوز، کرک کچه هجوم و مدافعه ده هر صورته
 قابل سوق و استفاده و حال اراضی به مقیدیتدن
 هر صنفدن زیاده آزاده اولدوغندن، حد ذاته
 جامع قابلیت فوق العاده در.

پیاده، صنوف سائر نهک یاردمی اولمق سزین ده سواری.
 موفقیتله حرب ایده بیلیر؛ مع مافیه کشف و امنیت
 وظائفنده سواریدن محرومیته کؤکله رضاداده
 اوله ماز، چونکه کندی سرعتی آذرر.

طوبیجی .

اوزاقدن دشمن طوبیجیسی اشغال ایتک، یاخود
کورله تمک ایچون و یاخود قابل هجوم اولمایه حق
قدر متین سپر واستحکاملرک ضبطنه دلالت ایچون
پیاده - طوبیجینک یاردیمنده عرض امتهان ایدر .
سواری بر اردونک کوزی مقامنده در ؛

س .

حقیقه ده کشف و امنیت خدماتی ال ای سواری
ایفا ایده بیلیر ، چونکه سریع السیردر . فقط ال
بهالی عسکرده سواری عسکری در ؛ برده ، کرک
بیکیرینک، کرک انسانک خصوصی برتعلیم و تربیه یه
احتیاجی سببیه، یکیدن تدارکی ده هر صنف عسکردن
دها مشکدر . فی الاصل محاربه یه مداخله سی ده ،
حال اراضینک عدم مساعده سیله ، اکثریا محدود
قالیر . - بو مداخله ایسه ، کرک تعرضده ، کرک
مدافعه ده ، اکثریا یاناشیق هجوملر اجرا سنه مختصردر .

طو .

طوبیجی انسان، بیکیر و طوپدن مرکب اولدوغی
ایچون، بونک ده تجهیز واستحضاری مشکدر . فقط
هر حالده سواری قدر دکل ؛ چونکه انسانک تعلیم
و تربیه سی دها قولایدیر، تربیه ایدیش بیکیرده پک

جابوق تدارك اولونه بيلير (حال حضمرده هر طرفده موجود آرا به بيكر لر). سر عتجه طويجي سواري به همان معادلدر ، فقط حال اراضينك عدم مساعده سي طويجينك ده في الاصل محاربه به مدا - خله سني و خصوصيله مر مياتنك درجه تأثيريني محدود براقه بيلير .

طوب ايندير مش ايكن ، طويجي كندى كنديني مدافعه ايده بيلير ؛ لكن طوب ايندير مش ايكن ، يعنى يورويوشده ، - محاربه يرنده ده - كندى محافظه سي چون پياده به و يا خود سواري به محتاجدر .
استحكام عسكرينك حربده اك باشليجه وظيفه سي
استحكام .
خصوصات و عمليات فنيه نك اجرا سيدر . محاربه سي پياده محاربه سنك عي نيدر ؛ لكن استحكام عسكرينك في الاصل محاربه اي چون (آتش اي چون) استخدامي بك مستننا حالاته منحصر در .

۳ : بوسيله دكلر مزدن آكلا شلش اوله جفته
كورده ، هيچ بر صنف عسكر صنوف سائر نك
يارد يمنه احتياجدن بوتون بوتونه مستغني اوله ماز ؛
صنوف مختلفه نك
اتحادى (مهدأ
استخدامى).

— ديمك كه حربده صنوف مختلفه نك متحداً و
يكديكريني متمماً اجراى فعل و حركت ايتملري
لازمدر .

ايشته بو لزومك اجراسى ، امر واحد
آلتنده محاربه و امر تاملى — پياده فرقه لري ،
قول اردولر ، سوارى فرقه لري — تشكيليله تاامين
ايدىلشدر .

لكن حربده بعض مسائل ظهور ايدر ، كه
حله فرقه لردن آز بر قوت كافيدر ؛ ايشته بو
خصوصى ظهورات و وقوعات ايچونده ، ايجابى
قدر قوتده و ايجاب ايدن صنوفدن مركب خصوصى
مفرزه لره تشكيل ايديلير .

تعييه جزء تامرينك (على العاده طابور ، سوارى
بولوكى ، بطريه) مناسب صورتده تركيبى ، بو
مخصوصى مفريزه لره محاربه ايچون ايجاب ايدن قوت
واقتدارى و يرير . صنوف ثلثه نك غايت كوچوك
بر مفريزه حالنده اتحاديسه ، تادر اولور ؛ چونكه
طوبحينك تماماً حصول امنيتى قاعده لاقلا بر آلايك

(سوارى) وياخود بر طابورك رفاقتنه متوقفدر .
 سوارى - كورمك ، كوزله مك و دشنك
 كوچوك سوارى قطعاننى دفع و طرد ايتك كې ،
 كوچوك كوچوك ايشلرى باشلى باشنه كوره بيلير ؛ دها
 باشقه وظائف ايچون طوبچينك رفاقت و همتنه
 محتاجدر (سوارى طوبچيسى) . طوبچينك سوارى يه
 ترفيق ايسه ، آز يوقاريدىد سويله ندىكى كې ، سوا-
 رينك درجه قوتنه تابعدر .

پياده يه ، ممكن اولورسه ، هر وقت سوارى
 ترفيق ايتلى ؛ چونكه غايت كوچوك سوارى
 قطعهلرى - طاقم - بيله بر طابوره بياغى بويوك
 خدمتلىر ايدىد بيلير .

سوارى و طوبچينك اتحادى حقنده سويله نيلن
 شيلر ، پياده ايله طوبچينك اتحادى خصوصنده
 عاندر .

§ تعرض و مدافعه ده پياده يه عاندى و وظائف ، هجوم و مدافعه
 پياده تعليمنامه سنك ايكنجى قىسمده تفصيل و تعيين ده .

ایدیلش اولدوغندن، بوراده یالکز صنوف سائرہ دن
بحث ایدیورز :

سوارى کشف ایدر، دشمنك موضعى و، ممکن
اولدوغى قدر، قوتنى تحقیق ایدر ؛ ایشته بو معلو-
مات صورت حرکتمزه باشلیجه اساس اولور.

سوارى یه، محاربه باشلادیمی، تعرض اولسون
مدافعه اولسون، هر شیدن مهم ایکی ایش قالیر :
کشف و جناحلى تأمین . دوغرودن دوغرویه
غوغایه قاریشمی، بو کونکی سلاحلارك مکملیتنه
قارشى، بر آز مشکلیجه کورونور: دشمنى علی الغفله
باصمى ممکن اولورسه، بلکه بر موفقیت قازانه -
بیلیر . مع مافیه بر میدان محاربه سی اناسنده
اوله بحرانی دملرده ظهور ایده بیلیر، که او وقت،
کلیتی سوارى قطعاتنك، هیچ آتش یه مش دشمن
پیاده سی و یاخود طوبیجیسی اوزرینه، باصقین
طرزنده دفعه صالدرلسنه احتیاج حاصل اولور .
دشمن بوزولدوغى وقت سوارى یه ینه مهم
بر وظیفه چیقار، که اوده تعقیدر .

طوپچينك محاربه ده برنجی هدفی دشمن طو.
 طوپچیسیدر۔ پیاده هجومی تسهیل ایچون، وحتی
 بعض حالاتده پیاده هجومی ممکن اولوق ایچون
 دشمن آتشی بر درجه به قدر ضعیفلا تیلش اولوق
 لازمدر .

پیاده نك هجوم نقطه سی تعیین اولونور اولونماز،
 اورایه مدهش صورتده طوپچی آتشی ایدیلک
 لازمدر ؛ مع مافیه بو انشاده ده دشمن طوپچیی
 اشغالدن بر اقیلاز .

پیاده هجوم ایچون ایلریله دکه ، بعض بطریقه-
 لرده، تلفاته باقایه رق، اک یاقین، اک مؤثر مسافه لره
 قدر - ۷۰۰ متره به ودها باقنه - ساده به
 رفاقت ایدر .

هجومك موفقیتله
 دشمنی در حال آتشله تعقیب ایدر ؛ دشمن آتشك
 دائرة تأثیری خارجنه چیقیدینی کی ، طوپچی
 تکمیل هیئتله اونك آرقه سنه دوشر و، توقف واجتماعه

میدان قازاندرماق ایچون، بوتون دهشت وقوتیه
اجرای تعقیب و انداخت ایدر .

مدافعین طوپیچینک ده ایلک هدفی ، هجوم
طرفی طوپیچیسیدر؛ فقط متعاقباًده ایلریله یین پیاده لر
آتش آلتیه آلیئر . — طوپیچینک صوک درجه یه
قدر ثباتی شرطدر و لازمدر ؛ ثبات ، طوپیچینک
موجب شان و شرفیدر . حتی ثباتک صوکنده
طوپلری مهاجم دشمنک انه کچه جک اولسه بیله ،
طوپچی غائب ایندیکی موجب عاری اولمق دکل ،
بلکه دلیل ثبات و صرامتی و بناءً علیه مدار شان
و نباهتی اولور .

رجعتده طوپچی، آله جفی مواضع مناسبه دن،
ممکن اولدوغی قدر، آتشله دشمنی تأخیر و رجعتی
تسهیل ایدر .

مختلف غوغالر . § کوی و قصبه کبی مواقع غوغالرنده الکبویوک
موقع غوغالری . ایش پیاده نکدر؛ فقط طوپیچینک یاردیمنده احتیاج
واردر، حتی بعضاً طوپیچیسز هیچ اولماز . سوارینک

مداخله سی ایسه آنجق غوغانک بدایت ونهایتنده
اوله بیلیر .

بر موقعک مدافعه سنده ده اک بویوک ایش
پیاده نکدر؛ مستثنا اوله رق بلکه سوقاقلرده و بعض
مخرجلرده (مدخللرده) بر ایکی طوبده قوللا-
نیلسین . فقط عمومی اوله رق دینله بیلیر، که
سواری و طوپچینک یری آنجق خارج موقعده
سربست اراضی اوزرنده در.

§ اورمان وقورولق غوغانلرنده اک اول اور- اورمان غوغا-
لری. (مدافعین)
مانک ویا قورولفک وسعت وامتدادی نظر دقته
آلینق لازمدر. واسع، بویوک اورمانلقلر مدافعه ده
سواری و طوپچینک غوغایه اشتراکنی پک محدود
براقیر؛ لکن کوچوک قورولقلرده کړک سواری،
کړک طوپچی یاقین بر یرده آچقده غوغایه اشتراک
ایده بیلیر.

تعرض ایدن طرف ایسه طوپچیمسندن فوق العاده
صورته استفاده ایدر: مدافعین بطریه لری بر

(متمرضین)

درجه‌یه قدر بوزولدقن صوکره، مدافعه جبهه-
سندھ اصل یاریلہ جق جہت مدھش صورتہ
آتش آلتہ آلینیر.

کچید غوغالری. § کچید غوغالری طاع محاربہ لرنده صیق صیق
اولور. مدافع طرف کچیدک یا کر یسندہ، یا ایلر یسندہ
ویا خود ایچندہ موضع آلیر.

بو غوغالردہده اصل ایش پیاده‌یه عاندر؛
طوبچینک اشتراکی، منطقه اراضینک آجیق ویا
قابالیغک درجه‌سنه تابعدر (آتش میدانی). سوا-
رینک اشتراکیسه، حال اراضینک عدم مساعده سیله،
اکثریا غایت محدود قالیر؛ خدمتی، آنجق، دشمنک
کله بیله جکی استقامت لر ایله کندی ایلر یله یه جکمز
استقامت لرده اجرای کشفه منحصر کییدر.

نهرلر وامثالی موانع غوغالری ایچونده،
کچید غوغالری ایچون سویله نیلن نقطه لر اساس عد
اولونه بیلیر.

§

مختلف کوچوک غوغالر. ۴: دارالحربک ویا بر منطقه‌نک حالی، یاخود

قوة عددیه نك عدم كفايتی، وياخود عسكرك تعليم
 و تربيه جه نقصانی كې سبيلر ، طرفين محاربتيندن
 بريخی ، میدان محاربه لرندن و بويوك بويوك غوغا
 لردن اجتنابله، آيجق دشمنی اشغال و اغفال ايده رك
 بوزمغه چالیشغه ، یعنی مختلف كوچوك غوغالره
 (هرب صغيرله) اجرای حربه مجبور ايده بيلير .
 (ترانسوال) .

لكن على العاده هر بر حربده ده ، عمليات
 و حرركات جسيه اجرا اولونوركن بر ياندن ده ،
 كوچوك كوچوك قطعه لر — كوچوك غوغالره —
 دشمنی اشغال و تعجيز ايدرلر . — اصل مفرزه لر
 بر طرفدن چالیشيركن، بعض سياه قوللر و هرب
 مفرزه لری ده بر ياندن بو خصوصده — هرب
 صغير اجرا سنده — استخدام اولونورلر . بونكده
 قاعده آلتنه آينه بيله جك باشليجه انواعی بوجه آتی
 سيلر اوله بيلير:

باصقين و برصير . — باصقينده اك اول دقت باصقين .
 اولونه جق شی ، دشمنه كندينی سزدير مكسزير

ممکن مرتبه یا ناشتق و حال غفلتند اوزرینه هجوم
ایتمکدر . بر باصقین ایچون ، دشمنك احواله بر
درجه به قدر وقوف شرطدر ؛ مع مافیه ، باصقین
اجراسنه بزى اکثريا تصادف سوق ایده جکدر .
هر حالده موفقیت ، بر عزم قطعی ایله دشمن اوزرینه
یورو مکدن بکله نملی .

باصقین الك کوزل ، یا غمورلی و فنا هوالرده
و خصوصیه صباحلین شفق طوغرو اجرا ای دیله .
بیلیر . اوامر و حرکات بالطبع غایت بسیط اولوق
لازم کلیر . [تغ قسم ۲ — ۷۴]

پرموده همان باصقین کبیدر: کندیمزى کوستر-
مه یه رک ، دشمن بزه غایت یاقین — الك مناسبی ،
مؤثر آتش مسافه سی: ۳۰۰: ۴۰۰ متره — کلسین
بکله رز ؛ کلنجه ، ویریه جک بر اشارتله ، اوزرینه
مابروق آنسه ایدرز ؛ بو صورتله حاصل اوله جق
شاشقینلق وقاریشیق لغنی ، سواریمزى ده اوزرینه
صالدرته رق ، بوس بوتون پریشانلغه چو یرتیرز .

پرموده .

§ دمبر بول وتلغراف خطلرینک تخریبی ویا وسائط اتصالیه ستر وتأمینی . —

شومن دوفر وتلغراف خطلرینک تخریبی حربده اکثریا حائر اهمیتدر. شومن دوفر تخریبی ایکی فکره نظراً اوله بیلیر : یا هفته لرجه ، یا لرجه اتصالاتی منع وقطع ایتک ایچون؛ یا خود یالکر برقاچ کون، برقاچ ساعت ایچون.

برنجی دورلوسی ، استحکام عسکری طرفندن اجرا ایدیلیر، که اصولی، تونلری و کوپرولری لغمله آتمقدن عبارتدر؛ فقط دقت اولونملی: آنجی بوبوک قومانده منطقه صادر اولرجه برامه صریح اولرینه . ایکنجی دوراوسنی دها کوچوک اصحاب امردخی اجرا ایتدیره بیلیر؛ خصوصیه انشای رجعتده ویا خود دشمنک حرکت ایده جکی منطقه داخلنده — دشمن عسکرینک حرکاتی تعصیب ایتک اوزره — اجرایی هر وقت لازم کیدر.

بوکی وسائط اتصالیه نک ستر وتأمینی ده ، ستر وتأمینی، نقاط ومواقع متعدده بولوندوروله جق، کوچوک

كۈچۈك قىرغاقلار واسطەسىلە اولەيلىرى؛ بو كۈچۈك قىرغاقلار كەدە صورت حال وحرىكى، ايلرى قرەغول طاقلرى (كۈچۈك قرەغول) حالئە بىكەر .

بو خصوصەدە الە چوق اهميت وىرىلەجك اساس، سىر وئامىن اولونەجق شى امتدادىچە، ممتادىا كمال دقت و تىقظە كشف قىلالرى كىزىپىر مىكەر . —

§ ھىرە بەھىر ھىملىاتىك سىر وئامىنى . — بعض ھىملىاتىك سىر وئامىنى .

سىر وئامىن اولونەجق نقتەنىك (ھىملىاتىك : مىلا، بر كوپرونك تخرىب ويا نەمىرى كى) او درجە اوزاغندە (آچىغندە) بر موضع طوتىلى، كە، دشمنك بر ھىجۈمى وقوعندە او نقتە، دفعة دشمن آتشنك منطقە تائىرنىدن خارج بولونسون . طوتدوغىز موضعدن او ك طرفە سوق اولونەجق كۈچۈك ضابط پوستەلرى وكشافلرايسە، امنىتى تائىد و تضييف ايدىرلر .

بعض احوال خصوصىدە بولىە بر سىر وئامىن خدمتى، دشمن اوزرىنە تعرضلەدە ايفا واجرا ايدىلەيلىر .

§ بر قافله نك ستر و محافظه سی و بونك عكسی، بر قافله نك ستر
یعنی بر قافله نك ضبطی . —

قافله لرك ستر و محافظه سی بك كوچدر .
چونكه محافظه مفرزه لرئ حسب المصلحه همان دائماً
ضعیف ، كوچوك مفرزه لر اوله جئنی كبی ؛ نظام
و انتظامك برباد ایدیلسیله، قافله نك مطلوب وجهله
تحريك و اداره سی ده بك قولای تصعب و یا منع
ایدیله بیلیر (یعنی دشمن بوكا بك قولای موفق
اولور) ؛ برده ، قافله بر هجومدن بك كوچ
صاقینه بیلیر .

محافظه مفرزه سنك بر نصفی قافله نك ، ایجاب
كوره بلا مسافه اوكنده و یا آرقه سننده حركت
ایتدیریلرك دیگر نصفی دمدار، پیشدار و یا جانبدار
اوله رق استعمال اولونور . بر آز سواری برابر
وار ایسه امنیت بالطبع زیاده اولور .

بر قافله نك ضبطی، الك قولای، بر پوصو ترتیبیله بر قافله نك ضبطی
اوله بیلیر . بونك ایچونده اك مناسب یرلر، قافله نك

حرکتی طبیعتیه تصعیب ایدن، زیاده میلار، کچیدلر
وامثالی یرلردر.

دقت اولونه حق شی، ایلک آتشدن بالخاصه
اوکمه کی بیکیرلری اورمقدر؛ چونکه بویه جه ایلک
الدن بول قیادیلرله اولور. وسطره کی بیکیرلری
ممکن اولدوغی قدر محافظه ایتلی؛ چونکه قافله یی
ضبط ایدرسه ک، او بیکیرلره نقل ایده جکر.

بردمیر بول قطارینی باصحق ایچون اونی طور-
دورمق کافیدر. بونک ایچون ده یولک اوستنده کی
دمیرلرینک بر ایکیمی یرندن اوینادیلیرسه ویاخود
یولک بر نقطه سی تخریب ایدیایرسه، مقصد
حاصل اولور؛ یالکز، یولک بوزولان یری، عادی
مسافه دن سطحی نظرله، فرق اولونمایه حق بر حال
وصورتده اولوق لازمدر.

تکالیف حربیه § طرح نظایف. - تکالیف حربیه طرحی ایچون،
طرحی. برضابط قومانده سنده مناسب مقدار افراددن (علی العاده
۲۰:۶۰ کشیدن) مرکب کو چوک قطعه لر استخدا اولونور.
بویه بر قطعه، تکالیف حربیه طرح اولونه حق

موقعه قدر، امنیت ترتیباً تیره کیدر واوراده ایلری
 قره غوله ممائل بر ترتیبات آله رق، دشمن طرفی
 تأمین ایدر. اهلینک فرارینه میدان ویرمه مک ایچون
 ده ضابط، موقعک ایجاب ایدن نقطه لرینه نوبخیلر
 دیگر وایجاب ایدن یئرلرنده دوریه قوللری کزدیریر.
 تکالیفی خلقدن طویلامق ایچون، موقعک
 حکومت مأمورلرندن استعانه قاعده اساسیه در؛ یعنی
 حکومت مأمورلری لازم اولاره شیلری طویله بوب
 بزه نسیم ایتینلر. چونکه آله جغیزی عسکر
 واسطه سیله خلقدن طویلاته حق اولورسه ق بلکه
 بعض نظامسز لقلر، او یغونسز لقلر اوله بیلیر.

لکن اهلینک مقاومتی حالنده ویا خود عجله من
 حالنده دوغرودن دوغرویه عسکر واسطه سیله ده
 طویلايه بیلیرز.

لازم کل شیلر آلیندقدن صوکره، اک اول
 قافله یی (اشیای) یوله چیقارمق لازمدر؛ دشمنه
 قارشى امنیت ترتیباتی آلمش اولان اقسام صوکره
 دمداری تشکیل ایدر.



بعض کوچوك مسئله لرك حلنده

صورت ملاحظه

تحريراً اولسون، شفاهاً اولسون، ویریلن
مسئله یی خریطه یه تطبیق ایدرک، ابتدا ایجه
اقلدی و، ممکن اولورسه، کرک کندی طرفزده
کرکسه دشمن طرفزده، مسئله ده کچن مواقعک
آلتنه رنکلی قلمله — دوست مائی، دشمن آل —
اشارت چکملی.

کوچوک مسائل
حریبه .

صوکره کندی کندینه شو سؤالاری صورملی:
۱: بظان وظیفه ییقبور و، مسئله ده ویریلش
اولان معلوماته نظراً، بور وظیفه نلک مسن ایفاسنده
دشمنه بنی تخمیناً نه راده به قدر منع ایدرور؟
۲: هانکی یولده هرکتم مناسبه، یاخورد،
بر موضع، بر ترتیبات آلق ایچون مال اراضیده
نصل استفاده ایدرم؟

(خریطه مطالعه سی نه در، بیلده مک، عصر مز-
ده ضابطلك شانندن دكادر!)

۳: بو ایکی ملاحظه دن چیقہ جق نتیجه به
واحواله نظرآ، شیمی بنم و به حکم قرار نه اوله جی؟
— بو ایش بیتدکن صوکره، مسئله یی،
نومره ایله یازیلمش بر امر صورتنده، قطعه به ده
تبلیغ ایتک لازمدر:—

۱: قطعه نك بیلمی لازم کلن درجه ده امر .
دشمنه دأر معلومات.

۲: کندی حال و وضعیتز .

۳: وظیفه (مسئله) مزومقصد (یعنی قرار) مز.
بو او چنجی نومره نك صورت تبلیغی، قطعی
الماد کله لر و جله لرله اولمی در؛ مثلاً، قطعه شونی یا پیغه
چالیشه جق، یا خود بن شونی تجر به ایده حکم... دیمه ملی؛ به
شونی بایه مفهم... یا خود، به شوبورده ایلمیریم. حکم...
دیمی. مع هذا عدم موفقیت احتمالی ده اداره اولو ملی.
۴: قطعه نك صورت انقسامی حقنده امر.

(پیشدار، جانبدار، کشاف... الخ)

- ۵: خصوصات متنوعه حقنده امر (مثلاً،
 أغرفك ترتيب وتنظيم حرکتی کبی) .
 ۶: حرکتک بدایتنده کندی (امری ویرنک)
 بولونه جنی بر.

اخطار . - هیچ بروقت ، معلومات موجوده یه
 نظراً اجرایی ممکن اوله جق درجه دن فضله بر امر
 ویرمه ملی ؛ یعنی ویریه جک امر لر ، مسئله ده کی
 معلومه نظراً ، تخمیناً ممکن الاجرا اولمی .
 عملیات انساننده (حرکات انساننده) دشمنه
 دائرکله جک خبرلرک نقاط مهمه سنی نظر ملاحظه یه
 آلمی ، و ایجابی وجهله ، مقابل تدابیر ترتیب
 و اتخاذ ایتمی .

دائماً دوشونو ملیدر ، که بر مسئله نک اک کوزل ،
 اک دوغرو ملی ، مطلوب وظیفه نک تمام ایفاسنی
 اک آرزو تلفات مضایعانه ممکن ایدن طریق قدر .
 کزیده کی قطعه لری اوکده جریان ایدن وقو -
 عادن خبردار ایتک ایچون ، احوال ایجاب ایتدکجه ،

مخبره کاغذیله تحریر آتقیریر ویاخود ساده جه شفاهاً
خبر کونده رمکده اونودولما ملیدر .

§

سیار طوپچینک آتشی

سیار طوپچینک باشلیجه مرمیسى شراپنلر : طوپچی آتشی .
سپر آرقه سمنده کیزله نمش اولمایان جانلی هدفله شراپنل .
هپ بو مرمیله آتش ایدیلیر .

شراپنل ، ایچنده کی پارالامه باروتنک تأثیریه ،
دها هواده ایکن ، هدفک اوک طرفده باطلار
وپارچه لانییر . تأثیری ، هم کندى پارچه لریه ، همده
ایچنه طولدورولش اولان مسکترلرله در . پارالاندینی
وقت ، کندى پارچه لری ایله مسکترلری ، تقریباً ۳۰
پارچه ایدر . — مرمینک هواده پارالاندینی نقطه یه
نقطه شکست دیرلر . بونقطه نك ، هدفدن افقاً اولان
اوزاقلغنه بهر شکست : هدفده کی تسویه زمیندن
اولان یوکسکلککله ارتفاع شکست دیرلر .
ارتفاع شکست اصلاً ، هدفک طوبدن اولان

اوزاقلغنىك، يعنى مسافه نىك، ۳۰۰۰ دە برى (۱/۳۰۰) قدر در .

اك تأثيرلى بعد شىكت، مسافه نه اولورسه اولسون، وسطى اوله رق، ۵۰ متره قدر در ؛ مع مافيه، ۳۰۰۰ متره دن آشاغى مسافه لرده ۱۰۰ متره لىكه قدر بر بعد شىكتله ؛ ۲۵۰۰ دن آشاغى ۱۲۰ متره لىكه قدر ؛ ۱۵۰۰ دن آشاغى ۲۰۰ متره لىكه قدر بر بعد شىكتله ده بر حسن تأثير اجراسى ممكندر (يعنى شرايىل عمقاً ۲۰۰ متره دن زياده انتشار ايدر).
مستور هدفله آتش ايدىلك ايسته نيرسه ، ارتفاع شىكت اصله نسبتاً بويوك ؛ بعد شىكت كوچوك اولمق لازم كلير. (يعنى مى هدفك ياقيننده فقط متناسب بر يوكسللىكه دارالانغى) .

جدول — ۱ : [۰]

سراینل مربینک انتشار عرضایی

متره

۲۰۰	۱۵۰	۱۰۰	۵۰	بعد شکست	ان
۵۵	۴۲	۲۸	۱۴	۵۰۰	
۶۴	۴۸	۳۲	۱۶	۱۰۰۰	
(۷۰)	۵۳	۳۵	۱۸	۱۵۰۰	
(۷۶)	۵۶	۳۸	۱۹	۲۰۰۰	
(۸۲)	۶۱	۴۱	۲۱	۲۵۰۰	
(۸۷)	۶۶	۴۴	۲۲	۳۰۰۰	
(۹۳)	۶۹	۴۶	۲۳	۳۵۰۰	

بعد شکست دها زیاده اولورسه ، انتشار ایدمن
 مسکتلرک سرعتلری بیتلرک ، هم تاثیرلری قالااز ، هم ده
 انتشار پک زیاده اولدوغندن ، سطح معینه مربیلر سیره ک
 سیره ک اصابت ایدر . معترضه ایچنده کی عددلرده بویله
 اولدوغندن اساساً پک اهمیت ویریلرک شیلر دکلدیر .

[۰] کرک بو وکرک ۱۵۰ نجی صحیفه ده کی جدول ،
 تعلیمنامه مرک کوستردیکی نظامات مختلفه نک وبعض قواعد
 اساسیه محاربه نک مقایسه وملاحظه سنه یارار فکريله آلیغشدیر .

جدول — ۲ :

اوزغرام نقلتندہ ۳۰۰ مسکتی حاوی اولان ۱۸۹۶
آلمان شرابنلی، وسطی اوله رق ۵۰ متره لك بر بمد شکستله،
بروجه آتی یوزده اصابت حاصل ایدر :

پیاده آوجیلرینه (۱ متره ده برنفر) موضمده طوبجییه

آیاقلده دیزچوکش یرہ یاتمش سپر کریسنده

—	۲,۳	۴,۶	۱۳,۶	۱۹,۱	۵۰۰
۷,۲	۱,۷	۳,۵	۱۰,۷	۱۴,۸	۱۰۰۰
۶,۰	۱,۴	۳,۰	۹,۰	۱۲,۴	۲۰۰۰
۵,۴	۱,۳	۲,۷	۸,۳	۱۱,۴	۳۰۰۰
۵,۱	۱,۲	۲,۵	۷,۵	۱۰,۴	۴۰۰۰

[اشبو مسکتلر نقطه شکستك ۲۵۰ وحق ۳۰۰ متره
ایلریسنده بولونان پیاده لری و ۱۵۰ متره ده کی بیکیرلری
محاربہ دن خارج قبله بیله جك درجه ده حائر قوتدرلر.]

برنجی جدولہ نظرآ، بر شرابنل پارالانجه،
کرك کندی بارچه لری و کرکسه ایچنده کی مسکتلری
۲۰۰۰ متره مسافه ده شو نسبتده عرضاً انتشار

ایدیور :

بمدشکست عرضاً انتشار
متره ۵۰ ۱۹ (— تخمیناً ۲۴ نفرک صق بر آوجی خطی)

۳۸ ۱۰۰ (—) ۴۸ د د د د

۵۶ ۱۵۰ (—) ۷۲ د د د د

۳۰۰۰ مترہ مسافہ دن ۱۰۰ مترہ لك بر بعد
شكستله انتشار عرضانی ۴۴ مترہ اولیور، كه
بوده، ۸۰۰ موجودلی بر پیاده طابورینك تخمیناً
چيفت قولده کی جبهه سی دیمکدر. طولانی انتشار
ایسه انتشار عرضانینك تخمیناً بر ۴ مثلی قدردر.

تخمین مسافه ایچون اکثریتله — ومقاوم دانه .
هدفله (دیوار کبی، ابنیه کبی، دشمنك آلات
وادوات حربیه سی کبی) قارشی بالخاصه —
قوللانیلان مرمی، دانه در. دانه، بردفعه کتله سیله
اجرای تاثیر ایدر؛ متعاقباًده پارالانه رق، پارچه-
لریله اجرای تاثیر ایدر. پارچه لرینك عددی
شرابنل پارچه لرینك عددنن آزدرد؛ فقط عرضاً
شرابنلن دهازیاده انتشار ایدر. آچیقده شرابنك
قورقوسنی دانه ویره مز.

۳۰۰ : ۴۰۰ متره داخلنه کیرمش جانلی پشرو .
هدفله قارشی بالخاصه استعمال اولونان مرمی
پشرو در. پشروك ظرفی، دها طوب ناملوسنك
ایچنده ایکن جاتلار و، طوبك آغزندن چیقار

چىقماز ، پارچەلرى — عرضى ۱۰۰ مترەدە
 ۱۰ مترە قدر تزايد ايدىن — بر حزمۈ انتشارىيە
 ايله منتشر اولور؛ يعنى پشروك انتشار عرضائيسى
 ۱۰۰ مترەدە ۱۰ ، ۲۰۰ مترەدە ۲۰ و ... الخ
 تخمينا ھب بويلەدر.

پشروك الك بويوك تاثيرى ، هدف سرت
 اراضى اوزرنده و ، طويچى دن باقنجه ، سقوطى
 ميل اوزرنده بولوندوغى حالەدر .

بومرینگ انتشار عرضائيسى بروجه بالا يك
 محدود وكوچوك اولدوغندن ، پشرو آتشی ايدىن
 بر بطريه نك ميناھلرىنى قازانمى و اوزمى جاليمى
 لازم كله جكدرد.

§ موجود دھا بر جوق درلو طويلرك مر-
 ميلرندن بختہ ، بز پيادەلر ايچون لزوم يوقدر . —
 اولرك دده صورت تاثيرلرى صحرا طويچيسنك مرميلرينە
 اساساً مشاھدرد . بويوك طويلردە باشليجه قوللا-
 نيلاں مرمى ، غايت سديد و محكم هدفلك تخرىبى

ایچچون ، داندر ، که هدف مقاوم اولدوغی نسبتده
 ضربه و پارالانمه قوتی بویوک اولمق لازم کلیر .
 بعض طرفلرده موجود مکرر آتشی وسریع
 آتشی طوپلرک مرملری ، خرطوج ایله اصل
 مرمی و ماده اشتعال (قاپسول) برله شدیریله رک ،
 یاده فشنگلاری کلنمه یاییشدر .





آوجی سپرلی

آوجی سپرلی. بر پیاده ملازمی ایچون شیمدیلک استحکام
فتندن بیلیمک لازم اولان شی، مقصده و تعیه
اساسلرینه موافق صورتده بر آوجی سپری
یاچیرمقوره عبارتدر. عملیات ترابیه سنک صورت
جریاننده مقتضای حال وقفه مطابقتده بالطبع
لازمدر.

بر آوجی سپری، یالکر دشمن آتشدن بزی
ستر ایدیه بیلجهک کبی اوله جق دکلدر؛ اصل دقت
اولونه جق شی، بزم آتشمزک شدنی تأثیرینی تزید
ایدیه بیلجهک و، هیچ اولمازسه، آتشمزه بر مانع
بولونمایه جق درجهده اوکنک آچیق اولمسیدر
(میدان انداخت). دیمک، که بر آوجی سپری
انشاسیمون اولاً بو نقطه نظرندن بر محل آرامق

و، آنجق نانیاً شکل و صورت انشاسنی دوشونمك
اقتضا ایده جکدر.
تعلیمنامه مز، ایکنجی قسمك ۵۰ نجی ماده سنده
شویله دیور:

— اسلحه ناریه نك تأثیرات حاضره سندن طولایی
صنعی سپرل فوق العاده کسب اهمیت ایتشدور. بو مثلاًو
سپرل، اقتضا ایتدیکی یرده و وقت وزمانیله، انشا اولاندقلمری
تقدیرده کرک عسکره و کرک عسکرک تمییه سنه زیاده سبیله
یاردم ایدرلر. فقط مذکور سپرل قوماندهیه مأمور اولانلرک
مقاصدیه مانع اولیوب بالکس خدمت ایلیدر...
استحکام ادواتنك استعمالنه ضابطا نك واقف اولمری
کافی اولیوب، صنعی سپرلک زورلده ونه وقت انشا
اولمنسی لزومنه دائر تمییه جه بر معلومات عملیه اکتساب
ایتملری دخی لازمدر.

ملازم، باشلی باشنه، بر آوجی سپری انشا
ایتمک، همان همان آنجق بر حالده مجبور اولور؛
او حالده ایلری قره غول طاقنه مأموریتیدر. —
بویله بر زمان ایچون بالخاصه شو سطرلر خاطرده
قالسین:

دشمن مر میلرینه مقاومت کوسترمه یه جک

قدر فنا و نقصانی یا بیلش بر سپر عسکرک جسارت
 قلبیه و قوهٔ معنویه سینه او قدر سوء تأثیر ایدر، که
 آچقده غوغا ایدیش اولسه، قوهٔ معنویه بلکه
 او قدر سوء تأثیر کورمن.

سپر، سپر اولمق اوزره، یا بیلیمق ایسته نیلدیکی
 حالد، اگر عملیات ترابیه ایچون لازم اولان وقت
 وار ایسه، بو نکته اونودولماملی؛ وقت یوق ایسه،
 عسکره آوجی سپری فکرینی ویرمه بیره، یالکیز
 نشان ایچون ایسه یارایه جق، یعنی تفنیکاره مسندلک
 ایدم جک برشی فکریله یا بملی.

شونی ده کچمه یه لم: آوجی سپرلری دشمنک
 نظرینه دفعهٔ چار په بیله جک نقطه لره (اورمان
 کنارلری... الخ) یا بیلما ملیدر؛ چونکه بو کبی
 نقطه لره مسافه سی، برقاج ال آتشله، غایت دوزرو
 اوله رق تقدیر ایتک و بنساء علیه مؤثر بر آتش
 آتته آلمق عمومیتله پک قولاید.

بر آوجی سپری انشاسیچون شو ترتیبی، عملی

برشی اولق اوزره، توصیه ایدرز:

۱. ایلری به سوق اولونه جق کشف قوللرینک یر تمینی.

تحت حمایه سنده اوله رق، بر موضع بولق؛ و بو موضعه اصل سبر (آتش) خطنی تعیین ایچون کوچوک ضابطانی ایلری چکوب، یره یانه رق ... و الخ دشمنک کله جکی طرفه نشان آلدیر رق — یعنی سبری یامه دن اول موضعی، پرووه ایتمک .

۲. بللی باشلی نقطه لرك مسافه لرینی خطوه له تمک مسافه تقدیری. و خصوصیه ۶۰۰ و ۱۰۰۰ متره به قدر حدود مسافاتی تخمین و تقدیر ایتمک (کوچوک و وسطی مسافه لر).

۳. اوکده کی منطقه اراضی بی کشف ایتدیروب، آتش جبهه سنک نگاهیری. بزم آتشمزک تأثیرینی تحدید ایدمک و یاخود دشمنه سبرلک ایدمک بیله جک اوافق تفک موافی ممکن اولدوغی قدر تمیزله توب اورته دن قالدیرتمق، و بونسکله عینی زمانده :

۴. ایشه باشلامق؛ یعنی اصل آوجی سبری عملیات تراییه. ایله، لازم ایسه، دشمنک یان آتشلرندن بزی محافظه

ايدە بىلەڭك يان سېرلىرى قازدىرىمق و يادىرىمق.
ايش ائناسىندە عىسكەرە نظارت ايتىمك مطلقا
لازمدر؛ چونكى نظارت ايدىلمىز سە، عملياتىك صورت
اجراسى پىك غىر مساوى اولور.

جىخانىك لازم كلن يرلرە قونولمىسى، واحتياط
جىخانىسىنىك قولايلىقلە و مستورا تدارك و توزيع
اولونە يىلىسى، وقت وزمانىلە دوشونولمىلدر. بىردە
اونودولماملىكى، ايجابىي حالندە، آوجىلىرىك درحال
سېرىدن طيشارىيە چىقىمغە مجبوريتلىرىدە
ملخوظدر؛ يعنى سېر اوصورتلە انشا اولونمىلدركى،
يا بالذات ايلرلەمك اىچون، و ياخود دشمنك
هجومىنى — صوك زماندە سونكو ايله — كرى
پوسكورتمك اىچون، بىز ابستە بىلىمىز آئمە قولايلىقلە
چىقىمە يىلىمى بىز.





رضا پاشا مرحومك زمانمزدہ اصول حرب-
 ندن مأخوذ در :

معلومات لازمہ ومقتضیہ لك اکتسابہ رغبت اولو نمقہ زیرین
 بر محاربہ لك شانلی ونتیجہ لی اولسنہ خدمت پك مشکلدور.
 واقعا بو یولده ایضای خدمتی کافل اولان احبابدن بری
 عزم قطعی اولوب، بمض ذواتك خلقة بوصفتمدوحه
 ایله مفلور بولندوغی غیر قابل انکار ایسه ده، تجربہ
 و عملیات سز اوله رق بو خصلتك تأمین استفادہ ایتسی اوقدر
 قولای دکدر .

— معارف عسکریه لك طرز عمومی تحصیل و سرتبہ
 کاله ایصالی، نظریات ایچون ر اصول تطبیقیہ فعلیه لك
 قبولندن عبارتدر، که بواصول، معلومات نظریه لك، اثنای
 عملیاتده ساحه ظہورہ کله بیله جك، بالجله مسائل عسکریه به
 تطبیقی کافل اولق اقتضا ایدر . —

— تحصیل اولمایجه، او هام قوه مفکره به مستولی اولور.
 و هر انسان ایچون وسائط معنویہ ترقی اولان ذکاوت،
 فطانت وغیرت کھی اوصاف طیبیه توسعدن محروم قالیر.

— تردد ایتمکسزین برقرار سالم انتخابی و اوتقرارک
 فعلاً موقع اجرایه وضعی، علی العموم رؤسایمچون و باخصوص
 مسکری رؤسایمچون، بر فضیلت کرانهادر. —
 حتی قتالی معلوم برمانورده بیله تشبث اولونسه،
 عزم ونیت، بطسمه و سمرت ایله مزج ایدلدیکی حالده،
 دشمن خائل آولانهرق بر وجهه مضحیل و پریشان
 ایدیلیر، که، متمررض بیله بو نتیجه مظفریتی استغراب
 ایدر.

عزم ونیت اوصاف ممدوحه سندن صوکره، استحصال
 مظفریتیه اک زیاده مدار اولان اوصافدن بری ده
 غیرت و ثبات در: بر کون کاملاً دوام ایدن محاربه
 نهایتنده، ایکی طرف مسکرینه کسل طاری اوله جق
 صورتده تلفات کثیره بی موجب اولان سورمه کلی برغوظادن
 صوکره، الزده قالان عسکری، سونکو طاوراندیره رق،
 هجومه قالدیرمق غیرت و اقدامی ایکی طرف قوماندانلرینک
 هانکیسندن واریسه، اونک فائل مظفریت اوله جفی جان
 محقق کبیدر. —

.... قوماندان اوله جق ذاتک اوصافندن اک اعلاسی
 سکینت قلب خصلت بر کزیده سیدر. بر قوماندان هر
 شیک تأثیرات صحیحه سنی درک ایدرک، اصلاً تهور
 ایتمه ملیدر. حوادث ایلدی ویا فئالقیله نه مست صهای
 سمرت ونه ده مدهوش آلام و کدورت اولمی و بر کون
 ظرفنده دفعة ویا متوالیاً ذهنه نوارد ایدمک محسوساتی

آيروب هر بريني جدا لايق اولدوغى موقئده طوعمليدەر. —
 — مكممل وترييه لى برعسكر . هرشيدن اول ، مافوقته
 اطاعته و آلدينى امرلى اعتماد وامنيته بالتقى ، موقع .
 اجرايه وضعنده دغى اراده جزئيه سنى صوك درجه به قدر
 صرفه كندىنى مجبور طانيد . ارطامه و امرا وضابطامه
 على العموم برر آلت اولوب ، اولردن هر برينه عائد
 اولان وظيفه مافوقته اطاعتدەر .

بر عسكر ايچون مافوقتك خطا ايدوب ايتمه چكنى
 دوشونتك ايجاب ايتمه يوب ، اولدن آلدينى امره تماميله
 اتقياد ايتك لازمدر . زيرا ويريلن اولامك تدقيقته
 كيريشلديكى حالده ، محاكمه ده سهو وخطا ايدلمسى احتمالدن
 بيمد دكلدر و اثنائى محاربه ده كى ترددك قابقى ايسه
 دائما وخيمدر . —

— اطاعتك هيچ برنوعى انسانك قدرينى تنزيل اتمه .
 مشدر وايدمه نه ؛ بالعكس اطاعت قدرى عالى ايدر . اطاع
 عت عسكربه برشرف عظيمدره صداقت وتسليمته اجراسى
 ملتزمدر . صداقت وتسليمت ايسه ، لزومى قدرينده انسانى
 نقدينه حياتك ايتارينه سوق ايدر : اسايته ياقيشان
 برنجى شى ده بودر .

— اقرانك حسن ظننى جلبه موفقيته ، برضابط ايچون
 فداكارانه مقابل مكافات ممنويه دن عد اولنور — وبو
 حسن ظن ، رقابت وحرص وطمع كپى حسيات مذمومه نك
 اورته دن اعماسى ايچون اك كوزل بر واسطه دەر .

بر مسلك ناموسكارانه نك دها ايلك خطوه لرنده مافو.
 كه تقديرينه مظهريت، نغسده وقار و تمكين خاصه لريني
 توليده بادی اولور؛ بويوك وكوچوك سلاح آرقه داشلرك
 مظهر تقدیری اولقی كبی بختیارلغه نائلیت، اقران وامثال
 آره سنده بر چوق دوست قازانغه وه، مافوقلردن دخی
 حسن معامله یه مظهریت كبی، من كل الوجوه رجحان
 و سزیت شریفله سر فراز اولمغه سبب مستقل اولور .

نظام وانتظام نه دیمك اولدوغی، بوكی احوال وآداب
 مرضیه یه جداً توسلك نشئه اولاسنده قولایقله آكلاشیلیر.

اخوتك وجودینه شدتله لزوم كوسترن برمسلك وار.
 دره كه، اونده امانه تقدیه، امانه نصییه و امانه سیفیه كبی
 بركون اقدام دیگرینه ایدیلن امانیه، كشی ابرتمسی كونی
 نغسنده احتیاج كورور .

بناء علیه انسان، منسوب اولدوغی وقوم وقبيله اتخاذ
 ایندیكى قسم عسكری ایچنده و اقرانی میاننده بر طاقم
 اخوان قازانمغه اهتمام ایتملیدر، كه اونلرك حسن ظن
 و محبتلری حرمت و رطابت اساسنه مستند بولونسون
 و مادونلری میاننده دخی بر چوق سلاح آوقداشی
 قازانمغه اقدام ایتملیدر. كه اونلرك مدح وستایشلری موجب
 فخر و سرور اولسون و اونلر طرفندن ابراز اولونه جتی
 تشكرات صورت قاشقه ده بولونسون و عرض ایده جكلی
 معاونت مؤثر اولسون. ایشته بوجه ايله حاصل اوله جتی
 روابط اردولره لایمده ولا یحیی قوت و متانت بخش ایدر.—
 — اصل بویوكلك، فنا سوز سوبله مه پرك مادوننی

کنندینه مطیع و منقاد قیلقدہ در. انسانہ بویوک بر مزیت
و یردیرن اوصاف و تربیہ بودر، شایان توقیر و احترام
اولان و مظهریتی آرزو اولونان مودعیت بو اوصاف ایله
اکتساب اولونه بیلیر. —

— بناءً علیہ اخلاقی و عزت نفسی جریحه دار ایتمکسزین
مادونک قلبی تحفیر ایلمک و، تذلیل و استحقار معامله
لرنده بولونمکسزین، کندیلرینی تحت اطاعتده طوتمق
و طبایع درشتانه و سرکشانه بی، وسیله تحریک اوله حق
حده میدان و یرمه بهجک صورتده، تلین و تسکین ایتمک
اصولنی و قاعده سنی یلمک بر مافوقه پک لازمدر. —

— انسانلره سوزچیره رک کندیلرینی قوللانمک بر اصول
و قاعده سی وارددر، که اوده، کوکل آله نک خرده و دقایقنی
یلمک و هرکسک فکر و مشربنی طایه رق اوکا کوره اقتضا
ایدن معامله ده بولونمقدق عبارتدر. بوايه هر مکت نزدنده
بر طرزده اوله ماز. ممالک شاهانه ده حکمفرما اولان
حسیات قلبیه مقانیت و ناموس در. — ساکر شاهانه
میانی، محافظه ناموس ایچونه کندیلر نرده و دبعه السیه
صایارلر. بناءً علیہ ناموس افعال جسمیه نک محرکی و حسیات
مسکریه نک روحیدر. —

— امیر المؤمنین اطاعت، امیر المرسلین اطاعت
— و بنی زبانه اتقیاد، حق تعالی حاضر ندرینه اطاعت
و بمکدر؛ مقه اطاعت ایه، دنیا و آخرت بهودعنه ایندره
محفوظیت و سلامتی موجبدر.

حقیقت حاله امان نظر اولونورسه، یا غازی یا شهید
اولقی عزیم ونیت مقدسه دیانتکاربسی نیت صحیفه دل
و جان و امیر المؤمنین اولان پادشاه عالمیناه افندمه
اطاعت اوغورنده فدای سروسامان ایدن افراد مسلمه دن
متشکل بر اردونک ... اسباب مغنوبه سی کپی اسباب -
مادیه سی ده مکمل اولورسه ، سطوت وصولتی فوقنده
برقوت و، بوصولته قارشى پابرجای مقاومت اوله یله جک،
دیگر براردو تصور اولونه ماز .

والحمد لله رب العالمین.

صوک

طابع و ناشری : کتابخانه اسلام و عسکری صاحبی
نیجارزاده ابراهیم حلی

اساساً آلمانجہ دن

خدمات سفریہ نظامنامہ مایونی اساسہ نظراً اردوی
مایون پیادہ ملازمی ایلہ مکتب حربیہ شاہانہ پیادہ
شاگردانہ خادم اولی اوزرہ مرتب

تبرہ

[۲]

ایکذہی طبع

محکم معارف عسکرہ نک تصدیق و معارف نظارت حلیہ سک ۹ نومرولی
و ۲۴ دی القعدہ ۱۳۱۷ مارینلی رحصنامہ سیلہ طبع و نشر ایدلشد.

استانبول

کتابخانہ اسلام و عسکری - ابراهیم حلمی

۶۲ - اسکی ضابطہ جادہ بی - ۶۲

۱۳۱۸



مکتب حربیہ شاہانہ «تدقیق مؤلفات قومیسونی» ناک
اعلامی صورتیدر :

فخری یاوران حضرت شہریاریدن یوز باشی فتوتلو
ناجی بک طرفندن ترتیب وتلفیق ایدلمش اولوب اولجه
طبع اولنان «تبصره» نام رساله ناک اشبو ایکنجی کتابی
دخی مطالعه وتدقیق اولندی مندرجاتی محدوددن سالم اولدیغی
کبی جداً موجب استفاده آثار عسکریه دن اولفله طبیی
موافق کورلمش وشاکردانک الارنده بولنسنده بر بآس
کوريله مه مش اولدیغی ومؤلفنک معارف عسکریه
اولان خدماتنه مکافاة بر قطعه نشان ذیشان ایله تلطیفی
مناسب ایدوکی معروضدر. فی ۲ شباط سنه ۳۱۵

مکتب حربیہ شاہانہ د «مجلس معارف عسکریه»
قرارنامه سی :

علی الاصول معارف نظارت جلیله سنک رخصت
رسمیه سی استحصاال اولندقدن صکره خارجده طبیی
وبر نسخہ سنک مجلسه اراءه سی خصوصنک صاحبنه تبلیغی
تذکر قلندی . فی ۷ شباط سنه ۳۱۵

مورمچیه

هسگر، که فیصه غیرت ابراد کبزیلیر
هر کوشه سنده قلب حقیقتینا هانک ،
دارسته در کشاکش اغیارده ؛ بیلیر
اسی الکمال قولفنی یارشاهانک .



بسم الله الرحمن الرحيم

مقدم

کجه سنه بو وقتله ميفانه برنجی نهبره ملك
تايندن بعهده الله الكريم شيرى نشر ابرورم .
نهبره ده نفعيب ايتكمده اولدوغم مقصد نهبره
برنجيمده سويلمه سه ايدم؛ بوراده ده اولدنه بختله
باسه آغربسى و برمه ملكي اخنيار ايتدم . برنجيمده
بنم مقصدم، حمد اولسونه ، مادی معنوی حاصل
اولدی؛ انه سأل الله بونانی ده اوطالعده مسعود اولور .

رساله مده باشلیجه موضوعی تشکیل اینه اوج
بختله ده یاده هولزمنك فعالیتی ایچونه چینه بده ملك
چرمپوره ده بر آت خارجه چیقیلیمشدر؛ اولی ایدله

مهرم عهد ابتدا بکرم ایچونه لازم ده صاحبم . بو
مناسبت شوقی ده عرصه ابره بم: وجودننه خبر
و بدو بکرم مقصد نه امل استفاده، نه ادعای عرفانده؛
به آنچه لازم صاندر یغم شیده نظر دقتی مایب
ایتمک ایترم .

رساله ملک بر جزء مستغنی اوله رفی، بر آز
ما فوق ملک احوالنده بحث ایترم . فکر قاصرانه بجه
ضابط، مادام که انساننده متشکل من صاحبی
بر ماکینه نلک ماکینه یستیر، الک عادی ایشوده یلد،
احوال طبیعی درودیه بر آز التفات ایتمک کر کرد؛
بر حالده که نظامات موضوعیه رعایت مخصوصنده
هر دم دمیر صوابنده بر عزم متین کوستر مکه
براب، من آشنالی مزیت عارفانه سی ده او عزم
متین - چلیکده هو و جام دمیرده قابلیت مقناطیه
کبی - لایتنرق بر صورتده هر دم رفیق ایتمیر .
آره یه بر قاج سفریه مسئله سی ده عهده
ایترم، که، صورت تلقی یه کوره، تهیه مسئله لری ده

اعتبار اولوی یابیم. بوندرک مللربنی دیوکی مسئلہ ترک اصول ترتیب و مللری مقننہ بعضہ مہوظاتی نبصرہ ملک اویہنہ ترک ایدیورم.

مدرات سفیرہ مباهتندہ نظام حرب، اقدام عساکر، امر، تقریر، اجمالہر، جریہر، اردو لاهلر و قونافلر قافلر دسارہ مقننہ بو رسالہ موزملہ بعضہ معلومات نافہ. ویر ملک محکمہ ایری؛ فقط بر «زبدہ سفیرہ» ترتیبندہ ایکی الک سلام بونک نفصیلنی شجریلک مناسپ کوردم. عسکر لکدہ برآزده شهر دار ادعاسی نیچورہ بی اساس صایلسین؟ افرادی «بهر جمعیت، دلہاست یربشانی ما» اورادہ جانفرالی مبداتہ جیقہ جی برسلاک مختومہ شعریت بولوی ایچورہ برآز مضور ایدہ درشونک لافیر!

برنجی نبصرہ ملک مظهر اولہ دغی مسن قبولہ قارشی قلب و قلمم شکرانہ و محمد تہمالی اولہ دغی مالہر، ینہ اصل صاحب اساس اثر یروسیا

پیاده بوز باشی «مده نسل» ك نامی بوراده
 همدت و تکریم ابد باد ایدرم [*].

«آه کس، که ز شهر آشنایست،
 داند، که متاع ما کجایست!»

فوری باد و حضرت شهر باری

پیاده بوز باشی

نشانه طاشی

نامی



[*] املا خطالینک عفو و تقایصك اخطاری ایچون
 اسکی رجایی ینه تکرار ایدرم .



مشیت عسکریه

(یورویوش)

[اراده معناسنه اولان و مزیت وزننده اوقونان
مشیت کلمه سی ایله؛ کیمرسه، یورویوشه معناسنه
اولان و عبرت وزننده اوقونان مشیت کلمه سی
تفریق ایتک لازمدیر.]

یورویوشده الک زیاده دقت اولونه جق خصو- آره اقلر .
صلردن بری، یورویوش قولنک بک چوق کینشله-
مه سی یعنی دبر سطر پیغمره کی آره لفلک بک چوق
آچیلما سیدر؛ چونکه قول کینشله رسه یولی عرضاً
بوتون بوتونه قاپار، که او وقت امر، تقریر، خبر
کوتوروب کتیره نلرک حرکتی کوجله شیر ویاخود

مثلا یوروپوش قولنك اورتہ یلرلرنده ویا نهایتلرنده
بولونان بر قطعه نك، ایجابی حالنده، یرندن چیقا-
ریلوب سرعتله ایلری به آلتیسی کوجله شیر۔ -
قولاك کینشله مسنه ایکی حال سبب اولور: برنجیسی،
افرادك هجج بر قیدی دوشورمکسینه، بر جانسز
ماکینه کبی، ایشته شویله بر یورومسی؛ ایکنجیسی،
اکثریا، اوکده نلر اولیور، کورمك ایچون جناح
نفرلرینك مراقی. یوروپوشده بوایکی محظور منع
ایدیللی؛ یعنی صیق صیق باقوب، معاینه ایدوب،
اخطار ایدوب، نفرلرک بوسه بولورمسه مبرامه
بر اتمامی و دیزی استقامتنك غائب اولمسه قطعاً
رضا ویرمه ملی - یولاك آچیق بر اقلان طرفنده کی
ممناع نفرلری ده تفنکی اویله بر صورتده طاشیلیر، که
یولدن بالخاصه سرعتله کچن آتیلیر نامولره هاریمما-
سینم. دیمك، که تفنك صول اوموزده بولونیورسه
- یولاك صاغی تعقیب ایتدی کمزه نظراً - دیچیکی
بر آز آچق؛ و تفنك صاغ اوموزده بولونیورسه،

قیدسزلی.

سلاحلر.

دیجیکی قاپامق لازم کله جک . (طوغری طوتمق
هپسندن ای .)

یورو یوشده اک زیاده دقت اولونه جق مسافه له
خصوصلردن بری ده یورو یوش قولنک پک چوق
اوزامامسی، یعنی هر قطعه نك درینک نك معین اولانه
هری یکم مسیره؛ چونکه قولک دریناکی حد
معینی تجاوز ایتسین، براقیلیرسه، نهایت، قطعیات
جسمیه یورو یوش قوللرینک خط آچملری ایچون
نه قدر زمانه لازم اولدوغنی فرمانلار قلمر مه
مباب ایتک ممکن اولماز. - بونک ده سببی ایکیدر:
برنجیسی، ینه افرادک هیچ بر قید دوشونمکسزین
- تعیر مخصوصیله - ساللانه ساللانه یورومسی؛
ایکنجیسی ده ینه بالخاصه جناح نفرلرینک دقتسز-
لکیدر. اکر صره لرك جناح نفرلری، مسافه لرینی
محافظه ایدوب، بر تسویه ده یورورلرسه وکندی
یاقینلرنده کی دقتسز آدملر ده انتباه ایچون اخطا-
رآده بولونورلرسه، قولک اوزامسی محظورینه
میدان قالماز؛ بر بولوکک ده یول قولنده بر طرفی

دیگر طرفدن اوزون اولماز. - ضابطك به سی
 بویولمه کی اویفونسه اقمیری دوزده لئمه مطوی کفایت
 ایتملیمر .

قطعات بیننده کی مسافله . خدمات سفریه نظامنامه سنك ۲۴۴ نجی ماده سنده
 دینیلیور، که آتلی بولونان امرا و ضابطان ایله بویوزنلرک
 ویدك حیواناتنك - یول قولنده - طوته جنی یر،
 یورویوش قولنك درینلکننده داخل اوارب -
 قطعات مختلفه بیننده کی - مسافله، ذکر اولونان
 امرا و ضابطان و ساثره دن صحرکه ترك اولونور .
 بو نقطه، بیکیرلرک پك چوق توز قالدیردقلری
 یرلرده ویوللرده، پك مهمدر !

یوز باشی . بولوك یوز باشیسی، نره دن بولوکنه اك ای
 نظارت ایده بیلیرسه، اورادن کیدر؛ یعنی یورویوش
 قولنده معین بریری یوقدر [۲۳۹].

طاقم ضابطلری . طاقم ضابطلری ده طاقلرنده معین بریره
 مربوط دکلدرلر؛ شوقدر که بولوکک نهایتنده
 برضايط مطلقا بولونماید (علی العاده برنجی ایکنجی

طاقم ضابطلری بولوکک اوک طرفنده ، اوچنچى
 طاقم ضابطى بولوکک کرىسنده يورومک مناسبدر).
 کوچوک ضابطانه کلنجه ، اونلرک کندى کوچوک ضابطان،
 طاقملىنک اوکنه وارقهسنه تقسيم اولونملرى
 موافقدر؛ فقط اقل ۳ : ۴ دانهسى بولوکک نهايتنده
 يورومليدر .

ينه دقت اولونهجق خصوصلردن برى ده ، سلاحل ورا .
 تفنگلرک کيفه کوره طاشينسنه ميدان ويريله مکدر .
 واقعا اوموزلر دیکشديريله بيلير ، يعنى ، «يول آديم»
 قومانده سندن ويا اشارتندن صوکره ، عسکر تفنگنى
 ايستر صاغ ، ايستر صول اوموزده طاشيه بيلير؛ فقط
 تفنگى قايشندن اوموزه آصق وياخود قولتوق
 آلتنه آلق هرکسک رضانه براقيلماسمر (تعليمنامه
 - قسم ۱ - ۴۴) ؛ بونک ، بوراده ايضاحى باش
 آغريدهجق ، برچوق اسبابى واردر - بلوک يوز
 باشيسى مناسب کوردوکی زمان اوموزه آصديرمق
 ايچون عمومه برده امر و برمليدر . کذا راحت

اولسون ديه عسکر کندی کندینه کوکشی ،
یاقاسنی آجسین ، فسنی چیقارسین ، باشنه مندیل
قوسون براقاملی ؛ مناسب کورولن زمانده موقت
بر مدت ایچون بونلر امر مخصوصه عمومه برده
یادیریلیر (۲۳۵) .

دو کونشور . ضابط ایچون اک بویوک درد ، یورورکن
بعض عسکرلرک بر معذرتله کری قالمق ایسته ملریدر .
بو معذرتلر ، مثلا آبدست بوزمق ، چورابی ،
قوندوره سنی و یاخود اشیا سنی دوزه لٹک کبی شیلر
اوله بیلیر . بونک بر درجه یه قدر اوکنی آله حق
یالکز بر چاره واردر ؛ اوده کوچوک ، بویوک موله لر
اٹاسنده اک صوک دمه ، یعنی « مارش ! »
قومانده سنی ویرمزدن اول ، اشیا نک قوندوره نک
چورابک آدم کبی دوزه لٹلسنی ، آبدست بوزمنی
خصوصی اوله رق بردها اخطار ایتک و یورویوش اٹنا
سندمه معذرت مهم اولمادجه ، احتمالی یوق کری قالمغه
اذن ویریله یه جکنی سویله یوب عسکری تهدید .

ایتمکدر. واقعا بو تہدید ، ایشته آنجق بر تہدید
اوله رق قالمی ، فعایاته چیقار یلاملی ؛ چونکه عسکر-
منك صحتنه ، قوتنه مضرتی اولور. لکن بو طو تولمایه حق
تہدید ، بعض کوشه کمره ینه تأثیرینی اجرا ایدر ،
ضابطده یالانہ اکلنجه اولمق تہلکه سندن قور تولور.
— معذرتله کری قاله جقلرک یانہ هر دفعه بر کو چوک
ضابط برابر براقعی اونو تاملی ؛ بو وظیفه بولوک
نہایتندہ کیدن ضابطکدر. بولوکی استقامتده طو تمق
وظیفه سی ده ، عموم ضابطانله برابر ، خاصه ینه
بو ضابطکدر .

قولک پک چوق کنیشله مه مسنه بالخاصه باشدہ کی ضابط .
اوکده کیدن ضابط ویا ضابطلر باقار. یولک الک ایی
طرفه ، فلانده ینه او (اونلر) دلالت ایدر. فقط
بو ضابطک ویا ضابطلرک دها مهم بر وظیفه سی
وار؛ اوده یورویوش وزنک یعنی سرعتک — ایجابہ
کوره — حسن محافظه سیدر . هر یایا ضابطه توصیه
ایدرم ، آیاغنی آیشدیر سین ، حق یول آدیمده ،
یورویوشک
وزنی .

مانوره آدیمده بيله ينه دقیقهده ۱۱۴ خطوه
 آتسین؛ خطوه سنک طولنی ده دائماً سکسان سانتیمتره
 یاپسین. بو، هیچ کوچ بر ایش دکلدر: ایلک یورو-
 یوشلرده، باشده کیدن ضابط کندی کندینه قلمندن
 یرعسکری مارش چالارسه، آياغنی ده اویدورورسه،
 مرور زمانه ۱۱۴ وزنی کندی کندینه چیقار؛
 ایش یالکز طول خطویه قالیر، که اونک ایچونده
 جزئی بردقت کافیدر. ضابط ایسه هر وقت جزئی دکل،
 ابیش، یو. کلی بردقت حالنده بولونمق کرکدر. - اینیشده،
 قوش، فنابولر. یوقوشده، چاللیق، کسک اراضیده دائماً هم
 خطوه بی بر آز قیسه آتملی، هم ده وزنی بر آز
 آهرلا تملی. سبی، قولک درینلکی بویومه مک،
 قطعنه نک منتظملمنی بوزولما مقدر. صوکرده ده
 یوقوشده روزلکه ییقینلمه، برده بره فیزی
 یورده ملی؛ اینیش ایچون هپسی بر.
 حاصلی ضابط بوش بولونمغه کلز.

استىطراد

يورويوشە باشلامازدن اول بر پارچە بر شى يېەك.
يېلى؛ بر پارچە يېەك بر شى دە برابر المى. فقط
زينهار، چوق صو ايچىرەك پك طاتلى ياخود پك
طوزلو شىلر اولماسين.

آياغە كيلىن قوندورە، چيزمە بوس بوتون آياق قابى.
يېكى اولق جاژ دكلدر؛ چورابلر ايسە، بالعكس
چوق تعمير ديكيشلى، سرت يامالى اولماق لازمدر.

بر يورويوش يورغونلغنى الكاول، الك جابوق
دفع ايدەك شى، (قىشين صوئوق اوطەلر،
يازين دە روزكارلى يرلر مستئسا) باش ايچون،
فسى چيقارمق؛ كوودە ايچون، ترى اوشوتەمك؛
معدە ايچون، درحال جزئى بر شى يېمك؛ باجاق
و آياق ايچون، اوزون اوطورمقدر. بش اون
دقيقە صوكرە بر قەھوہ ايچمك، پك صوئوق اولماق
شرطيە بر آز صو ايچمك ويكرمى دقيقە صكرە،
صىچاق صو ايله اولماق شرطيەلە آبدست آلق

و او میانه آیاقلر ایچون بول بول صوقولانمق،
 اك كوزل تدایر صحیه دندر ؛ (نفسده تجربه ایله
 اینان، سویله رم سکا!) - بوتدایردن ممکن اولانلری
 عسکرده بلااستنا یایدیر مق ضابطك دین حیثیدر.
 صیاق صو، یورویه جك آیاقلر ایچون، یاز، قیش
 دائماً مضر در .

الیه . کینمك بحثنه کلجه؛ عسکر ذاتاً جوق کینمكه
 آیشوبده، کندی هیوادن نم قاه جق نازینلک
 دردینه اوغراتماز !



مشیت ایچون بیلیمسی لازم شیلر .

بایلق . انای مشیتده بری بایایرسه، باشی آشاغییه
 کلهیه جك وجه ایله یاتروب، اوستنده صیق باغلی
 نه وارسه کوشه تلی، هوا آلدیرملی؛ تپه سنی،
 یوزینی، کوکسنی - ممکن ایسه قاصیق طرفلرینی ده
 - بر آز ایصلا تلی؛ وارسه صخته مضر اولمایان

بر قوقو قوقلاتلی. آیلدقدن صوکره، بر بارچه
بر شی بیدیره رک، تا دیزلرنده، وجودنده تیتره مه
کچینجه یه قدر آغر آغر یوروتلی، حتی کری بر اقلی.
بایغینلغه یورغونلقدن زیاده آچلق سبب اولور.

صیجاق ویا کونش چارمه سنک وقوعی، که بوکا
اگ زیاده مسکرات ابتلاسی سببدر، پک مهلک بر
شی اولدوغندن، بالخاصه اوکره نیلک لازمه در. بونک
علامتلی؛ چهره نک مورارمسی؛ چوق ترله مک؛
قفاده، دریده فوق العاده حرارت؛ نبضک چابوق
اورمسی؛ تنفسک چابوق چابوق اولمسی؛ چارپنتی؛
دیلک قورومسی؛ باش دونمه سی؛ اللرک شیشمی؛
باجاقلرک تیتره سی؛ برده دفع ادرار ایدمه مک
یعنی ادرارک کله می در. بورون قانه می؛ قان
توکورمک، ادرارده قان ظهوری، غشیان کبی
حاللر دخی چوق واقع اولان علامتنددر.

امداد: بو کبی علامتک وقوعی آکلایان امداد

مافوق، خسته بی صره دن چیقهاریر. اگ برنجی
وسائط امداد اوچدر:

۱ - استراحت؛ ۲ صر؛ ۳ - هوا.

استراحت. ۱ - استراحت، بالطبع کولمکه ده اولملى؛ ياقا،
البسه فلان آجىلى؛ جانظه ياخود طوربه، هر نه
وارسه، اوده صيرتدن اينديريلوب باصمريو
مقامنده باشك آلتنه قونولملى، كه باش يوكسك
بولونسون.

صو. ۲ - صر ايله باشى وكوكسى بك صيق صيق
ييقاملى؛ آزار آزار، فقط صيق صيق ايجملى
وياخود ايجيرمه لى.

هوا. ۳ - هوانك اكايسى براغاج انمده اولور؛
فقط خسته يى بك اوزاغه طاشمغه ده قالقيشمالي؛
حتى يقينده بر خسته خانه بيله اولسه - مطلقا بك
ياقين اولمادقجه - اورايه بيله طاشيويده وقت
كچيرمه لى. خسته نك اطرافنه برچوق مراقلى سيرجى
طويلانوب مريانه هوايه مانع اولمالي.

تهلكه. وقتيله امداد ايديله ميوبده زمانى كچيريله جك
اولورسه، خسته سرخوش ويامصروع كچى موازنت

وجودینی غائب ایدر؛ تر کیلیلر، جلد قورور، که
 اک مدھش علاماتنددر، ضربان قلب یک زیاده
 خفیف وضعیف اولور؛ حواس غائب اولور، خسته
 یرہ دوشر؛ صرعہ مسی حاللر ویاخود جنت کلیر.
 شیمی جابوق امداد یتشمہ دیکی حالده موت محققدر.
 بو شدتلی حالہ قارشی دو قورسز ایدیلہ جک
 امداد، ینہ آز اول سویلہ دی کمز اوج شیتہ، یعنی
 استراحت، صو، برده هوا یہ منحصر در. خسته
 بالذات صو ایچہ بیلہ جک بر حالده بولونمور سه،
 دامله دامله آغز ینہ ینہ داملاتلی؛ ممکن ایسه باشنه،
 کوکسنه، قاصیق طرفلر ینہ یاش مندیل قو ملی.

صنعی تنفس.

هر ضابطه، طابورنده کی طیبیدن، صنعی تنفس
 ایتدیرمه نك اصول اجراسنی او کره نملی، که بومهلک
 خسته لقدمه خسته نك تنفسی ده کیلیلہ جک اولور سه،
 او اصول ایله نفس آلدیرہ رق حیاتی قور تارہ بیلسین.
 هر حالده خسته کندینه کلدکدن صو کره بر صرت
 اریقو اربونما فہ مالیملی، چونکه تهلکه لیدر.

حسن صورتله تربیه اولونمش برعسکر، حسن صورتله سوق ایدیلیرسه، یالکزیک مستثنا حاللرده بو خسته لغه قربان ویریر؛ چونکه وقت حضرده عسکر اینی تربیه اولونوب مزاحم سفر ایچون وجودلرینی آیشدیرمغه و مردجه یاشامغه آیشدیریلیرسه، مشیتده لازم کلن احتیاطلره وقتنده رعایت اولونورسه، صیحاقل و کونش چارپه سنه میدان قالماز. اونک ایچون شونلری ده اوکره نلم :

۱ - کونشک، صیحاقل، بورویوشک بومملک و صابای مختانه. دردینه اوغراماق ایچون عسکر، هیچ بر صورتله وجودینی، قوای غریزه سنی سوء استعمال ایتدیک لازم کلیر. — دیمک، که مردلرک شانی اولان بر حیات معصومانه کرک... صوکرده یورویوشه تدریجاً آلیشمش اولمق لازم کلیر.

۲ - یورویوشدن اول هر حالده بر قاج ساعت اویقور او یونمش اولمق؛ ممکن ایسه اوکله صیحاقلده یورومه مک.

۳ - اکر یورو یوشه بک ایرکن چیقیلوبده
کافی درجهده اویقو اویونه مامش ایسه، یوروریوشی
متهاقب درحال اویوملی؛ هیچ بر سبیل ایکی بورور-
بوسه آره سنده اویفوسز قالملی.

۴ - یورورکی، وقت وزمانیله درخاطر تمهيلات مختلفه.
ایدوب، یاقا، دوکه آچدیرمق؛ مهمما مکن اک آز
توز قالفه حق بر صورتله یوروتک؛ کولکلی
یرلرده - یورورکی، طورورکی - امروروب
عمومه بردن فسلیرنی چیقارتمق؛ موله بر آز دوام
ایده جکسه، اشیاپی (جانطه پی) ایندیرتمک؛ یاقلاشدیغمز
مواقع آتلی ضابطان کونده دره رک، یول اوزرنده
صو حاضر لایتمق؛ صو ایچمکده احتیاط ایتمک؛ تمکن
ایسه صویک ایچنه بر دامله قهوه یاخود سیرکه
قاریشدرتمق؛ دفعه چوق ایچمه مک. - سینیرل
اکثریتله صو ایچدکدن بش دقیقه صوکره کسب
سکونت ایدر (سفریه - ۲۳۵، ۲۳۷).

۵ - موزیقه، بورور، شرقی یورغونلنی عادتاً موسیقی.

تہوین ایدر؛ خصوصیلہ ضابطک جاججا برلطیفہ سی،
خوشہ کیدہ جک بر سوزی عسکرک غیرتی اوزرینہ
اکسیر کچی حسن تاثیر ایدر .

کسدرمہ بر آز فنا یولار وارکن مکمل
شوسہ لردر، دیہ اوزون یوللری دولاشما، لی؛ چونکہ
قوتسزلرک غیرتی، جسارتی قیریلیر. کوزل کولکک،
آغاجلق یرلردہ طوروب براییکی دقیقہ او طورتمق...
وامثالی شیرلدہ دوشونولمی .

۶ - یولارندہ صو بولونماہ جق بر صیحا
یردہ ایسہک، سقالر واسطہ سیلہ برابر صو آلق .
اکر صیحا اولیلہ پک فوق العادہ ایسہ، یالکر صباح
پک ایرکن، آقشام پک کچ ساعتلدہ یورو مک.
(سفریہ - ۲۳۴)

انتظار.

۷ - قوناغہ ویاردوکاھہ مواصلتدہ، عسکری
تقسیم وتوزیع ایچون ساعتلریم آیاقردہ بکلہ تمہ مک؛
بونک ایچوندہ وقتیلہ چارہ دوشونولوب، نہ لازمہ
دھارامادہ اول یایلق؛ بکلہ تمکہ مجبور اولورسہق،

آياقده طور دور تايوب، كولكه ده اړطور نمو... الخ
(سفریه - ۲۶۵) .

..

كتب عسكریه مزده بو جنس وصايا مياننده،
قیش کونلرینك هیچ دوشونوله دیکي ویاخوځ پك آز
دوشونولديكي کورولپور . واقعا بونك سېي
میدانده در: حرکتن حرارت حاصل اولور،
اونك ایچون یورویوشدن قورقوماز. فقط بر حال
وار، که ضابط اونى اونوتماسین لازم:

قیشین یاپیلان بر یورویوشده، اگر شدتلى قیش یورویوشه،
صونوق روزکار اسیورسه، قولاقلى بر مندیلا
باغلاتمق پك لازمدر. خصوصیه یول متماداً
براستقامته کیدر، ده روزکار دخی هې راستقامتدن
اسیورسه، روزکار طرفنده کی قولاقلى مطلقاً
صادریرملى. هله بویه بر حالده الارده ده قابا قالین
الدیوهن بولونورسه، عسکرک مادی، معنوی تحملى
بره ایکی آرتار. - ردیف دبویلرمن بویه قالین

عسکر الديوہنی تدارکنندن هيچ بر صورتله عاجز
اولماسه كرك! -

قار .

كوچوك بويوك موله لرده، عسكره، اللريني،
بورون وقولاقلريني قار ايله دلك ده ايتدير ملي.
خصوصيله يارمق، قولاق، بورون كبي صوتوقدن
يك چابوق متأثر اولان اعضادن بري صوتوغك
شدتندن كبرلي بر مور رنك آلديني وقت - چونكه
ايسته دونمق دينيان حالك ابتداسي بو اولدوغندن -
اويله آووجله، يارمق لرله اوغوشدوروب ده
ايصبتغه، اعاده حيات ايتمهك زينهار چاليشماملي؛
چونكه فنا اولور. بونك جاره سي ينه صوتوق ايله
يعني قار ايله در: طرنامه عضوك اوزرينه قار قاينايملي؛
مقاديآ بر جاريك، يارم ساعت... آرتق نه قدر دوام
ايدرسه، اوشه نته يهرك آووج آووج قار دكيشدير ملي،
تا عضو مضطرب رنك اصليسي آلينجيه قدر .

احتياط .

صوتوقلرده ياييلان مشيتلرده اك زياده دقت
اولونه جق نقطه، موله لرده - اولجه بورويوشدن

ایصینش ویا ترله مش اولان - وچودلری اوسونمه
مکه؛ اونک ایچون کوکس، یاقا، فلان . .
آجیلسنه مساعده اولونماق لازمدر .

..

حرب (امنیت) یورویشلری حقنده معلومات عمومیه

مشیت اجرا سچون عسکر، حتی دشمن یافیننده امنیت قطعانی.
ودشمن قارشیسندنه بیله، یول اوزرنده یورو مکه
مجبوردر. یولارک کنیشلکی ایسه محدود اولدوغندن،
یورویه جک عسکرک طار و بناء علیه درین بر نظام
آلمسی، یعنی درین بر قول تشکیل اتمسی ضروریدر.
بویله درین بر قولک ایسته نیان آنده بر محاربه
نظامنه، کجمنسی یعنی صف آجمنسی وتعبیر دیگرله
آجیلسی و یا ییلسی او یله جار جابوق ممکن دکلدرد؛
قولک دیرنلکه یعنی قطعمنک بوبرکلمکه نظراً بر
زمانه صرفه متوقفدر. ایشته بو «ترتیبات آلمی»

ایچون لازم اولان زمانی فازانموی ایچون و دشمنه
مصادمه لازمی کبی حاضر لاند بیلیم ایچون، دشمنه
دوغرو یوروین بر عسکر کندی ایلر یسنه «پیشمار»
چیقاریر؛ ینه بر ایکی قید ایله عینی مقصد ایچون،
دشمنه هر یکله بر عسکر کندی کریسنه «دومار»
چیقاریر؛ همنامه رایسه «همنامه مار» لرله تأمین اولونور.
لا پشدارک باشلیجه و طیفه سی: (۹۷ - ۱۰۰)
دشمنی و دشمنک حالی کوروب آکلامغه چالیشیق
- یعنی کشف - که نه قدر اساسلی اولورسه او
قدر قیمتی آرتار، بر؛

پشدارک
وظیفه سی.

ایکنجیسی، آرتاق دشمنه کلیندیکی وقت اونک
بردن بره ایلر یله مسنی و کوز اوکنده کوزل کوزل
موضعلری طوتمسنی منعه چالیشیق، تا کربره کی قسم
کلی - یعنی اصل قطعه - اصل لازمه اولور
ترتیبات آلوب محاربیه کیره بیلیمجه قیرر.

بویکی وظیفه اساسیه علاوه اکثر احوالده
پشداره ایکی وظیفه دها ترتب ایدر، که برنجیسی

کچيله جك وحتى محاربہ ايديله جك اراضينك حالنى ده
كششف ايتدير مك؛ ايكنجيسى، يول، كوپرو، كچيد
كبي شيلرك اوراق تفك نقصانلرينى وقتيله كوروب
جبر و تعمير ايتدير تمك در .

دشمنك كششف قوللاريني بزم طرفه ياقلاشدير .
مامغه چاليشق، وبوصورتله يول قولمزي، قوتمزي
دشمنك اوكره نمسنة ميدان ويرمه مك ده پيشدارك
وظائف اساسيه طبعيه سندن در .

§ دمدارك باشليجه وظيفه سي: دشمنى، جيكلكده دمدارك وظيفه .
اولان قسم كلميزه ضررى دوقونمايه مو، دربرده، سي .
آمبقره طونمى؛ وهر حالده قسم كللى كرى يورو .
يوشنى دشمندن راحتسزلق كورمه يهرك اككال
ايدنجيه قدر دشمنى - حرب ايله، حيله ايله، يعنى
هرنه صورتله اولورسه اولسون - اشغال ايتمكدور .

§ جانبداركده وظيفه سي پيشدار ايله دمدارك
جانبدارك وظيفه سي .
وظيفه سنك عيئيدر . لكن بوراده بر ملاحظه ده

ایده لم: دشمنی بر طرفده طور سون یا خودیور سون
 براقوب یان چیزمک او یله هر وقت واقع اولماز؛
 یعنی طبیعت حرب ایجابی اوله رق علی العاده دشمن
 یا اولک طرفلرده یا خود آرقه طرفلرده بولونور.
 شمعی بالفرض، اولک طرفلرمزده دشمنک کنیش
 بره منطقه بی اشغال ایتدیکنی، یا خود اولک طرفلرمزدن
 لکن براق استقامتدن، کلدیکی خبر ویریلدیکنی
 تصور ایده لم. نه یاپه جغز؟ یالکز بر پیشدار، که
 بالطبع یالکز بر یول اوزرنده یورویه جکدر وقوتی ده
 او یله عظیم وجسیم دکلدرد، بزم قسم کلیمزی ستر
 وتأمینه کافیمیدر؟ البته دکلدرد. او حالده دشمنک دیگر
 استقامت لرنیده برشی چیقارمق لازم کله جک، که
 ایسته بوشی ده یا جانبدار مفرزه سی، یا خود بونک
 کوچوکی اولان بر کشف قولی (یان کشافی، یان
 کشف قولی) در. [بواصاحاتی ویرمکدن مقصدمز،
 خریطه اوزرنده مسئله حلنده اکثریتله تصادف
 ایدیلدیکی کجی، بر طرفه بر جانبدار چیقارمق ایچون،

دشمنك مطلقا ۹۰ درجه صاغ يا خود صول طرفلردن
 وحق مطلقا يان طرف استقامتدن تهديد ايتمسي و او
 طرفلرده بولونمسي شرط اولديغني كوسترمكدور.]
 دشمنك كشف قوللريني بزم طرفه ياقلاشدير. دشمن سواري
 مامفه چاليشق و بو صورتله يول قوللزي دشمنك
 اوكره نه يلسنه و خصوصيله سردن كچديلك طرزنده
 اوغراشمله لرله يورويوشلزي سكتهدار ايده يلسنه
 ميدان و يرمه مك پيشداردن زياده دمدارك و، هر
 هانكي حال ايله ده اولورسه اولسون خاصه جانبدارك
 وظيفه سيدر.



كرك پيشدار و كرك دمدار ايله جانبدار، اقسام امنيت.^۱
 معلوم اولدوغني اوزره، ينه بر طاقم اقسام
 آييري لر، كه بوندن مقصد نه اولدوغني ايصاحه لزوم
 كورمه يز؛ يوقا ريده كي ايضاحات بو مقصدي ده
 ايصاحه كافيدر.

بو اقسام بيننده كي ابعاد ايچون (مسافه لرايچون)

ایده‌لم: دشمنی بر طرفه‌طور سون یا خودیوروسون
 براقوب یان چیزمک اوپله هر وقت واقع اولماز؛
 یعنی طبیعت حرب ایجابی اوله رق علی العاده دشمن
 یا اوک طرفلرده یاخود آرقه طرفلرده بولونور.
 سمدی نالفرض، اوک طرفلرمزده دشمنک کنیش
 برمنطقه‌یی اشغال ایتدیکنی، یاخود اوک طرفلرمزدن
 لیکن برقاج استقامتدن کلدیکی خبر ویریلدیکی
 تصور ایده‌لم. نه یاپه‌جغز؟ یالکز بر پیشدار، که
 بالطبع یالکز ریول اوزرنده یورویه‌جکدر وقوتی ده
 اوپله عظیم وجسیم دکلد، بزم قسم کلیمزی ستر
 وتأمینه کافیمیدر؟ البته دکلد. اوحالده دشمنک دیکر
 استقامتترینده رش ییقارمق لازم کله‌جک، که
 ایشته بوشیده یا جانبدار مفرزه‌سی، یاخود بونک
 کوچوکی اولان بر کشف قولی (یان کشافی، یان
 کشف قولی) در. [بواضاحتی ویرمکدن مقصدمز،
 خریطه اوزرنده مسئله حلنده اکثریتله تصادف
 ایدیلدیکی کبی، برطرفه‌برجانبدار چیقارمق ایچون،

دشنك مطلقا ۹۰ درجه صاغ يا خود صول طرفلردن
وحتى مطلقا بان طرف استقامتدن تهديد ايتمى و او
طرفلرده بولونمى شرط اولديغنى كوسترمكدر.

دشنك كشف قوللرينى بزم طرفه ياقلاشدير. دشمن سواری
مامغه چالیشیق و بو صورتله يول قوللری دشنك
اوكره نه ييلسنه و خصوصيله سردن كچديلك طرزنده
اوغراشمه لرله يورويوشمى سكته دار ايدنه ييلسنه
ميدان و يرمه مك پيشداردن زياده دمدارك و، هر
هانكى حال ايله ده اولورسه اولسون خاصه جانبدارك
وظيفه سيدر.

كرك پيش مدار ايله جانبداره اقسام امنيت.^۱
معلوم اولدوغى اوزره، ينه بر طاقم اقسام
آييري لر، كه بوندن مقصد نه اولدوغنى ايضاحه لزوم
كورمه يزه؛ يوقا يده كي ايضاحات بو مقصدي ده
ايضاحه كافيدر.

بو اقسام بيننده كي ابعاد ايچون (مسافه لر ايچون)

مىسافىلەردە تىقاپ ئىككى ئاساسىي ملاحظە لازىمىدۇر. - بىرىنچىسى، بۇ مىسافىلە ئاساسىيە.

اوقۇر بويۇك اولمىلىدۇر، كە - ھىرب يورويوشلارنىڭ بوجىنىس امنىت قىلىنغاندا پىك چوقۇق واقع اولەبىلە. جىك - توقۇلار قىسىم كىلىيەدە سىرايت ايدەبىلۇب اونىك دە توقۇقنى موجب اولمىسىن، يعنى قىسىم كىلىنك اطراپ ھەرىكەتتە غىراختىيارى اولەرق ھەلەن كەلمەسەن. مىسافىلەرك اصغرى ھەلەرى بۇ ملاحظە يە نظراً تەيىن اولونۇر. - ئىككىنچىسى، مىسافىلە چوقۇدە بويۇك اولمايدۇر، كە بۇ اقسام امنىت دىشمەلە ھەربىيە طوتۇش دىقلىرى ھالەدە، قىسىم كىلى ھەربىيە نظاملىرىنى آلۇب، تام وقتىدە، يعنى مەفرۇئە امنىت بويۇك بىر دىشمەن قوتى طرفىدىن بىر تەلەبە اېرەلمەدە اول، اېشە كىرىشە يەلمەسەن. مىسافىلەرك اعظمى ھەلەرىدە بۇ ملاحظە يە نظراً تەيىن اولونۇر.

(مىسافىلەرى ۱۱۱ نچى مادە يە مىراجەت).

مىسافىلەردىن مىسۇل اولان، قاعدە اېرەلمە قىلىنمەدە، اېيرەمە ھەلە. سورت مىسافىلەدە (كۈچۈك مەفرۇئەدە) ھەلە.

شویله در: هر کوچوک قطعه (نک آمری) کنډینه
اک یاقین بولونان دها بویوک قطعه یه، صیق صیق
دونوب باقدرق، یورویوشنی اویدورور.

خاطر نشان اولسون، که حرب یورویوشلرنده سلاحر،
سوهلر داتما لولوبولونور. [*]

§ ۱ - پیشدار اقسای شوندن عبارتدر:
پیشدار قسم کلیسی، پیشدار پیشداری، پیشدار اوجی
(و پیشدار سوارسی).

پیشدار پیشداری، پیشدار قسم کلیسنک اوکنده
- دشمنه مصادمه حالنده اوکا محاربه نظامنی آلق
ایچون لازم اولان زمانی قازانديره بیله جک بر مسافه
ایله، (علی العاده ۵۰۰: ۱۰۰۰ متره) مسافه
ایله یورور. مع مافیه کوچوک پیشدارلرده بر مسافه
دها کوچوک اوله بیلیر - هر حالده قسم کلینک
(پیشدار قسم کلیسنک) تاثیرلی بر مسافه دن آتسه
اوغرایه بیلسی امکانی بر اقیلاملی، که بو حسابه کوره
اصغری ۳۰۰ متره (کوچوک قطعات ایچون).

[*] مکرر آتشی سلاحر.

پېشدار باشی.

پېشدار پېشداري اولان قطعه ايسه (بولوك،
طابور) دهازياده بر امنيت ايچون، ايجابنده كندى
۳۰۰: ۵۰۰ متره ايلريسنه بر مقدار عسكر (طاقم،
بولوك) آريجه دها افراز ايده بيلير (پېشدار باشی).

اوج .

ينه تقريباً او قدر بر مسافه ايلريده پياده
اوجي يورور، كه قوتى على العاده ايكي مانغه -
فقط دشمن و اراضى او قدر قورقوتيمورسه يالكلز
بر مانغه، كه حد اصغريدر - عسكر، و آمرى ده
ينه او مانغه لرك منسوب اولدقلى بولوكدن بر
ملازمدر. اوج ايچون، اساساً مقصده ۳: ۴ نفرده
كافيدر؛ فقط يورونولن يولاك طرفينى اولدجه
كنيش اوله رق آراشديرمق ايچون و برده دشمن
اوجنه، دشمن كشف قوللرينه شويله بر درجه يه قدر
مقاومت ايده بياحك ايچون، بروجه بالا اصغرى
بر مانغه و ياخود على العاده ايكي مانغه ياپيورز.
اوندن ماعدا يامه كشافلى ده (لازم اولورسه)
على العاده ارمك مانغلر نه ميقار.

اراضی آچیق ایسه، یعنی مختلف استقامت لر
ای کوزوکه بیلورسه، اوج ده درورله قول
نظام نره یورور؛ آوجی حانه چکمنه لزوم یوقدر.
لکن قابک اراضی به کلینریکی آندره آره هیفهمسی
لازمدر.

اوجک وظیفه سی، یورونولن یول استقامتی اوجک وظیفه سی
ایله طرفیندن بر ۱۰۰:۱۵۰ متره ک اراضی بی
ترصد ایتمک وشبهلی کوزوکن اوافق تفک دلیک
دشیکلری، موافی آرامقدر. لکن ظن اولونماسین،
که اوج فرضا ۱۵۰ کشی ایسه بونلر اون بشریکر میشر
خطوه آره لقله آره چیقوب بر ایکی یوز متره
کینیشلکننده بر آوجی خطی حالنده کیده جکله؛
بوندن دها غریب بر فکر اولماز. اوج، بیاغی بر
آوجی خطی حالنده کیدر؛ صوکره فرضا یولک
صاغ طرفنده ۱۰۰:۱۵۰ متره مسافه ده بر
دیکه نلک کورولدی - ملازم ایکی نفری درحال
اورایه قوشدوروب آراندر بر. اگر اودیکه نلک

بو مسافه دن دها اوزاق اولسه ایدی، اونی آراق
وظیفه سی صاغ یان کشف قولنه عائد قالیردی، ویا خود
صورت مخصوصه ده کشاف چیقارمق لازم اولوردی [*]

تصادف اولونه جق اوافق تفك دشمن قطعه لری

شمن کشف (کشف قطعه لری) بز یورویوشدن آلیقویه مازلر؛
وللری .

بالعکس بز اونلر ایچون تهلکه یز (۱۱۳) . لکن
اونلرک وجودندن قسم کلی مزه در حال معلومات
ویرمک لازمدر. مع مافیه بوکو چوک دشمن قطعه لری
اگر پیاده ایسه، نظر دقتی، دها زیاده آچلی؛ چونکه
عمومیتد بر فکر وارد، که، اویله بسمه اوره کشیدک
پیاده جمعیتلری کندی باشلرینه اوزاقلرده درلاسه.
مازلر؛ آرقه لرده، یافینلر نه مطلقا دها بوبوک
استناد قطعاتی اولور کرکر.

دشمنک بویوچک بر قطعه سی فرق اولوندوغی
آنده در حال قسم کلی یه اطرافلی بر خبر کونده.
ریله جک .

[*] تریه مسکریه - طبع ثالث - ۳۰۶ دن آشانغی
صحیفه لرده معلومات مفصله وارد .

یان کشافلری ایچون [۴] بر ایکی سوز دها
 سوبله یه درک بیتیره لم : بونلر خاصه یوکسک یعنی
 هورادی فقط اده چیقمنه جالیشلی ؛ و بر حواله لی
 نقطه دن دیگر حواله لی نقطه یه آتلا یوب اطرافه
 باقلی . برده اوجله کوز ارتباطلرینی هیچ بر وقت
 غائب اتمه مکه جالیشلی .

§ ۲ - جناح لرك تأمیننه یان (سواری) جانبدار .
 کشف قوللری کفایت اتمه دیکی حالده جانبدار
 چیقاریلیر . (بر زمانده هم صاغه هم صوله ایکی
 جانبدار چیقارمق ده ممکندر .) جانبدار ، حاله کوره
 یا پیشدار پیشدارندن (سواری کشف قوللری)
 یا پیشدار قسم کلیمندن چیقاریلیر ؛ یا خود دوغروندن
 دوغروییه اصل قسم کلیمندن ده چیقاریلیر .

جانبدار . پیشدار اقسامیلهمی بر تسویه ده
 یورویه جك ، یا خود اصل قسم کلی ایلهمی بر تسویه ده
 یورویه جك ، ایجاب احواله تابعدر .

یورویوشده جانبدار دخی کندینه مخصوص
 جانبدارك اقسا می .

[۴] دمدار كده یان کشافلری ایچون .

بر پيشدار چيقاره جنى كې، طيش جناحى طرفنه
 كندىندن يان كشافى وحقى بر جانبدار دهاده
 چيقاره بيلير. ايجاب ايدرسه، قوتلى بر جانبدار
 كندينه مخصوص اوله رق هم بر پيشدار، هم بر
 جانبدار، هم ده بر دمدار چيقاره بيلير[*].

طورمق.

عموم يورويوش قولى طور دوغى وقت،
 ويا خود حسب الياجى يالكنز جانبدار كنديسى

[*] بر بولوكك جانبدار ترتيباتى احواله كوره شوبله
 اوله بيلير: بردانه ويا خود بر قاج دانه يان كشف قوللرى
 چيقار بيلير، كه اك ايلريده بولونانى اوج ايله بر تسويه ده
 يورويورك، اينكيجيسى ويا خود اوچجيسى برنجيدن او قدر
 كرى قاليرلر كه، هما امكن بوتون يول قولز جناحدن
 تا مين اولونسون، ويا خود يان كشافندن صرف نظرله،
 نصف طاقم وحق تام بر طاقم قوتنده بر قطعه جناحه
 مأمور ايديلير، كه بوده ايلريسته كوچوك براوج چيقاره ش
 اولدوغى حالده، طيش طرفنه كندىندن يان كشافى كونده رير.
 بالذات جانبدار اولان بر بولوكده مان عبنى وجه ايله
 اقسام ايدر.

دشمنك دمنه ظهورى حالنده، ايجاب ايدرسه جانبدار
 (يان كشف قوللرى) در حال كندىنى اونك اوزريشه
 آثار وحق، يرينه كوره، ايجاب ايدرسه كندىنى بوتون
 بونونه فدا ايدر.

طور د وځي وقت، جانبدارك بر مهم وظيفه سي
 واردر، كه وقت حضر عملياتلرنده اكثر يا غفلته
 او غرار: بومهم وظيفه ايلري قره غول خدمتيدر.
 يعنى كرك كچه كرك گوندوز، طور و لد وځي وقت
 جانبدار مفرزه سي، بولون د وځي جناح طرفنده بر
 ايلري قره غول مفرزه سي حالته كچر واوكا كوره
 ترتيبات ده آليز. شوقدر، كه كورموز بر قاج ساعتك
 بر توقف حالنده آينه حق ترتيبات، ساده بر
 ترتيباتدر.

§ ۳ - دمدارك وظيفه سني بر دها خلاصه دمدار.
 ايدلم: دمدارك وظيفه سي، قسم كليزي، آرقه دن
 تعقيب ايتمكده اولان دشندن امين بولون دوزمقدر،
 قسم كلي يه وقت قازانديرمقدر. بو وظيفه محاربه سز
 ده ايفا اولونه بيلير (۱۲۳). دشنه كدرگاه اوله بيله.
 جك يوللري و يرلري - بر چوق آغاچ ده ويره رك،
 بر چوق طاش ييغهرق - قولاى كچلمز بر مال
 كنيرمك، بوزمق؛ كوپرولري آتمق ياقق ...
 و امثالي صورتلرله.

دمدارك عمار . مع مافيه دشمن زياده جه يوكه نديكي وقت
 به سي محاربه دن صاقيغق اكثريا ممكن دكلدر . بويله ٢
 حالده دمدار؛ اصل قسم كلينك معاونتندن محرر
 اولدوغيچون، علي العاده، بر دمداري بر پيشه بر
 دها قوتلي، دها مسته مقاومت يابمق لازم كا
 دمدار بر مظفريت اميديله بر محاربه يه طوتوشمق
 هيچ بر وقت جائز دكلدر، خراب اولور . يالكز،
 محاربه يه طوتوشوب دشمني آجيلغه وياييلغه مجبور
 ايتسي كافيدر . صوكره درحال ينه رجعت ايدر؛
 چونكه مقصد يالكز زمان قازانمق وياخود دشمنه
 زمان غائب اينديرمكدر، كه اونى محاربه ايچون
 آجيلغه مجبور ايتك بو مقصدي تايمينه اكثريا
 كافيدر . بونك ايچون ده ذاتاً دمداره قوتلي بر طويجي
 ويريلير، كه او سايله ده آز بر قوتمز چوق بر دشمني
 اوزاقدن يايسين و اوكا ايجه مقاومت ايتسين ؛
 اونى يابدمره صوكره ده، كنبري مغلوب اولاده .
 مكيلسين .

دشمن پك ياقيندن كليورسه ، دمدار بياڼي بر دمدارك يورو.
 يورويوش قولى (يول قولى نظاملرنده) تشكيل يوشى.
 ايدر. قسم كليدن مسافه سى - يوز كرى يورو -
 يوشلرك موجب اولدوغى بر چوق مناسبتسزلكلر
 سبيله - على العاده ، بر پيشداره نظراً زياده اولمق
 لازمدر .

دمدارده خاصه دقت اولونه جق شى : يورو - دقت ا
 يوشه بر وجه ايله داخل اولونمليدر ، كه طور وب
 يوز ايلرى ايميلدىكى وقت ، اجزاي قطعانمرك
 ترتيب و تفصيللى مېهم به نظراً دوغرو بولونسونه .
 ديمك ، كه صاغ باشلر (جهه) دشمن طرفنده ، صول
 باشلر اوكدە اولمق اوزره يورومك لازم كله جك .

دمداركده پيشدار كچي اقسامى واردر : دمدارك اقسامى .
 دمدارك قسم كليسى ، دمدار دمدارى ، دمدار اوچى
 (ودمدار سواريسى) . و اقسامك وظيفه لرى ،
 صورت حركتلىرى پيشدار اقسامنك وظيفه لرينه
 و صورت حركتلىرينه - ايجاب احواله موافقت
 شرطيله - نظيردر .

تبیہ .

§ خاطر نشان اولسون، که کرک دمدارده
و کرک پیشدارده پیاده اوجنک کربنمره و کذا
ایلمربنمره باشقه پیاده کشافی بولونماز؛ چونکه بو
اوجلر ذاتاً برکشاف یاخود کشف قولی دیمکدر.
§

❧ پیاده اوجی . ملازم . ❧

بو مجتده، ملازم ایچون، باشلیجه ۳ نقطه یی
اساسلی اوله رق نظر امعانه آلهم : ۱ - اوج
ضابطلکنده اولان وظائف، که جداً مشکدر. ۲ -
مقاصد مختلفه ایچون (کشف قوللر نه . . . الخ)
ای بی بر وظیفه (تعلیمات) ویرمک، که جداً مهمدر.
۳ - مطلوبه موافق بر راپور و یاخود خبر فصل
اوله حق ؟

بر مثال : برنجی بولوک امر آلیور، که م موقعی
استقامتده امنیت ترتیبآیله یوروپوشه باشلا سین .
بولوک یوزباشی در حال برنجی طافم ضابطنه طاقبله

یورویوشه باشلامسنى امرایدر. ملازمك قوماندهسى:
 — برنجى طاقم، سوغ باشه! سوغ — آل! (ایجاب
 ایدرسه، — آغز قاباغی چیقاریلسین!) (صاغ
 فشنگلکدن!) بولوك سوغ طول — دور!
 ایکنجی مانفردنه مهسه، ابراهیم، سز ارتباط
 نفرلربسک. [*] بوزر مترهده نفقیب ابرك!
 برنجى ایکنجی مانفردلر اوج! مانوره آبریم مارمه!
 ۱ — اوجك یورویوشى. ۰ — ۲ — وظیفه
 (تعلیمات) ویرمك.

ایشته یورویوش باشلادی، دیمکدر. بزفرض
 ایتدك، كه، ملازم، اراضی آجیق اولدو غیچون،
 اطرافده کوزوكدوکیچون یان کشف قوللری،
 کونده رمکه حاجت اولمادیغنی اولدن دوشونمشدرد.
 اگر اراضی آجیق اولما بوبده اطراف کورونه مهسه
 [*] ارتباط نفرلرینك اوجله عینی زمانده حرکت
 ایتلرینه لزوم یوقدر. اوج یورویوشه باشلار، اولر
 برلرنده قالیرلر؛ اوج ۱۰۰ متره اوزاقلاشدی کبی برنجی
 ارتباط نفری، اوندن ده بر ۱۰۰ متره صوکره ایکنجی
 ارتباط نفری حرکت ایدر.

هسکری قوشده. ایدی، اوجی حرکت ایتدیرمزدن اولی، یانلره ورمق. کشف قولی کونده رملک اقتضایده جک ایدی [۰].

بونلرک اوجک حرکستدن اول کونده رملرینه سبب: عسکر، اشیا سی صیرتنه یوکلہ نمش اولدوغی حالده، یالکز یلک مستقنا مالدرده یعنی، بلکه یلک مهم بر خبر ویا امر کوتوروب کتیررکن، قوشموی و قوشورورولوی جائزدر؛ یوقسه مشیت خدماتنده وسفرک دیگر بالجله خدماتنده عسکر وائما عادی مظهره ایلر یورور؛ بو، اساسدر.

یان کشافلرینک یوروبوشی. بو اساسه بناءً - مادام که یان کشافلری علی القاعده اوجله بر تسویهده یورویه جکلر، بونکله برابرده اوجدن ایجه مهم بر آرمقله آجیق بولونه جکلر، که وظیفه لرینی ایفا ایده بیلسینلر - اونلرک، اصل اوجک حرکستدن برایکی دقیقه اول

[۰] پیشدار پیشدارنده بوانه جق سوارینک قوی تمقیب ایدیلان بولک یان طرفلرینه پیاده دن کشف قولی افزاینه احتیاج کوستریمیه جک مقدارده اولمیدر (۱۰۹).

حرکت ایندیرتلری غایت طبعی بر حسابدر .

بر یان کشف قوله وظیفه (تعلیمات): « احمد یان کشافلرینه
اونباشی، سز بو اوج کشی ایله صاغ یان کشافی
اوله جکسکز. بولک صاغی بو یونجه کیدن شوکوچوک
صیرتلك او بر طرفلرینی کوره جکسکز - لکن
اوجی ده کوزدن غائب اتمه یه جکسکز - ایلریده
قورولنگ باشلادینی یرده تکرار اوجه کلك ا احمد
اونباشی، بو ویردی کمز وظیفه بی ایی آکلادینی
کوسترمک ایچون، وظیفه سنی ضابطه قارشى بر
دفعه سویلر وهان حرکت ایدر .

بو وظیفه حقنده ملاحظه :

کشافک کیده جکی یول یالکز تخمینى اوله رق ملاحظه.
کوستریلدى؛ چونکه ملازم، اونباشینک کیده جکی
یولده نه کبی موانع وار، یلتر. بولک انتخابی کشاف
باشه عامه بر ایشمر .

کشافک اوجدن نه قدر متره ویا آدیم آچیق
یورویه جکی ده تحدید ایدیلده دی؛ چونکه بو مسافه

اراضیه - یعنی بوراده ، او کوچوک صیرتلك
یولمزدن اوزاقلغنه - تابعدر. اوچی کوزدن غائب
ایتمهك ، کچیلمز برلزوم اولدوغیچون ، بوراده
آیریجه اخطار اولوندی .

نه طرزده یورویه جککری ، یعنی هپسی
برحداده می؛ یوقسه برایکیسی ایلریده ده دیکرلری
اونک آرقه سنده می؛ یاخود اونباشی بالذات صیرتلك
اوزرنده یاخود دیکر طرفنده می یورویه جککر ،
اراضینک و برده دشمنک حالته نظراً اوله جفندن ،
بونک سوکره دن تعینی کشف باشی اولان اونباشی یه
عائد قالیر .

کشفک اوجه نه زمان یاخود نروده التحاق ایده-
جککنک تعین اولونمسنه سبب، شاید اونباشی، صیرتلك
بیتریتیز یعنی وقتنمره يك ابرکمه ویاخود بونک عکسی
- اورمانده ده صاغ یان کشفلغنده دوام ایده جک
ظنیه - وقتنمره يك کچ ، کندیلکندن کلوب ده
اوجه داخل اولماسین، دیه در .

کشافه ویردیکمز بوروظیفه ده ، بر طرفدن
 کشافک خدمتی - یوروپوش قولک منفعتنه -
 اوجک خدمتیه توحید ایچون ملازمجه نه لازم
 ایدیه ، امر اولونمشدر ؛ دیگر طرفدن کشاف باشی اولان
 اونباشینک کندی شخصیت ودرایتنه ده لازم اولان
 سربستی کافی درجه ده بر اقلشدر . بناءً علیه بو تعلیماتک
 کافی و مطلوبه موافق بولوندوغی قبول اولونه بیلیر .
 - مثلاً ؛ اونباشی به دها دیسه ایدک ، که کشافک
 یاقیننده دفعةً قوتلیجه بردشمن قطعه سی کوزوکه جک
 اولورسه چابوق آتش ایتسینلر ؛ اوندن باشقه ده
 چابوق کری به خبر کونده رسینلر - بی لزوم یره
 سویله نمش اولوردی .

بونلر اساساً کشافک تربیه سنه عائد شیلردر ؛
 دینیله بیلیر ، که عادتاً هر کشف قولی ایچون بر تعلیمات
 عمومی در . بویله اولماسه ، کونده ریله جک هر کشافه
 دشمندن فصل صاقلانه حق ، فصل کوزوکه دن کورمه
 چالیشه حق ، ایجاب ایدن یرده فصل امکله به جک ،
 حتی فصل طوره حق ... الخ هپسینی سسویله مک

اقتضا ایدردی . حال بوکه بو خصوصاً کشف
 ایچون، طبیعتیه یاپیله حق شیردن صایلق واساساً
 کشف باندیفی ایره بکله وقتیه ارکمه بیلیمه
 اداوه لازمدر .

وظیفه ویرمکه .
 ادمان .

بویله وظیفه لر ، تعلیماتلر ، امرلر ویرمک
 قولای دکدر ! ضابط ، تعلیمخانه لرده ، اراضی
 اوزرنده ، عملیاتلرده ... الخ هر فرصتدن استفاده
 ایده رک ، بویله کوچوک تعلیماتلر ، وظیفه لر دوشونوب ،
 اویدوروب ، ملاحظه ایدوب - تعبیر سقیم
 کورولمزه - ادمانده قصور اتمه ملیدر . بو خصوص-
 صده تحریراً ادمانه چالیشق و جیب دفترنده بوکا
 مخصوص برقاچ یایراق آیرمق هر کنج ضابطه شایان
 توصیه در ؛ بو صورتله تعلیمات ویرمکه ... وظیفه ،
 امر ویرمکه پک چابوق ملکه کسب ایدیلیر .

آمرک مأموره کوزل و ماهرانه دوشونولمش
 بر تعلیماتی ، قیصه و قطعی فقط عسکرجه برشدله
 ویرمسی ، خارجه نه معظم بر عکس تأثیر حاصل
 ایدر !

ای دوشونولش، ای ویریلش بر وظیفه بی حق
 اورته قابلیتلی بر کشف اونباشیدنک بیه حسن
 صورتله اجرا وتطبیق ایده بیه جکی ادعا اولونه بیلیر.
 آمرک قطعیت وسلامت مراعی، مأموره ده هیچ شېه سز
 تأثیر مخصوصنی اجرا ایدر ! - هم ده ناقص ، فنا
 بر تعلیمات ویا بر امر ایله کوندریلش اولان بر آدمین
 مکمل، ای بر خبر بکله مک اساساً غریب ده دکلیدر؟
 صریح ، آکلاشیلسی قولای بر تعلیمات ،
 بر کشف باشنک قطعياً حق مخصوصیدر؛ بر حالده که
 هم کندی ایشی نه در ، بلاشک بیلسین ، هم ده
 ایشنک ایفاسیچون مطلقاً لازم اولان سربسقی
 حرکت صلاحیتی ده اولسون.

§ ینه اوجه کله لم : ملازم عسکرینک ای
 کیدوب کیمته دکترینه باقار ، ولایم کلن اخطاراتده
 بولونور. بو اخطارات عسکرک نظر دقتی اوجشی
 اوزرینه حصر ایتدیرمیلیر:
 ۱ - بورونولمه بول واکمه کی اراضی
 اوزرینه ؛

۲ — یانه کشفلری اوزرینه ؛

۳ — کیرینه کلمکده اولاره قطعانمز اوزرینه ؛

مانعه دن نفرک بری فرضاً دفعهٔ سسله نیور :

«افندم، پیشدار باشی طوردی!» — ملازیده اوجه

در حال «طور!» دیه قومانده ایدر؛ چونکه حرکت

منصوره منوره دائماً کورمک اقسام بویوک اقسامه

تابهره (۱۱۳) . — «بیز هرک!» — بو حالده

اوجک یول اوزرنده او یله دیم دیرهک طورمسی ده

اولماز؛ هرکس یا صاغه ویاخود صوله یا ناشر، دیز

چوکر یاخود یره یاتار، صاقلانیر ... حاله کوره .

— سوکرده بالخاصه ایلری ویانلر استقامتنه نصب

نظر تفتیش و تفحص اولونور .

«افندم : پیشدار بانی یورومکه باشلیور !»

ملازم : «ایلمی!» فرضا یول، اوزونجه بر مسافه

چوقور یول حالنده کیدیور . اگر عسکر کردن

کندیلکندن دوشونلر اولمازسه ملازم ایکی نفره

امرایدر، که یولک صاغ وصول کنارلری اوستندن یورو-

سونلر، یان کشفلرینی کوزدن آیرماسینلر (ارتباط).

مع مافیہ حال اولور، کہ اوجک تکمیلی دہ یولک
کنارلری اوزرندن کیدہ بیلیر .

§ « افندم ، صاغ یان کشافی طور یور ، دشمن
کشافی وار ، دیہ اشارت [۰] ویریور ! » — ملازم
درحال اوجدن بر چاوش ویاخود اونباشی بی
کشافک خبر کتیر مکہ کلن نفرینه دوغرو کونده ریر .
کونده ریلن چاوش فرضا دوندی ، کلدی ، خبر
کتیردی : « دشمنک پیاده اوجی کورولمش ؛ برضابط
ایله سکر نفر ؛ صاغ یان کشافک ۶۰۰ متره ایلریسندہ
۶ دن ۵ یہ کیدن یول اوزرندہ یورویورلر ! »

ملازم اوجی درحال طور دورور و —
چونکہ اوجک بو موقعہ غوغاہ باشموسی ، یورو-
بوسہ قوی قوماندانہ مقبول اولورمی ، اولازمی ،
ملازم بیلیم دیکندرہ ؛ ومارام کہ کنربشی دشمنہ
کورمہ مشرر ، بورانہ محاربہ صاقینمی دہ آز
مرت ایچورہ محکمہ اولور دغندہ — کری یہ درحال
برچاوش یا اونباشی ویاخود دوزکونجه سویلہ مک

[۰] برآز آشاغیدہ کی استطرادہ مراجعت .

اوج ضابطی ،
دقت !

بیلن بر نفر قوشدوره رق سرعتله خبر کونده ریر ؛
 کندی ده بالذات صاغ یان کشفه کیده رک و دورینیله
 اورادن اطراف تفتیش ایده رک ، دشمنه دأر
 آلینان بو ایلك خبرك درجه اهمیتنی تقدیر و حاله
 و قوفنی توسیع ایدر .

استطراد

پیاده کشفلری دشمنی و یا خود دشمنه متعلق
 بر شئی کور و بده آتش ایتمه یه رک خبر ویره جکلری
 حالده ، مسافلری نه قدر یاقین اولورسه اولسون ،
 چابوق خبر یتیشدیر مک ایچون نفرلرینی قوشدور-
 سهر بیله ، ینه بر وقت کچر . حال بوکه بعض دفعه
 دشمنه متعلق کوچوک بر علامتک بیلله قطعه لرجه
 بویوک اهمیت اوله بیلیر ؛ یعنی قطعه قوماندانی
 بر دفعه ، فلان طرفده دشمنه متعلق بر شی وار ،
 بیلسین ، کندیسنجه کافیدر . او شیک نه اولدوغنی
 بر قاج دقیقه کج بیله اوکره نسه بویوک بر ضرری
 اولماز . ایشته بوکا بناء کشفلرک و نوبخیلرک اشارتله

دشمن خبری ویرمه‌ده آیشدیرئلری لازم کلیر .
 - بو اشارتلك رسمی بر اصولی یوقدر ؛ فقط
 عسکر بیننده هر وقت قابل ایجاد واستفاده بر
 صورتده بر طریق ارأه اولونه بیلیر، که بو خصوصده
 سوزدن زیاده ، بورایه علاوه ایتدیگمز ایکی اوچ
 شکل بزه ایی بر فکر ویریر . یالکز اخطار
 ایده لم، که ، اشارتلك عددی ایکی ویا اوچی تجاوز
 ایتدیرئلک ، قاریشیقطنی موجب اوله جفندن ،
 مضردر ؛ اساساً ایکی اوچ اشارت کافیدر . مثلاً :
 بر دشمن کشف قولی (سواری ، پیاده هب
 بر) ایچون - ۱ ؛

بر دشمن یوروپوش قولی ایچون - ۲ ؛
 - برده - بلکه - طوران بر دشمن قطعه سی
 ایچون - ۳ .

اشارت ویریرکن خاصه دقت اولونه جق نقطه ،
 گنربنی - قطعه سی طرفندن ایی کوروله جک وجه
 ایله - ایی کورنرمکمر . بونک ایچونده طورولان
 زمین ایله ، قطعه یه یوزمزی دوندوکنز حالد

آرقه مزه دوشن طرفك (سطح ارتسامزك) قاراقلق
بر رنكده اولسامسنى دوشونمك لازمدر - بلكه
جاده لرك اورتە يرنده «آياقلى يانه آج» وضعيتنده
طورمق مناسب اولور . -

برده، او قدر مدت اشارتى ويرمكده دوام
ايدىلليدركه ناقطعه دنده آرتق آكلاشيلش اولدوغنه
دائر عكسى اشارت ويريلسين .

شكللرك اوچنچيسينده برنجى آن اوله رق ،
يوروين براوجك بردشمن كشافنى ، كندى ارتباط
نفرلرينه وبونلركده پيشدار باشنه فصل اشارتله
بيلديردكلرى كوستريلشدر . شكلده كى دشمن بولو كى
اوچزدن كوزوكيور ، فقط صاغ يان كشافزدن
كوزوكيور؛ بو كشافده اونى درحال دوغروندن
دوغرويه پيشدار باشنه اشارتله بيلديريور، كه ايكنجى
آن اوله رق كوستريلشدر .

ويريلن اشارتلرك قطعه دن فصل تكرار
اولوندوغى ده شكلدن آكلاشيله بيلير .

بَرینه تکرار صده ، یعنی اوجه کله لم :
 فرض ایدم ، که ۵۱ محبی صحیفه ده لا اشارتیه
 باشلایان فاصله واقع اولمادی ، اوج یورو یوشه دوام
 ایدیور ؛ بر قورولق ایچنده اوج درت یول آغزی
 بر یره کلیندی : بوراده اوجدن بر آدم براقیلی ؛ تا
 ارتباط نفرلری او نقطه یه کلنجیه قدر بکله سین ،
 اوجک هانکی طرفه قیور دیغنی اونلره سویله یوب ،
 سوکره خیر ایجه یورویه رک کلسین ینه التحاق ایتسین .
 فقط اوج قورولغه ده اراضی اولارده اول
 پیشدار پیشدارندن استعانه یه محتاجدر . چونکه
 بویه قابلی بر یرده ، یولک صاغ صول طرفلری
 آراشدیرمق ایچون ، بر مانغلق بر قوت کافی
 دکدر . اونک ایچون بویه بر حالده ، پیشدار باشی
 (پیشدار پیشدارینی) تشکیل ایدن طاقم اوجده کی
 ملازمک کونده ره جکی امر اوزرینه - هیئتیه آوه
 چیقار ، اوجه التحاق ایدر - سوز سویله مکدن ،
 کورولتو ایتکدن صرف نظر اولونور ، اشارته
 افاده مرام اولونور .

کوی .

فرضا قوروی بویله کچدک ، نهایتنه کلدک ؛
 قارشیده کوچوک بر کوی کوردک : - بر کشف
 کویک صاغلرندن . . . بر کشف صوللرندن . . .
 اوج بالذات اورته یرندن ! - کوی ایچنده یولک
 دونهک نقطه لرنده جابوق بر ایکی نفر ایلری قوشدو-
 روب یولک او بر استقامتنه باقدیرمق . . . یورو-
 دوکمز استقامتی قطع ایدن دیگر یوللری ده یا ساده
 نظرله ویاخود برر ایکشر آدم کونده رهرک
 تفتیش ایتدیرمک !

قصبه .

بویوجک کویلردن قصبه لرندن حکمک ایچون،
 پیشدار باشی طاقمی کافی کورلمزسه ، آرقه دن
 بولوکدن دهاسکر ایسته تملی ، اوجی تقویه
 ایتدیرتملی ؛ هر حالده اويله بر موقعی آراشدیرمق
 ایچون، اول باول بر قوه کافیه طویلایوب، آنحق
 اويله ایچرییه آناق باصملی - که بونک ایچونده
 بالطبع ایجه بر زمان بکله مکه احتیاج واردر .

آتش .

§ پیاده اوجی فرضا دفعه اوج درت ال
 آتسه اوغرادی . ملازم درحال « بره بات ! »

قومانده سنی ویریر وابتدا یولوندوغی یردن باقارق،
 صوکره باشقه صورتلده تحقیق ایتدیره رک؛ فرضا
 آکلادی، که اوج درت کشیک بر دشمن کشافی
 تخمیناً ۸۰۰ متره دن آتش ایتش، یورو یوشمز
 استقامتمنده چکیلش؛ ملازم تکرار «ایلمی!» قو-
 قومانده سیله اوجی یوروتور، کری یه بر آدم کونده-
 رد رک وقوع حالی خبر ویریر .

§ فرضا دفعه تخمیناً ۶۰۰ متره مسافده بر
 دشمن طاقندن آتش ایدیلدی . - ملازم درحال:
 بره بات! قارشیده! آغاملر آره سنده آرمیلر!
 نظام ۶۰۰! مابوو آنسه! «دیه مقابله ایدر؛
 و بر نفرد قوشار آدیمله کری یه خبر ایچون
 کونده ریر .

§ دهسا صایلسی غیر ممکن بر چوق حاللر
 وقوعه کله بیلیر، که بونلرک هربری ایچون بردستور،
 بررجه ترتیب ایتکده غیرقابلدر. بوراده یالکز،
 اکثریا واقع اولان احواله قارش یاپیله بیله جک
 شیلره دار، بعض فکرلر ویرمک ایسته دک -

باقیسی ساحۂ عملیات ایلہ خاصۂ قابلیتہ قالمق ضروریدر .

بو بابدہ فکرمزی دها بر آز آحق ایچون درت نوع حال تصور ایدہ لم :

۱ - بز (یعنی اوج) دشمن قطعاتی کوردک ، نرضیہ .

فقط اونلر بزى کورمه دیلر ؛ اراضینک حالى ۱

ویورویوش استقامتمز . . . فلان کبی اسبابدن

دولاییده بزى آنجق ۸:۱۰ دقیقه صوکره کورده

بیله جکلر، تخمین ایتدک. (۸:۱۰ دقیقه دیمک یعنی

بولوکه خبر کونده رملک ایچون، اورادنده ویریلن

امر بزه قدر کلک ایچون محتاج اولدوغمز زماندر.)

صورت حرکت : اوج یورویوشنی بوزماز ؛

یالکز کری به خبر کونده ریر و کوردوکی دشمن

قطعاتی کوزدن آیرمامغه حصر همت ایدر .

- بو صورت حرکت دوغرودر ؛ چونکه

یورویوش قولمژک یورویوشنه هیچ سکتہ کلمه مش

اولور - بر ؛

ایکنجیسی، اصل قوماندانمژک افکار وقرارینه

غیراختیاری تجاوز ایتمه مش اولورز؛ یعنی قوماندانمز
بوخبری آلیز، ده اوج ده دشمنله طوتوشماش بولو-
نورسه، کندیزی قرار و تریبیا آنده بوتون بوتونه
سربست قالیر، کوکلنه کوره حرکت ایدر .

- ۲ - بیلهدیکمز بر منطقه ده حرکت ایدیورز؛
اوزاقدن کوزوکه یین و ببناء غایه کوره مه مش اولدو-
غمز بعض عوارضه (کوی، قصبه، قورو، معدن
اوجاغی، باغلق، یوکسک اکین، ییغین تپه جکار
یاخود چوقور لقلر . . . الح کبی) تصادف ایتدک، که
اوجی تشکیک ایدن یالکیز بر مانعه حقله ایجه
آراشدیر یلق قابل دکل؛ ده از یاده قوته احتیاج وار .
صورت حرکت : اوج یورو یوشنی بوزماز ،
یالکیز آدیمنی بر آز ده ها آغر ، ده ا قیصه آتار؛
پیشدار باشندن تقویه کتیر تمک ایچون، برینی سر عتله
کری به کونده ریر؛ تقویه کلینجه، حرکتنی چابوقلا-
شدیره رق، هم غائب ایتدیکی بر آز مسافه یی قازانیر،
هم ده ایجاب ایدن درجه ده اراضی نی آراشدیریر .
- بو صورت حرکت ده دوغرودر؛ چونکه

فرضیه .

۲

یوروپوش قولنك حرکته سخته و تلاش عارض
اولماش اولور - بر؛
ایکنجیسی، اوجك قیصه آدیم آتدینی، آغر
یورو دوکی کریدن فرق اولونمق سزین، تقویه کلوب
یتیشیر و او شهلی یرلره آز بر قوتله کیریله مش
اولور .

فرضیه .
۳

۳ - دشمنله بردفعه تماس حاصل ایدیلدکن،
یعنی دشمن منطقه سنه آرتق اییدن ایی یه یاقلاشیلوب
کیریلدکن صوکره، دشمنك اوافق اوافق سواری
و پیاده کشف قوللرینك (کشافلرینك [*]) صید
و تنکیلی .

صورت حرکت؛ بعض نفرلر طورورلر،
کوزلجه نشان آلهرق آتش ایدرلر؛ شو قدرکه،
آتیلان قورشونلر ممکن اولدوغی قدر بوشه کیمه مک
ایچون، تفنکی بر طرفه استناد ایتدیره رک آتشر
ایتمکه جالیشیللی .

[*] کشاف و کشف قولی نسیمه لری بیننده (سواری
پیاده) بر فرق اولمادیفی معلومدر .

— بو صورت حرکت ده دوغوردر؛ چونکه
یورویوش قولنک حرکت یه سخته کتیر یله مش
اولور — بر؛

ایکنجیسی، دشمن کشف قوللری مطلق آتش
یه جکلرینی بیلدکلر یحون یاقینه یاقلاشه مازلر؛ بناءً علیه
بزم حاملزی، قوتمزى... الخ کشف و تعیین ایدمه مزلر.

۴ — دشمنک زده اولدوغنی کورمه دیکمز
حاله (یعنی اوج کورمه دیککی حاله) دفعه آتسه
طوتولق .

صورت حرکت: در حال بره یات! قومانده.
سی؛ بونی متعاقب اطرافه باقمی: آتش نه طرفدن
کلدی، آتش ایدن دشمنک قوتی نه قدر اوله بیلیر... الخ.
— بو صورت حرکت ده دوغوردر؛ چونکه
آتش کلیر کلز، هان بره یاتارسهق، دشمنک هدفی
کوچولتیش، آنجق برباش هدفی کوسترمش اولورز؛
کندیمز ایسه ذاتاً آیاقده ایکن دشمنی کورمه مش
ایدک. ایلک هیجان کچیریلدکدن سوکره، دوشونوب،
هان او آنک اقتضا ایتدیکی باشقه بر طرز

فرضیه .
۴

حرکت‌ده قرار ویرمك ینه کندی یداختیار مزده در .
 § دهاده علاوه ایدلم، که وضعیت عمومی
 وضعیت عمومی . هر بیجی و مقصد عمومی بی بر درجه به قدر بیلک ده
 اوج قوماندانی ایچون ، و اوج قوماندانك دشمنه
 تصادفده ویره جکی قرار ایچون پك زیاده مهمدر [*]

[*] دشمنه تصادفده، اوج ضابطی محاربه به باشلايه جفی
 یری (وضعی) بر مهارت نظر و انتقال ایله اویله بر
 صورتده طانیوب طوتملیدر، که، او بر (وضع) کریدن
 کلکده اولان قطعات کابه مزك محاربه به داخل اویله جکی
 خط اساسی بی تشکیل ایتمسین . بو بر (وضع)، احواله
 کوره، اوجك او آنده بولوندوغی نقطه دن مثلا ۱۰۰
 متره ایلریده و یاخود یان طرفده و یاخود، کذا احواله
 کوره، برقاج متره دها کریده بولونه بیلیر. ایشته بویره
 اوج ایجابنده مارش مارشله کندیخی آتهرق آتش
 آچار (اوج اکثریا کندی طاقك هبیت مجموعه سی طرفدن
 تقویه اولونغان آتش آچار؛ بوده معلومدر یا؟)؛ بو
 ایلك آتشك حایه سی آلتنده محاربه نك ترتیبات واجرا آت
 اولیه سی باشلايه جفندن، بو کپی احواله اکثریا اوجك
 صورت حرکتی او کونکی محاربه نك نتیجه سی ایچون بر
 اهمیت فارقه بی حائر در . مثلا اوج بر کویدن لکچورکن
 دشمنك ده اوکوی اوررینه یورو مکده اولدوغی کورورسه
 در حال قوشار آدیبه کچهرک، کوپك دشمن طرفلرینی

مثلاً ؛ اوجك عائد اولدوغى مفرزه قوماندانك
وظيفهسى ، بر كوپروى اشغال وتأمين ايتك
اولسون ، كه دها كريدن كله جك قواى عسكريه
كچه بيلسين .

اوج قوماندانى بو وظيفه عموميه يي بيايور .
— شيعدى اوزاقدن كندى قوتى درجه سنده بردشمن
اوجى كوردى ، كه اوده كوپرويه دوغرو يورويور .
— نه يابه جق ؟ البته يا جابوق ايلرى يه قوشوب ،
ويا خود آتش ايدوب ، دشمن اوجك كوپروى
طوتمسنى منع ايدم جك . — اوجك شدتلى شدتلى
آتش ايتديكى پيشدار باشى طاقى ايشيتديكى ويا
كوردو كى حالده . — برخرويا خود امار بلكه مكسزىن [**]
— ايلرى يه فوشوب يتيشمكه مجبور اولدوغندن ،

طوتوب دشمنك خارجه براقيلمسنه همت ايتزسه اي اولماز .
اورمان ، كوپرو ، كچيد... الخ كى يرلرده اوج ضابطلى
بوصورت حركتله دشمنه تقدم ايتكه چاليشمى اونو تمامليدر .
[**] پيشدار باشى طاقى اوج ملازمك كندى انده
بر امدادى مقامنده در وداثما ، اوجك شدتلى آتشنى
ايشيدير ايشيتمز ، بلاترد آوه چيقوب اوج اوستنه ايلرلر .

بو کوپزو مثالزده اوجك ايكنجی درلو صورت
 حرکتی یعنی آتش ایتیمی دهازیاده شایان توصیه در.
 ایکی عمومی حال. بو مطالعه ایتدی کمز درت نوع حال ملاحظه
 اولونورسه ، چیقارکه ، اوجه واقع اوله بیلکه جک
 احوال ، اساس یا خود عمومیت اعتباریله ، ایکی
 صورته آیریلشدر. برنجی صورتده اوج قوماندانك
 دوشونه جک و موده مظه ابره جک هروی زمانی وار؛
 ایکنجی صورتده - که احوال دها ساده در -
 موده مظه دفعه زمانه بوقدر؛ همان برشی یا بقی...
 او لحظه ده بر چاره بولق - همده عمومك قرار
 و حرکتی سکه دار ایتجه جک صورته بر چاره بولق
 لازمدر، که بویله احوال ایچون همان «بره بات!»
 قومانده سی عادتاً بر دستور عمومی اولق اوزره ،
 مؤکد مؤکد اخطاره سزادر (بالطبع ، غایت
 یاقینزده بر عارضه زمین وارسه ، همان اونك
 آرقه سنه آتیلق لازمدر).

مطلوبه موافق بر تقرير يا خود خبر

نصل اوله جق ؟

١ - نه کورولدى ؟

٢ - نه وقت کورولدى ؟

٣ - نه یرده کورولدى ؟

٤ - نه حالده کورولدى ؟

§ ١ - نه کورولدى ؟ - پیاده می (طابور)؛

سواریمی (بولوک)؛ طوپچی می (بطربه)؛ استحکام می (بولوک)؛ آغزلقمی (آرابه یا خود مکاری بیکیری).

§ ٢ - نه وقت کورولدى ؟ - اگر کوره نك

ساعتی وارسه ، اوکا کوره سویلر [*] ؛ ساعتی یوق اینسه ، وقق بیلدیرمك شویله اولور :

نخمینا ٣ دقیقه اول ... کوردم .

خبر کنیره نفرک مرکتمره نخمینا بسه دقیقه

اول ... کوردم .

[*] ساعتلك على العموم بر اساسه كوره تنظيم ايدئاسی

اونودولاملی .

يالكىز تېمىنا ۳ دىققە اول... دىنلىدىكى وقت،
خېرى كىندىسەنە وىردىكىمىز آمىر ساعىتە باقىرق
وقتى آكلار .

خېرى كىتەرەن نىركىز حىركىتىدىن تېمىنا ۵ دىققە
اول دىنلىدىكى وقت، مادام كە اوچىك ياخود كىشاك
مىسافەسى بىر درجەيە قىدر مەلۇمدىر، خېرى كىتەرەن
نىركىز نە قىدر زامانە كىلىدىكى كىندىسىدىن سۇرۇر؛ فىرسا
۴ دىققەدە كىلدى - حىركىتىدىن ۵ دىققە اولى ضم
ايدىرسەك ، ۹ دىققە ايدىر. خېرى آلان آمىر ساعىتە
باقارسە، وقتى يەنە آكلار .

§ - نە يىردە كورۇلدى ؟ - فىلان موقىمىك
شوقىدر جىنۇبىندە؛ ياخود (عادىتا نىرنىكىلك ايدەجىك
بىر نىقشەيە نىظراً) فىلان آغاچلىغىك ، فىلان قاياغىك
شوقىدر مەترە غەربىندە ...

دەشمە اوجى ، دالوز كورەرسىنىك تېمىنا بىر
۱۵۰ مەترە اوزاغىدە قىمۇرە بولمىدە ...

- دەشمە موزىمى ، باغلىرىك باير طرىنى آرقىدە.

مىندە ...

— دشمنك ۲۵ قدر سوار بسی كچيرك باندنه...

§ ۴ — نه حالده كورولدی ؟ — توقفده می ،
حر كتهده می و نصل ؟

— بول قولنده امنیت ترتیباتيله فلان طرفه
دوغرو... .

— ايكيشرله قول نظامنده ، امنیت ترتیباتيله
و سرعتيله... .

— بول قولى نظامنده امنیت ترتیباتيله ؛
صاغ جناخنده يكرمی ، يكرمی بش آتلی قوتنده
بر بويوك كشف قولى (جانبدار)... .

— محاربه نظامنده ايكي خط اوزره... .
اوكرنده آوجی خطی ؛ ايكنجی خط صوله
طاشقین... (اوج خط)

— سواری بولوكلاری اورمان ايجنده طور -
يورلر ؛ يره اينمشلر ، لكن نوبجیلری (ياخود
پوسته لری) يوق... .

والخ

§ بودرت نقطه نك ملاحظه سی مكمل برخبر

ایچون کافیدر؛ چونکه بر خبردن نه بکله نیرسه، بو
درت سؤالک جوابلری ایچنده هب داخل کیدر.
خبرلر ایچون بو درت نقطه یی یالکتر ضابط
بیلسین، کافی دکدر. ضابط نفرلرینه ده بو درلو
ملاحظه یی اوکره تلی، که اونلرک ویره جکلری
خبرلرده یولنده اولسون.



ایشته یورویوشلرده بر ملازم ایچون عمومیتله
لازم اولان معلوماتک بر بویوک قسمتی بورایه جمع
و خلاصه ایتدک. علاوه اولونه جق بر شی وار
ایسه اوده، پیشدار، دمدار، جانبدار کبی امنیت
قطعاتنک و کشافلرک، که سواریده خاصه کشف
قولی علم اولمشدر، اساساً سواریدن چیقاریلسی و بو
خدمت لرک بیتی ریلسی لازم کله جکی اخطاردن عبارتدر
که، بویوک احوالده، بویوجک جزء و واحد
تاملرده اولور؛ لکن طابور کبی، آلا ی کبی - بایاغی
کوچوک دینیله مه یه جک قطعاتنک سواریسز

طوبیجیسنز حرکت (۱۱۱) و محاربه ایتیمی نادر
 حاللردن اولمایه جغندن ؛ رساله مزده بو فصلک بر
 آز بویوجک مقیاسده طوتولش اولسی ، فکر
 افاده مزه نظراً معذور کورولور ، امیدنده یز .





ما فوقك حیثیتله ضابطك وظائف

خصوصیه سی

« خدمات سفریه » نظامنامه هایونی مقدمه ده

شویله دیور :

ضابطان خدمات عسکریه نك كافة اقسامنده افرادك آسر و معلی اولتی ایچون معلومات و تجربه و اخلاق جعتلیله افراده فائق بولغلیدر. ضابطان وقت حربده فوق العاده حالرده بیه کئدوسنه ترتب ایدمك مسئولیتدن چکیمیه رك احاله ایدیلان وظیفه یی فداکارانه ایفا ایتملی و ابشك اجرا سنده کی قهرمان حقتنه ما فوقندن هر آن امر بکماملیدر. قوماندانلق ایدن ضابطك طور و حرکتك بیوك براهیتی وارددر. چونکه صف ایلی سنده بولنان ضابطك سکونت و تمکینی و غیرت و جسارتی نفرا ته تأثیر ایدمك جکندن نفرات سر قومه بو اثره تبعیتله ضابطی تقلید ایدر. یالکز امر و یرمك و حق طوغری و مقصده موافق امر و یرمك بیه کافی اولیوب و یریلان امر افراد اوزرینه اجرای تأثیر ابله برابر افراد طرفندن بلاتردد اجرا و افاض اولغی

ایچون امرک طرز اعطاسنک و او ائشاده التزام اولنان
 شدت وجدیتک مادون اوزرینه تاثیر کلیسی اولدیفندن
 عسکرک امنیت و اعتمادینی تزید ایدهرک موفقیتی تأمین
 ایدن حرکات بسالتکارانه اجراسنه سوق ایلر.
 ضابطانه عائد اولان وظیفه لک مسئولیتی و متمدن
 اولسی جهته ضابطان موی الیمک کندی مسلکرنده
 اساسلی و مکمل برصورتده تعلیم و تربیه ایدلسی ایجاب
 ایدر .

بونی متعاقب اولان ماده لرده ضابطانک نه
 صورتله تربیه ایدیلوب یتیشدیریللری لازم کلدیکی ده
 مذکوردر ؛ بز شو ایکی نقطه یه خاصه نظر همت
 ودقی جلب ایتمک ایسترز :

۱ - عسکره قارشى طرز و حرکت ،

۲ - ضبط و ضبطلر فکر انضباطلک محافظتسی .

..

عسکره قارشى حال و طور

ضابط دائمی بر آجیق کوزلولکه و متعاقب نفره
 ایتملیدر ؛ حتی اوزون بر یورغونلغی متعاقب عسکر
 یورغونلغی .
 طبیعتیه بر آز کوشه کله مک باشلا دینی وقت بیله نه



شکل ۱ صحنه (۵۳)



شکل ۲ صیغه (۵۳)

بونی الدن بر اقاملی. هیچ بروقت ضابط زیاده یور-
غونقلردن وزحتلردن شطایت ایتمه ملی؛ بالعکس
کندی طاقنک، بلوکنک... الخ قوتسزلرینی،
طاقسزلرینی طاتلی بر سوزله غیرتله ندیر ملی
واونلری، مناسبت دوشدکجه، ارککاکک خلاقی
ضعفیتلردن قورتاره حق افکار سلیه ایله، افکار
عسکریه ایله اشغال ایتلی.

صو ایچمک. اوزون یورو یوشلرده، صو ایچله جکی وقت

اک اول عسکرک، هیچ اولمازسه قسم اعظمک،
ایچمسنی بکلملی؛ کندی صوکره ایچملی. - خاصة

مک یمک. موله لرده، ضابط برشی ییه جکی وقت، بر احتیاط

مخصوصه رعایت ایتلی؛ چونکه عسکرک یاننده
اکثریا بر قورو اکمکدن باشقه برشی بولونه ماز.

بویله بر یورغونلق زماننده ضابط، عموم ایچندن

نفریفی چاغروب، کندی منتظمجه نواله سنی آچقندن
آچیفه معدیه ایندیرمک و هر کسی آغزینه

باقدیرمق، عسکر اوزرنده - اهمیتسزک درجه -

سندن پک بویوک - بر سوء تاثیر حاصل ایدر.

§ تعلیم‌درده و خاصهٔ سفریه و محاربه عملیات‌لرنده ضابط عسکره غیرتده معظم بر مثال امثال اولمی: مادرزده مطلقاً او فکر، ارمس حاصل اولمیر، که، مافوقه اک بیروق غیرت ایتسمه و اک بیروق بورولمیر. بونک برچوق فائده لرینک اک باشلیجه. لری عسکرک مافوقه قلباًدها زیاده مربوط اولمی و حضریده کی تعلیم یورغونلقلرینک - ظاهرده کی کورونوشدن پک چوق زیاده - بر قیمت واهیتی حائر اولدوغنی قناعتله تقدیر ایتسیدر.

§

ضبط و وربطک و فکر انضباطک محافظه سی بونک اک برنجی شرطی عسکر اوکنده ضابطک ده کندینی، مافوقه بر انقیاد قطعی و مطلق حالنده کوسترمسیدر، که بونک حاصل ایده جکی حسن تأثیر قابل تصویر دکلدرد. بونده اساس ایسه، شونلردن عبارتدر: امرلی بهوزرد ابر ایتمک؛ بهوزردم هیچ برشی صور ماسی؛ هر شپره برقرار و برملک

امبر آئمه قطعی اروب مترود بولو نماقده . هیچ
بر وقت - وخصوصیله قیلجیلده چکیلیش ایکن -
عسکر ارکنده مافوقه و لوتزکیه ذات ایچوره محو
اولونه، مقابله ایتمه ملی؛ بو صورتله مقابله تربیه
عسکرینه نك وقواعد معاملهنك کلیاً خلافی اولدوغنی
خاطر دن چیقار ماملی .

قریشکلر .

بوکون اردو مرده جابجا اجرا ایدیلکه باشلایان
انتقادات تعلیمده (قریشک)، حرکاتده ایدیش
اولان خطالری تعمیرله کویا تزکیه نفس ایچون،
برچوق سوزلر سویله مک ایسته نسی هر وقت واقع
اوله بیلیر فقط «بن شو وشو ملاحظه لرله شوامری
ویردم؛ صوکره ملاحظه لر ظهور ایتمه دی، امرمی
آلاندرده ابی یامادی، اونك ایچون حرکاتم ابی
حیقمادی» دبه ضابطك قصوری اوستندن آتمغه
قالیشسی عسکره نه قدر سوء تأثیر ایدر! شبهه سز، که
هر ویریلن امر ایچون اساسلی بر سبب ملاحظه
اولونمشدر؛ لکن اوسبب، اوملاحظه مؤخر آقولا
اورته یه قونولمق دکل، اولجه فعلیاتده کندی کندینی

کو سترمک لازمدر. — عسکر، خصوصیه ضابطه،
آنحقی عملی برانساندر، اهل منطقدر، بویه اولمیدر؛
منطقی بر فهمینک دلیلی ایسه بنه کندریمیر!

ضابطه فصل که بالذات فکر انضباط خصوصنده
مثال امثال اولمق کرک ایسه، کندی مادونلرنندنده
فکر انضباطی دائماً قطعياً طلب ایتک و کندی
عسکرینی او فکرله پرورده ایتک کرکدر. بومهم
مسئله اوقدر مشکلددر، که عسکرلکده و معلومات
بشبرده بونک فوقنده بر مشکل کوج بولونور.
بعض کیسه لر، معامله ییلک خصوصنده، عادتاً بر
استعداد فطری یه مظهردرلر؛ برچوق کیسه لرده
آنحقی یک مشکلات ایله اوکره نیرلر؛ بعض کیسه لرده
ایسه حیات مدینه نک بو فصل مهمی حلی غیرقابل
بر معمای مشکل اولور، قالیر! نظام جمعیتک حرف
مجردی شاهد انضباطه بروالدقادر و یاخود بردلیل
وصال اوله ماز؛ چونکه اونک حاله کوره بیک
طرزده کورونور، غریب غریب یوللری واردر!
برنجی ناپولیون ایتالیاده کی فرانسز اردوسنک مثال.

باشنه ايلك كچديكى وقت، عسكرينه - اموال اهالى به وضع يد خصوصنده - عادتا يهما كرلكه مساعده ايتمش ايدى؛ چونكه او تاريخده كندى اردوسى وطندن اونودولمش، لوازم ضروريه حياتيه سندن محروم برحاله براقيلش ايدى. - لکن عسکر بر دفعه البسه، چامشير، قوندوره كې لوازمى نماميله ايديندكڼ صوكره، اموال اهالى به تعرضى قطعياً وشديدآ منع ايدرك؛ بعدذا مجاسر اولانلرى بلا تأمل و مرحمت اك آخر جزالره چارپيردى .

بوحاللك هر ايكي سنده ده - يعنى كرك اموال اهالى به تعرضه مساعده اولونان ايلك حالده، وكر كسه اموال اهالى به تجاوزك منع وشديدآ جزا اولوندوغى ايكنجى حالده - انضباط موجود، فكر انضباط جارى ايدى؛ چونكه هر ايكي حالده ده و بيلمسه اولوه امرلره نظراً هر كت ايميدى. بونك نتيجه سى اوله رقر، نابوليون اردوسى پك آز وقت صوكره پك مكمل ايشلر كورمتش ايدى !

بوكا نظراً، بعضاً، على العاده ممنوع اولان

خصوصاته - مقتضای حال و مصلحت اوله رق -
 ینه اذن و یرمک لازم کله جک؛ که، ایشته بویله بر
 حالده، مساعده امری و بر بلحمه اولو مهرتید
 انضباط ینه بوزرور و ملاسمه اولور [سفریه - صحیفه:
 ۹۵ سطر: ۱۵، ۱۶]. نیتسه کیم، سفرده عسکرک
 محتاج قالدینی و تدارک لوازمه و سائط موجوده
 مساعد اولمادینی حال ینه تصور اولونسون؛ نه
 یاپیله حق؟ البته ناپولیون کبی، امر مخصوص
 ایله اهالیدن - حتی جبراً - تدارک احتیاجاته
 توسل اولونه حق. شو قدرکه، آلمان اشیایه مقابل
 اصحابنک انه سند مقامنده برر علم و خبر و یرتک
 کر کدرکه، مؤخرأ اونی ابرازله حکومتدن استیفای
 مطلوب ایتسینلر. بویله بر معامله معادله انضباطده
 داخلدر؛ چونکه ویرتیش بر امر اوزرینه اولیور.
 عکسی انضباطه مخالفدر و شدتلی جزایه لایقدر -
 حتی ینه سوق ضرورتله اولسه بیله - چونکه
 امر ایله و یاخود مساعده ایله دکلدر.

امر و یرمکی اوکره نمکه مجبور اولان ضابط آمرک.

وعسکر، انسان کو کلنی طائینی وامرلرینی میزان
فطنت وعرفاندن کچیرمکی ده اوکره نملی ویلیدر.



امر ویرمه نك صورت وماهیتی .

هر امر مقصد !

تعبیر دیکرله ، مادون آلدینی امرک تمام
اجراسی ایچون، ممکن دریغ اینمه مک کرکدر؛ که
بوندن ده فکر انضباط ایچون بر ایکنجی اساس
چیقار :

هر امر قابل اجرا اولمیدر !

یعنی امر، هیچ اولمازسه، ویرلدیکی آنده قابل
اجرا اولمیدر؛ سوکره دن، اولجه تخمینی غیر ممکن،
بعض اسباب مانعه ظهور ایدرسه، او باشقه مسئله.

هر امر اجرا منته قابل نظارت اولمیدر !

بردفعه ویریش اولان برامرک عدم اجراسی
انضباطی خراب ایدر؛ بناءً علیه کیفیت اجرا امکان
درجه سنده تفتیش ونظارت اولونمیدر .

مع مافیه تفنکله یاغلانسین، دینجه، یاغ حاضر-
میدر؛ قوغوش سوپورولسون، دینجه، سوپورکه
واردمیدر، اولره باقیلمی لازمدر!

هر امر بر لزوم اوزرینه ویریللمیور!

بر آمر، که، مقادیراً وهر اهمیتسنر مناسبت بولبول امرلر.
اوزرینه بویوک بویوک امرلر ویریر، بو حرکتک
یاکلیشلغنه امین اولسون؛ چونکه اهمیتیی اولمایان
شیلرده امر و اخطارک چوقلنی، نتیجه ده بر قیدسزلق
تولید ایدر؛ بو قیدسزلق مؤخرأ مهم حالاتده،
مهم امرلرده ده تأثیر مضرینی کوستیرر ونهایت
فکر انضباطی خراب ایدر.

— صاییز صاییموره، قیمنسز قائمه در! —

نادراً امر ویرمک، لکن ویریلن امرک نقطه-
سندن کچمه مک! ایشته ایی عسکرک معیاری بودر!

..

خدمات داخلیه واسطه سیله تربیه انقیاد.

انقیاد و انضباط، بالکتر تعلیمخانه ده کی واراخی

قوغوشك برینه کیرمک اقتضا ایدرسه، قیودن دها
کیرمزدن اول، آیاغه قالماملری ایچون اخطارده
بولونمق و، کیردکدن صوکره، بللی باشلی یعنی
خلاف انضباط برشی کوزه چارپادجه، هرشیئی
کورمک ایسته مکدن صاقینقده انضباط قواعدندن
صاییلی.

دقت!

§ «مؤثر بر صورتده امر و بره بیلمهک ایچوره،
آدمهکک محبت راعتمادینی قازانمیهسک!»

آشاغیدن توجه آرقه سنده کزمه مک؛ حال
و طورده بر جدیت، بر استغنا کوسترمکله برابر
مناسبت دوشرسه، ای ویاقنا بر لطیفه ده بولونمق؛
دائما مؤاخذه، دائما بکده نمه مزاک ایتمهک دائما
آشاغی معامله کوسترمه مک؛ عسکرک هر جنس
فنالغنی دفعه ساعی بولونمق - ایشته بونلرک هیئت
عمومیه سی، سکا مادونلرکک محبتنی، اعتمادینی،
حرمتنی قازاندریر؛ بو نتیجه ایسه عسکری سوه
سوه اطاعتنه سوق ایدر!

اوست برده دن. § اکثریا ظن اولونورکه، الک یوکسک برده دن

بر سسله ویریله جک امرلر ، سویله نه جک سوزلر
 اک بویوک بر تأثیر حازدر. — واقعا بعض دفعه لر
 ایچون بو ، دوغرودر : چونکه سسک شدتی ،
 عسکره آمرك حدتی و، امر حسن ایفا اولونمازسه ،
 نتیجه نك ینه کندیلرینه مضر تنی آکلاتیر . — لکن
 علی العاده امر و تکدیرده سسی او یله پک یوکسک
 برده دن صالیورمه مک ده ا مناسبدر — قومانده لر
 بالطبع مستتا — ؛ چونکه مادون اوزرنده بر تأثیر
 مخصوص حاصل ایده جک ، آنجق امر و تکدیر
 حالنده محافظه سکونت و نفس و افکاره حاکمیتدر
 — خصوصیه اکر مادون مافوقنک ایشدن آکلادیغنه
 قانع ایسه !

بناءً علیه ضابط کندی ایشلرینی و ایشلرینک امرلده اقتصاد.
 ای یاییسی یوللرینی پک کوزل اوکره نمک و بیلک
 لازم کلیر . ای یاییجیمیه بر شیر ، وظیفه مجبوریت
 بوی ایسه ، بر امر و بر مکرده صرف نظر اولونمیی ؛
 — لکن صوکره یالکز قالینجه ، او یرده استحصال
 مقصد ایچون ، نصل بر امر و یرمک مناسب دوشه .

جك ايدىكى كىرى كىرىنى مەھمۇز ايتىك و ياخود
آخردن اوكره نىك لازمدر. بو صورتله، خدمت
و مسئوليت خارجنده اوله رق خدمت و مسئوليت
حالىده امر و یرمك يوللری اوكره نیلش اولور.

§ هر امر قابل فهم اولمیر!

یعنی آمر امر و یرمكی وقت، اوامری
اجرا ایدمك اولانك حال واستعدادینی وقابلیتی
دوشونمیلیر. بر عجبی نعلر آکلاسی البته بر
چاوشدن بر اونباشیدن آزدر. قولانیله جق کله لر
عادتا موازنه ایدیللی؛ چونکه ذهنده حاصل
اولان بر فکر مختلف سوزلرله، مختلف صورتلرله
افاده اولونه بیلیر. تربیه و تحصیل کورمش بر
آدمك لسان و قریحه سیله، خاصه تحصیلدن محروم
بر آدمك لسان و قریحه سی بر میدر؟ ایشته امر
و یریرکن، صورت افاده و انتخاب کلامده دائماً
و مطلقا رعایت اولونه جق بر نکته!...

ما فوق ایلیکی. هر حالده خاطر نشان اولسون که، بعض
قصورلری کورمه مک، یاخود غننه ایله میدانه

چهارمافق و یا خود یالکز بر تکدیر و اخطار
 شدیده اورتوب قایمغه چالیشقی ده فکر انضباطه
 یک زیاده یاردیم ایدن اسباب غریبه دندر . بو کی
 حالر ، آمرک مادون غننده تنزل قدرینی دکل ،
 بالعکس اعتلای شرفی موجب اولور . مادون
 آکلار ، که کندیسچون مافوقنده بر قلب شفیق ،
 بر حس حمایه واردر . بونک نتیجه سی آمر ایله
 مأمور آره سنده به ارتباط قویم مغربیك حصولیدر ،
 که حربك الك جهنمی دملرنده بیله ، صلابت ایمان
 کی ، تطرق خللدن مصون و بری قالیر !

❧ بوقایره کلمه بر نگه بر هیچ بر وقت عبی مافوق ناطمادی
 سرنه آشافی به و بر یلمه ملی ؛ آمر - بالذات مستحق
 اولماسه بیله ، ینه مادونلرینک خیرینه ، غیباً -
 عادتاً کندی حصه مخصوصه سنی ده آلدقن صوکره ،
 اوتضییق او مؤاخذهی ، به حال اعترافه اوله رق ،
 آشافی به حس ایندیر ملی و خصوصیه - بیکناهای
 جداً صیانت ایده رک - آنجق کرچک قباحتی

اولانلرى بولمى . - چۈنكى اردونك ركن قويم
قوامى عدالتدر .

امكان درجه سنده عدالتە رعايت سايه سنده
عدالت .
- حتى الك مشكل امرلك اجر اسنده بيله - عسكرلك
حسن نيت و هوس خدمت و غيرتى محافظه
اولونه بياير .

§ نتيجه : امرلك ، آمر طرفندن - انسان
طانيه رق و ايش بيله رك و مسئوليتى كندى شخصه
راجع اوله رق - قيصة ، آچيق ، آكلاشيلير بر
سورتده و ، قواعد اساسيه عسكريه يه نظراً اجرا سى
قابل نظارت اوله بيله جك بر صورتده ويرىلى .

مادونك حال و منفعتى دوشونمك .

فكر انضباط حصوله و انضباطك محافظه سنده
مادونك مال و منفعتى دوشونمك نكته سنكده
دخل كليسى واردر .

عسكركيه جكي . بوفصله عائد اولان خصوصاتك اك برنجيسى ،
عسكرلك يه جكمه نظامدر . نظامات دولتك بوكا

دائر اولان اقسامی ، حضور حق و وجدانده بر
مسئولیتی موجب اولمایه حق بر صورتده ، تماماً
تطبیق اولونمق لازمدر .

تعلیمده ، مانوردهده ... الح عسکرک راحتنی ،
صحتنی دوشونمک ، اونلرک راحت و صحتنی عادتاً
کنری راحت و صحتی نزمیج ایدرکی بولونمق ، کذا
اک بویوک دقایق انضباطیه دندر .

اردو کاهلرده ارزاقک تقسیم و توزیعنده
هر کسک کندی حقنه نائل اوله ییلسنه نظارت
ایتمک ، ایلری قره غولده اک اوزاق بولونان پوسته
و نوبتچیلرک بلکه هر کسدن اول تعییناتی ، صویفی
وسائر احتیاجاتی کونده رملک ، کشافلرک حصه
لرینی آیرتوب صاقلاتمق ... حاصلی بو کبی یکدن
وظیفه عد اولونه مایه حق تفرعاته خاصه اهمیت
و یرملک عسکر اوزرنده یک بویوک بر حسن تأثیر
حاصل ایدر .

بو نقطه ایچون ، حفظ صحت قواعدینی ده کافی
درجه ده ییلمک لازم اولدوغنی اونو تمایه لم .

خاتمه.

بو بۇجىمىزە خاتمه اوله رق شونى ده اخطار
 ايدمه لم كه ، قباحىلىرى مقامدا بويوك مرجعلىرى خبر
 ويرمك خصوصىده بر درجيه قدر اداره لى
 بولونمق لازمدر . خبرلرده هر سائر شى كبيدر :
 نه قدر چوق اولورسه ، يوقايدىن آشاغيدىن او قدر
 قيسىزلىقى موجب اولور ! مافوق مادونلر ينى جزا
 ايتك دكل ، تربيه ايتك لازم اولدوغندن ، كاول ،
 بونك سرائط اصليه سندن اولان ايفاظ ، اخطار ،
 تكيدير ... ايله باشه چيغمه چاليشيلى ؛ بونلرك
 هيج برى لار اينمىزه ، آنجى او وقت ، ژورناله ،
 خبره مراجعت ايدىلى . - انسانك ، قهردن زياده ،
 لطفه تربيه استعدادى اولدوعى حكمة نابتدر .





ایلی قره‌عوللر

ایلی قره‌عوللرل تعریقی مەدر ، اولوردن
مقصد مەدر، آکلاتمه روم نوعدر؛ مالکەر عمومی
اوله‌رق بر آر فکەرلر ویرمه.

استراح ایدن ر عسکر ، وقت حصردە سرست برەلا
بیلە ، کوندور اولسون کیمه اولسون ، اطرافه
لرومی قدر بوتیمی جیمارر؛ یچور -- سلاخی ،
اشیاسی الخ محافظه ایچون ، برده ایدن امیدی
ایچون . حال وکه وقت سرده رشتن تهاکیدی
وارددر ، یعنی مەممرک ، اییامرک محافظه مە
صرف نظر ، دشمیک بزم باصقین بایمسی احتمالی
وارددر . ساء علیە اوله ر ایدین فورتولمیک
چاره‌سی نولومو لازم کالر.

اكر بىز، باسقين ايجون كلن دشمنى، بىزە
ياقىندىن آتش ايدەجك قدر ياقلاشمادىن كورەجك
و آكلايه جق اولورسەق، او مقصد حاصل اولور؛
يعنى مقابله ايدرز، محاربه ايدرز. باسقين ايتىك
ايستەين دشمن آز برشى ايسە، بىزى غافل بيله
بولمش اولسە، يىنە چوق ضررى اولماز. ديمك كە،
اصل قورقدوغىمىز شى باياغى بويوجك دشمن قطعە.
لريدز.

بويوك قطعەلر ايسە، كرك كوندوز كرك كېچە،
على العادە آنجق يوللر اوزرنده حرەكت ايدە بيليرلر.
او حالده، دشمنك شىرنە ايدەن اولور ايجونە،
اونك كەيدەجى بوللرى نوبتچيلرە طونمۇ لازم
كەلدىكى آكلاشيلير.

§ لىكن عىيا يالكر نوبتچيلر بىزى دشمن شىرنەن
محافظە ايدە بيليرمى؟

كوندوزون عسكرمىزك آچىق اردوكاھدە
بولوندوغىنى فرض ايدەلم. — ھەكس استراحت
ايدەجك، يىمك پيشيريله جك، يىقانيلە جق، چىزمە

چىقاريلەحق... الخ. دىمك كە، عىسكىر سىلاھىندىن
 اوزاتچە وىطاغنىق بىر ھالدا بولۇنەحق. - شىمدى
 نوبىجىلەر، كوچوك بىر دىشىن قىطەسىنىك بىزە دۇغىرو
 كەلدىكىنى خىبىر وىرسىنلەر؛ نە ياپارزى؟ او كوچوك
 دىشىن قىطەسىنىك آرقەسىندە دىھانە وار، بالىطىع
 بىلەيز. او ھالدا، مىقابىلە اىچون بوتون عىسكىرمىزى
 ھازىرلايۇب قارشىيى چىقەلمى؟ - يا او دىشىن بىزە
 قورشون آتەحق قىدر ياقلاشمادىن، عىجبا عىسكىرمىز
 چىزمەسىنى، سىترەسىنى كىيىش، سىلاھىنى ئالە آلمىش،
 سىيرەسە كىرمىس بولۇنەحقى؟ ھەلە كىچە ايسە ھىر
 كىسى دىفەئە او يوقۇدىن اوياندىروب، بىر قارغەشەلغە
 مىدان وىرمەدىن، دىرھال طويلاشق مىمكنى؟ -
 البتە دكل !

فقط يك چوق دىقتى، فوق العادە مىتقىظ
 بولۇنولىق شىرطىلە بونى دە مىمكن فرض ايدەلم و بو
 سورتلە او كوچوك دىشىن قىطەسىنى دىفع اىتمىش
 اولەلم؛ دىفع ايتدىكىن سىكرە يىنە استراحتە چىكىلەلم.
 بىر ساعەت سىكرە يىكىدىن بىر دىشىن قىطەسى دىھانە

کله به جکني نه بيليرز؟ هايدي اوني ده دفع ايده لم؛
بر يکښي دها کله مزمي؟ حال بويله دوام ايندکجه،
بزم عسکر مزا استراحت ايده بيايرمي؟

بومره آکوشيلير کر، ساده بوللم اوزرینه
نوبتي مي قارمقد - نوبتيلر ميفتوره اولس - مقصود
امنيت حاصل اوليور. - بونک چاره سي يولار
اوزرينه، نوبتي نهر يرينه، بر نوبتي قطعه

يعني قورغول چيقارمقد، که شايد دشمنک بر
کوچوک قطعه سي کليرسه - عمومک راضي
بوزولقمزين - ساده اولرک همتيله مقاومتيله
مار به سيله دفع ايديلسين؛ و شايد دشمنک قوه
کليه سي کاييرسه، بزم ده استراحت ايدن قور کليمز
ماضرا نوبتير نمر لازم اولان مدت قارايديرلسين.

فقط اکر بر قاچ يول وار ايسه، دشمن
بونلرک هانکيسندن کک ايسته به جکدر، طبيعي بللي
دکدر. اوبله ايسه نه ياملي؟ - دشمنک هانکي
بوللر ده کليمه سي امانه دامننه ايسه اوبولرک
تکميلاني طوتلي وهانکيسندن کله جي دها مورو

محمل ایسه او یولی دها بربروک بر قطعه ایله ؛ —
هانکیلرندن کله ییلسی — محمل دکل، فقط — محکمہ
ابسه اونلری دها کورمروک قطعه لرله طومعی .

§ مع مافیه ، برول دینیلیریکلی وقت بالکن
صورت مخصوصده یاییلمسه بر کنزله خاطره
کلمه بلیسر مثلا، ایکی تارلایی، ایکی باغی بر برندن
آیرمق ایچون یاییلش بر کوچوک خندق یاخود
بر کوچوک دیوار دخی بر کجید وبر استقامت
دکلیدر ؟ شبهه یوق که ، انسان ایزینی شاشیرمادن
بویله بر کوچوک خندقدن یاخود بویله بر دیوار
استقامتندن ده کجه بیلیر . — صوکره غیر مزروع
بر یر تصور ایدلم . اورادن کجه وقتی ده — هله
کوکده ییلدیز وار ایسه — شاشیرمادن البته کجیله .
بیلیر . دیمک اوراسی ده عادتاً کنیش بر یولدر ؛
اورالری ده طوتمق لارم کلیر .

§ شیدی ، بو سویلدیکمز کبی ، دشمنک کله-
ییلیسی نمکن اولان بر قاچ یولی قطعه لرله ، مثلا بر
مانقه ویاخود بر طاقله ، طوتمدق فرض ایدلم .

دشمن بونلردن بری اوزرینه زیاده بر قوتله
 کلیرسه و او قره غولمز یالکیز باشنه او کلن قوته
 مقابله ایده مزسه ، دیکرلری اوکا عجبا یاردم ایده -
 بیلیرمی؟ - بر آرزحتله هایدی کلسینلر یتیشسینلر؛
 لکن اونلر اوراده اوغراشیرکن کنیری برلری
 و کنندی بوللری آیمیه طوریه هانیمیر ؟ ابته
 اوله ماز. او حالده ، اونلرک کنندی یرلرینی آجیق
 بر اقوب بر برلرینه امداده قوشتلری ده هر وقت
 جائز اوله ماز . - ایشته بوکاده چاره ، آنجق او
 قره غوللره ده کیرمه برده استناد ویرمکدر .

§ لکن هر یوله قویدوغمز هر بر قره غولک
 آرقه سنه بویله برده استناد ویریرسهک ، هم بر
 چوق عسکری استراحتدن محروم ایتمش اولورز ؛
 همده اوندن صرف نظر ، عسکری چوق داغیتش
 اولورز ، که اداره ایچون محذورلیدر .

بوکا بناء ده شویله بر شی یاپارز : دشمنک
 کله بیله جکی یوللر متعادیا بر برینه موازی اوله ماز یا ؟
 البته بزه دوغرو بر یرده برلشیرلر ، یاخود

بر برلرینه یا قلا شیرلر. ایشته بولمک برلر سکرلری
یا خود برلرینه یا قلا سکرلری برلرده، بر قاج قره
غولمز ایچوره قوتلیجه بر استناد بولوندورورز؛ نه
طرفدن دشمن ظهور ایدرسه، اصل اوکده کی قره
غوللر یرلرندن اوینامادینی حالد، بو استنادلر او
طرفده کی قره غولی تقویه ایدرلر.

§ اگر ایجاب ایدرسه، بو استنادلرک ده
اهتباطی اولموشه اوزره دهها کبرمه دهاده بوبوک
بر قطعینی حاضر بولوندوروروز.

§ اداره نک قولای اولمسچون، بو قطعه لرک
عمومی بر آمرک قومانده سی آلتنه ویریرز[*].

[*] اگر جبهه واسع اولورده ایلری قره غوللرله
تأمین ایدیلرک اراضی پک کنیش بولونورسه و دشمن ده
مختلف استقامتلردن بکله نیورسه و کذا اراضی غایت کسک
و قایالی ایسه، بویله حالدرده تأمین اولونه جق اراضی بی -
خاصه بوبوک و صارب خط اجتماعلره و وادیلره نظراً -
بر ایکی منطقه به آیروب، منطقه لرک بهرینی مستقل بر
آمرک قومانده سی آلتنده مستقل بر ایلری قره غول
مفرزه سیله طومق ضروریدر. قلمه محارب لرنده، کرک
محصورین و کرک محاصرین ایچون، کذا بوصورت قاعددر.

§ ايشته كطه دشمنی دفع ايتمه بو فوندر
كفايت ايتمه، او وقت اصل قطعه یعنی عموم
عسکر محاربه کیره؛ آرتق استراحت فلان
براقیلیر،

لکن بو حالده اولکی محذور وارمیدر؛ یعنی
اصل قطعه مزك کندینی طویللامدن محاربه یه کیرمه
مجبور اولسی محذوری وارمیدر؟ - یوقدر؛
چونکه قره غوللر محاربه ایدرکن، لزوم وار ایسه
اونکده حاضرلار بیلمه نه کافی زمانه قازانیلیور.
§ ايشته ایلری قره غوللر نه اولدوغی، شو
یایدیقمز مطالعه دن کندی کندینه چیقیور. [*]

[*] بو مطالعه من ایلری دن کری یه دوشورد؛
ظاهرآده خدمات سفیره نك ایلری قره غول حقنده کی
(۱۴۷) مطالعات اساسیه - نه منافی کیدر - چونکه
خدمات سفیره جه اصل امنیت قدمه سی بویوک قره غوللردر،
که هر بر ایلری قره غول ترتیبآده اقلی ردانه بولونور؛
بللی باشلی ترتیباتلرده بویوک قره غول چیقاریلایان حال
یوقدر؛ یعنی، دشمنله بزی اگ کسیرمه و اگ ائی اتصالده
بولوندوران بر یول دیملک، بر بویوک قره غول دیمکدر.
بولوکلر (بویوک قره غوللار) دخی بو خدمتی طاقلر (کوچوک
قره غوللار) و یاخود مستقل پوستلر واسطه سیله کورورلر.

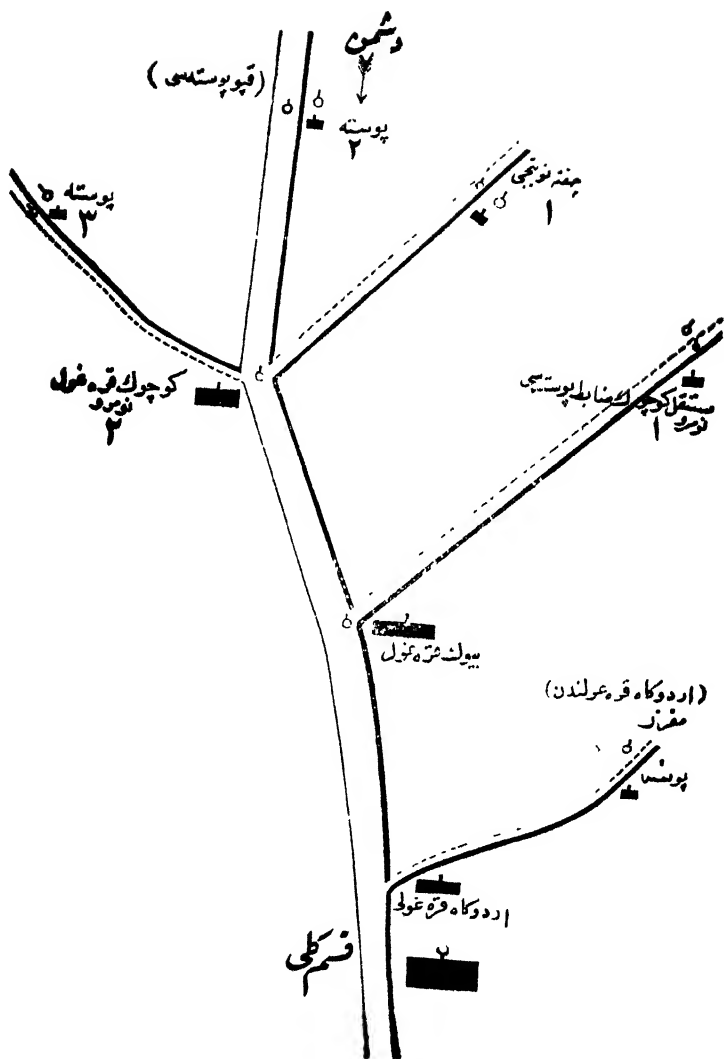
یوللر اوزرینه چیقاردیغمز عموم اقسام قطعاتک احتیاطی اولان اک کریده کی بویوچک قطعه، که اصل قسم کلی* مفروضه یه اک یاقیندر، ایلری قره غول قسم کلیدیر.

اک ایلریده کی قره غوللره استناد اوله رق ویردیکمز دیگر قوتلیجه قطعهلر، که ایلری قره غول قسم کلیدینک اوکنده بولونورلر، بویوک قره غوللر (بولوکلر) در. اک ایلریده یوللر اوزرینه اقامه ایتدیکمز قره غولچلقلر، که بویوک قره غوللرک اوکنده درلر، یا کریموک قره غوللر یا خود مستقل کریموک ضابطه یوسه لرجه.

کوچوک قره غوللرک قوتی مطلقا بر صاغلام طاقم اولمق شرط دکلدر؛ سفر بر قوتده ایسه ک نصفلرده اوله بیلیر، لکن نصفده آشاغی اولدماز.

(۱۵۴)

بز، مقصدی وایلری قره غول ملاحظاتنک اساسی آکلاتق ایچون، دها دوزروسی توسیع فکر ایچون، باشقه صورتله بنای مطالعه، ایتدک. نتیجه ده هیچ اختلاف یوقدر. جمله دن مقصود بر، آنجق روایت مختلف!



مستقل کوچوک ضابطه پوسته لړۍ علی العاده
 بر مانعه یا بمق کافیدر؛ لکن زیاده ده (مثلا ایکی
 مانعه به قدر) اوله بیلیر.

کوچوک ضابطه پوسته لړۍ قوتی دخی
 کوچوک ضابطدن ماعدا ۶ نفر دن عبارتدر.

اداره نك قولای اولسچون، بو قطعه لرك
 عمومی بر آمرک قوماندہ سی آلتہ ویرمک لازم
 کلیر، دیمش ایدک! اشته او آمرک عنوان مخصوصی،
 ایبری قره غول فرمانانی در.

بوراده شونی دها سویله یلم، که بو اقسامک
 یالکز کوچوک لریله ویاخود یالکز بویوک لریله اداره
 مصلیت یعنی استحصال امنیت قابل ایسه، بویوک لړۍ
 وکذا کوچوک لړۍ چیقار مقدن صرف نظر اولو نور؛
 چونکه نه قدر اولسه ینه عسکری داغیتقی دیمکدر.
 مع مافیہ برآز فصد امنیت برآز ناقص امنیتره هر
 مهاله ایبر ولازمدر؛ چونکه هیچ بر وقت موجب

مطالعه مزك ايچە ملاحظە سەندەن دە آكلاشیلە -
جەنى كېي، اك اوكدە بولونان، يەنى دىشەنە اك ياقىن
بولونان كوچوك اقسام - كە پوستەلر ويا چىفتە
نوبتچىلر - ھەر آن دقتلى و تىك بولونمق ايچون،
تەشكىلچىنى ھىچ بىر وقت اىرە بە قىلمەيدى كېي،
اشىالارنىڭ و البسەلەرنىڭ ھىچ بىر شىيە دە اوستلەرنىڭ
آتاماق و پوستەلر كېچە اويغوللارنى غامنا شىقمايدەن
اوبوموم لازىم كاپر .

بولنك كرىسندە بولونان كوچوك قرە غوللار
بىر آز راحتلىق ياپە بىلەرلەر؛ مثلاً چانطەلەرنى چىقارە -
بىلەرلەر، سالاھ چاتارلەر؛ كېچە وقتى دە نوبتە اويغول
اويورلەر، يەنى ابتدا موجودك نەقى بىر ايكى ساعەت
اوبىر بوب باقىسى درمال - مەزە قايىمە. ھازىر بە ھالە
بۇلەر؛ سوكرە اولكى اويويانلەر بكار، دىكرلەر
اويور... والى. - كرك پوستەلەر كرك كوچوك
قرە غوللار كىيە جىكلەر و سولر بويوك قرە غوللار
كوندە دىلەر . (۱۶۴)

كويوك قرە غوللار كرىسندە بولونان بويوك
بويوك قرە غوللار .

قره غوللر دها زیاده استراحت ایدیه بیلیرلر؛ یعنی سلاح جاآلارلر، جانطه لرینی، اشیا لرینی - و حتی یوز باشی مساعده ایدرسه، که احواله نظراً اوله - جقدر، فشکنک لرینی بیله - چیقاره بیلیرلر، یمک پیشیریرلر... والح. (۱۵۰ و ۱۵۳)

قسم کلیده . ایلری قره غول قسم کلیسی ایسه دها زیاده مستریج بر حالده در .

§ عمومک تأمیننده اصل مسئل اوله ، بویوک قره غوللردر؛ بونک دولایسیله ده کوچوک قره غوللر ، یعنی مهوزملردر . ایلری قره غولده موفقیت، بر ملازمک میزان کالیدر. بناءً علیه دها آشاعیده کی تفرعانه زیاده بر دقت رجاسنده یز .

••

ایلری قره غول . لروک وظیفه سی . بروجه بالا ملاحظه مزدن ایلری قره غوللر ایچون یالکنز ایکی خدمت چیقار، که اونلرده ، استراحت ایدن بر قطعه نک امنیتنی استحصال دن و برده محاربه یه حاضرلق ایچون اقتضا ایدن زمانی قازاندر - مقدن عبارتدر .

لكن ، امنيتك اساسى «كشف» اولدوغنى كشف .
 بيلورز: يعنى دشمنك نه ياپديغنى ونه حالده اولدوغنى
 متقادياً كشف ايتديرير ، اوكره نيرسهك ، شرنندن
 امين اولمغه چاره بولورز . اوندن ماعدا ، بوراده
 دوشونيله جك برشى دها واردر : دشمنله بر دفعه
 تماس حاصل ايتدكدن ، يعنى اونى بردفعه كوردكدن
 صوكره ، آرتقى اونماسى غائب ايتمك جائز اولورمى ؛
 البته اولماز ؛ حتى ، معاذالله ، بر رجعت حالنده بيله
 اولماز . چونكه دشمن نه طرفزده ونه قدر
 ياقينزده در ، نه قوتده در ، ييلزسهك بوتون درت
 جهتمزدن يعنى دنيا مزدن شبهه اينجده قاليرز - ديمك
 دشمنك هيچ بردقت ايزيني غائب ايتمه مكه چا ايشه چغز
 يعنى كشفى استراحتده دن براقايه چغز . - ايشته
 استراحت حالنده بو خدمت ، بوجه معروض ايكي
 مهم سبيله ، ينه ايلرى قره غوله عائد قالير . ايلرى
 قره غولمز ، بزى تاامين ايتمكه برابر ، دشمنى ده دن
 قاچير مامغه يعنى اونى متصل ومتقادياً كشف وترصد
 ايتدير مكه مجبوردر . (سفرية صحيفه ۵۷ سطر ۲)

کشف خدمتی ایچون الک ابی واسطه من ایسه سوارۍ .

سواریدر . بناءً علیه ، ایلری قره غولارده سوارۍ بولوندورمق همده نسیبه بولوندورمق اقتضایدر .

کوندرورمه قاعده ، الک اوکده ، یعنی دشمنه کوندوز .

الک یاقین ، سوارۍ بولونور؛ یوللری ، حاکم نقطه لری الخ سوارۍ اقسامی طوتار . سوارینک آرقه سنده ...

پیاده پوسته لری ایله کوچوک قره غوللرینک بو .

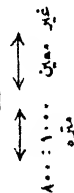
لوندورولمسنه قاعده امتیاج بوقدره ؛ یالکیز سوارۍ به

استنادلق ایتمک اوزره پیاده بویوک قره غوللری ،

لازم کلن یرلره ، ینم یقار . دیمک که ، کوندوزلک

ترتیبات وقدمه لر شوندن عبارتدر :

ایلری قره غول
سوارۍ سی



بویوک قره غوللار



ایلری قره غول
قسم کلۍ سی



مقرزه قسم کلۍ سی



غروب شمس دوغرو ، بويوك قرە غوللر كېچە .
 كندى اوكلربىنە يوللر و حاكم نقطەلر اوزرىنە
 كوچوك قرە غوللر و مستقل پوستەلر... الخ چىقار يرلر ؛
 غروب شمسە صوكرە سوارى كرى مېكېلېر ؛
 ايلرى قرە غول قسم كلېسنىك يانە وياخود دھا
 سوارى كشف
 قولى براقير ، كە بوكشف قوللرىنى آرتق بلكە بو
 بويوك قرە غوللرە تابع ايتىمك - يعنى كندى باشلربىنە
 مستقل براقامق - هر حالده موافقدر .

بوسوارى كشف قوللرى ، مەنى 'ك' فراكلو
 كېيىلدە يىل - يوللردن آريلامق شرطيلە - يەنە
 مهم خدمتلر كورورلر ؛ دشنىك ايزىنى غائب
 ايتدىرمەك وظيفەسىلە اصل اونلر مكافىدر .

مع مافىە ، كېچە ، كرك دشنى كشف ايتدىرمك
 ايچون ، كركسە بزم پوستەلر و نوبتچىلر مزلە دشنى
 آرسەندەكى اراضىنى طولاشقى و آراشدىرمق
 ايچون - سوارى كشف قوللربىنە مەتم اولقى اوزرە

پيادە كشف
 قوللرى .

— پياده دندە كشف قوللرى (كشافلر) چيقاريلير
(۱۷۲) اوندن ماعدا ۱۰ وقت حضردە اولدوغى
كېي، ايلرى قرە غولك مختلف اقسامى آره سنده (۱۷۵)
دوريە قوللرى دە دولاشديريلير .

اونى دە علاوه ايده لم كه . كوندوزون اك
ايلريده سوارى بولوندوغى حالده كوچوك قرە غول
و پوسته كې شيلر چيقارمغه قاعده لزوم يوقدر ،
ديمش ايدك؛ لىكن مال اولوركه، بونلر دىده ايجاب
ايرىلرى يە ميقاريليريلير .

بر دفعه ايلرى قرە غولك وظيفه سى تاماميله
آكلاشيليرسه، كرك كوندوز كرك كېچه، نه چيقارمق
لازم كله جكنى فكر سايم در حال ادراك ايدر .

..

موضعلر .
بومختلف اقسامك، كرك كېچه كرك كوندوز،
يرله شديريله جكلرى يرلر، اويله چوقور يرلر وياخود
ايسته نيلن طرفه قولايقله حركت اولونمق قابل
اولمايه جق يرلر اولماملى . بونكله برابر ، يرلرينك

دشمن طرفلری، - خاصه کوندوز - ایجه برمسافه
 آجیق اولمی، که آتش ایتک ممکن اولسون. دیمک که،
 مهرا مکر به مدافعه موضعی کبی اوله جق. هله
 یوکسک نقطه لر نه کونروز، نه کیم هیچ بوش
 بر اقیلامی؛ چونکه اصل اوله نقطه لر دن بر جوق
 شیرلی اوزاقدن کورمک ممکندر.

∴

کوچوک قره غوللر قاعده اهمیتلی یوللر،
 کچیدلر، کوپرولر اوزرینه چیقاریلیر.
 غوللر وملازم.

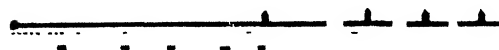
ملازم، کندی طاقیله ایلری قره غوله کیتکه
 وفلان نقطه ده موضع آلمه مأمور اولدوغی آنده
 طاقنی درحال یول قولی نظامنده حرکت ایتدیریر.
 فقط اگر اوکده ییاده ده کشف قوللر من یوق
 ایسه، کندی اوکنه ابتدا کوچوک براوج چیقاریر
 (۱۰۰ : ۱۵۰ متره مسافه)، بر ایکی کشف ده
 کونده ریر؛ او صورتله حرکت ایدر.

طوته جفی نقطه یه کلدیکی کبی، اوجنه وکشف
 قوللرینه اشارت ویره رک، طور دورور؛

و [۰] یو کسجه بر پر، مثلاً بر آغاچ او زربنه، چیه رق اطرافه باقار. تأمین ایچون کندیسنه ویریلش اولان منطقه اراضیده، که اکثریتله عرضاً دخی ۸۰۰ متره بی چوق تجاوز ایتمز و حق او قدری ده بولماز، نه کبی یول، ممر، وادی (خط اجتماع میاه)، مهم نقطه لر (حاکم نقطه لر) واردر، دقت ایدر، صایار؛ بونلرک مجلسی پوسته لرله و میفته نوبخیلمی طومور لازمدر، بوقسه اویله تپه کبی، خط اجتماع کبی یرلری بالکن منادیا کشف ایتدیره رکمی تأمین لازمدر، دوشونور قرارینی ویریر.

پوسته تفریق. بونی متعاقب طاقندن چیفته نوبخیلکاره پوسته لر تفریق ایدر.

فرضاً ۳ پوسته چیقارمق لازم کلدیکنه قرار ویردی یوقاریده ده سویله دیگمز کبی ۳ ر دزی آیریر؛ اونا بایلیری، شکله کوسترلیدیکی



کبی، بونلرک اوکنه چیقاریر و شوبله امر ویریر:

[۰] خاصه اگر خریطه سی یوق ایسه،

— پوسته نومه ۱، عم، اونیاشی، سز شوبول اوزرنده
 ۴۰۰ آدیم قدر ایلمرجه حیفته نوبیلری برله شدرک؛
 صاغ طرفکزدده بنه بزم بولوکدره بر مستقل پوسته
 اوله جی، مارسه!

— پوسته نومه ۲، حسن چادسه، سز
 بو چاده اوزرنده ۳۰۰: ۴۰۰ آدیم قدر ایلمرجه
 برله شک؛ قیو پوسته سی [*] سکن. صول طرفکزه
 بر پوسته دها کونده رورم، مارسه!

— پوسته نومه ۳، غالب چادسه، سز، شو
 صولده کی آغابلفک باشده بر یار وار، آغابلفک
 کوشه نه برلشک، یاری کورملیکز؛ کوجوک
 ضابط پوسته سی اولدوق هیکنز اوراده قالک؛ صول
 طرفلرده آغابلفک دیگر کوشه نده یاخوه یمنده
 بزم او یمنی بولوکک بر پوسته سی اوله جی، مارسه!

پوسته لر کیدرلر، لکن سله السلام حرکت
 ایده مزلر. اوکزدده واقعا کشف قوللری وار، اما

[*] قیو پوسته سی نره به جیقار یله جی، بولوک یوزباشی
 وقتیه تعیین وامر ایدر.

پوسته لرک
 کیدی شی.

ینه امین اولمق جاۋز دکلدر. هر حالده اوج مقامنده
ایکیش نفرلرینی ۵۰:۴۰ متره ایلریدن یوروتملری
احتیاطه موافقدر :



ملازم. پوسته‌لری بویله‌جه عمومی بر وظیفه
ایله حرکت‌ایندیردکن صوکره، کوچوک قره غولی
(طاقنک باقیسنی) اصل نره یه یرله‌شدیره جک ایسه او
یری اگ قداملی قالان چاوشنه کوستیر؛ چاوش طاقه
سلاح چاندیره طورسون، ملازم شیمدی در حال برنجی
پوسته‌نک آرقه‌سنه دوشر، کیدر، یری باقار.

پوسته‌نک بر چوقورلقده طورمسی جاۋز
اولمادیگی کی، هر طرفدن قولایلقله کوروله‌بیله جک
صورتده آب آچیق طورمسی ده جاۋز دکلدر.
۲ ویا ۶ کشینک کیزلی یرله‌شمسنه خدمت ایده جک
اوافق تفک مانعلر او قدر نادر میدر؟ اگ چییلاق
تیه‌لرک اوزرنده بیله بولونور. ملازم پوسته‌نک
یری بوکا نظر آ تصحیح ایدر.

پوسته (چیفته
توبنجی) تک
بری.

بورادە صاغ جناحك مواصلهسى قولاي فرض
 اولوندوغى ايجون برىجى پوستە چيفتە نوتيجيسى
 واقامە ايدوب تعليماتنى مذاكرە ايتىدكن صوكرە،
 كوچوك ضابط باقى ۴ نفرلە كوچوك قرەغولە
 دونەجك ونوتيجىلىرىنى ساعتە ويا ايكي ساعتە بر
 اورادن دكشديرە جكدرد.

دېمك كە برىجى پوستە «اساساً چيفتە نوتيجى
 نومرو ۱» دن عبارت قالەجق.

ايكنجى پوستە قىپو پوستەسى اولدوغى ايجون
 طويلو قالەجق وكوچوك ضابط ايلە نوتيجىلىك
 ماعداسى اولان ۴ نفر، نوتيجىلىك سىكز اون
 آديم كريسندە مستوراً يرلشەجك.

صول طرفدەكى اوچىجى پوستەنك ىرى
 آغاچلق كوشەسندە واوچوروم قىربندە اولدوغندىن
 مواصلهسى نىسبە كوتيجە فرض اولونىش وبناء عليه
 بونك كوچوك ضابط پوستەسى اولەرق ايكنجى
 پوستە كىي طويلو بولوندىرلىسى مناسب كورولمشدر
 بو كوچوك فرقلىرە دقت اولونملى (۱۵۹).

تنبیهات خصوصاً
صیه .

ملازم شیمدی بوتون پوسته نفرلرینک مواجهه-
سند پوسته باشی به شویله تنبیهات مخصوصیه ویریر[*]:

« - سز، فلان نقطه دهکی بویوک قره غولک (ک ۲)
ایکنجی طاقیک، که کوچوک قره غولدر، برنجی پوسته سیسکز
(چیفته نونجی نومرو ۱)؛ صاغ طرفکزده شو کورد و ککز
یرده بزم بولوک بر مستقل پوسته سی وارددر؛ صول طرفکزده
جاده اوزرند فلان نقطه ده بزم ایکنجی پوسته من بولو.
نیور، که قیو پوسته سیدر .

« اوزرند طور د و غکز یول فلان کویه کیدر، که
بورادن تخمیناً شو قدر اوزافده در . دها ایلر یکزده کی
کویک اسمی شودر؛ اوککزده کی بو صغیرلرک اتکنده
بر طاش اوجانی وارددر، اورانک نه حالد بولوندوغی
صوکره یانکزدن کچه جک کشف قوانندن اوکره نک .
دشمن، فلان فلان نقطه لرده در؛ بالخاصه شو استقامته
دقت ایدک .

« بزم طاقم یعنی کوچوک قره غول (نومرو ۲) سزک ۴۰۰
آدیم قدر کریکزده طاشافه یرله شمشدر؛ بولوکز یعنی بویوک
قره غول، طاقک ۶۰۰ متره کریسنده خراب خان ایچنده در .
ایلری قره غول قسم کلیمز بورادن ۲۰ دقیقه قدر
کریده، بو کون ضبط ایتدی کمز ... کوینده در . شو
بولوندوغکز یول طاقم اوزرندن دوعرو بولوک
کیدر .

[*] تعلیمات عمومیه و تنبیهات خصوصیه دها آشاغیده
آبریمجه ده کوستریلشدر .

«دشمن بر طرفدن سزك اوزركزه كاپرسه ، خبر
آتشندن صوكره ، طاقه دوغرو چكلك . باشقه صورتله ،
يعنى مثلا دشمن ديكر بر پوسته اوزرندن كلك ايسترسه ،
سز بندن امر آلامدقيچه وياخود كرچكندن محاربه باشلا ديفق
آكلامدقيچه يركزى ترك ايتمه چككزى بيليرسكز .
» نوبتچيلر سلاح اوموزده طورسونلر ؛ چيقاره ايچه
يليرلر ، لكن چانطه لركزى ، اشيا كزى چيقارمايك .»

ملازم ويرديكى بو تنبیهاتى پوسته باشى به
تكرار تكرار صورته رى روسيله ترك ايجه آكلاتير ؛
صوكره اورادن قيو پوسته سى اولان ايكنجى پوسته به
كيدر ، تنبیهات خصوصيه يى او كاده ويرير ؛ اورادن ده
اوچنجى پوسته به كيدر ، كذلك يرينى فلان تصحيح
ايدرك تنبیهات خصوصيه يى ويرير ووصول چماهره ديكر
بولوكك پوسته لر به وجيفته نوبتچيلر به ارتباطه بولونه .
جغنى اخطار ايدر .

§ شيعدى تكرار طاقنه دوزر .

قدملى چاوش طاقى يرلشديرمش ايدى .
ملازم بوراده ابتدا بر كوچوك قروكى ياپه رق و بر
طرفنده ده ، صحيفه ۱۱۶ و ۱۱۷ دهكى موده لده

د	س	مخبره ورقه - سنگ یازلدینی محل: فلان کوپک ۸۰۰ متره غرب جنوبیده اوج یول آغزی واصل اولمشدر	مخبره ورقه سنی کوئده دن: کو- چوک قره غول نومره ۲	مخبره نومره ۱
۴۵	۱۰	رومی اولمق اوزده تارخ آتیله جق محل ۳۱ کانون اول سنه ۳۱۵		

دردنجی طاہورک ایکنجی بولوکی یوز باشیسی

حسن افندی به

قوت: ۱ ضابطه، ۵ کوچوک ضابطه، ۱ بوریزن،
۶۰ نفر.

موضع: فلان کوپک ۸۰۰ متره غرب جنوبیده
اوج یول آغزی (قروکی).

پوسته: اوج پوسته، ایکنجیسی قیو پوسته سیدر
(قروکی).

کشاف: قیو پوسته سی و برنجی پوسته اوزرلندن فلان

کوی استقامتته کشف خدمتی تأسیس اولوندی.

ارتباط: صاعدن ۱ نومره لی مستقل پوسته ایله،

صولدن اوچنجی بولوکله ارتباط ایچون

کشاف کونده رلدی. مع مافیه یاغمزده کی

آجاج اوزرندن بزم مستقل پوسته بی

واوچنجی بولوک فلان یول اوزنده کی

کوچوک قره غولنی کوزایله ده کور بورز.

مناضع: طاقک بولوندوغی یرک بکرمی بش آدیم

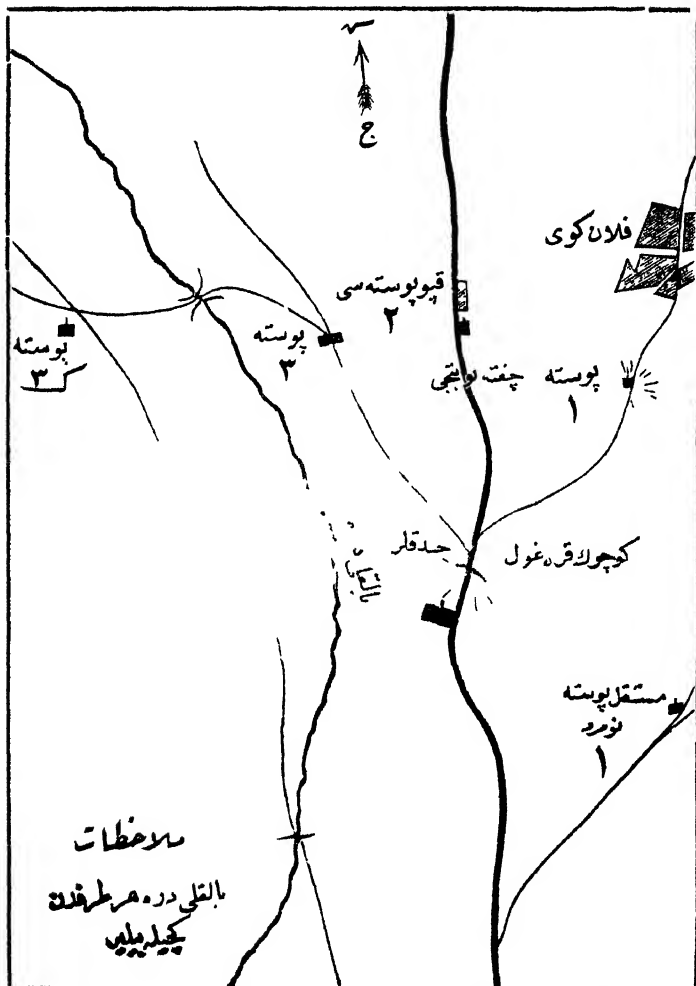
ایلریسنده خندقلر (قروکی).

دشمن: ایکی کوچوک سوارلی کشف قوی

پوسته لرلندن کورولمشدر.

۲ نومره لی کوچوک قره غول ضابطی

ملازم ن



کوستریلیدیکی کبی، بعض ایضاحاتی با تقریر برنفرله
در حال یوزباشی یه کونده ریر .

صوکره عسکرینی تکرار سلاح باشنه آلیر ؛ تنبیهات خصوصیه .

پوستلرینه ویردیکی تنبیهات خصوصیه یی

عموم افرادینده تکرار ایدر وچاوش اونباشیلری

واسطه سیله نفرلرینه مذاکره ایتدیریر . دشمنك

بر هجومی وقوعنده کوچوك قره غول (طاقم) کندینی

نصل مدافعه ایده جك ایسه اونیده کوستروب ،

حتی طاقمینی بر دفعه مضط مدافعه اوزرنده آوه

چیقاروب ، محاربه سنی پرووا ایدر ؛ ایجاب ایدر سه

مسافه تخمین ایتدیریر - حاصلی هر صورتله حاضر-

لانیر بونی متعاقب ایکی کشف قولی (اوجر نفرلک)

ایله ایکی ده دوریه قولی (ایکیشم نفرلک) آیریر ،

هپسنه برر چاوش یاخود برر اونباشی ویاخود

نفر - باش اوله رق - تعیین ایدر . بونلر شکلده

کوستریلیدیکی کبی، آیری اوله رق سلاح جاتملیدر لر

: (۱۶۳)

طاقده ، اگر حال مساعد

ایسه ، چانطلر چیقاریله بیلیر ؛

لکن فشکلکله و مطهره لرله

ادوات حفریه هیچ بر وقت

چیقاریلاز (سفریه - ۱۶۴).

ملازم سلاح چاندیردقدن

وعسکرک استراحت یرینی کوستر.

دکن صوکره ، عسکرک مدوع

باشنره نه قدر اوزاقلاشه بیلیر.

هیکلرینی عمومه سویله ملیدر .

معلومدرکه ، کوچوک قره .

غولدن هیچ برکیسه مساعده سز

نه پوسته لر نه ده بویوک قره .

غوله دوغرو اوزاقلاشه بیلیر ؛

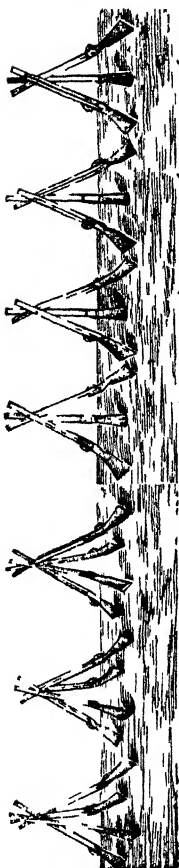
اونک ایچون ملازم سلاحلک

کریسنده ، مثلا ، شو تارلا

کناری حذاسندن اوتیه هیچ

کیسه کچه سین دیه ، منظمه بی

نمیرم ایتمیلدر .



ملازمک بر
وظیفه سی .

سلاح نوبتجیسی. سلاحلرك اوكننده - ويول اوزرنده - برتك
 سلاح نوبتجیسی بولونمق بالطبع لازمدر؛ اكر
 كوجوك قره غول بر بنا داخلنه يرله شمش ايسه،
 سلاحلر ايجرى يه برابر آليوب سلاح نوبتجیسی
 خارجه مطلبى ميفته اوله رق اقامه اولونور (۱۶۲).
 مع مافيه سلاح نوبتجیلى؛ تك اولسون چيفته
 اولسون، بر ايكي عدددن زياده ده اوله بيلير.

اكر ياقينده بر آغاج فلان وار ايسه، كوندوزون،
 اونك اوزرينه بر آدم چيقاروب اطرافه باقدير موقده
 فائده دن خالى دكلدر؛ حق سلاح نوبتجیسى بيله آغاجه
 چيقارمق مناسب اولور، كه او وقت اونى چيفته
 نوبتجى ياپارز - برى آغاج اوزرنده، برى ياقينده
 برده - .

سلاح نوبتجیلىر ينك ده رسم تعظيم ايفا ايتمه يه.
 جكلرى معلومدر؛ يانلرندن بر مافوق كچرسه، وحق
 كنديلرينه بر شى سويلرسه، هيچ يوزلرينى دشمن
 طرفندن هوندورمه يه رك، يالكز حاضر اول وضعيتى
 آلوب جواب ويرير لر. بونلرك وظائفى بر آاز

آشاغیده دها ایی کوستریله جک (صحیفه - ۱۲۷).
 کورم و ک قره غولده هبیج بر نفره نصا و اف
 ابریلده ملیبر، که آلمنسه اولاده نریدانی یعنی پوسته
 ویا چیفته نوبجیلرک عدوبنی و برلرینی، کندیلرینک
 نه اولر قلمربنی ... وایح ییللمه بیی؛ بناء علیه تنبیات
 خصوصیه یی ایجه مذاکره ایتمک لازم کلیر (تعلیمات
 عمومیه و خصوصیه - صحیفه ۱۲۴ : ۱۲۷).

..

یوقاریده ۱۱۰ نجی صحیفه ده دیدک که، ملازم قبالی اراضی.
 طاقنی یرینه کتیر دکن صوکره، اگر خریطه سی
 یوق ایسه، یوکسکجه بر نقطه دن اطرافه باقوب نهلر
 چیقاره جغنه یعنی قاچ پوسته ویا چیفته نوبجی
 چیقاره جغنه قرار ویریر. اگر طاقک طور دوغی
 یردن اوکده کی اراضی یی کورمک و خریطه
 اوزرندنده بر قرار ویرمک ممکن دکل ایسه،
 ملازم اوچ درت پوسته آیرد قدن صوکره، اونلرک
 هبسی برده کندی قومانده سیله حرکت ایتدیریر،
 کوتورور؛ جهه اوکنده زنجیر تأسیس اولونمق
 لازم کلن خط اوزرندنه اونلری برر برر بالانات

پرلشديرير، تعليماتلريني ويرير. شو قدركه، بويله
برحاله پوسته لرك هر بويله كوچوك قره غول يپتنده
درحال برضط مواصله بولق و، وقت كچيرمه يرك،
اوخط مواصله يي پوسته افرادينه وكشف ودوريه
قوللرينه كوستروب اوكره تمك لازمدر.

پوسته لريپتنده كي ايكي پوسته ويا چيفته نوبتجي يپتنده كي آره لق،
آراق.

عدد وسطی اوله رق، ۳۰۰ متره ايله تعين ايديله.
بيلير. مع مافيه ۱۰۰ ده اوله بيلير؛ ۱۵۰، ۲۰۰ ده
اوله بيلير؛ كذلك ۴۵۰ ياخود ۶۰۰ متره ده اوله.
بيلير. - يرينه كوره ودشمن تهلكه سنه كوره - .

§ كوچوك قره غولك معيتنده بيكي رلر (مكاريدن
وياخود مخابره آتلي لرينك) وار ايسه، اونلرك
اكرلري آلتياز يالكر قولان كوشه تيله بيلير
وحيوانلره نوبتله برر برر يم وصو ويريلكه
مساعده اولونور؛ كوچوك قره غولك ومعيتنده كي
امر آتلي لرينك ييه جكي وحيوانلرينك يمي، بويوك
قره غول طرفندن تدارك وارسال اولونور (۱۶۴).

كوچوك قره غول قومانداني كندى پوسته لريني،
نوبتجیلريني ... والحاصل عموم قره غولی دائره سني

نظارت متناوبه آلتنده بولوندوره حق وعکسی تقدیرنده
 مسئول اوله جقدر . شو مقصده بناءً غروب
 شمسدن اول، کندیسنه تخصیص ایدیلان منطقه ده
 موجود تکمیل زمین عارضه لرینی غایت دقتله
 کوزدن کچیرملی؛ وعمومك درجه دقت وتیقظنی
 دهنه مك ایچون، دور وتفتیشنی مناسب صورته
 تکرار ایتلیدر لکن کندیسنك متناوباً بری طاقنك
 یانرهدور؛ دور وتفتیش ایچون اورادن آیریلدینی
 حالده، کندی یرینه مطلقا برچاوشی وکیل براقق
 ونرهدیه کتدیکنی اوکا سویله مك لازمدور.

بونکله برابر، اول باول، طاقنك دشمن
 باصقینه اوغرامامسنه وهر وقت، دشمنك هجوم
 وباصقینی منع ایتك ایچون، سلاحه صاریلوب
 مقابله سربعاً حاضر و آماده بولونمسنه دقت
 ایتسی اینجاب ایدر (۱۶۷).

کجه وقتی ملازم اویقو اویورمی، اویومازمی،
 نه یاپار، آرتق کندی دوشونسون!



خدمات سفریه و تربیه عسکریه کتابلرمزده کی

معلوماتك سيسز دها زياده تكرراندن احترازا،
 پوسته لر وسائر ايلرى قره غول اقسامى حقنده
 ملازم ايجون دها ييليتك لازم اولان شيلرى
 بياندن صرف نظر ايديلدى. رساله مزدياناً هر شيشه
 شامل اولوق درجه سندن يك ناجيزدر؛ برده نه
 سفر يه مطالعه سندن، نه ده ديكر نظامنامه لرك و كتب
 عسكريه نك مطالعه سندن ملازمى مستغنى ايد يلك
 ايجوندر، بالعكس بورسالة ديكر اساسلى كتابلر مزك
 دها ابي آكلا شيلسنه براز خدمت ايتمه ك تخصيص
 اولونمشدر.

بالكز پوسته لرك ونوتيجيلرينك - وعموم ايلرى
 قره غول نوتيجيلرينك - تعليمات عموميه لرينى
 بر خلاصه ايده لم :

تعليمات عموميه ۱ - نوتيجى متدياً دشمنه باقه جق وهر شهبلى
 صاندينى شيشه دقت ايد جك ؛ دشمنه متعلق بر علامت
 كوردوكى آنده (پوسته ايسه ايجلرندن بر نفر وجيفته
 نوتيجى ايسه ايكيدن برى) واسطه سيله كوچوك و بابوبوك
 قره غوله الخ معلومات ويره جك.

۲ - بر تهلكه وياخود دشمنك بر تعرضى فرق
 اولوندوغى آنده پوسته درحال برايكى ال آتش ايد جك
 (سرعتله خبر ويرمك ايجون) ؛ صوكرده كند بيسنه

ویریش اولان اسره نظراً (تنبیهآت خصوصیه) یا یرنده
قاله حق، یاخود کوجوک قره غولک یانته چکیله جک.

۳ — دشمن مکالمه ضابطلری قیو پوسته سنه کونده،
ریلیر. دشمن فراریلری، سلاح یره ایتدیرلدکن صوکره،
ینه قیو پوسته سنه کونده ریلیر.

۴ — نوبتچی، مساعدت مخصوصه اولما دقچه، اوطور.
ره ماز و دیزچوکه سنه. سلاحی هیچ بروقت الندن یراقاز،
یعنی یانی باشنده کی بر آغاچه بیله طیا به ماز.
پوسته — هر مسئولیتی باقی قالمق شرطیله — کجه
اویوه بیلیر.

• — کوندوزون پوسته لر خطندن بلا مانع شو
لیسه لر کجه بیلیر:

کجه جککری اولدن تبلیغ اولونان ویا ایلری قره غوله
منسوب بولونان ضابطلر، کشف و دوریه قوللری،
مقرزله، امر نفرلری.

اشخاص سائره قیو پوسته سنه کونده ریلیر. هرکیم
درحال اورایه کیتیمزه، وهرکیم نوبتچینک (پوسته نک)
اسرینه اطاعت ایتمزه، بلا تردد اورولور.

کجه له ین، هرکیم اولورسه اولسون، «طورا» اسرله
توقیف اولونور. طورمایانلره ایکی دفعه ده ا تکرار
اولونور. اوچنچی طور خطابنده ده طورمایانلر بلا تردد
اورولور. نوبتچی، طور اسرینی ویریرکن، بالذات سلاح
طاوانیر.

— نوبتچی رسم تعظیم ایفا ایتمز، مافوقک بری

برخی صوردارسه ، یالکز حاضر اول طوره رق ، فقط
پوزی دشمندن چورمه یه رك، جواب ویریر.

۷ — افراد عسکریه دن نوبتی بولنانلر ، نوبت
بکری ایکن، ویریش اولان اوامر و تنبیهاک حکمی ایفا
ایتمکسزین ترك موقع ایتمک ... دشمن ویا مسلح اشقیا
قارشیسنده... جزای اعدای موجبدر [*].

افراد عسکریه دن نوبتی بولنانلر نوبت بکری ایکن
اوبومق ... دشمن ویا مسلح اشقیا قارشیسنده ... اوج
آیدن برسنه یه قدر پرانفه بندلکه مجازات اولونور [*].

§ ایشته بو تعلیمات عمومی شیمی صیره سنی
تنبیهات خصوصیه .
کوستره جگمز برتنبیهاک خصوصیه ایله آتام اولونور.
تنبیهاک خصوصیه نك حاوی اوله جنی شیلر، نوبنیمینك
ویرسنه نك خاصنه بولوندرغی نقطه بر موقعه متعلق
تفرعاند :

۱ — دشمنه دائر نه معلومات وار ؟ هانکی یره ،
هانکی جهته بالخاصه زیاده دقت اولونه حق ؟

۲ — زینجیر خطنك ایلیسنده حال اراضی فصلدر ؟
مثلا، شو کوپك، شو نهرک، شو طاغك، شو اورمانك
اسملری نه در ؟ دشمن کشافلری هانکی یرلر دن یافلاشه.
بیلیر ؟

[*] عسکری جزا قانوننامه مایونی - ماده ۸۹-۹۰

۳ — پوسته ویا چیفته نوبتچنك نوسره سی قاچدر؟
جوار پوسته لر و نوبتچیلر زرده طور یورلر؟ قبو پوسته سی
زده؟ کوچوک و بویوک قره غوللر زرده طور یورلر؟
بونلره کیده جك الك قیسه یوللر هانکیلر در؟ زینجیر خطنك
ایلریسته، بزدن، دها باشقه قطعه لر [*] چیقاریلشمیدر؟
یرلری زره سیدر؟

۴ — نوبتچیلر سلاح اوموزه، یاخود راحت طور
وضعیتنده می بولونه جی و یاخود تفنکی قولتوق آلتنده می
طوته جی؟

۵ — نوبتچیلر نوتون ایجه بیله جکمی؟
۶ — دشمنك برتمرضی وقوعنده پوسته نه یاپه جی؟
کنندینی بولوندوغنی یردن مدافعه ایده رک طاقی می
بکله یه جک، یوقسه اخبار آتشدن سوکره کوچوک
قره غول اوزرینه چکیله جکمی؟

الخ ...

..

ایلری قره غول طاقنك سلاح نوبتجیسی

سلاح نوبتجیسی یالکیز سلاحلری بکله مک
ایچون دکدر؛ اوده تمامیه بر امنیت نوبتجیسیر.
اونك ایچون، حال و موقع ایجاب ایدیورسه، عینی
[*] سواری کبی، مستقل پوسته کبی، کشف قولی...

زمانده بر قاچ دانه سلاح نوبتجیسی - حتی کری
طرفه بیله - چیقارمق جائزدر .

سلاح نوبتجیسی، اگر کوره بیلورسه،
زنجیر خطمی؛ و کوره میورسه، یالکز زنجیر خطمی
استقامتی کوزدن آیرماز . او جهتدن بر آدمک
کلدیکنی کورورسه، درحال قره غول ضابطنه خبر
ویریر .

هرنوع ترتیباً تمزك مکملیتنه رغماً زنجیر خطمزدن
بر دشمن قطعه بچکنک (کشاف) کچه ییلسی ینه ممکن
اوله بیلیر؛ ایشه سلاح نوبتجیسی کندی قطعه سنک
بویله بر دشمن طرفندن راحتسزلغه اوغرامامسنه دقت
ایدر .

سلاح نوبتجیسی رسم تعظیم ایفا ایتمز؛ یالکز،
بویوجک رتبه لی بر مافوق قره غوله دوغروکلیرسه،
اونی قره غول ضابطنه خبر ویریر .

تعلیمات عمومیه و خصوصیه سلاح نوبتجیلرینه ده
تمامیله عائددر .

بوزايە قدر سويلەدىگىمىز شىيلر احوال عادىە
ايلرى قرەغوللارنىە عاىد ايدى. قلەسە ايلرى قرە
غوللارنىە، حسابات وملاحظات آز بر درجە دە
دىكىشیر.

هر ايلرى قرەغول مفرزەسى «ايلرى قرەغول
قسم كلېسى» و «بيوك قرەغول» نامىلە باشلىجە ابكى
قدمەيە تقسيم اولنەجنى كېي صحرا حرىلرنە اولدىنى
مىثلو بيوك قرەغوللار دىخى ايجاب حالە نظراً كوچوك
قرەغول وساىرەيە اتقسام ايدر.

ايلرى قرەغول قسم كلېسىلە بيوك قرەغوللار مىمكن
اولدىنى قدر نظارتلى و سريماً سلاحە صارلمە مساعد
اولان وشدتلى بر مدافەيە صالح يعنى ترتيبات تدافىەسى
احضار ايدلىش بولنان بىلارە تەبىئە ايدلىيدر.

اكر بالادە بيان اولدىنى وجهلە بىلار بولنە مىن ومدت
مدیدە محاصره دوام ایدەجك ایسە مىمكن اولدىنى قدر
افرادك ياپەيىلەجى باراقە وزمىنلىكلر انشاسنە غيرت
وقطعات مىسكرىەك ستر ومحافظة سەنە همت ايتلیدر.

يالكىز يوللارك اشغال ومحافظةسى كافى اولمىوب بلىكە
زنجير خطندە بولنان نوبتىلارك سريماً تقويه و حمايەسى
وآز زماندە محاربە نظامنە كىرىلەيلى. دىخى لازم
اولدىقندن زنجير خطك هېچ اوازسە كوندوز ائناسندە
كوچك قرەغوللار طرفندن كورپلەيىلە.

قلعه حربنده زنجیر خطی صحرا حربنده اولدینی
 مثللو نوبجیلرله کوچک ضابط بوسته لردن تشک
 ایدرسده هیچ برکیمسه نک کورلمکسزین ونوبجیلرک
 آتشنه اوزرامقسزین زنجیر خطی بکه میه جکی صورتده
 صیق بولغلیدر . بناء علیه سیسلی هوالرده و قارالاق
 کچه لرده مذکور خطک احواله نظراً دها زیاده
 صیقلاشدیرلسی لازم کلیر .

بوسته لر ایچون دخی دشمن آتشندن محافظه ایدمه جک
 زمین عارضه لری موجود اولدینی تقدیرده سپرل
 یابئلیدر .

قارالاق ائناسنده مرور و عبورک تسهیلی ایچون
 قوماندان طرفندن بر پارولا امر و تخصیص ایدلسی
 قائده لی اوله بیلور . بو حالد نوبجینک : (طور ! —
 کیمدر او !) سؤالنه مقابل قارشیسنده کیندن کندی
 اردوسنه مذویتی ایما ایدر بر جواب آلدقن صکره
 پارولایی دخی سؤال ایتلیدر . پارولا آنجق بوسته نک
 ایشیده جکی درجه ده یواس سولغلیدر .

پارولایی بیلمیان و یاخود یاکش سولیان هر بر شخص
 قیو قره غولنه سوق ایدملی و بو ائساد قاجنه تصدی
 ایدرسه اوزرینه آتش اولغلیدر .

کچه این قارشیلقلی طائیشقی خصوصتی قولایلاشدیرمق
 ایچون هر بیوک قره غول قوماندانی کندی دآره سی
 ایچون نفراتی بیننده معین خفیف بر ایصلق چالاق

و ياخود قارشياقلى بربرينك اسمنى سويلك كېي مناسب
اشارتلىر تعيين ايده بيلور .

پوسته لره و بيله جك اولان تنبيهات خصوصيه ده
مسكون محللرى مكمل صورتده تعريف ايدر معلومات
ايله دشمنك شايان دقت كوريلان و دائما دكيشن
وضعت و حالته دائر ايجاب ايدن خبرلك اعطا اولمىسنه
بقايت دقت ايدلليدر .

احاطه خطى تماماً تأسس ايتدكدنصكره مدافين
ايلرى قره غوللرى متعرضين ايلرى قره غوللرى
حقننده بيان ايديلان عين قاعده لره كوره حركت ايدرك
هجوم اجر اولنان اراضيده ايلرى قره غول قدمه لرى
«خندق قره غوللرى»
«قسم كلى»
دن عبارت بولنور .

ايلرى قره غوللر حقننده بر فكر دها ويرمك
ايچون شونى ده سويله يه لم : فرضاً بر طابور بر
بولوكنى ايلرى قره غوله چيقارمش ؛ استراحت ايتمش ؛
شيمدى امنيت يورويوشيله تكرار حركت ايده جك .
ايلرى قره غولده كى بولوكى ذاتاً بر مسافه ايله اوكره
بولونيور ؛ او بولوكنى مى پشمار بايىسين ، بوقسه ديكر
بر بولوكنى مى ؟

— ایلری قره غولده کی بولوك آز استراحت
ایتمشدر، محتاج شفقتدر؛ اونك ایچون، قاعده
یگی بر بولوك پیشداره چیقار.

حرکتدن بر آز اول ایلری قره غولده کی بولوك
نوبتچیلرینی، پوسته لرینی ... الخ طویلار؛ ایسترسه
کوجوک قره غولنك (طاقك) یانیه کیدر، بکلر.
طابورك پیشداری کچر، قسم کلیسی کچر، صوکره
اوبولوك قسم کلی به کبریه التحاق ایدوب طابورینه
قاریشیر.

بو کیفیت یالکیز بر طابورده دکل، دهابوبوك
مفرزه لرده ده بویلدور — دقت اولونه حق شی، ایلری
قره غول مفروضی وقت وزمانیه مناسب نقطه لرده
تجمع ایتمش بولونمقدور، که اصل مفروضه کچر کن
هان نهایتنه التحاق ایستین وکری قالبده قوشمغه،
دها زیاده یورولمغه مجبور اولماسین.

خدمات سفریه نظامنامه هایوننك قبولندن اول
مکتب حربیه شاهانه ده تدریس ایدیلن «خدمت
سفریه» کتابنده (طبع رابع) صحیفه ۲۳۵ دن ۲۴۷ یه

قدر اولان ملاحظاتک، که احوال فوق العاده یعنی
 خاصهٔ حرب صغیر و اشقیا محاربه لری ایلری قره-
 غوللری حقنده در، اهمیت خصوصیه سنه بناءینه
 بردفعه مطالعه سی - خاصهٔ پیاده ملازم لری نه - اکیداً
 توصیه اولو نور.





خریطة اوزرنده حل اولونه جق بر قاج

مسئله [*]

فرضیات :

فکر عمومی .- بر شرق مفروضه سی ناره
کوپروسندره لوروس مایی و پره وزه اوزرینه
یورومک عزمنده در. بر غرب مفروضه سی لوروس
خطی ایله ناره کورفزیك شمال اسکله لرینی مدافعه
ایدیور.

فکر خصوصی (غرب) .- فی ... تاریخنده

[*] مکتب حریه شاهانه طوبوغرافیا معلم محترم
خلیل ابراهیم بك افندیك اثر عنایتلری اولان ...
مقیاسندگی یانیه ولایتك قسم جنوبیسی خریطه سنه
مراجعت. [خریطة اوجوز بر فیئاته صاتیلقده در.]

شفقله برابر دشمنك (شرقك) ۳: ۴ آتلیسی نارده
نهرينك صاغ ساحلنه [*] كچمشدر. غربك تحت
اشغالنده بولونان و پره وزه ايله بجرأ اتصالی اولان
مالامورا اسكه سنك ۲: ۳ كيلو متره شمالنده كي
فيضي بك قهسی تعمير اولونمقده در.

مسئله . - برنجی طابورك برنجی بولوکی فیضی
بك قه سنك تعمير عملياتی ستره مأمورد در. تعميرات
على التخمين كوندوز ساعت ايکی بچقده ختام
بوله جقدر.

قوت: ۱ بولوك پیاده، ۲ نفر سواری.
مبدأ حرکت: فیضی بك قه سنك غربنده
و حذاسنده يول اوزرندن، ساعت ۱۲ - كوندوز.

∴

[*] بر صوبك آقدينی طرفه بوزمزی دوندوردوكر
حالده صاغ و صولمز او صوبك صاغ و صول ساحلری
ویا طرفلری اعتبار اولونور.

فکر عمومی۔ - شرقك قواى كليہ سى تارودہ
جوارندہ بولونققدہ؛ غرب قولى ايسہ دكرمہ -
قومىاديسى - اوروسى خطى ايلہ اوروسى جاپنك
شمال و غرب منطقہ لرینی اشغال ایتكده در .

فکر خصوصى (غرب)۔ - اوروسى اوزرندن
برہ رزمیہ قواى امدادیہ و ارزاق سوق اولونققدہ در .
لوروسى كوپروسك شرقدن تأمینى ایچون لوروسك
شرقده كى قشہ برنجى آلايك برنجى طابورى
اقامہ اولونمشدر . لوروسہ شیديك قواى كافیه
یوقدر . قومىاديسى دن بر بولوك علی پاشا باغلى
جوارندہ یولی تأمین ایدیور . لوروسك جنوبندہ
محمیہ كوپروسى ده باشقہ عسکرلہ تأمین ایدیلشدر .
مسئلہ۔ - برنجى طابورك برنجى بولوكى لوروسى
- مازنیلور یولی اوزرندہ موضع و ایلری قره غول
تریباتى اخذینہ و علی پاشا باغلى كى بویوك
قره غوللہ تأمین ارتباطہ مأمورددر .

قوت: ۱ بولوك پياده.
مبدأ حرکت: قشدينك جنوبنده اوچ يول
آغری.

..

۴

فکر عمومی . - بر شمال قولى اجزای متفر-
قه سنی بانیك جنوب طرفلرنده طویلامقده ؛ بر
جنوب قولى ناردده حوالیسندن شماله تعرض تشبثنده
بولونمقده در .

فکر خصوصی (شمال) . - قومپادری - غریبوره
- فائو . یا تا خطی جنوب قولنك تحت اشغالنده در .
جنوبك قوای کلیه سی هنوز ناردده صوبنك صاغ
ساحلنه كچمه مشدر . اوروسك شرقنده و شرق
شمالنده کی ایکی کوپرو شرقه قارشى مدافعه لیدر .

مسئله . - اوروسی موقعندن شماله حرکت
ایده جك اولان درت بولوكلی بر سواری آلاينك
(آغراقلى برابر در) صورت حرکت و امنیتى ؟

قوت: ۳ بولوکلی برسواری آلابی (آغزلقاری برابر).

مبدأ حرکت: لوروسی قصبه سی.

∴

۴

فکر عمومی. — (مسئله ۳ ک عینیدر).

فکر خصوصی. — (» » »).

مسئله :- لوروسی موقعندن شماله حرکت ایده جک اولان بر پیاده طابورینک صورت حرکت وامنیقی؟

قوت: ۱ طابور پیاده (آغزلقاری برابر).

مبدأ حرکت: لوروسی قصبه سی.

∴

۵

فکر عمومی. — (مسئله ۳ ک عینیدر).

فکر خصوصی. — (» » »).

مسئله . - لوردوس موقعندن شماله حرکت
ایده جک اولان ایکی طابور پیاده. بر بولوک سواری
وایکی جیل طوپندن مرکب بر مفرزه نك صورت
حرکت وامنیق؟

قوت : ۲ طابور پیاده
۱ بولوک سواری
۲ جیل طوپنی
مع آغراقلر .

مبدأ حرکت: لوردوس قصبه سی.

••

۶

فکر عمومی . - باشلیجه مرکز لری یانی، لوردوس
دوره وزه موقعلری اولان بر شمال اردوسيله، باشلیجه
مرکزی نارده موقعی اولان بر جنوب اردوسی
مخاصمدر. شمال موقت مدافعه حالنده در.

فکر خصوصی (جنوب) . - بشیطارك جنوبنده
واقع اولان بر میدان محاربه سنی متعاقب دشمن
(شمال) مبشرهانی [*] استقامته چکیلش، بشیطار

[*] میشو خانی خریطه نك شمالنده.

قلعہ سی جنوب عسکری اشغال ایتمشدر . لوروس
موقعیہ جنوبک الہ دوشمشدر .

مظفر اولمش اولقلہ برابر ، جنوب عسکری
لاقل ایکی کون استراحتہ مجبوردر . بناءً علیہ قوتی
بروجہ آتی اولان پیشدارینی وارلام[*] جوارندہ
توقیف واستحصال امنیتنی اوکا حوالہ ایتمشدر .

جنوب قولنک پیشدارینک نظام حربی :

قوماندان: میر آلی ...

یاور حرب : ملازم ...

بیکادہ



سواری قوماندانی بیکباشی ...



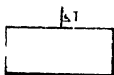
[*] وارلام بشیکارک بر آرز شمالندہ .

طوپچی قوماندانی قول آغاسی . . .

طوطی



صحنه هیئت



آغزلقدر



مسئله . - بو مفرزه نك وارلام جوارنده
صورت اقامتنك ، محل اقامتنك ، ترتیبات اقامتنك
تعیینی مطلوبدر ؟ [۰]

∴

∇

فکر عمومی - . (مسئله ۶ نك عینیدر) .
فکر خصوصی - . (» » ») .

[۰] بو آلتنجی مسئله ۷ نجی مسئله به بر قرار
وبریلدکن صوکره حل ایدلملیدر .

قوت . - (مسئله ۶ نك عیندر) .

مسئله . - بو مفیره نك چیقاره جفی ایلری
قره غولك قوتی و ترتیبائی ؟

∴

۸

فکر عمومی . - (مسئله ۶ نك عیندر) .

فکر خصوصی . (جنوب) . - شمالك ایلری
قره غوللری قورقورور - قنار ابوغازی - لاجورقه
خطی [*] اوزرنده کشف اولونمشدر . جنوب
عسکری پانیه اوزرینه حرکت ایده جکدر .

واردامده بولونان وقوتی بوجه بالا اولان
(مسئله ۶) مفیره یه ایلری حرکت امری ویرلشدر .

مسئله . - بو مفیره نك ایلری یه حرکت ایچون
فی . . . تاریخنده کی انقسام عساکری و یورووش
امر ی مطلوبدر ؟

قوت : مسئله ۶

[*] خریطه نك شمال طرفلرنده .

مبدأ حرکت : وارلام کوبی .

..

۹

مسئله۔۔ ینه او مفرزه نك حرکت بدشدن بر
 بوجوق ساعت صوکره کی حالی خریطه ینه نظر آبرقروکی
 اوزرنده کوستریکنز؟

[بوکی، خاصه یوروپوش آنلرینک ارانه سی
 ایچون یاپیله حق، قروکیلرک خریطه ینه ویاخود شکل
 اراضی ینه بالتام موافقی لازم دکلدر. ترتیبائی کیف
 مااتفق۔ یعنی مستقیم، منحنی ویاخود منکسر۔ برخط
 اوزرنده کوسترمک کافیدر؛ شوقدرکه مقیاس بر
 درجه ینه قدر محافظه اولونمق شرطدر۔ بونک ایچون
 شویله یایملی: مثلاً بره دوزه دن لوروس حرکت ایدن
 بر مفرزه نك کوندوز ساعت اوچده کی یوروپوش
 حالی کوستره جکز. پیشدار اوجی اوساعتده
 هانکی نقطه ینه کلش بولنه حق ایسه او نقطه نك
 بره دوزه دن مسافه سی اولچرز؛ بر کاغد اوزرنده
 جنوب غریبیدن شمال شرقی ینه دوغرو بر خط

مستقیم چیزه، برطرفنه پره وزه یازارز؛ پره وزه دن
 اعتباراً ایسته دیکمز بر مقیاسه کوره، مسافه مزه
 مساوی اولق اوزره خطی قطع ایدرز. ایسته
 بو قسم معین اوزرنده اوکدن اعتباراً قطعات
 مختلفه بی اشارات معینه لریله چیزه رسه ک مطلوب
 حاصل اولور. ایجاب ایدرسه خطک اوزرنده برایی
 موقع اسمی ده (مقیاسه نظراً) کوستریله بیلر،
 جانبدار، فلان کوسترمک ایچونده قاطع یوللر،
 یا اصل یولمه عموداً و یا خود مناسب بر زاویه تحتنده،
 ینه مستقیماً کوستریلک کافیدر.)





آتشلردن

محاربه ده نفر یا منفرداً و یا خود قطعه می
داخلند اولدینی حالدہ دیگر آرقه داشلریله مجتمعاً
آتش ایدر . بونلرک برینه نك نمرک آتشی؛
دیگرینه قطعه آتشی دیرلر . نفرک بوایکی حالدہ ده
وظیفه سی و نیلسی اقتضا ایدن شیلر همان بر کبی
ایسه ده؛ نفر یا لکیز ایکن ، کندیسنه انداخت
خصوصنده امر و یا خود عقل ویره جک کیمسه اولما.
دیغندن، بو حالدہ کندی کندینه قرارینی و یروب،
یریق و هدفنی، نشانکاهنی یینه کندی کندینه
انتخاب ایده جکندن؛ بالخاصه بو منفردلک حالی
ایچون، نفرک کرک نشان و کرک تأثیر آتش خصوص-
صنده بلامعاونت نتیجه لی بر ایش کوره جک درجه ده

ملکھسی ومعلوماتی بولونقی اقتضا ایدر.

بونکله برابر، نشان و آتشدہ ملکھسی ومعلوماتی
اولمایان بر نفر قطعه داخلندہ دہ بوشنہ غلبہ لکدن
باشقہ بر ایشہ یاراماز . بناءً علیہ نفر لرمزہ قطعہ
ایله آتشی کوسترمزدن اول منفرداً آتش قواعدینی
* اوکرہ تمک ومع مافیہ بوقواعدی ابتدا بالذات دہ
اوکرہ تمک لازمدر:

تمک نفرک آتشی . سلاحنی حسن استعمال ایچون نفرک هر وضعیتہ
شرائط اولیہ . و هر نوع اراضیدہ تفشکنی اییچہ طول دورہ ییلسی و هر
نوع حالاتدہ سلاحنک صورت تأثیرینہ آکاه اولسی
لازم کلیر . بوندن باشقہ نفر، تفشکنک نشانکاه
مسافہ لرینہ نظراً دوغرو آتوب آتصادیغنی وقیصہ
یاخود اوزون آتدیغنه نظراً خطاسنک نہ مقدار
اولدوغنی دہ ییلیدر — حضرده نشان تعلیمیری واسطہ -
سیلہ بوسویله نن شیلری اوکرہ تمک پک قولایدر . —
مسافہ تخمینہ . حربده مسافہ لر عمومیتلہ نامعین اولدوغنی
ایچون، نفرک تخمین مسافہ یه دہ مقتدر اولسی لزومی

ظاهراً در. (۶۰۰ متره به قدر تخمینی او کره نعلری
اساساً و نظاماً کافیدر.)

معافی به قدر معلومات امنیتله انداخته
کفایت ایده مز. اوزرینه آتش ایده جگمز هدفک
تخمین ابتدیکمز مسافه سنه و درجه جسامتنه کوره
اصابت احتمالی ره نظر دقتسه آلتق لازمدر. نفر،
آتش ایتزدن اول او هدفه او مسافده اصابت
ایتدیرمک احتمال داخلنده میدر، دکلیدر، دوشو.
نعلیدر. محاربه ده منفرد نفر ایچون باشلیجه هدفی
تشکیل ایده جگ پیاده و سواریلره اصابت احتمالی
بالحساب و بالتجربه بوجه آتی حدود داخلنده در:

۲۵۰ متره به قدر، هدف به قدر کوچوک اولورسه اصابت احتمالی.
اولسون، اصابت احتمالی موجوددر و آتش ایتک
جائزدر.

۳۰۰ متره به قدر، اک کوچوک هدف دیز چوکش بر
دشمن نفری اولمی و یاخود او بویوکلکده اولمی.
یعنی بو مسافده یره یاتمش بر دشمن نفری
کورورسه اک اوزرینه آتش ایتیهز، چونکه اصابت
احتمالی آردر.

۵۰۰ متره قدر، اك كوچوك هدف، يان يانه ديز
چوگمش ايكي دشمن نفري اولملي، ده كوچوك
اولورسه اصابت احتمالي آز اولدوغيمچون، اوزرينه
آتش ايتمك فشنكاري اسراف ايتمك ديمكدر.

۶۰۰ متره قدر، يان يانه آياقده طوران ايكي دشمن
نفرينه ياخود بردشمن آتليسنه آتش ايتمك جائزدر.

بوکي مقياس اعتبار ايديله بيله جك بر ايكي
معلومات الله بولونقدن صوكره، يالكز باشنه
آتش ايتمك مجبوريت حس ايدن بر نفر آرتق
نه يابه جغفي كندى كندينه كسديره بيلير. مثلاً ۶۰۰
متره نك خارجنده برسواري و ياخود بر پياده
كشافي كورورسه، قطعياً آتش ايتمز (جدوله ده
مراجعت).

بو اصابت احتماللرينك هر بر تفنكده حين
انداخته وقوعى طبعى و ضرورى اولان انتشارك
درجه سنه كوره تعيين اولندينى معلومدر.

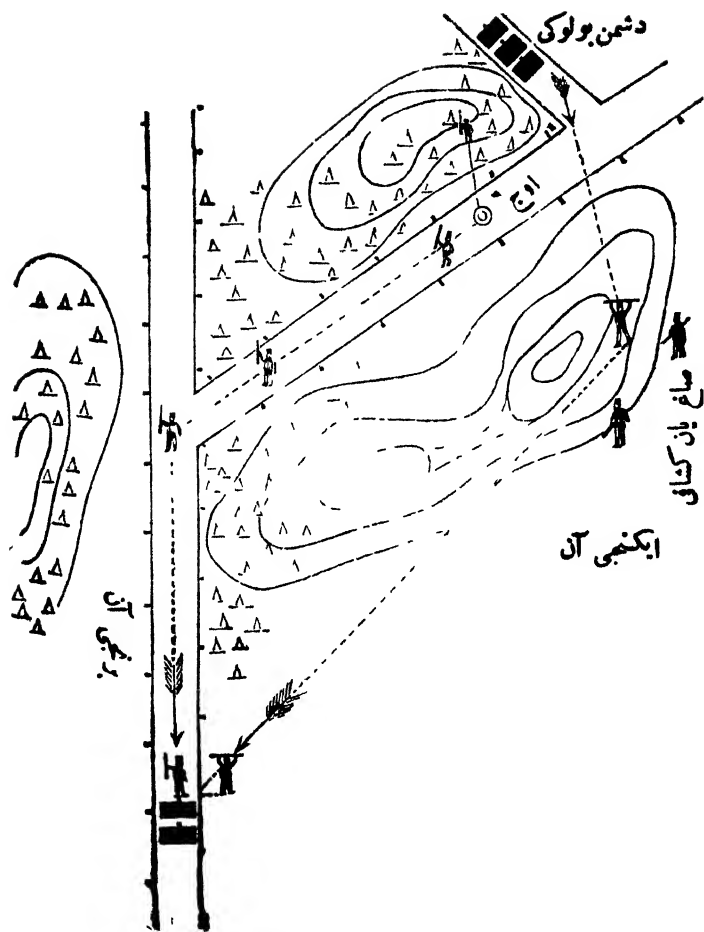
جدول {ماوزہر}

نمبر	نوع	انتشار عمودی		هدف	
		ساندیمتره	ساندیمتره	ساندیمتره	ساندیمتره
ثابت نشانگاه (۲۵۰ متره)	۲۰	۳۲	۲۲	۳۵:۳۰	۴۰:۳۰
کوچک لوجه (۳۵۰ متره)	۶۰	۴۷	۳۴	۱۲۰:۸۵	۵۰:۴۰
۵۰۰	۱۲۵	۷۰	۵۳	۱۲۰:۸۵	۱۰۰:۸۰
۶۰۰	۲۴۰	۹۰	۶۳	۱۷۰	۱۰۰

کوچوک ماوزہر تفکنک خصاص انداختنی مین جدولہ:

مسافت	خروج (°) سقوط					محرکات غایب از فضای	مردک ارتفاعی		سطح انتشار شاقولی		سرهت	میدان طیاران هوایی
	زاویه سی						۱,۷۰ متره	۲,۵۰ متره	ارتفاع	شاقولی		
	۱	۲	۳	۴	۵		متره	متره	متره	متره		
متره	۱	۲	۳	۴	۵	متره	متره	متره	متره	سانتی متره	متره	ثابته
۱۰۰	۲۰۰	۰۰۲	۵۰۰	۱۵۰	۰۰۴	۱۵۲	۹۰	۱۴۹	۱۱	۹	۵۷۷	۰,۱۷
۲۰۰	۹۰۰	۰۰۳۲	۱۱۰۰	۰۰۱۲	۰۰۱۲	۲۶۹	۶۹	۲۶۹	۲۲	۱۸	۵۱۲	۰,۲۵
۳۰۰	۱۵۰۰	۰۰۵۲	۰۰۱۹	۰۰۲۵	۰۰۳۸	۳۱۴	۳۱	۳۱۴	۲۷	۲۸	۴۶۱	۰,۴۷
۴۰۰	۲۵۰۰	۰۰۲۵	۰۰۳۱	۰۰۲۵	۰۰۸۱	۳۶۳	۳۲	۳۶۳	۵۳	۳۸	۵۱۸	۰,۸۰
۵۰۰	۳۵۰۰	۰۰۲۵	۰۰۴۵	۰۰۲۵	۰۰۲۵	۴۰۰	۳۳	۴۰۰	۷۰	۵۳	۳۸۲	۱,۰۶
۶۰۰	۴۵۰۰	۰۰۲۲	۰۰۵۲	۰۰۲۲	۰۰۲۰	۴۴۰	۳۴	۴۴۰	۹۰	۶۳	۳۵۳	۱,۳۵
۷۰۰	۵۵۰۰	۰۰۵۲	۰۰۲۶	۰۰۲۲	۰۰۲۵	۴۸۰	۳۴	۴۸۰	۱۱۲	۷۷	۳۲۷	۱,۶۶
۸۰۰	۶۵۰۰	۰۰۸۷	۰۰۱۷	۰۰۲۵	۰۰۲۶	۵۲۰	۳۵	۵۲۰	۱۳۷	۹۳	۳۰۷	۱,۹۹
۹۰۰	۷۵۰۰	۰۰۲۲	۰۰۲۵	۰۰۲۵	۰۰۳۵	۵۶۰	۳۵	۵۶۰	۱۶۵	۱۱۰	۲۹۲	۲,۳۵
۱۰۰۰	۸۵۰۰	۰۰۳۹	۰۰۲۱	۰۰۳۹	۰۰۸۸	۶۰۰	۳۵	۶۰۰	۱۹۶	۱۶۱	۲۷۸	۲,۷۲
۱۱۰۰	۹۵۰۰	۰۰۵۶	۰۰۳۵	۰۰۳۵	۰۰۹۵	۶۴۰	۳۶	۶۴۰	(۲۴۰)	(۱۷۰)	۲۶۶	۳,۰۹
۱۲۰۰	۱۰۵۰۰	۰۰۱۶	۰۰۲۱	۰۰۲۲	۰۰۶۰	۶۸۰	۳۸	۶۸۰	۲۶۹	۱۸۰	۲۵۵	۳,۴۹
۱۳۰۰	۱۱۵۰۰	۰۰۳۲	۰۰۲۱	۰۰۲۷	۰۰۸۰	۷۲۰	۳۷	۷۲۰	(۳۱۴)	(۲۱۱)	۲۴۵	۳,۹۱
۱۴۰۰	۱۲۵۰۰	۰۰۵۸	۰۰۲۰	۰۰۲۵	۰۰۷۵	۷۶۰	۳۸	۷۶۰	۳۶۳	۲۴۷	۲۳۶	۴,۳۲
۱۵۰۰	۱۳۵۰۰	۰۰۲۲	۰۰۲۰	۰۰۲۲	۰۰۶۰	۸۰۰	۳۵	۸۰۰	—	—	۲۲۹	۴,۸۰
۱۶۰۰	۱۴۵۰۰	۰۰۲۷	۰۰۱۷	۰۰۲۷	۰۰۸۰	۸۴۰	۳۴	۸۴۰	۴۴۰	۳۴۰	۲۲۲	۵,۲۶
۱۷۰۰	۱۵۵۰۰	۰۰۱۳	۰۰۱۷	۰۰۲۱	۰۰۹۳	۸۸۰	۳۶	۸۸۰	—	—	۲۱۵	۵,۷۲
۱۸۰۰	۱۶۵۰۰	۰۰۲۱	۰۰۸۲	۰۰۲۲	۰۰۵۳	۹۲۰	۳۷	۹۲۰	۵۲۰	۴۸۰	۲۱۰	۶,۲۲
۱۹۰۰	۱۷۵۰۰	۰۰۱۰	۰۰۹۲	۰۰۲۱	۰۰۶۲	۹۶۰	۳۸	۹۶۰	—	—	۲۰۵	۶,۷۲
۲۰۰۰	۱۸۵۰۰	۰۰۲۱	۰۰۹۲	۰۰۲۱	۰۰۷۲	۱۰۰۰	۳۹	۱۰۰۰	۶۰۰	۱۲۴۰	۲۰۰	۷,۲۲

[*] زاویہ صعود دیکدر۔ ہر حالہ زاویہ خروج تسبیہ سی دہما موافقدر۔



شکل ۳ (صفحه ۵۴)

نشانگاه .

هانکی نشانگاهله انداخت لازم اولدوغنی
اساساً تخمین ایندیکمز مسافه بزه کوستره جکدر .
ثابت نشانگاه اساساً ۲۵۰ متره به قدر استعمال
اولونور .

۲۵۰ دن ۳۵۰ به قدر اساساً کوچوک لوحه
استعمال اولونور .

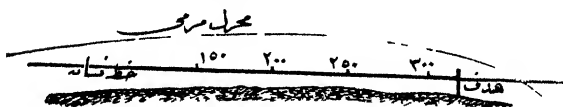
۳۵۰ دن ۴۵۰ به قدر اساساً نشانگاه ۴۵۰
قوللانیلیر .

دیگر نشانگاهلردخی اساساً دائماً الیشر متره لك
برکسر مسافه داخلنده قوللانیلیر . مثلاً ۴۵۰ دن ۵۰۰
متره به قدر نشانگاه ۵۰۰ و ۵۰۰ دن ۵۵۰ به قدر
نشانگاه ۵۵۰ و . . . الخ قوللانیلیر .

هر نشانگاه بوجه بالا کندی مسافه سنده
استعمال اولونمق لزومی طبیعی اولمقله برابر ،
نفنك و فشكلك مرور زمانه بر درجه به قدر
تبدیل خواص ایندیری و آریه بهنك جزئی آشیخی
ناملو رکن بهوسنك درکولسی کی مخصوصات ایلر
روزلارک ، زمینك و هوانك های بعضاً بر مسافه

اوسافه نك نشانظنی دكل، اومره بوبوك دباغود
كوجوك بر نشانظ استعمالی موب اولور.

نشان نقطه سنك آلیمنده ده تفنك وفشنكلرك نشان نقطه سی.
محمل اولان نقایصی ایله، روزكار وهواوزمینك دخل
وتأیری واردور. مثلا تفنکی بر آز اوزون آتان بر
آدم نشان نقطه سنی هدفك بر آز آشاغیلرنده آلیر.
بونلردن باشقه نشان نقطه سنك انتخابنه محرك
مرمینك درجه انحنا سنك ده تأیری واردور. مثلا هدف
۳۲۰ متره مسافه ده بولونیور؛ نشانكاهمز علی القاعده
۳۵۰ (یعنی كوجوك لوحه) اوله جق؛ اكر هدفك
كوكسنه اوردوق ایسته سهك، واورایه نشان آلسه ق، تام
كوكسنه دكل، بلكه بر آز یوقاریسنه اوروروزویاخود
هیچ اوره مایزده قورشونمز باشنك اوزرندن آشار.
بونك سبی آشكاردور؛ ۳۵۰ نشانكاهیه محرك مرمی
خط نشانی آنجق اوچیوز الی متره ده قطع ایدر:

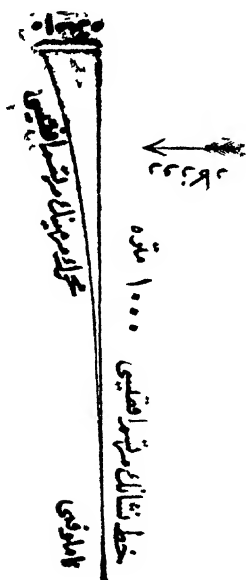


تأثیرات هوایه. هوانك تأثیری ایکی جهتله در: بر یبوست و رطوبت جهتیه؛ برده حرارت و برودت جهتیه. صیحا ق هوا صوتوق هوادن و یا بس هوا رطوبتی هوادن دهافهغنیف اولدوغندن، مرمیه مقاومتی ده نسبت آزا اولور؛ بناء علیه تفنكر او یله هوالرده نسبت آزرده آتار لر. حتی بالتجربه ثابتدر، که یازین صیحا قده مرمیلر نشانكاه مسافه سنك ۵۰ متره قدر ده اوزاغنه وقشین صوتوقده نشانكاه مسافه سنك ۵۰ متره قدر ده ایاقینه دوشر لر (عدد وسطیدر) [*]. نشانكاه نشانكاه نقطه سی المقدمه بومالمری نظر دقنمره آبیر مامی لازم کلیر.

روزكارك تأثیری بوس بوتون آشكاردر: اوكدن اسن شدتلیجه بر روزكار مرمینك قیسه دوشمنسه سبب اولور. یاندن اسن شدتلیجه بر روزكار ایسه مرمیی نشان استقامتدن پك چوق انحراف ایتدیرر. واقعا عادی بر روزكارده بوا انحرافك درجه سی مهم دكلدر؛ لکن روزكار و مسافه زیاده اولورسه،

[*] مع مافیه یازین حرارتدن دولایی اکثرا هوانك زیاده جه صوتبخاریی حامل اولدوغنی ده بخاطر دن چیتار مایلم.

انحراف بایغی بویو کدر. کتابلر مز شدتلی روز کارلرده
 بویان انحرافی ۱۰۰۰ مترده ۱۰ متره اوله رق
 بولیور؛ مع هذا بومقدار انحراف مسافه یه مبسوطاً
 متناسب بر صورتده دکلدرد؛ چونکه مرینک سرعتی
 کیتدکجه آزالمقدده در. احتمالکه ۱۰۰ مترده مقدار
 انحراف بر سانیتمتره یی بیله اساساً بولماز.



ضیانک تأثیری. ضیانک ده آرپه‌جق ایله کره و نشانیجینک
 کوزینه مهم بر درجه تأثیری واردرد. ضیا آرپه‌جق
 پک بارلادیورسه، آرپه‌جق بویوک؛ و بالعکس قبالی
 هوالرده و قارا کلنجه یرلرده آرپه‌جق کوچوک
 کوزوکور. بو حال نظر دقته آلتیمازه، انداخت
 بالطبع خطالی اولور. بو خطایی یوکسک و یاخود
 آلق آرپه‌جق آله‌رق تصحیح، اکثریا دوغرو اولماز.
 بناءً علیه بو حاللرده ابتدا نشانه نقطه‌سی ایجاب
 کوره یوکسک و یاخود آلق آله‌رق انماضی تصحیح
 اتمک لازمدر [*].

لکن نشان نقطه‌سی تبدیلیله تصحیح انداخت
 اتمک آنجق ۲۵۰، ۳۵۰ و نهایت ۴۵۰ نشانکاهلرنده
 جائز اوله بیلیر. ۴۵۰ متره ده اعتباراً هر فک دایماً
 آلت کمارینه نشانه آلمی و تصحیح ایجاب ایدرسه
 آنجق نشانکاهک ۵۰ متره قدر تبدیلیله اتمک
 لازمدر و قاعده‌در. چونکه بو کی اوزونجه

[*] هوا پک بارلاق ایسه نشان نقطه‌سی براز بوکسجه،
 هوا قبالی و قارا کلنجه ایسه نشان نقطه‌سی نسبتاً آلتجه آلمی.

مسافه لرده هدف اوزرنده مطلقا معین اولمایان بر
نقطه بی ای نشان آله حق درجه ده فرق ایتک کوجدره.
بوقدر معلوماتله برابر نفر، تفنکی استناد
ایتدیره بیله جک و کندی کیزله یه جک بریر (موضع)
بولمخیده اوکر نملیدر .

یره یاتهرق ایدیلن انداختده منطقه مهلکه نك
دیز اوزرنده کی انداختك منطقه مهلکه سندن ؛
و بونك ده آیاقده اجرا ایدیلن انداختك منطقه
مهلکه سندن (خاصه) کوجوك مسافه لرده، که ۶۰۰ منطقه مهلکه.
متره یه قدر دیمك (نسبتسز درجه ده بویوك
اولدوغنی؛ واستنادلی بر قورشون آتمق استنادسز
بر چوق قورشون آتمقدن ده ا بی اولدوغنی
عسكرك کوزلجه ذهننه صوقق لازمدر .

§ شیمی قطعه آتشرینه کچلم :

منفرد بر نفر نصل که تفنکی ایسته دیکی قطعه آتشری.
طرفه چویروب ایسته دیکی کبی انداخت ایده بیلیرسه،
بر قطعه مك ده آمر النده ، عینیه لك نك النده

سلاحی کبی، آنجق اونك (آمرک) رأی و امریله
و اونك آرزوسنه کوره استعمال اولونه ییلسی و او یله جه
آتش ایده ییلسی لازمدر قطعه یه آتش ایتدیره جك
بر ضابط و یا خود کوچوك ضابطده ، مادام که
قطعه سنی، تك نفرک کندی سلاحی استعمالی کبی،
استعمال ایده جکدر ، قطعه آتشلرینك صورت
اداره سنی و مختلف زمین اوزرنده مختلف حالاته
و مختلف هدفله کوره صورت و درجه تأثیراتی ؛
— و بونلردن ماعداده دشمنك آتشلرینك تأثیراتی —
بیلمك اقتضا ایدر، که معلومات آتیه بونی بر درجه یه
قدر ایضاح ایده جکدر [*] :

حسن نتیجه شو اوج سببه تابعدر :

۱ — آتش ایدن تفنکلك عددی ایله اونلرك
مجتماً یعنی طولیو تأثیری ؛

۲ — هدفی تشکیل ایدن دشمنك مقداری ،

نظامی ، مسافه سی ؛

[*] انداخت خصوصنده بر قطعه تك کندی ضابطنه
نسبتی بر سلاحك، صاحبی اولان، نفره نسبتی کبی اولمیدر.

۳ - نشانگاهك و نشان نقطه سنك حسن -
انتخابی ايله ترصد نتیجه سنده تصحیحی .

دفعه آتش ایدن تفنكلرك عددی نه قدر
زیاده اولورسه تأثیری ده بالطبع او نسبتده زیاده
اولور .

بر تفنكله عینی نقطه اوزرینه برچوق آتش
ایدیلدیکی وقت آتیلان مرملرك طولانی بر سطح
اوزرنده انتشار ایتدکری و بوسطحه سطح مضروب
(سطح انتشاراقتی) تسیمه اولوندوغی معلومدر ؛
ایشته قطعه آتشنده ، قطعه دهکی تفنكلرك عددی
قدر بویله سطحلر تشکل ایدر، که بونلرك اجتماعی
او قطعه آتشنك منطقه مضروب سی دیمك اولور .
بناء علیه قطعه داخلنده کی نفراٹك هر بری نه قدر
دوغرو نشان آلوب آتارسه ، بو بیان اولونان
منطقه مضروبه او درجه مطلوبه موافق اولور ؛
بالعكس نشانگاهده، نشان نقطه سنده، انداختده نه
قدر خطا ایدیلیرسه، منطقه مضروبه او قدر داغنیق منطقه مضروبه .

اولور۔۔ معلوم اولدوغی اوزره قورشونلر سطح۔
 مضروبك و بناءً علیه منطقه مضروبہ نك وسطنده
 غایت صیق وایلری یه کری یه دوغرو کیتدجک سیرهك
 اولورلر ؛ بیان اولونان خطالر اجرا ایدیلیرسه ،
 منطقه مضروبہ بویور و بو انتظامنه خلل کلیر[*]۔

منطقه مضروبہ ، حالات عادیهده و زمین
 بر درجه یه قدر نشان خطنه موازی بولوندوغی
 زمان ، ۶۰۰ و ۶۰۰ دن بویوك نشانکاهلرده نشانکاه
 مسافه سنك تخمیناً ۵۰ متره قدر اوکندن باشلا یه رق
 ۵۰ متره کریسنده نهایت بولور ؛ مثلاً ۶۵۰ متره لك
 نشانکاهله منطقه مضروبہ ۶۰۰ - ۷۰۰ متره
 آره سنده تشکل ایدر ۔

۶۰۰ دن کوچوك نشانکاهلرده منطقه مضرو۔
 به یی دوشونمکه حاجت یوقدر ، چونکه محرکك

[*] تعلیمنامه نك انداخت قواعدی بو انتظامسزلق
 کیفیتنی اساساً درپیش ایتمش و بوندزده طبیعتیه استفا۔
 ده یی بر درجه یه قدر تأمین ایله مشدر ۔

باشقىلارنى وايى نشان آله بيلمك خصوصاتى ۱۱۰
مقصدى تسهيل ايدر .

منطقه مضروبه نك بيان اولونان بو صورت
تشكلنه نظراً اورنىسى يعنى مرميلك اك صوبى
بولونمقلىرى بىر نشانكاهك كندى مسافىسى اولقى
لازم كلىر . بناءً عليه هدفه چوق قورشون اصابت
ايتدیرمك ، آنجق منطقه مضروبه نك وسطى همدك
اوسقه تصادف ايتدیره بيلمكه اوله جغنى ملاحظه
ايدرسهك دوغرى قىممى مسافى ائتمك درجه
اهميتنى دها ايى آكلارز .

بىر نشانكاهله منطقه مضروبه نك امتدادى ايى نشانكاه .
وسطى اوله رق ۱۰۰ متره قدر اوليور ؛ اكر ۱۰۰
متره فرقلى ايى نشانكاهله آتس ايدرسهك ، منطقه
مضروبه بالطبع ۲۰۰ متره قدر اولور .

سطح زمين نشان خطنه نظراً مائلاً يوكسه .
ليورسه (يعنى دشمن قارشيمزده بىر ياماج اوزرنده
بولونيورسه) ، منطقه مضروبه نك امتدادى كوچولور :



بالعكس زمين خط نشانه نظراً اينيشلك تشكيل
ايدورسه، منطقه مضروبك امتدادی ترايد ايدر:



شيمدی بو اوج درلو زمينه نظراً - يعنى
ن خطنه نظراً ديك ياخود دوز ياخود اينيش
ونان زمينه نظراً - اك مدهش منطقه مضروب
لبع ميل صعودی اوزرنده کی منطقه مضروب
لق لازم کليز؛ چونکه اواك کوچو کدر، بناء عليه
میل اومره فروق العاده صبی بولو نورلر. منطقه
مضروبك بوتبدلنك درجه سی، نشان خطنه نظراً
میل زمینك درجه سی نسبتنده دره ديكلك نه قدر
زیاده اولورسه، منطقه مضروب او قدر کوچوك

(مقدار اصغریسی سطح اصابت شاقولی)؛ اینیشلاک
نه قدر زیاده اولورسه، منطقه او قدر بویوک
اولور (منطقه مهلكه باشقه).

بونکله برابر، مخروط انداختی (مخروط
مرمی) هدفک اوستنه کتیرمک، یعنی هدفی
منطقه مضروبهنک تام وسطنه آلق احتمالی هراوج
جنس زمیندهده (نشان خطنه موازی، صعودی،
سقوطی) بالطبع هپ پر درجهدهدر[*]. یعنی
هدفک مسافهسی دوغرو تخمین اولونمازسه وترصده
متوالیه نتیجه سنده انداختده تصحیح اولونمازسه، اهدف
نشان خطنه نظراً نصل بر میل اوزرنده بولونورسه
بولونسون، اونی منطقه مضروبهنک وسطنه، که اک
مؤثردر، تصادف ایتدیرمک احتمالی یوقدر و بو
کیفیت هراوج جنس زمیندهده مسافهک دوغرو
تخمینه و انداختک بالترصد تصحیحنه وابستهدر.

[*] مخروط انداخت، بر درجهیه قدر، بر یانین
طولومبه سنک خورطومندن فیشقیران صوبی آکدیرر؛
انتشاری ده کذا اوکا بکزه. منطقه مضروبهنک مناقشه لرنده
بو تمیلی خاطرده طومتقی فائده دن خالی دکدر.

صف حرب
نظاملری .

بناءً علیه صف حرب نظامنه ویا خود آوجی خطرینه
— یعنی هیچ عمقی اولایانه خط نظاملرینه —
اراضی فصل اولورسه اولسون ، آتشک تأثیری
هپ بر درجه ده اولور .

قول نظاملری . قول نظاملرینه کلنجه ؛ بونلره آتشک درجه
تأثیری مال زمینه نظراً مختلف اولور ؛ چونکه
بونلرک عمقاً امتدادی وارور. عادی بر صعودی
زمین اوزرنده بولونان قول نظامننده کی هدفلرک
ویره جکی تلفات، نشان خطنه موازی ویا سقوطی
بر زمین اوزرنده کی قول نظاملرینک ویره جکی
تلفاته نسبتاً زیاده اولور . [**]

[**] بونی ایضاح ایده لم ؛ فرضاً مسافه ابی تخمین
اولوندی، نشانکاه ده دوزرو آلیندی ؛ بالطبع هدفک
وسط طرفلری منطقه مضروبتهک نام وسطنه کاه جکدر.
هدفنک عمقی مثلاً ۵۰ متره اولدوغنی فرض ایده لم .
هدف خط نشانه نظراً میل صعودیده ایسه ، بوبله بر
میلده منطقه مضروبتهک امتدادی آز اوله جفندن . مثلاً
اونی ده ۸۰ متره فرض ایده بیلیرز. اگر ۵۰۰۰ قورشون
آتدیهک، بونلره طولی ۸۰ متره اولان بر سطح اوزرنده
اتشار ایده جکار ؛ بوراده هدفه مقدار اصابت ص

یاقین مسافہ لردہ بر بولوك قولك (زمین نصل یاقین مسافہ لردہ
 اولور سد اولسون) اوکده کی طاقنک باشنک اوزرندن
 آشان بر مریمی، محرکک انحناسی آز اولدوغندن،
 کریده کی طاقملرکده اوزرندن آشار . فقط بویوک
 مسافہ لردہ ، محرکک انحناسی زیاده اولدوغندن ، اوزاق مسافہ لردہ
 قورشون اوکده کی طاقنک اوزرندن آشسه بیله
 اورته ده وکریده کی طاقه پک کوزلاصابت ایدہ بیلیر ؛
 بو خصوصه تسویه زمینکده ایجه تأثیری اولور .
 دیمک ، که انداخت نظریاتی نقطه نظرندن ،
 اوزاق مسافہ لردہ صف حرب نظامنده کی هدفلر

اولسون . شیمی، هدفک بولوندوغی زمین خط نشانه
 بر درجهیه قدر موازی اولسون ؛ منطقه مضروبہ نک
 امتدادی ۱۰۰ متره در؛ دیمک بوراده ۵۰۰۰ سمری ،
 طولی ۱۰۰ متره اولان بر سطح اوزرنده انتشار ایدہ جک ؛
 هدفه مقدار اصابت من اولسه ، بالطبع من< من
 در . میلی سقوطی فرض ایدرسه ک ، منطقه مضروبہ
 بویوبه جک ، مثلا ۱۲۰ متره اولسون . بوراده ۵۰۰۰
 سمری ، طولی ۱۲۰ متره اولان بر سطح اوزرنده انتشار
 ایدہ جک . مقدار اصابتی من فرض ایدرسه ک ، نتیجه
 بالطبع من< من< من اولور ومطلوب ثابت اولور .

قول نظامنده کی هدفلردن دهآ آز تلفات ویرر [**].
 هدفك مسافه سی نه قدر یاقین اولورسه، آتشك
 تأثیری بالطبع اوقدر زیاده اولور. كذلك هدف
 نه قدر کنیش، نه قدر درین وکشیف اولورسه،
 تأثیر اوقدر زیاده اولور.

اوزون مسافه لرده مخروط مرمی کیتدجه
 کنیشله یه جکندن منطقه مضروبده او نسبتده
 بویور. (منطقه مضروب، ۶۰۰ ودها بویوک
 نشانکاهلرده، نشانکاه مسافه سنك ایلری وکریسنده
 الیشتر متره دن ۱۰۰ متره قدر اولور، دیشلش ایدی.
 بورقم یالکروسطی واعتباری برر قدر؛ چونکه اوده

[**] ایشته - برنجی صرف انداخت، ایکجی حال -
 زمین، اوچنجی مسافه نقطه نظرلردن یایله حق بوکھی
 ملاحظه لک نتیجه سی، صف حرب نظامنك قول نظامنه
 • مطلقا ترجیح اولونه جفتی کورس تر بور. طویجی قارشیدنده ده
 بو کیفیت بویله در. حال بوکه قول نظامی تحریک واداره
 و نظارت نقطه نظرلردن صف حرب نظامنه هر وقت
 سرحددر. دیك که ایکی مهم و مجبر ضرورت قارشیسند
 بولونیورز. ایشته طابور آجیله لری ایله پیاده هجوملرینك
 اسباب وصور واجرائیه لرینك هقهقه تحقیق بوضرور تلردر.

مسافه به نظراً معکوساً بویور و یا خود کوچولور.

§ کوچوک هدفله کوچوک مسافله داخلنده، اصابت احتمالی.

یعنی ۶۰۰ متره به قدر، قطعه لرله هر زمان انداخت
جا زدر؛ ۶۰۰ متره نك خارجنده کوچك هدفله
تأثیرلی بر آتسه اجرایی ایچون، بر آرزیده جخانه
کوزدن چیقارملی. بویوک وکنیش هدفله وسطی
مسافله رده ده (۶۰۰ : ۱۰۰۰) تأثیرلی بر آتش
اجرایی قابلدر.

۱۰۰۰ متره نك خارجنده، یعنی بویوک مسا.
فهلرده، تأثیرلی بر آتش کوچدر؛ بر تأثیر حاصل
ایتدیر مک ایچون چوق جخانه صرفی لازمدر.
بوکا بناء ۱۰۰۰ متره دن دها اوزاق هدفله آتش
ایده جکمز زمان، یاقه هفتمز مه نك مقراری نسبتده
هرفه تلفات ویردیر مک و یا خود بر تأثیر ایتدیر مک
یعنی اونی آچیلغه و تبدیل موقع ایتمه مجبور قیلق
ممکنمیدر، دکمیدر دائماً مه موهظه ایتلی یز. بویوک
مسافله هدفله بویوک اولق لازمدر که آلتشزدن
نتیجه بکله یه لم؛ مثلاً اجتماع نظم منده، یول قولنده،

بولوك قولنده... الخ قطعه لر، طوبجي، مكاري
بطريه لری و جمعیت لری کبی .

نشانگاه . § نك نفرک آتشنده نشانگاه ترتیبیله آتش

ایدیلدیکی کبی، قطعه آتشلرنده ده نشانگاه استعمالی
لزومی طبعیدر. حق قطعه آتشلرنده دفعه ایکی
نشانگاه استعمالی بیله بعضاً فائده لیدر.

ایکی نشانگاه . ایکی نشانگاه قوللانیلیرسه، منطقه مضروب

بالطبع بویویه جکندن، مسافه تخمیننده، نشان
نقطه سنده و یا خود دیگر نشان قاعده لرنده خطالر
ایدیلش اولسه بیله، بوضورتله بر آرز تصحیح ایدیله.
بیلیر؛ یعنی دشمن ینه بر درجه یه قدر آتش آلتنه
آلینه بیلیر. فقط بوانداخت انساننده اینی بر ترصدله
مسافه حقیقیه تعین ایده جک اولورسه، بالطبع او وقت
آرتق ینه بر نشانگاه انداخته چکمک لازمدر، که بونک
سبی آشکاردر: معین بر مسافه ده بر نشانگاهله آتش
ایدیلیرسه، منطقه مضروب او قدر بویوک اولما دیغندن،
عینی عددده بر میلر ده کوچوک بر سطح اوزرینه

دوشرلر وبالطبع ده‌ا صیق بولونورلر ، تأثیرده زیاده اولور.

قاعدهٔ ۸۰۰ متره یه قدر یالکز بر نشانگاه استعمال اولونور؛ ۸۰۰ متره نك مارچنده بربرنده ۱۰۰ متره فرق ایکی نشانگاه قوللانیلیر (تا مسافه حقیقیه بلاشك تعین ایدنجه یه قدر). فقط آتش ایدن قطعه نك ۱ طاقمه کوچوک اولماسی شرطدر، طاقدن کوچوک قطعه لر نك نشانگاهله ایشلرینی کورمکه چالشمیلدرلر.

ایکی نشانگاهک کوچوکنی - کرک آوجی خطرلنده اولسون و کرکسه یاناشیق نظاملرده - بدایهٔ دائماً برنجی صیره نفرلری و بویوکنی ایکنجی صیره نفرلری آلیر.

ایکی نشانگاهله انداختده قاعدهٔ دائماً هدفک
اک آلت کنارینه یعنی زمینله فصل مشترکنه
نشان آلینیر.

§ قطعه آتشلرنده نشان نقطه‌سی عینیله منفرد

نفرک آتشنده اولدوغی کیدر. یعنی ۴۵۰ متره
 قدر نشان نقطه سی محرك مرمی تشکلات نظریه سنه
 نظراً (نشان تعلیمارنده اوکره نیله جکی کبی) آلاینیر؛
 ۵۰۰ متره دن صوکره، قاعده وائما هدفک الک
 آلت کنارینه یعنی زمینله فصل مشترکله نشان
 آلاینیر. اگر قطعه قوماندانی، کندی تر صدائی
 نتیجه سنده، باشقه بر نشان نقطه سی مناسب بولور
 و قومانده ایدرسه (مثلاً هدفک مناسب مقدار اوکنه)
 طبیعی او وقت اونقظه نشان آلاینیر.

(قطعه آتشلرینک تأثیر معنویسی ایچون
 تعلیمنامه ۱۴۹-ایکنجی سطر باشی).

§ آتشک اداره سی نه صورتله اوله جق،
 تعلیمنامه ده مصر حدرد. (برنجی قسم ۱۵۰ الی ۱۵۳
 -ایکنجی قسم- ۱۷، ۳۰ الی ۳۶، ۴۵ الی ۴۹، ۵۲،
 ۵۳، ۸۹). انضباط آتش، (برنجی قسم ۱۵۲،
 ایکنجی قسم - ۳۰، ۳۵).

§ قطعه بی تشکیل ایدن افراد، قطعه قوماندان.

ننك اوامرينى تماميله ايفا ايتلدير. آتجق بويله
 آتش ايديليرسه، مطلوب اولان انتظام حاصل اولور
 وقطعه آتشدن بگله نيلن نتجه يه دسترس اولونور.
 قطعه قوماندانى آتسه باشلايه جنى يرده
 عسكرينى ير اشدير دكن صوكره، هدفى صراحه،
 بيان ايدر؛ مسافه تخمين ايتدير ير وايدر؛ نشانكاه
 ويرير؛ هدفك زه سنه نشان آينه جفى سويلر؛
 آتشك جنسنى ده تعين ايدر، آتسه باشلاير. بو
 اشاده انداختنك تاثيرينى رصد ايدر؛ نتجه ترصدندن
 نشان نقطه سنى و نشانكاهى تصحيح ايجاب ايدر سه،
 قومانده ايله (لزوم كورور سه ابتدا آتش كسديره رك
 فقط على العاده افرادى بر برلرينه سويله تمككه)
 ايتديرر.

افراد هيچ بروقت قطعه قوماندانك تعين
 ايتديكى هدفدن باشقه بر هدف اوزرينه آتش
 ايده مز.

نشان استقامتى.
 برده هر نفر، كنديسنك قطعه داخلنده كى (فريضة ذمت).

موقعه نظرآ، هدفده نهمیناً متناظری اولان یره
 آتش ایدر (آتش تقسیمی)؛ یعنی، مثلاً بر طاقم
 بر طاقه آتش ایدیورسه، طاقك جناح طرفلرنده کی
 افراد، دشمن طاقنك کذا جناح طرفلرنده کی افرادینه
 و وسطده کیلر وسطده کیلرینه آتش ایدر (حضری
 تعلیملرده عسکر بو دقیقه به رعایت آلیش دیر یلارسه،
 دین و دولته خدمتده قصور ایدیلش اولور).

عموماً مافولرک شهادت و غیبوبی
 § اگر قطعه ده آتشی اداره و قومانده ایده-
 جك کیمسه قالماش بولونورسه، افراد باشلی باشنه
 آتش ایدر. بوحال ایچوندده هر نفر شوقاعده مزی
 از برله مش بولونماید:

۶۰۰ متره داخلنده هر نوع هدفله قطعه ایله
 آتش جاژدر. ۶۰۰ الی ۱۰۰۰ متره داخلنده
 کنیش، یوکسک و بویوک هدفله آتش جاژدر؛
 فقط مطلقاً لازم دکلر. ۱۰۰۰ متره نك خارجنده کی
 هدفله بر قطعه قوماندانسز و قومانده سز هیچ
 بر زمانده آتش ایتمز.

بصرہ

بویله بر زمان ایچون تعلینامه نك (صحیفه ۹۴
وقسم ۲ ماده ۳۵) اخطاراتنی اونو تمق
بویله زمانلر ایجه حاضرلاماق جائز دکلدر

والحمد لله رب العالمین

صوك



طابع و ناشری } اسکی ضبطیه جاده سنده کتابخانه اسلام و مسکری
صاحبی تجارزاده : ابراهیم حلمی

